Carpeta de perfeccionamiento del Acuerdo por Intercambio de Comunicaciones entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)

1. Proyecto de Resolución Suprema

2. Proyecto de Resolución Legislativa

3. Informe de Perfeccionamiento:

- Informe (DGT-EPT) N° 13-2025 del 15 de octubre de 2025.

4. Instrumento Internacional:

- Acuerdo por Intercambio de Comunicaciones entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), formalizado mediante el intercambio de la Nota RE (GAB) N° 7-8-E/1 del 19 de agosto de 2025 del Ministerio de Relaciones Exteriores del Perú y la Carta del 05 de septiembre de 2025 de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura.

5. Solicitud de Perfeccionamiento:

- Memorándum N° DGM021162025 de fecha 13 de octubre de 2025, de la Dirección General para Asuntos Multilaterales y Globales.
- Memorándum N° DGM021342025 de fecha 14 de octubre de 2025, de la Dirección General para Asuntos Multilaterales y Globales.

6. Antecedentes:

- Constitución de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura adoptado el 16 de octubre de 1945.
- Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) adoptado el 03 de noviembre del 2001.
- Convenio sobre la Diversidad Biológica adoptado el 22 de mayo de 1992.
- Carta del Secretario General del TIRFAA de fecha 26 de setiembre de 2023.
- Carta del Secretaría del TIRFA de fecha el 24 de abril de 2024.
- Carta del Secretario del TIRFAA de fecha 06 de junio de 2024.
- Carta N° 16-2024-MIDAGRI-DM de fecha 26 de julio de 2024.
- Decreto Supremo N° 011-2025-MIDAGRI de fecha 18 de julio de 2025.

7. Opinión del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (MIDAGRI):

- Oficio N° 3538-2025-MIDAGRI-SG del 17 de septiembre de 2025, del Secretario General del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego.
- Memorando N° 2168-2025-MIDAGRI-SG/OGPP del 17 de septiembre de 2025, de la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto.
- Informe N° 1254-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ del 17 de septiembre de 2025, de la Oficina General de Asesoría Jurídica.

- Oficio N° 213 -2025-MIDAGRI-INIA/PE del 10 de septiembre de 2025, de la Presidencia Ejecutiva del Instituto Nacional de Innovación Agraria.
- Informe N° 0589-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ del 10 de setiembre de 2025, de la Oficina de Asesoría Jurídica.
- Informe N° 0559-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI del 11 de setiembre de 2025, de la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto.
- Informe N° 1409-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ del 09 de octubre de 2025, de la Oficina General de Asesoría Jurídica.
- Informe N° 0640-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI del 08 de octubre de 2025, de la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales.
- Oficio N° 273-2025-MIDAGRI-INIA/PE del 07 de octubre de 2025, de la Presidencia Ejecutiva del Instituto Nacional de Innovación Agraria.
- Informe N° 658-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ del 07 de octubre de 2025, de la Oficina de Asesoría Jurídica del Instituto Nacional de Innovación Agraria.
- Informe N° 0190-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D del 07 de octubre de 2025, de la Dirección de Gestión de la Innovación Agraria del Instituto Nacional de Innovación Agraria.
- Resolución Ministerial N° 0275-2025-MIDAGRI del 17 de julio de 2025, del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego.
- Resolución de Presidencia Ejecutiva N° 034-2025-MIDAGRI-INIA del 18 de julio de 2025, de la Presidencia Ejecutiva del Instituto Nacional de Innovación Agraria.

8. Opinión del Instituto Nacional de Innovación Agraria:

- Oficio N° 282-2025-MIDAGRI-INIA/PE del 13 de octubre de 2025, de la Presidencia Ejecutiva.
- Informe N° 0192-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D del 13 de octubre de 2025, de la Dirección de Gestión de la Innovación Agraria.

9. Opinión del Ministerio de Relaciones Exteriores (MRE):

- Memorándum DGM021162025 del 13 de octubre de 2025, de la Dirección General para Asuntos Multilaterales y Globales.
- Memorándum N° CON017722025 del 17 de setiembre de 2025, de la Dirección de Política Consular.
- Memorándum N° PRI008982025 del 03 de setiembre de 2025, de la Dirección de Privilegios e Inmunidades.

10. Opinión del Ministerio de Salud (MINSA):

- Oficio N° D002745-2025-SG-MINSA del 11 de setiembre de 2025, de la Secretaria General.
- Informe N° D000867-2025-OGAJ-MINSA del 11 de setiembre de 2025, de la Oficina General de Asesoría Jurídica.

11. Opinión del Ministerio del Interior (MININTER):

- Oficio N° 008800-2025-IN-SG del 23 11 setiembre de 2025, de la Secretaría General del Ministerio del Interior.
- Informe N° 001124-2025-IN-OGPP-OCRI del 08 de setiembre de 2025, de la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales.

Resolución Suprema

Lima,

CONSIDERANDO:

Que, el Acuerdo por Intercambio de Comunicaciones entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), fue formalizado mediante el intercambio de la Nota RE (GAB) N° 7-8-E/1 del 19 de agosto de 2025 del Ministerio de Relaciones Exteriores del Perú y la Carta del 05 de septiembre de 2025 de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura;

Que, el Acuerdo tiene por objeto definir las responsabilidades que asumirán, de una parte, la República del Perú; y de otra, la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura, para el buen desarrollo de la undécima reunión del Órgano rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura;

Que, la aprobación del Acuerdo es conveniente para los intereses del Perú;

Que, ello es conforme con lo dispuesto en el numeral 2 del artículo 56 de la Constitución Política del Perú; y, con el primer párrafo del artículo 2 de la Ley N° 26647, que establece normas que regulan actos relativos al perfeccionamiento nacional de los Tratados celebrados por el Estado peruano;

SE RESUELVE:

Artículo 1.- Remite Documentación

Se remite al Congreso de la República la documentación relativa al Acuerdo por Intercambio de Comunicaciones entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), formalizado mediante el intercambio de la Nota RE (GAB) N° 7-8-E/1 del 19 de agosto de 2025 del Ministerio de Relaciones Exteriores del Perú y la Carta del 05 de septiembre de 2025 de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura.

Artículo 2.- Refrendo

La presente Resolución Suprema es refrendada por el Presidente del Consejo de Ministros y el Ministro de Estado en el Despacho de Relaciones Exteriores.

Regístrese, comuníquese y publíquese.

Proyecto de Resolución Legislativa

EL CONGRESO DE LA REPÚBLICA

Ha dado la Resolución Legislativa siguiente:

RESOLUCIÓN LEGISLATIVA QUE APRUEBA EL ACUERDO POR INTERCAMBIO DE COMUNICACIONES ENTRE LA REPÚBLICA DEL PERÚ Y LA ORGANIZACIÓN DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA (FAO) PARA LA CELEBRACIÓN DE LA UNDÉCIMA REUNIÓN DEL ÓRGANO RECTOR DEL TRATADO INTERNACIONAL SOBRE LOS RECURSOS FITOGENÉTICOS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA (TIRFAA).

Artículo único. Objeto de la Resolución Legislativa

Se aprueba el Acuerdo por Intercambio de Comunicaciones entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), formalizado mediante el intercambio de la Nota RE (GAB) N° 7-8-E/1 del 19 de agosto de 2025 del Ministerio de Relaciones Exteriores del Perú y la Carta del 05 de septiembre de 2025 de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura.

REPÚBLICA DEL PERÚ · Oficina General de Asuntos Legales · Ministerio de Relaciones Exteriores · F.R.V.P.

REPÚBLICA DEL PERÚ · Oficina de Asuntos Administrativos · Ministerio de Relaciones Exteriores · P.M.M.M.

JOSÉ ENRIQUE JERÍ ORÉ
Presidente de la República

ERNESTO JULIO ÁLVAREZ MIRANDA
Presidente del Consejo de Ministros

HUGO CLAUDIO DE ZELA MARTÍNEZ
Ministro de Relaciones Exteriores

INFORME (DGT-EPT) Nº 13-2025

I. SOLICITUD DE PERFECCIONAMIENTO

1. Mediante el Memorándum N° DGM021162025 de fecha 13 de octubre de 2025, la Dirección General para Asuntos Multilaterales y Globales del Ministerio de Relaciones Exteriores del Perú solicitó a la Dirección General de Tratados iniciar el procedimiento de perfeccionamiento interno del ***Acuerdo por Intercambio de Comunicaciones entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)***, formalizado mediante el intercambio de la Nota RE (GAB) N° 7-8-E/1 del 19 de agosto de 2025 del Ministerio de Relaciones Exteriores del Perú y la Carta del 05 de septiembre de 2025 de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (en adelante, el Acuerdo). Para tal efecto, acompañó un expediente conformado por pronunciamientos sectoriales para el sustento del Acuerdo.

2. El referido expediente fue completado por la Dirección General para Asuntos Multilaterales y Globales mediante Memorándum N° DGM021342025 de fecha 14 de octubre de 2025.

II. ANTECEDENTES

La Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura

3. La Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (en adelante, la FAO) fue establecida por su Constitución de 1945[1], como un organismo especializado para la nutrición, alimentación y agricultura[2]. La estructura de la FAO se conforma de tres principales órganos: (i) la Conferencia; (ii) el Consejo y (iii) el Comité del Consejo[3].

4. Actualmente, la FAO está conformada por 194 Estados Miembros, 2 Miembros Asociados y una Organización Miembro[4]. De acuerdo con su Constitución, la calidad de Miembro de la referida organización es conferida a todos los Estados que acepten las obligaciones derivadas de la misma y sean admitidos por la Conferencia por mayoría de dos tercios. Los últimos Estados en ser admitidos en calidad de Miembro de la FAO, el 15 junio de 2013, fueron: Brunei Darussalam; Singapur y Sudán del Sur[5]. El Perú es Estado Miembro de la FAO desde el 17 de junio de 1952[6].

---

[1] FAO. *Constitution of the Food and Agriculture Organization of the United Nations*, 1945.

[2] De conformidad con el artículo I de la Constitución de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura.

[3] Al respecto, revisar el siguiente enlace: https://www.fao.org/about/org-chart/es

[4] Al respecto, revisar el siguiente enlace: https://www.fao.org/legal-services/membership-of-fao/es/

[5] Al respecto, revisar el siguiente enlace: https://www.fao.org/legal-services/membership-of-fao/es/

[6] Al respecto, revisar el siguiente enlace: https://www.fao.org/legal-services/membership-of-fao/es/

El Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura

5. El Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) fue adoptado en Roma en 2001[7], en el marco del 31° Período de Sesiones de la Conferencia de la FAO. Se encuentra en vigor para el Perú desde el 29 de junio de 2004[8].

6. El TIRFAA fue creado con el propósito de conservar y utilizar de forma sostenible los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura y la distribución justa y equitativa de los beneficios derivados de su utilización en armonía con el "*Convenio sobre la Diversidad Biológica*"[9], para una agricultura sostenible y la seguridad alimentaria (numeral 1.1 del artículo 1).

7. En virtud del numeral 9 del artículo 19 del TIRFAA, el órgano rector celebrará reuniones ordinarias por lo menos una vez cada dos años[10]. Hasta la fecha, el órgano rector se ha reunido diez veces, la primera reunión se llevó a cabo en 2006, en España, y la última, en 2022, en Italia[11].

Designación del Perú como sede de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA

8. Mediante carta del 26 de septiembre de 2023, el Secretario del TIRFAA comunicó al Coordinador Nacional para el TIRFAA en el Instituto Nacional de Innovación Agraria (en adelante, el INIA) la apertura de una convocatoria dirigida a las Partes del tratado a fin de hospedar la undécima reunión del órgano rector del (GB11) en 2025, esperando que esta pueda realizarse durante el cuarto trimestre de 2025 (del 24 al 29 de noviembre de 2025).

9. A través de una carta del 24 de abril de 2024, el Secretario del TIRFAA se dirigió al entonces Ministro de Desarrollo Agrario y Riego, con copia al entonces Canciller y al Representante Permanente ante la FAO, para resaltar la importancia del Perú como uno de los centros de origen y diversidad de los cultivos más importantes de la seguridad alimentaria mundial. En la referida carta, el Secretario del TIRFAA se refirió al Perú como un país destacado del TIRFAA, y expresó su disposición para colaborar en la organización de la undécima reunión, indicando que "*ofrecerá al Perú la oportunidad a nivel regional y mundial de liderar las discusiones sobre la agrobiodiversidad agrícola y cooperación internacional*".

---

[7] El tratado consta en el "Archivo Nacional de Tratados Embajador Juan Miguel Bákula Patiño" de acuerdo con el siguiente enlace: https://apps.rree.gob.pe/portal/webtratados.nsf/Tratados_Multilateral.xsp?action=openDocument&documentId=2F32

[8] El TIRFAA fue ratificado internamente mediante D.S. N° 012-2003-RE del 16 de enero de 2003.

[9] El Convenio tiene como finalidad principal promover la conservación de la diversidad biológica, el uso sostenible de sus componentes y la distribución justa y equitativa de los beneficios derivados de la utilización de los recursos genéticos. Fue adoptado el 22 de mayo de 1992 durante la Cumbre de la Tierra en Río de Janeiro. Fue aprobado internamente mediante R. Leg. N° 26181 del 11 de mayo de 1993. Entró en vigor el 29 de diciembre de 1993. El tratado consta en el "Archivo Nacional de Tratados Embajador Juan Miguel Bákula Patiño" de acuerdo con el siguiente enlace: https://apps.rree.gob.pe/portal/webtratados.nsf/Tratados_Multilateral.xsp?action=openDocument&documentId=2B06

[10] TIRFAA, art. 19 (Órgano rector): *"19.1 Queda establecido un órgano rector para el presente Tratado, formado por todas las Partes Contratantes. (...) 19.9 El órgano rector celebrará reuniones ordinarias por lo menos una vez cada dos años. Estas reuniones deberían celebrarse, en la medida de lo posible, coincidiendo con las reuniones ordinarias de la Comisión de Recursos Genéticos para la Alimentación y la Agricultura. (...)".*

[11] Revisar la información en el siguiente enlace: https://www.fao.org/plant-treaty/overview/governing-body/governing-body-sessions/es/.

10. Posteriormente, mediante carta del 6 de junio de 2024, el Secretario del TIRFAA se dirigió al entonces Ministro de Desarrollo Agrario y Riego, con copia al entonces Canciller y a la entonces Representante Permanente alterna ante la FAO para agradecer "*su interés y sus palabras de apoyo para la celebración del Perú de la undécima reunión (...) prevista para noviembre de 2025*", e indicar que quedan "*a la espera de la respuesta oficial de su Gobierno para avanzar en las preparaciones logísticas y en la agenda de eventos preparatorios (...)*".

11. En respuesta a dicha comunicación, mediante Carta N° 16-2024-MIDAGRI-DM del 26 de julio de 2024, el entonces Ministro de Desarrollo Agrario y Riego se dirigió al Secretario del TIRFAA para "*confirmar[r] al Perú como sede de la mencionada reunión, designándose al (...) INIA como responsable de la organización*".

12. Bajo ese escenario, la negociación del Acuerdo inició en noviembre de 2024 y concluyó en mayo de 2025.

13. No puede dejar de mencionarse que, el 18 de julio de 2025, la entonces Presidenta de la República, mediante el Decreto Supremo Nº 011-2025-MIDAGRI[12], declaró de interés nacional la realización de reunión, así como las actividades y eventos conexos.

14. Cabe agregar que, durante la negociación del Acuerdo, las Partes encontraron conveniente que se negocie, de forma paralela, un acuerdo de nivel interinstitucional entre el INIA y la FAO, a fin de regular los aspectos administrativos y logísticos para la celebración de la undécima reunión. La negociación del referido instrumento se encuentra próximo a concluir a fin de que pueda suscribirse prontamente.

15. Concluida la negociación del Acuerdo, este se formalizó a través del intercambio de Nota RE (GAB) N° 7-8-E/1 del 19 de agosto de 2025, firmada por el entonces Ministro de Relaciones Exteriores, en representación de la República del Perú; y la Carta del 05 de septiembre de 2025, firmada por el Señor Qu Dongyu, Director General de la FAO, en representación de la referida organización.

16. La firma del Acuerdo por el entonces Ministro de Relaciones Exteriores fue realizada directamente sin necesidad de estar premunido de plenos poderes, ya que, en virtud de su alta investidura y conforme al artículo 7.2.a) de la Convención de Viena sobre el Derecho de los Tratados de 1969[13], puede realizar todo acto relativo a la celebración de un tratado en representación del Perú sin que sea necesario que acredite plenos poderes. En el mismo sentido, el Decreto Supremo N° 031-2007-RE 'Adecúa normas nacionales sobre el otorgamiento de plenos poderes al Derecho internacional contemporáneo', recoge la regla anterior[14].

---

[12] Al respecto revisar el siguiente enlace: https://busquedas.elperuano.pe/dispositivo/NL/2421244-2.

[13] Convención de Viena de 1969, art. 7: *"2. En virtud de sus funciones, y sin tener que presentar plenos poderes, se considerará que representan a su Estado: a) los Jefes de Estado, Jefes de Gobierno y Ministros de relaciones exteriores, para la ejecución de todos los actos relativos a la celebración de un tratado".*

[14] D.S. N° 031-2007-RE, art. 2 (primer párrafo): *"El otorgamiento de plenos poderes es indispensable para que un representante del Estado Peruano suscriba un tratado, salvo el caso del Presidente de la República y el Ministro de Relaciones Exteriores, quienes de conformidad con el Derecho Internacional, no requieren plenos poderes".*

17. El Acuerdo se encuentra registrado en el "Archivo Nacional de Tratados Embajador Juan Miguel Bákula Patiño" con el código BI.FAO.01.2025.

III. OBJETO

18. El objeto del Acuerdo es definir las responsabilidades que asumirán, de una parte, la República del Perú; y de otra, la FAO, para el buen desarrollo de la undécima reunión del Órgano rector del TIRFAA.

IV. DESCRIPCIÓN

19. El Acuerdo está conformado por estas dos comunicaciones. La primera comunicación es una nota emitida por el Ministerio de Relaciones Exteriores de la República del Perú el 19 de agosto de 2025, que contiene la propuesta de los términos del Acuerdo para consideración de las autoridades de la FAO. La segunda comunicación es una carta emitida por la FAO el 05 de septiembre de 2025, que contiene la aceptación de la propuesta presentada por la contraparte peruana.

20. Los términos del Acuerdo son presentados en dos comunicaciones, la primera se encuentra estructurada en cinco párrafos e incluye un Memorando de Responsabilidades dividido en tres partes, así como un anexo relativo a los Participantes. La segunda comunicación, por su parte, está compuesta por cinco párrafos.

Nota RE (GAB) N° 7-8-E/1

21. La nota peruana inicia haciendo referencia a la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, que tendrá lugar en Lima del 24 al 29 de noviembre de 2025, precedida por consultas regionales e interregionales del 22 al 23 de noviembre del mismo año, que también serán realizadas en Lima (en adelante, la reunión). Posteriormente, la nota peruana hace referencia a las cartas intercambiadas con las que se ofreció y confirmó la aceptación del Perú como sede de la reunión.

22. En línea con lo anterior, la nota peruana consigna que, tras la confirmación de la elección de la República del Perú como sede para la celebración de la reunión, iniciaron las negociaciones con la FAO para determinar las condiciones y responsabilidades que requiere una adecuada organización de la reunión. Todas ellas se encuentran consignadas en el Memorando de Responsabilidades que se acompaña como anexo de la nota peruana.

23. Seguidamente, la nota peruana establece que el Ministerio de Relaciones Exteriores, en nombre de la República del Perú, propone que esa nota y la carta de respuesta en la que conste la conformidad de la FAO, constituyan un Acuerdo, el cual entrará en vigor al décimo día siguiente de la fecha de recepción de la comunicación peruana que notifique el cumplimiento de los procedimientos internos requeridos.

24. Finalmente, la nota peruana contempla un último párrafo de despedida, reiterando el compromiso de la República del Perú para trabajar de manera conjunta en el éxito de la reunión.

Memorando de responsabilidades

25. El Memorando de Responsabilidades anexo consta de tres Partes. En la Parte I se especifican las responsabilidades funcionales de la FAO, que se encargará de designar al

Secretario de la Reunión (numeral 1, literal A) y, de ser necesario, al personal auxiliar y técnico requerido (numeral 2, literal A). Mientras que la FAO asumirá los costos de los intérpretes y traductores para todos los idiomas oficiales de su organización, la República del Perú lo hará cuando la interpretación o traducción se realice a cualquier otro idioma (numeral 3, literal A).

26. La FAO proporcionará los documentos de la reunión en formato electrónico, así como todo material o suministros especiales que sean necesarios, los cuales permanecerán bajo su propiedad (numerales 4 y 5, literal B). Además, la FAO se encargará de publicar y distribuir el informe final de la reunión una vez concluida esta (numeral 6, literal B).

27. En la Parte II del Memorando de Responsabilidades se establecen las responsabilidades de la República del Perú en relación con los privilegios e inmunidades de la FAO y los participantes (numeral 7), conforme a lo dispuesto en el artículo VIII, párrafo 4, y en el artículo XVI, párrafo 2, de la Constitución de la FAO, así como en el artículo XXXVIII-4 de su Reglamento General de la FAO, y, *mutatis mutandis,* en las disposiciones de la Convención sobre los Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas, adoptada el 13 de febrero de 1946 (en adelante, la Convención de 1946).

28. La República del Perú se compromete a conceder las visas y todas las facilidades necesarias a los delegados, observadores y consultores registrados por la FAO, para lo cual designará un punto de contacto encargado de los trámites correspondientes (numeral 8). De igual forma, el Memorando de Responsabilidades prevé la exoneración de la FAO y de su personal frente a reclamaciones relacionadas con la reunión, salvo en casos de negligencia grave o falta deliberada de los interesados, según acuerden la República del Perú y la FAO (numeral 9).

29. En la Parte III del Memorando de Responsabilidades se precisan las responsabilidades funcionales de la República del Perú en relación con la parte logística, así como con las medidas de seguridad y salud de la reunión. Con respecto a lo primero, se especifica que la República del Perú designará a un oficial de enlace para la coordinación (numeral 10, literal A); proporcionará las instalaciones, los muebles, el transporte, los equipos y el personal local para la reunión, que serán especificados en el acuerdo interinstitucional que celebren la FAO y el INIA (numerales 11 y 12, literal A).

30. En materia de salud, se consigna que la República del Perú proporcionará servicios de primeros auxilios para los delegados, observadores y el personal que asista o colabore en la reunión (numeral 13, literal A). A su vez, se adoptará un enfoque basado en el riesgo para velar por la salud y la seguridad en todos los eventos y actividades públicas durante la reunión (numeral 14, literal B).

31. En cuanto a las medidas de seguridad, la República del Perú realizará una evaluación de riesgos en el lugar de celebración de la reunión, implementando medidas para reducirlos al mínimo razonablemente posible (numeral 15, literal B). Igualmente, se formulará un plan de seguridad y protección de emergencia (numeral 16, literal B) y se designará un coordinador gubernamental de seguridad, quien actuará como enlace entre la Secretaría del TIRFAA y la República del Perú para asegurar una adecuada coordinación en esta materia (numeral 17, literal B).

32. El Anexo I del Memorando de Responsabilidades presenta un listado de los participantes, entre los cuales se encuentran las 'Partes Contratantes' y los 'Observadores'.

En estos últimos se incluyen las categorías de 'Observadores de los Miembros de la FAO', 'Observadores', 'Representantes de las Naciones Unidas y de organismos especializados', 'Observadores de organizaciones intergubernamentales', 'Observadores de organizaciones no gubernamentales', y el 'Grupo Consultivo sobre Investigación Agrícola Internacional (CGIAR)'.

Carta del Director General de la FAO

33. La carta de la FAO, por su parte, expresa su agradecimiento por la hospitalidad ofrecida por la República del Perú y acepta los términos establecidos en la Nota RE (GAB) Nº 7-8-E/1, que incluye el Memorando de Responsabilidades y su anexo sobre los participantes de la reunión.

34. Asimismo, la FAO confirma que su comunicación y la nota peruana constituirán el Acuerdo para la celebración de la reunión, el cual entrará en vigor al décimo día siguiente de la recepción, por parte de la FAO, de la nota peruana que confirme el cumplimiento de los procedimientos internos necesarios.

35. Finalmente, la FAO solicita que dicha comunicación se efectúe por correo electrónico. Por último, la carta contempla un párrafo de despedida.

V. CALIFICACIÓN

36. El Acuerdo reúne los requisitos formales exigidos por el derecho internacional para ser considerado como un tratado, vale decir, haber sido celebrado entre sujetos de derecho internacional, originar derechos y obligaciones jurídicas y tener como marco regulador al derecho internacional.

37. La caracterización del Acuerdo como tratado es importante dado que solo aquellos instrumentos internacionales identificados con tal naturaleza son sometidos a perfeccionamiento interno en el derecho peruano.

VI. OPINIONES TÉCNICAS

38. El presente informe se sustenta en los pronunciamientos emitidos por el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego y el INIA, en calidad de sector promotor de la reunión; el Ministerio de Relaciones Exteriores del Perú, como entidad que ejerce funciones rectoras en materia de política exterior así como en la negociación y suscripción de tratados; el Ministerio de Salud en lo relativo a la materia de salud del Acuerdo; y el Ministerio de Interior, en lo relativo a la materia de seguridad del Acuerdo.

39. A continuación, se presenta una sumilla de cada uno de los pronunciamientos de las entidades antes referidas, destacando los aspectos relevantes de cara a la determinación de la vía constitucional para el perfeccionamiento del Acuerdo, así como los beneficios a los intereses nacionales de su puesta en vigencia, en sus respectivos ámbitos de competencia.

Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego

40. Mediante **Oficio N° 3538-2025-MIDAGRI-SG** del 17 de septiembre de 2025, la Secretaría General hizo llegar al Ministerio de Relaciones Exteriores el **Memorando N° 2168-2025-MIDAGRI-SG/OGPP**, elaborado por la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto, indicando que este contiene la documentación sustentatoria correspondiente.

A través del referido Memorando[15], la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto remitió el Informe N° 1254-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ elaborado por la Oficina General de Asesoría Jurídica, el cual contiene el informe jurídico sustantivo que consolida la postura sectorial.

41. El análisis presentado en el **Informe N° 1254-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ** se fundamentó en los siguientes documentos: (i) Oficio N° 213-2025-MIDAGRI-INIA/PE del 10 de septiembre de 2025 emitido por la Presidencia Ejecutiva del INIA, el cual adjunta el Informe N° 0589-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ del 10 de septiembre de 2025, emitido por la Oficina de Asesoría Jurídica; y el (ii) Informe N° 0559-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI del 11 de septiembre de 2025, emitido por la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales.

42. El Informe N° 1254-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ concluyó que el Acuerdo es jurídicamente válido, se enmarca en las competencias del sector agrario, y su perfeccionamiento resulta altamente conveniente para los intereses del Perú (párrafo 4.6). Para afirmar lo anterior, el MIDAGRI resaltó que la reunión *"consolidará el liderazgo del país en la agenda global de recursos fitogenéticos y agrobiodiversidad, especialmente considerando que es la primera vez que la reunión se realiza en América Latina; por lo cual, será una oportunidad para dar a conocer a la comunidad internacional los logros del Perú en materia de conservación de semillas y recursos fitogenéticos, así como en el fortalecimiento de la agricultura familiar, lo que permitirá al INIA y a otras instituciones nacionales fortalecer sus capacidades para la movilización de recursos técnicos y financieros, así como para el establecimiento de nuevas alianzas bilaterales, regionales y multilaterales"* (párrafo 3.8).

43. El MIDAGRI también subrayó, en el ámbito de sus competencias, que la realización de la reunión "*se alinea con el Objetivo Prioritario 3 de la Política Nacional Agraria 2021-2030, aprobada por Decreto Supremo N° 017-2021-MIDAGRI, cuyo propósito es mejorar el manejo de los recursos naturales para la producción agraria sostenible (...) asimismo, se vincula a los objetivos del Plan Estratégico Institucional 2025-2030, contribuyendo a los objetivos estratégicos institucionales de incrementar la productividad agraria sostenible (OEI.03) y mejorar la oferta de productos orientados al mercado (OEI.04), al generar condiciones favorables para la innovación, la investigación y la transferencia tecnológica. Asimismo, refuerza el compromiso del país con el aprovechamiento sostenible de los recursos naturales (OEI.01) y la reducción de la vulnerabilidad frente al cambio climático (OEI.02), al promover alianzas internacionales que potencien la cooperación técnica y financiera* (párrafo 3.3).

44. En esa misma línea, el MIDAGRI puso de relieve que *"la realización de la reunión y la entrada en vigor (...) [del Acuerdo] se encuentran alineadas con los objetivos de la Política Nacional de Cooperación Técnica Internacional al 2030, en particular con el Objetivo N°1 "Consolidar la contribución de la Cooperación Técnica Internacional hacia prioridades de desarrollo del país" y el Objetivo Prioritario N°4 "Afianzar la proyección internacional del Perú como referente de Cooperación Internacional para el Desarrollo"* (párrafo 3.9).

45. Tal como se aprecia de lo anterior, el MIDAGRI ha confirmado que "*el Acuerdo es consistente con la legislación nacional*". En consecuencia, la entidad afirmó que el Acuerdo *"no genera obligaciones que requieran la modificación, derogación o creación de normas con rango de ley, toda vez que este se circunscribe a establecer las responsabilidades logísticas, operativas y funcionales del Gobierno Peruano - MIDAGRI como país anfitrión y*

[15] Con el Memorando N° 2168-2025-MIDAGRI-SG/OGPP también se acompañó el Oficio N° 213-2025-MIDAGRI-INIA/PE, que constituye documentación interna y no un pronunciamiento sectorial.

de la FAO como organizador de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA" (párrafo 3.6).

46. En ese sentido, el citado informe acredita que el MIDAGRI, como entidad nacional competente en el sector agrario, estima favorable y altamente conveniente la entrada en vigor del Acuerdo para los intereses del Perú (párrafo 4.6).

47. Con el Memorándum N° DGM021162025 de fecha 13 de octubre de 2025, la Dirección General para Asuntos Multilaterales y Globales remitió el **Informe N° 1409-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ** del 09 de octubre de 2025, mediante el cual la Oficina General de Asesoría Jurídica del MIDAGRI, tomando como base el Informe N° 0640-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI del 08 de octubre de 2025, elaborado por la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales, hizo llegar a la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto, un pronunciamiento complementario sobre el perfeccionamiento interno del Acuerdo.

48. En el Informe N° 1409-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ, la Oficina General de Asesoría Jurídica hizo referencia al pronunciamiento complementario del INIA (contenido en Oficio N° 273-2025-MIDAGRI-INIA/PE, Informe N° 658-2025-MIDAGRI-INIA/PE e informe N° 190-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D) (párrafo 3). A través de ellos, el INIA confirmó su capacidad para la organización de la reunión, que se corresponde con los compromisos logísticos y operativos contenidos en los numerales 9, 11 y 12 del Memorando de Responsabilidades que forma parte del Acuerdo, "*asegurando que el desarrollo del evento no representa costo alguno para la FAO*" (párrafo 3).

49. Asimismo, el MIDAGRI sostuvo que el INIA señaló que "*la institución cuenta con los recursos presupuestales debidamente autorizados y transferidos (...) mediante el Decreto Supremo N° 146-2025-EF, Resolución Ministerial N° 0275-2025-MIDAGRI, y Resolución de Presidencia Ejecutiva N° 034-2025-MIDAGRI-INIA, por un monto de S/ 1 784 054,00 (Un Millón setecientos ochenta y cuatro mil cincuenta y cuatro con 00/100 soles)*" (párrafo 3).

50. Por otro lado, el MIDAGRI resaltó que el INIA señaló que "*en caso de presentarse contingencias que generen requerimientos adicionales vinculados con la organización del evento, se adoptarán las medidas y gestiones que correspondan ante las instancias competentes, a fin de garantizar la continuidad de las acciones y el pleno cumplimiento de las obligaciones asumidas por el Estado peruano*" (párrafo 4).

Instituto Nacional de Innovación Agraria

51. Mediante **Oficio N° 282-2025-MIDAGRI-INIA/PE** del 13 de octubre de 2025, la Presidencia Ejecutiva emitió su Oficio N° 273-2025-MIDAGRI-INIA-PE del 07 de octubre de 2025[16], con el que el INIA ratificó su capacidad para organizar la reunión en cumplimiento con los numerales 9, 11 y 12 del Memorando de Responsabilidades que consta en el Acuerdo (segundo párrafo).

52. A su vez, con el Oficio N° 282-2025-MIDAGRI-INIA/PE, la Presidencia Ejecutiva remitió el **Informe N° 0192-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D** del 13 de octubre de 2025,

[16] El referido oficio se sustentó en los siguientes documentos emitidos el 07 de octubre de 2025: (i) el Informe N° 658-2025-MIDAGRI-INIA/PE de la Oficina de Asesoría Jurídica; (ii) el Informe N° 190-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D de la Dirección de Gestión de la Innovación Agraria; y (iii) el Memorando N° 0001474 -2025-MIDAGRI-INIA/OPP de la Oficina de Planeamiento y Presupuesto, que adjuntó el Informe N° 00296-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OPP-UCTF de la Unidad de Cooperación Técnica y Financiera.

mediante el cual la Dirección de Gestión de la Innovación Agraria destacó que la obligación contenida en el numeral 9 del Memorando de Responsabilidades que consta en el Acuerdo, relativa a la exoneración a la FAO y a su personal de cualquier reclamación relacionada con la reunión, salvo en los casos de negligencia grave o falta deliberada, implica que el INIA, en calidad de entidad organizadora, "*reconoce que esta obligación implica asumir eventuales riesgos derivados de la participación de delegados y terceros durante el desarrollo del evento*" (párrafo 1).

53. Sobre dicha obligación, se ha precisado que: "*para los días destinados a la realización de la reunión en el Centro de Convenciones de Lima (LCC), el INIA, en coordinación con el MIDAGRI, ha previsto la contratación una póliza de responsabilidad civil que protege a los participantes de los costos derivados de daños personales, materiales o económicos, causados durante el desarrollo del evento, en cumplimiento de los Protocolos del LCC*" (párrafo 1).

54. Por otro lado, la Dirección de Gestión de la Innovación Agraria también destacó que, respecto de las obligaciones contenidas en los numerales 11 y 12 del Memorando de Responsabilidades que consta en el Acuerdo, *"los recursos presupuestales para la organización de la Reunión, fueron autorizados y transferidos al INIA mediante el Decreto Supremo N° 0[1]46-2025-EF, Resolución Ministerial N° 0275- 2025-MIDAGRI, y Resolución de Presidencia Ejecutiva N° 034-2025-MIDAGRI-INIA, por la suma de S/ 1 784 054,00 (Un Millón setecientos ochenta y cuatro mil cincuenta y cuatro soles), monto que corresponde a la disponibilidad financiera con los que cuenta el INIA para asumir la contratación de la sede del evento (LCC) y de los bienes y servicios especializados necesarios para la organización del mismo"* (segundo párrafo).

55. En atención a lo expuesto, la Presidencia Ejecutiva ratificó la capacidad del INIA *"para organizar la Reunión, en cumplimiento de los compromisos logísticos y operativos adquiridos en los numerales 9, 11 y 12 del [Memorando] de responsabilidades [que consta en el Acuerdo]"* (antepenúltimo párrafo).

Ministerio de Relaciones Exteriores

Dirección General para Asuntos Multilaterales y Globales (DGM)

56. Al tiempo de solicitar el inicio del perfeccionamiento del Acuerdo con **Memorándum DGM021162025** del 13 de octubre de 2025, la Dirección General para Asuntos Multilaterales y Globales presentó la evaluación que le corresponde en el marco de sus competencias.

57. La mencionada DGM señaló que *"se considera de especial importancia el proceso de perfeccionamiento interno del Acuerdo para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA"* (párrafo 12).

58. Como sustento, la DGM señaló que, llevar a cabo la reunión en Lima, *"contribuirá a destacar al Perú como centro de origen de papas y tubérculos, mostrando la amplia diversidad genética de los cultivos y los conocimientos tradicionales y ancestrales de los pueblos indígenas y agricultores" y*, además, *"se establecerá como líder en la región en seguridad alimentaria, protección de la biodiversidad y lucha contra el cambio climático. recursos fitogenéticos y adaptación al cambio climático"* (párrafo 10).

59. Asimismo, la DGM señaló que *"este evento se alinea con el compromiso del Estado peruano con la implementación de políticas que contribuyan a la promoción del desarrollo agrario y rural, lo que se encuentran [sic] reflejado en la Política General de Gobierno, que establece en su Eje 4: Relanzamiento de la economía, reactivación y destrabe de proyectos de inversión pública, entre otros, el apoyo a la agricultura sostenible y asegurar el uso sostenible de la diversidad biológica*" (párrafo 11).

60. En razón a tales consideraciones, la citada dependencia emitió su pronunciamiento favorable al perfeccionamiento interno del Acuerdo.

Dirección de Política Consular (CON)

61. Mediante **Memorándum N° CON017722025** del 17 de septiembre de 2025, la Dirección de Política Consular se refirió al compromiso sobre el ingreso de participantes al Perú, previsto en el numeral 8 del Memorando de Responsabilidades que consta en el Acuerdo, para confirmar que aquel está alineado *"(...) con lo dispuesto en el artículo 27 del Decreto Legislativo N° 1350, Decreto Legislativo de Migraciones sobre el otorgamiento de visas para ciudadanos extranjeros que requieren ingresar a territorio peruano bajo una actividad y plazo determinado"* (séptimo párrafo).

62. Con respecto al impacto en la normativa nacional señala que "*[l]a implementación del citado acuerdo no requiere la emisión de norma interna adicional, siendo suficiente la aplicación de la legislación migratoria en lo relacionado a la expedición y exoneración de visas como requisito de ingreso al Perú de ciudadanos extranjeros, según corresponda y de acuerdo a lo dispuesto por el Decreto Legislativo de Migraciones y la normativa consular vigente"* (noveno párrafo).

63. En razón a tales consideraciones, la citada dependencia emitió su pronunciamiento favorable al perfeccionamiento interno del Acuerdo.

Dirección de Privilegios e Inmunidades (PRI)

64. A través del **Memorándum N° PRI008982025** del 03 de septiembre de 2025, la Dirección de Privilegios e Inmunidades se pronunció sobre la obligación en materia de privilegios e inmunidades, la cual está prevista en el numeral 7 del Memorando de Responsabilidades que consta en el Acuerdo, presentando un análisis favorable.

65. Al respecto, la Dirección de Privilegios e Inmunidades identificó que la Convención de 1946 será aplicable a la reunión "*circunscribiendo sus efectos a lo estrictamente necesario para el adecuado desarrollo de la Reunión, y excluyendo aquellas disposiciones que, por su naturaleza, resultan propias de oficinas permanentes de organismos internacionales, las cuales no guardan relación con un evento de corta duración"* (párrafo 7). En ese sentido, *"corresponde su aplicación mutatis mutandis, detallando las inmunidades y privilegios aplicables a cada uno de los beneficiarios previstos: la FAO, sus funcionarios, los delegados y los observadores"* (párrafo 9).

66. A tal efecto, la Dirección de Privilegios e Inmunidades desglosó la aplicación *mutatis mutandis* de la Convención de 1946 de la siguiente manera (párrafo 7):

"La FAO como organización (bienes, fondos y haberes)

- *Artículo I (Sección 1, literales a) a c)): reconocimiento de personalidad jurídica, incluyendo la capacidad para contratar, adquirir y disponer de bienes muebles e inmuebles, y entablar procedimientos judiciales.*
- *Artículo II (Sección 2): inmunidad de jurisdicción de sus bienes y haberes, salvo renuncia expresa.*
- *Artículo II (Sección 4): inviolabilidad de los archivos y documentos.*
- *Artículo III (Sección 9): facilidades de comunicación oficiales no menos favorables que las concedidas a las misiones diplomáticas, incluyendo exención de censura sobre correspondencia.*

Funcionarios de la FAO

Artículo V (Sección 18, literales a) a d)):

- *Inmunidad frente a todo procedimiento judicial respecto de palabras habladas o escritas y de todos los actos ejecutados en carácter oficial.*
- *Inmunidad contra todo servicio de carácter nacional.*
- *Inmunidad, tanto para el funcionario como para su cónyuge e hijos menores, frente a restricciones de inmigración y de registro de extranjeros.*

Delegados de las Partes Contratantes

Asimilados a los expertos en misión conforme al Artículo VI (Sección 22, literales a) a d)) de la Convención de 1946. En consecuencia, gozan de:

- *Inmunidad contra arresto o detención personal, así como contra la incautación de su equipaje personal.*
- *Inmunidad respecto de toda acción judicial por palabras habladas o escritas y por actos realizados en el ejercicio de sus funciones, la cual se mantiene aun después de concluida la misión.*
- *Inviolabilidad de todo papel y documento.*
- *Facilidades para comunicarse con la Organización, incluyendo el uso de claves y la recepción de documentos o correspondencia por estafeta o valija sellada".*

67. En virtud de lo anterior, la Dirección de Privilegios e Inmunidades confirmó que la aplicación del Acuerdo se hará de manera extensiva a la reunión, y que el alcance de las referidas prerrogativas deberá entenderse limitado a lo necesario para el desarrollo de la reunión, sin perjuicio de los privilegios e inmunidades ya reconocidos por el Estado peruano a la FAO en virtud de los tratados en vigor (párrafo 10).

68. Por otro lado, la Dirección de Privilegios e Inmunidades precisó que "*la implementación del Acuerdo no requiere la emisión de norma interna adicional, siendo suficiente la aplicación de los compromisos internacionales vigentes*" (párrafo 10), y que "*tratándose de un evento de corta duración, no sería de aplicación la normativa nacional prevista para oficinas permanentes de organismos internacionales (de carácter tributario, financiero, etc.), limitándose las prerrogativas a lo estrictamente necesario para la Reunión*" (párrafo 8).

Ministerio de Salud

69. Mediante **Oficio N° D002745-2025-SG-MINSA** del 11 de septiembre de 2025, la Secretaría General hizo llegar al Ministerio de Relaciones Exteriores el **Informe N° D000867-2025-OGAJ/MINSA** de la misma fecha, elaborado por la Oficina General de Asesoría

Jurídica, que consolida el pronunciamiento sectorial para el perfeccionamiento interno del Acuerdo.

70. El análisis presentado en el informe se centró en las obligaciones asumidas por el Perú en materia de salud y seguridad sanitaria, que concretamente están contenidas en los numerales 13 y 14 del Memorando de Responsabilidades que consta en el Acuerdo, precisando que su alcance será para los participantes de la reunión, que "*congregará (...) aproximadamente 750 personas, de 154 países contratantes, entre altos dignatarios, científicos e investigadores de todo el mundo*" (párrafo 3.12).

71. En relación con el numeral 13 del Acuerdo, que contiene la obligación de proporcionar servicios de primeros auxilios durante la reunión, la Oficina General de Asesoría Jurídica refirió que la Dirección de Servicios de Atención Móvil de Urgencia "*a través del personal asistencial que tripula la ambulancia, brinda atención pre- hospitalaria ante cualquier emergencia o urgencia médica solicitada por la población, con el fin de prevenir la muerte o reducir la morbimortalidad del paciente*" (párrafo 3.18).

72. En conexión con lo anterior, la Oficina General de Asesoría Jurídica señaló que, en cumplimiento del artículo 2 de la Resolución Ministerial N° 346-2022/MINSA: *"la Dirección de Servicios de Atención Móvil de Urgencia brindará una ambulancia con el personal asistencial para ofrecer la atención pre- hospitalaria en la (...) [reunión]"* (párrafo 3.18).

73. Con respecto al numeral 14 del Acuerdo, referido a que se debe realizar una evaluación de los riesgos de seguridad en el lugar de la Reunión, el informe indicó que *"En el marco de las funciones del Ministerio de Salud, ROF del MINSA según el D.S. N°008-2017-SA y sus modificatorias, (...) [corresponde a la entidad] intervenir, mediante asistencia técnica, acompañamiento y movilización de recursos, en todo o en parte del territorio nacional, por razones de necesidad de salud pública, emergencias sanitarias o desastres, en coordinación con los Gobiernos Regionales, según corresponda y el coordinar con los Gobiernos Regionales y Locales la implementación de las Políticas nacionales y sectoriales en materia de salud y evaluar su cumplimiento"* (párrafo 3.17).

74. Por último, el informe concluyó que *"(...) la Oficina General de Cooperación Técnica Internacional (OGCTI), en el marco de sus funciones y competencias, opina favorablemente sobre la emisión de la postura sectorial"* (párrafo 3.19).

Ministerio del Interior

75. Con **Oficio N° 008800-2025-IN-SG** del 11 de septiembre de 2025, la Secretaría General hizo llegar al Ministerio de Relaciones Exteriores la Hoja de Elevación 000833-2025-IN-OGPP del 08 de septiembre de 2025, documento de trámite interno con el que se elevó el **Informe N° 001124-2025-IN-OGPP-OCRI** de la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales del 08 de septiembre de 2025, que contiene la opinión favorable del sector interior sobre el Acuerdo, que consolida el pronunciamiento de la Policía Nacional del Perú, de la Oficina de Asesoría Jurídica y de la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales.

76. Con el Informe referido, la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales se pronunció sobre las últimas tres disposiciones del Memorando de Responsabilidades que consta en el Acuerdo, resaltando que "*la Dirección de Seguridad del Estado de la PNP (DIRSEEST PNP), (...) asumirá sus funciones de acuerdo al Decreto Supremo No 026-2017-IN, Reglamento del Decreto Legislativo No 1267, Ley de la Policía Nacional del Perú, en coordinación con el Ministerio de Relaciones Exteriores y las instituciones comprometidas,*

con la finalidad de garantizar el normal desarrollo de dicho evento internacional" (párrafo 3.1).

77. A su vez, la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales indicó que las obligaciones contenidas en el Memorando de Responsabilidades que consta en el Acuerdo "*son funciones propias de la PNP, conforme al Artículo II del Decreto Legislativo N° 1267, que establece su rol de garantizar el orden interno, la seguridad ciudadana, el cumplimiento de las leyes y la protección del libre ejercicio de los derechos fundamentales*" (párrafo 3.1).

78. En ese contexto, la referida Oficina destacó que el Acuerdo "*se encuentra acorde a la normativa vigente del Sector Interior, no requiriendo la emisión, modificación o derogación de normas con rango de ley para su ejecución*" (párrafo 3.1).

79. En virtud de lo anterior, la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales, consolidando el pronunciamiento de la Policía Nacional del Perú, la Oficina de Asesoría Jurídica y de su dependencia, brindó su opinión favorable y destacó la importancia de continuar con el procedimiento de perfeccionamiento interno del Acuerdo (apartado 4.5).

VII. BENEFICIOS DEL ACUERDO

80. Como consta en el desarrollo del presente informe, el perfeccionamiento interno del Acuerdo permitirá la realización en el Perú de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), que resulta altamente importante para el Perú. De conformidad con lo señalado por el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, el Perú se consolidará como el primer Estado latinoamericano que acogerá la reunión, lo que reforzará su liderazgo en la agenda global de recursos fitogenéticos y agrobiodiversidad.

81. De acuerdo con la referida entidad, con la realización de la reunión, el Perú podrá visibilizarse como uno de los principales centros de biodiversidad del mundo, así como exhibir sus esfuerzos en conservación y uso sostenible de los recursos fitogenéticos. De esta forma, se dará a conocer a la comunidad internacional los logros nacionales en materia de conservación de semillas y recursos fitogenéticos, así como en el fortalecimiento de la agricultura familiar, permitiendo que el Instituto Nacional de Innovación Agraria y otras entidades nacionales consoliden sus capacidades en el establecimiento de nuevas alianzas bilaterales, regionales y multilaterales.

82. En el mismo sentido, el Ministerio de Relaciones Exteriores destacó que la reunión contribuirá a posicionar al Perú como centro de origen de papas y tubérculos, evidenciando su amplia diversidad genética de los cultivos y los conocimientos tradicionales de los pueblos indígenas asociados. Asimismo, subrayó la importancia de que el Perú lleve a cabo la reunión con miras a reforzar su liderazgo en la lucha contra el cambio climático.

VIII. IMPACTO EN LA NORMATIVA NACIONAL

83. Ninguna entidad competente en el Acuerdo ha señalado que este requerirá de la expedición, modificación o derogación de alguna norma con rango de ley para su ejecución, toda vez que el sustento que consta en el presente informe refleja que cada entidad ha encontrado alineación entre las obligaciones del Acuerdo y el marco jurídico nacional vigente.

84. El Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego especificó que los compromisos a su cargo, que incluyen aquellos relativos a la realización de la reunión, no tienen incidencia en la normativa nacional, toda vez que se alinean a: (i) el Objetivo Prioritario 3 de la Política

Nacional Agraria 2021-2030, aprobada por Decreto Supremo N° 017-2021-MIDAGRI, cuyo propósito es mejorar el manejo de los recursos naturales para la producción agraria sostenible; (ii) los objetivos del Plan Estratégico Institucional 2025-2030; y (iii) los objetivos de la Política Nacional de Cooperación Técnica Internacional al 2030, en particular con el Objetivo N°1 "Consolidar la contribución de la Cooperación Técnica Internacional hacia prioridades de desarrollo del país" y el Objetivo Prioritario N°4 "Afianzar la proyección internacional del Perú como referente de Cooperación Internacional para el Desarrollo".

85. El Ministerio del Interior, por su parte, puso de relieve que el rol que le corresponde para brindar seguridad y protección a la reunión se encuentra previsto en la normativa nacional, señalando que esta es la que será de aplicación. En particular, destacó la relevancia del Decreto Supremo No 026-2017-IN, Reglamento del Decreto Legislativo N° 1267, Ley de la Policía Nacional del Perú.

86. Por último, el Ministerio de Relaciones Exteriores señaló expresamente que, el Acuerdo, en relación con la materia migratoria y consular, no requiere la emisión de alguna norma con rango de ley, en la medida en que las obligaciones del Acuerdo se encuentran conformes al el Decreto Legislativo de Migraciones y la normativa consular vigente.

IX. VÍA DE PERFECCIONAMIENTO

87. Luego del estudio y análisis realizado a la luz de los pronunciamientos favorables de los sectores competentes sobre la materia, la Dirección General de Tratados del Ministerio de Relaciones Exteriores concluye que el ***Acuerdo por Intercambio de Comunicaciones entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)***, formalizado mediante el intercambio de la Nota RE (GAB) N° 7-8-E/1 del 19 de agosto de 2025 del Ministerio de Relaciones Exteriores del Perú y la Carta del 05 de septiembre de 2025 de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura, versa sobre soberanía del Estado, por lo que está inmerso en lo dispuesto en el numeral 2 del artículo 56 de la Constitución Política del Perú.

(a) Sobre el supuesto de soberanía del Estado:

88. La Dirección General de Tratados ha analizado que el compromiso que asumirá el Perú de otorgar privilegios e inmunidades a la FAO, su Secretario General y su personal, demás funcionarios de la organización, así como los delegados y observadores invitados, contemplado en el anexo del Memorando de Responsabilidades que forma parte del Acuerdo, no está comprendido en los tratados vigentes para el Perú ni en la legislación nacional.

89. La aplicación de la Convención sobre las Prerrogativas e Inmunidades de las Naciones Unidas de 1946 a los participantes antes referidos se hará de manera extensiva ('aplicación *mutatis mutandis*'). Se aprecia tal consideración en la medida en que *a priori* los participantes no se encuentran contemplados en el referido tratado de 1946. En consecuencia, el Perú asumirá nuevas obligaciones en materia de privilegios e inmunidades, lo que implica que el Acuerdo versa sobre soberanía del Estado. De esta forma, se configurará una causal para someter el Acuerdo a la aprobación del Congreso de la República, de conformidad con el numeral 2 del artículo 56 de la Constitución Política.

90. Al respecto, cabe señalar que la soberanía estatal es entendida en la doctrina como el conjunto de competencias que el Estado ejerce en su territorio, lo cual incluye el otorgamiento de privilegios e inmunidades a funcionarios internacionales[17]. En el caso en

particular, además, los privilegios e inmunidades aplicables a la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) no están comprendidos en tratados en vigor para el Perú, ni tampoco en la legislación vigente.

91. Sin perjuicio de lo anterior, es preciso resaltar que los privilegios e inmunidades que el Perú otorgará en virtud del Acuerdo tendrán un carácter temporal limitado y relacionado a la realización de la reunión y las consultas regionales e interregionales contempladas en dicho tratado.

(b) Sobre otros supuestos:

92. La Dirección General de Tratados ha confirmado, a su vez, que en el Acuerdo no se aprecian compromisos internacionales relacionados con derechos humanos; defensa nacional; u obligaciones financieras del Estado; tampoco crea, modifica o suprime tributos, ni exige la modificación o derogación de alguna norma con rango de ley, ni requiere la adopción de medidas legislativas para su adecuada ejecución.

93. Respecto del supuesto de obligaciones financieras del Estado, debe señalarse que el Acuerdo materia del presente informe no establece ningún compromiso de este tipo. Como ha sido confirmado por el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego y el Instituto Nacional de Innovación Agraria, esta última entidad cuenta con disponibilidad presupuestaria necesaria para asumir los costos que comprometen al Perú la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), sin irrogar gastos adicionales al erario nacional. En ese sentido, el Acuerdo supone el empleo de recursos que la entidad nacional tiene a disposición (S/ 1 784 054,00 (un millón setecientos ochenta y cuatro mil cincuenta y cuatro con 00/100 soles)), los cuales se destinarán a la celebración de la reunión dentro de su ámbito de competencia y en el territorio peruano. Este tipo de compromisos no equivale a una transferencia de fondos a la contraparte, al pago de cuotas internacionales, ni a una operación de endeudamiento.

94. En cuanto a los últimos supuestos del artículo 56 de la Constitución Política del Perú, referidos a la modificación, derogación y emisión de normas con rango de ley, como se ha podido apreciar, ninguna de las entidades nacionales competentes ha indicado que el Acuerdo requiera de algún tipo de medida legislativa para su implementación o ejecución. Por el contrario, y en sus respectivos ámbitos de competencia, las entidades han resaltado que el Acuerdo se circunscribe al marco jurídico vigente.

95. Sobre la base de las consideraciones expuestas, la Dirección General de Tratados estima que la vía que corresponde para el perfeccionamiento interno del Acuerdo es la prevista en el artículo 56 de la Constitución Política del Perú y en el primer párrafo del artículo 2 de la Ley N° 26647 "Establecen normas que regulan actos relativos al perfeccionamiento nacional de los tratados celebrados por el Estado peruano", que se refieren a la aprobación legislativa de los tratados por el Congreso de la República antes de su ratificación por el Presidente de la República, al versar sobre una materia contemplada en el artículo 56 de la Constitución Política del Perú.

96. En consecuencia, corresponde que el ***Acuerdo por Intercambio de Comunicaciones entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)*** sea, en primer término,

aprobado por el Congreso de la República mediante resolución legislativa y, posteriormente, ratificado internamente por el Presidente de la República a través de decreto supremo.

Lima, 15 de octubre de 2025

NEZB/MCVC

Roxana Castro de Bollig
Embajadora
Directora General de Tratados
Ministerio de Relaciones Exteriores

Nota RE (GAB) Nº 7-8-E/1

Lima, 19 de agosto de 2025

Honorable Señor,

Tengo a honra dirigirme a usted en relación con la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) que se celebrará en Lima, del 24 al 29 de noviembre de 2025, y estará precedida por consultas regionales e interregionales, que se llevarán a cabo del 22 al 23 de noviembre de 2025.

Como usted conoce, mediante la Carta del Secretario del TIRFAA, emitida el 6 de junio de 2024; y, la Carta N° 16-2024-MIDAGRI-DM del Ministro de Desarrollo Agrario y Riego, emitida 26 de julio de 2024, se confirmó la elección de la República del Perú como sede para la celebración de la reunión.

En tal virtud, la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) iniciaron las negociaciones sobre las condiciones y responsabilidades para la realización de la reunión y las consultas previas, las cuales constan en el "*Memorando de Responsabilidades que han de asumir el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura con respecto a la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura*", que se acompaña a la presente Nota e incluye un anexo sobre los participantes en la reunión y las consultas previas.

Tras concluir la referida negociación, tengo el honor de proponer, en nombre de la República del Perú, que la presente Nota y su Carta de respuesta en la que conste la conformidad de la FAO, constituirán un Acuerdo, el cual entrará en vigor al décimo día siguiente de la fecha de recepción de la comunicación mediante la cual la República del Perú informe a esa Honorable Organización del cumplimiento de los procedimientos internos para tal efecto.

Me valgo de la oportunidad para reiterarle las seguridades de mi más distinguida consideración, reiterando el compromiso de la República del Perú para trabajar de manera conjunta con usted y con la FAO para el éxito de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA.

Elmer José Germán Gonzalo Schialer Salcedo
Ministro de Relaciones Exteriores

REPÚBLICA DEL PERÚ - Subdirección de Registro y Archivo - M.F.D.F. - Ministerio de Relaciones Exteriores

Al Honorable Señor
Qu Dongyu
Director General de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO)
Roma. -

MEMORANDO DE RESPONSABILIDADES QUE HAN DE ASUMIR EL GOBIERNO DE LA REPÚBLICA DEL PERÚ Y LA ORGANIZACIÓN DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA (FAO), PARA LA CELEBRACIÓN DE LA UNDÉCIMA REUNIÓN DEL ÓRGANO RECTOR DEL TRATADO INTERNACIONAL SOBRE LOS RECURSOS FITOGENÉTICOS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA

En las siguientes cláusulas se exponen las responsabilidades que han de asumir, respectivamente, el Gobierno de la República del Perú, denominado en lo sucesivo el "Gobierno hospedante", y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura, denominada en lo sucesivo la "FAO", para el buen desarrollo de la undécima reunión del Órgano rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA).

La reunión se celebrará en Lima, Perú, del 24 al 29 de noviembre de 2025, y estará precedida por consultas regionales e interregionales del 22 al 23 de noviembre de 2025, que también se celebrarán en Lima (denominadas en lo sucesivo la reunión y las consultas previas conjuntamente la "Reunión").

Corresponderá a la FAO organizar la Reunión, cursar las invitaciones, y distribuir el programa provisional y los documentos pertinentes de la Reunión.

La lista de las Partes contratantes del TIRFAA y de los observadores a los que se invitará a participar se adjunta como Anexo al presente Memorando.

La Reunión se desarrollará en árabe, chino, español, francés, inglés y ruso.

PARTE I - RESPONSABILIDADES FUNCIONALES DE LA FAO

A. Personal (gastos a cargo de la FAO, de conformidad con sus reglamentos)

Corresponderá a la FAO:

1. Designar al Secretario de la Reunión, que será el Secretario del Órgano rector del TIRFAA.

2. Proporcionar, si es necesario, un secretario auxiliar, un oficial de conferencias, un oficial administrativo y personal de secretaría.

3. Facilitar los intérpretes y traductores calificados que se necesiten, para todos los idiomas oficiales de la FAO, en el entendimiento de que el costo de la interpretación o traducción a cualquier idioma adicional que pueda solicitar o requerir el Gobierno hospedante será cubierto por el Gobierno hospedante.

B. Material, suministros y servicios

Corresponderá a la FAO:

4. Proporcionar documentos para la Reunión en formato electrónico.

5. Proporcionar todo material o suministros especiales que hagan falta para la Reunión, quedando entendido que todo material o suministros que proporcione la FAO seguirá siendo de su propiedad.

6. Publicar y distribuir un informe de la Reunión tras la conclusión de la misma.

REPÚBLICA DEL PERÚ - Subdirección de Registro y Archivo - Ministerio de Relaciones Exteriores
M.A.D.F.

PARTE II - RESPONSABILIDADES DEL GOBIERNO HOSPEDANTE RESPECTO A LOS PRIVILEGIOS E INMUNIDADES DE LA FAO Y DE LOS PARTICIPANTES

El Gobierno hospedante se compromete a:

7. Otorgar, a los efectos de la Reunión, a los delegados y observadores, y a la FAO, sus bienes, fondos y haberes, así como a sus funcionarios, todos los privilegios e inmunidades previstos en el Artículo VIII, párrafo 4, y en el Artículo XVI, párrafo 2 de la Constitución, y en el Artículo XXXVIII-4, del Reglamento General de la Organización, y especificados mutatis mutandis en las disposiciones de la Convención sobre los Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas, adoptada el 13 de febrero de 1946.

8. Conceder las visas y todas las facilidades necesarias a los delegados, observadores y consultores que asistan a la Reunión, siempre que estos estén registrados por la FAO. Las solicitudes de visa deben presentarse con la debida antelación y de la manera apropiada en la oficina consular peruana correspondiente. El Gobierno designará a una persona de contacto para cualquier asunto relacionado con la emisión de visas

9. Exonerar a la FAO y a su personal de cualesquiera reclamaciones relativas a la Reunión que presentaren los delegados y observadores u otras terceras partes, salvo cuando el Gobierno hospedante y la FAO convengan en que la reclamación se debe a negligencia grave o a falta deliberada de los interesados.

PARTE III - RESPONSABILIDADES FUNCIONALES DEL GOBIERNO HOSPEDANTE

A. Personal, equipo y servicios

Corresponderá al Gobierno hospedante:

10. Designar a un oficial de enlace que se encargará de la coordinación de los preparativos y servicios locales para la Reunión.

11. Proporcionar, sin cargo alguno para la FAO, las salas de reuniones, las oficinas, los muebles, el transporte, los equipos e instalaciones y demás materiales y servicios que se requieran para un adecuado funcionamiento de la Reunión, de acuerdo con lo establecido en el acuerdo interinstitucional que, a tal efecto, suscriban el Instituto Nacional de Innovación Agraria y la FAO.

12. Proporcionar, sin cargo alguno para la FAO, los servicios del personal local que la FAO requiera para la Reunión de acuerdo con lo establecido en el acuerdo interinstitucional que, a tal efecto, suscriban el Instituto Nacional de Innovación Agraria y la FAO.

13. Proporcionar servicios de primeros auxilios para los delegados, los observadores y el personal que asista o colabore en la Reunión.

B. Medidas de seguridad y Salud

El Gobierno hospedante se compromete a:

REPÚBLICA DEL PERÚ Subdirección de Registro Ministerio M.F.D.F. Oficinas

14. En función de las condiciones cuando se celebre la Reunión, adoptar un enfoque basado en el riesgo para velar por la salud y la seguridad en todos los eventos y actividades públicos durante la Reunión. Para ello, deberán establecerse políticas y procedimientos adecuados a fin de reducir todo lo posible el riesgo de transmisión de enfermedades endémicas (y epidémicas) (prevención) y de dar la respuesta apropiada en caso de que algún delegado, observador y personal que asista y/o colabore en la Reunión contraigan alguna de esas enfermedades a consecuencia de la Reunión.

15. Realizar una evaluación de los riesgos de seguridad en el lugar de celebración de la Reunión y establecer medidas adecuadas de seguridad y protección con miras a reducir los riesgos para los delegados, observadores y personal que asista y/o colabore en la Reunión al nivel más bajo que sea razonablemente posible.

16. Garantizar que se formule un plan de seguridad y protección de emergencia.

17. Designar un coordinador gubernamental de la seguridad, que actuará como enlace entre la Secretaría del TIRFAA y el Gobierno hospedante para asegurarse de que se adopten medidas adecuadas de coordinación y gestión respecto de las cuestiones de seguridad.

REPÚBLICA DEL PERÚ
Subdirección de Registro y Archivo
Ministerio de Relaciones Exteriores
M.F.D.F.

ANEXO 1

PARTICIPANTES

I. Partes Contratantes

Afganistán
Albania
Alemania
Angola
Antigua y Barbuda
Arabia Saudita
Argelia
Argentina
Armenia Australia
Austria
Bahréin
Bangladesh
Bélgica
Benín
Bután
Bolivia (Estado Plurinacional de)
Brasil
Bulgaria
Burkina Faso
Burundi
Camboya
Camerún
Canadá
Chad
Chequia
Chile
Chipre
Colombia
Congo
Costa Rica
Côte d'Ivoire
Croacia
Cuba
Dinamarca
Djibouti
Ecuador
Egipto
El Salvador
Emiratos Árabes Unidos
Eritrea
Eslovaquia
Eslovenia
España

REPÚBLICA DEL
Ministerio de
Subdirección de Registro
M.F.D.F.

Estados Unidos de América
Estonia
Eswatini
Etiopía
Fiji
Filipinas
Finlandia
Francia
Gabón
Georgia
Ghana
Grecia
Guatemala
Guinea
Guinea-Bissau
Guyana
Honduras
Hungría
India
Indonesia
Irán (República Islámica del)
Iraq
Irlanda
Islandia
Islas Cook
Islas Marshall
Italia
Jamaica
Japón
Jordania
Kenia
Kirguistán
Kiribati
Kuwait
Lesoto
Letonia
Líbano
Liberia
Libia
Lituania
Luxemburgo
Madagascar
Malasia
Malawi
Maldivas
Malí
Malta
Marruecos Mauricio
Mauritania
Mongolia

REPÚBLICA DEL PERÚ
Subdirección de Registro y Archivo
Ministerio de Relaciones Exteriores
M.R.E.C.F.

Montenegro
Mozambique
Myanmar
Namibia
Nepal
Nicaragua
Níger
Nigeria
Noruega
Omán
Países Bajos (Reino de los)
Pakistán
Palau
Panamá
Papúa Nueva Guinea
Paraguay
Perú
Polonia
Portugal
Qatar
Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte
República Árabe Siria República Centroafricana
República de Corea
República de Moldova
República Democrática del Congo
República Democrática Popular Lao
República Dominicana
República Popular Democrática de Corea
República Unida de Tanzania
Rumania
Ruanda
Samoa
Santa Lucía
Santo Tomé y Príncipe
Senegal
Serbia
Seychelles
Sierra Leona
Somalia
Sri Lanka
Sudáfrica
Sudán
Sudán del Sur
Suecia
Suiza
Togo
Tonga
Trinidad y Tobago
Túnez
Türkiye

REPÚBLICA DEL PERÚ
Ministerio de Relaciones Exteriores
M.E.D.

Tuvalu
Uganda
Uruguay
Venezuela (República Bolivariana de)
Yemen
Zambia
Zimbabue

_____
Unión Europea (Organización Miembro)

REPÚBLICA DEL PERÚ
Superintendencia de Registro y Archivo
Ministerio de Relaciones Exteriores
M.P.D.F.

II. Observadores

Observadores de los Miembros de la FAO

Andorra
Azerbaiyán
Bahamas
Barbados
Belarús
Belice
Bosnia-Herzegovina
Botswana
Brunei Darussalam
Cabo Verde
China
Comoras
Dominica
Federación de Rusia
Gambia
Granada
Guinea Ecuatorial
Haití
Islas Feroe (Miembro Asociado)
Islas Salomón
Israel
Kazajstán
Macedonia del Norte
México
Micronesia (Estados Federados de)
Mónaco
Nauru
Niue
Nueva Zelandia
Saint Kitts y Nevis
San Marino
San Vicente y las Granadinas
Singapur
Suriname
Tailandia
Tayikistán
Timor-Leste
Tokelau (Miembro Asociado)
Turkmenistán
Ucrania
Uzbekistán
Vanuatu
Vietna

REPÚBLICA DEL PERÚ
M.F.D.F.

Observadores
Liechtenstein
Palestina
Santa Sede

Representantes de las Naciones Unidas y de organismos especializados

Banco Mundial
Centro Mundial de Monitoreo de la Conservación del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA-CMMC)
Comisión de las Naciones Unidas para el Derecho Mercantil Internacional (CNUDMI)
Comisión de las Naciones Unidas sobre el Desarrollo Sostenible (CDS)
Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo (UNCTAD)
Convención Marco de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático (CMNUCC)
Departamento de Asuntos Económicos y Sociales de las Naciones Unidas (DAES)
Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola (FIDA)
Fondo para el Medio Ambiente Mundial (FMAM)
Organismo Internacional de Energía Atómica (OIEA)
Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial (ONUDI)
Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO)
Organización Mundial de la Salud (OMS)
Organización Mundial de Propiedad Intelectual (OMPI)
Organización Mundial del Comercio (OMC)
Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD)
Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA)
Relator Especial de las Naciones Unidas sobre los Derechos Humanos
Secretaría del Convenio sobre la Diversidad Biológica (CDB)
Universidad de las Naciones Unidas (UNU)

Observadores de organizaciones intergubernamentales

Asociación para el Fortalecimiento de la Investigación Agrícola en África Oriental y Central (ASARECA)
Banco Africano de Desarrollo (BAfD)
Banco Asiático de Desarrollo (BAsD)
Banco Europeo de Reconstrucción y Desarrollo (BERD)
Banco Interamericano de Desarrollo (BID)
Cámara de Comercio Internacional (CCI)
Centro Agronómico Tropical de Investigación y Enseñanza (CATIE)
Centro de Recursos Fitogenéticos de la Comunidad del África Meridional para el Desarrollo (SADC-PGRC) Centro Internacional de Agricultura Biosalina (ICBA)
Centro Internacional de Comercio y Desarrollo Sostenible (ICTSD)
Centro Internacional de Cultivos Infrautilizados (ICUC)
Centro Internacional de Fisiología y Ecología de los Insectos (ICIPE)
Centro Internacional de Investigaciones para el Desarrollo (CIID)
Centro Nacional de Recursos Genéticos y Biotecnología (NACGRAB)
Centro Nórdico de Recursos Genéticos (NordGen)
Centro para el Derecho Internacional del Desarrollo Sostenible (CDIDS)
Centro Técnico de Cooperación Agropecuaria y Rural (CTA)
Comisión de Bosques de África Central (COMIFAC)

REPÚBLICA DEL PERÚ
Subdirección de Registro y Archivo
Ministerio de Relaciones Exteriores
M.F.D.F.

Comisión de Política Ambiental Económica y Social (UICN – CPAES)
Comunidad de Estados Sahelo-Saharianos (CEN-SAD)
Comunidad del Caribe (CARICOM)
Comunidad Internacional del Coco (CIC)
Consejo Oleícola Internacional (COI)
Fondo Común para los Productos Básicos (FCPB)
Fondo Mundial para la Diversidad de Cultivos
Foro Mundial de Investigación e Innovación Agrícola
Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura (IICA)
Instituto Internacional para la Unificación del Derecho Privado (UNIDROIT)
MERCOSUR (Mercado Común del Sur)
Organización Árabe para el Desarrollo Agrícola (OADA)
Organización de Estados de África, el Caribe y el Pacífico (OEACP)
Organización Internacional de la Viña y el Vino (OIV)
Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económicos (OCDE)
Parlamento Andino
Programa Cooperativo Europeo de Recursos Fitogenéticos (ECPGR)
Red Internacional de Recursos Genéticos del Coco (COGENT)
Secretaría de la Commonwealth
Secretaría de la Comunidad del Pacífico
Secretaría Permanente del Tratado General de Integración Económica Centroamericana (SIECA)
Unidad de Investigación del Cacao (CRU)
Unión Africana (UA)
Unión Internacional para la Conservación de la Naturaleza (UICN)
Unión Internacional para la Protección de las Obtenciones Vegetales (UPOV)

Observadores de organizaciones no gubernamentales

Academia China de Ciencias
Acción Internacional de Recursos Genéticos (GRAIN)
Action Jeunesse pour le Développement (AJED-Congo)
Ahorradores globales de semillas
Alianza Australiana por la Soberanía Alimentaria
Alianza Cooperativa Internacional (ACI)
Alianza de Zambia para la Agroecología y la Biodiversidad (ZAAB)
Amigos de la Tierra Internacional
Asociación Africana del Comercio de Semillas (AFSTA)
Asociación Americana del Comercio de Semillas (ASTA)
Asociación de Indicadores de Biodiversidad
Asociación de Organizaciones de Los Cuchumatanes (ASOCUCH)
Asociación de Semillas de China
Asociación Internacional de Pruebas de Semillas (ISTA)
Asociación para la Naturaleza y el Desarrollo Sostenible (ANDES)
Associazione Rurale Italiana
Bundesverband Deutscher Pflanzenzüchter e.V. (Asociación Alemana de Obtentores Vegetales)
Centro Africano para la Biodiversidad (ACB)
Centro de Cooperación Internacional en Investigación Agrícola para el Desarrollo (CIRAD)
Centro de Política y Defensa del Medio Ambiente (CEPA)
Centro Internacional de Agricultura y Biociencias (CABI)

REPÚBLICA DEL PERÚ
Ministerio de Relaciones Exteriores
Dirección de Registro y Control
M.T.D.E.

Centro Internacional para el Desarrollo Sostenible
Centro Internazionale Crocevia
Coalición Internacional para Acciones de Desarrollo (CIAD)
Coalición Mundial de Mercados de Agricultores
Coalición Mundial por los Bosques
Comida lenta
Comité Internacional de Planificación para la Soberanía Alimentaria (CIP)
Consejo Internacional de Tratados Indios (CITI)
Consejo Mundial de Plantas
Consultoría Ambiental, Tayikistán
¡Coordinación europea liberemos la diversidad! (ECLLD)
CropLife Internacional
El Fondo de Desarrollo (DF)
Euroseeds
Federación de la Industria de Semillas de la India
Federación Internacional de Movimientos de Agricultura Orgánica (IFOAM)
Federación Internacional de Productores Agrícolas (FIPA)
Federación Internacional de Semillas (ISF)
Federación Panafricana de Sindicatos Agrícolas (PAFATU)
FIAN Internacional
Fideicomiso de Áreas Protegidas del Ecosistema Marino (MEPA)
Fideicomiso para el Desarrollo Tecnológico Comunitario (CTDT)
Fondo Christensen
Fondo Mundial para la Naturaleza
Foro Internacional Indígena sobre Biodiversidad (FIIB)
Fundación para la Conservación de la Biodiversidad y el Desarrollo Verde de China (CBCGDF)
Fundación Proinpa
Fundación Verde
Greenpeace Asia del Sur
Greenpeace Internacional
Grupo de Acción sobre Erosión, Tecnología y Concentración (Grupo ETC)
Iniciativa de Semillas y Conocimiento (SKI)
Iniciativas Locales para la Biodiversidad, Investigación y Desarrollo (LI-BIRD)
Iniciativas regionales para el empoderamiento de las poblaciones locales del Sudeste Asiático
Instituto de Política Agrícola y Comercial (IATP)
Instituto Fridtjof Nansen (FNI)
Instituto Internacional de Análisis de Sistemas Aplicados (IIASA)
Instituto Internacional de Medio Ambiente y Desarrollo (IIED)
Instituto Internacional para el Desarrollo Sostenible (IISD)
Instituto Leibniz de Genética Vegetal e Investigación de Plantas Vegetales (IPK)
Instituto Leibniz DSMZ
Interprofessionnel des Semences et plants (SEMAE)
Jardín Botánico de San Diego
Kamayoq
KWS Saat e ISF
La Vía Campesina
Liga de Campesinos de Kenia
Nazbi Sayor
Organización Comunitaria de Desarrollo Tecnológico (CTDO)
Oxfam Novib

REPÚBLICA DEL PERÚ
Ministerio de Relaciones Exteriores
Subdirección de Registro y Archivo
M.F.D.P.

Pan para el mundo
Plataforma de Biotecnología de la Industria Verde (GIBiP)
Plataforma de Reciclaje del Congo
Pro Specie Rara
Programa de Desarrollo de la Comunidad Rural (PDCR)
Protección de las variedades agrícolas en Europa (Fundación SAVE)
Red de Ahorradores de Semillas de Kenia
Red de Biodiversidad de los Pueblos Indígenas (IPBN)
Red de Bosques Tropicales (TFN)
Red del Tercer Mundo (RTM)
Red Internacional DivSeek (DIN)
SeedChange (fundada come USC Canadá)
SEEDNet
Seeds In Common (fundada como Rocky Mountain Seed Alliance)
Semillas de África
Semillas de paz
Sociedad para el Desarrollo Internacional
South Centre
SWEDBIO
Universidad Católica Boliviana
Universidad de Ciudad del Cabo
Universidad de Sabaragamuwa
Universidad del País Vasco
Universidad Nacional de Educación a Distancia (UNED)
Università degli Studi di Perugia
Università Politecnica delle Marche
Université Catholique de Louvain
Verein Arche Noé
Vrije Universiteit Brussel

Grupo Consultivo sobre Investigación Agrícola Internacional (CGIAR)

Africa Rice Centre
Alianza de Bioversity International y el CIAT
Centro Internacional de Investigación Forestal (CIFOR)
Centro Internacional de la Papa (CIP)
Centro Internacional de Mejoramiento de Maíz y Trigo (CIMMYT)
Centro Mundial de Agrosilvicultura (ICRAF)
WorldFish (ICLARM)
Instituto Internacional de Agricultura Tropical (IITA)
Instituto Internacional de Investigación de Cultivos para las Zonas Tropicales Semiáridas (ICARDA)
Instituto Internacional de Investigación de Cultivos para los Trópicos Semiáridos (ICRISAT)
Instituto Internacional de Investigación en Ganadería (ILRI)
Instituto Internacional de Investigación sobre el Arroz (IRRI)
Instituto Internacional de Investigación sobre Políticas Alimentarias (IFPRI)

REPÚBLICA DEL PERÚ
Superintendencia Nacional de Registros y Notarías
Ministerio de Relaciones Exteriores
M.F.D.P.

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
DE LA REPÚBLICA DEL PERÚ
DIRECCIÓN GENERAL DE TRATADOS

Se autentica el presente documento, que es

"COPIA FIEL DEL ORIGINAL"

Que se conserva en el Archivo Nacional de Tratados "Embajador Juan Miguel Bákula Patiño", registrado con el código BI. FAO. 01. 2025 y que consta de 13 páginas.

Lima, 16-10-2025

REPÚBLICA DEL PERÚ - Dirección General de Tratados - Ministerio de Relaciones Exteriores

María del Carmen Fuentes Dávila Fernández
Subdirectora de Registro y Archivo
Ministerio de Relaciones Exteriores

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة
联合国粮食及农业组织
Food and Agriculture Organization of the United Nations
Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture
Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций
Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura

Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Rome, Italy
Fax: +39 0657053152
Tel: +39 0657051
www.fao.org

Our Ref.:
Your Ref.:

OCB

La Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) saluda atentamente a la Embajada de la República del Perú en Roma y tiene el honor de referirse a la Nota Verbal Nº 26/2025 FAO del 21 de agosto de 2025, que adjunta la Nota Verbal Nº RE (GAB) Nº 7-8-E/1 del 19 de agosto de 2025, mediante la cual el Excmo. Sr. Don Elmer José Germán Gonzalo Schialer Salcedo, Ministro de Relaciones Exteriores, propuso los términos y responsabilidades para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) que se celebrará en Lima, Perú, del 24 al 29 de noviembre de 2025, y estará precedida por consultas regionales e interregionales, que se llevarán a cabo en Lima del 22 al 23 de noviembre de 2025 (conjuntamente denominadas en lo sucesivo la "Reunión").

La Organización queda agradecida por la generosa hospitalidad ofrecida por la República del Perú. A este respecto, por medio de la presente la Organización acepta los términos establecidos en la Nota RE (GAB) Nº 7-8-E/1, que incluye el "*Memorando de Responsabilidades que han de asumir el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura con respecto a la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura*" y su anexo sobre los participantes de la Reunión.

La FAO tiene el honor de confirmar que la presente Nota y la Nota RE (GAB) Nº 7-8-E/1 del 19 de agosto de 2025, en conjunto, constituyen el Acuerdo entre la FAO y la República del Perú para la celebración de la Reunión, el cual entrará en vigor al décimo día siguiente de la fecha en que la FAO reciba la nota peruana mediante la cual se comunique el cumplimiento de los procedimientos internos para tal efecto.

La Organización agradecería que dicha confirmación se comunicase por correo electrónico a la siguiente dirección: Official-Correspondence-Group@fao.org, indicando la fecha de entrada en vigor del Acuerdo.

La Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura aprovecha esta oportunidad para reiterar a la Embajada de la República del Perú en Roma el testimonio de su alta y distinguida consideración.

Roma, 5 de septiembre de 2025

REPÚBLICA DEL PERÚ - Subdirección de Registro y Acuerdos - Ministerio de Relaciones Exteriores - M.F.D.F.

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
DE LA REPÚBLICA DEL PERÚ
DIRECCIÓN GENERAL DE TRATADOS

"COPIA DEL DOCUMENTO"

Que se conserva en el Archivo Nacional de Tratados "Embajador Juan Miguel Bákula Patiño", registrado con el código B1. FAO.01.2025 y que consta de 01 páginas.

Lima, 16-10-2025

REPUBLICA DEL PERU - Dirección General de Tratados - Ministerio de Relaciones Exteriores

María del Carmen Fuentes Dávila Fernández
Subdirectora de Registro y Archivo
Ministerio de Relaciones Exteriores

Este documento ha sido impreso por Magda Cristina Verano Calero, quien asume la responsabilidad sobre el uso y destino de la información contenida. 13/10/25 05:21 PM

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

ABIERTO
MUY URGENTE

MCVC2657

MEMORÁNDUM N° DGM021162025

A	:	DIRECCIÓN GENERAL DE TRATADOS
De	:	DIRECCIÓN GENERAL PARA ASUNTOS MULTILATERALES Y GLOBALES
Asunto	:	Solicitud de inicio del perfeccionamiento interno del Acuerdo para la celebración de la undécima reunión del Órgano rector del TIRFAA

---

1. La Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) se realizará en Lima, Perú, del 24 al 29 de noviembre de 2025, y, al ser el primer encuentro del Órgano Rector que se celebrará en la región de América Latina y el Caribe, es un reflejo del compromiso peruano con la protección de la biodiversidad, la seguridad alimentaria y el desarrollo agrícola sostenible.

- **Antecedentes**

2. Los recursos fitogenéticos abarcan todo el material hereditario de una especie vegetal, por lo que su conservación es crucial para la seguridad alimentaria mundial.

3. El TIRFAA, es un instrumento jurídicamente vinculante adoptado durante la Trigésima Primera Sesión de la Conferencia de la FAO, el 3 de noviembre de 2001, y tiene como principal objetivo (artículo 1 del TIRFAA) la conservación y la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura y la distribución justa y equitativa de los beneficios derivados de su utilización en armonía con el Convenio sobre la Diversidad Biológica, para una agricultura sostenible y la seguridad alimentaria.

4. Dicho acuerdo internacional fue suscrito por el Gobierno peruano el 8 de octubre de 2002, ratificado el 16 de enero de 2003 y entró en vigor el 29 de junio de 2004. Actualmente, 154 países son miembros del Tratado y por tanto conforman su Órgano Rector (OR) de conformidad con el artículo 19 del TIRFAA.

- I**mportancia de la reunión del órgano rector**

5. El OR es la instancia máxima de gobierno del Tratado y se reúne una vez cada dos años para adoptar decisiones sobre el funcionamiento del acuerdo, así como para revisar el progreso de la implementación de su Programa de Trabajo. En la undécima reunión, a celebrarse en Lima, se espera una asistencia de alrededor 700 delegados de casi todos los países parte del Tratado, agencias de las Naciones Unidas, organizaciones internacionales, organizaciones no gubernamentales, entre otras partes interesadas.

6. La undécima reunión tendrá como tema central el “Fomento de la biodiversidad y la seguridad alimentaria: preservar el patrimonio, cultivar un futuro compartido". Es organizada por el INIA-MIDAGRI junto con la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO), en calidad de Secretaría del TIRFAA.

7. Dada la importancia de esta reunión, con Decreto Supremo N° 011-2025-MIDAGRI se declaró de interés nacional la celebración del citado encuentro internacional para abordar la conservación y utilización sostenible de los recursos genéticos de las plantas para la alimentación y la agricultura, la distribución de beneficios, los derechos de los agricultores y la seguridad alimentaria mundial.

- **Sobre el Acuerdo por Intercambio de Comunicaciones entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la**

celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), en adelante el Acuerdo

8. De conformidad con el DS N* 025-2025-RE, la Dirección General para Asuntos Multilaterales y Globales tiene entre sus funciones promover y defender los intereses y objetivos del Perú en el ámbito multilateral, ya sea global, hemisférico o regional y conducir la evaluación de la política multilateral y de los temas globales y regionales, a fin de articular los intereses nacionales en dichos contextos, en el ámbito de su competencia, entre los que se encuentran los asuntos vinculados con la FAO. Por su parte, de acuerdo con el ROF, la Dirección para Asuntos Sociales tiene entre sus funciones la coordinación con los sectores correspondientes para conciliar y articular posiciones en materia de política exterior multilateral en asuntos sociales, entre ellos los vinculados a seguridad alimentaria.

9. Esta Dirección General, a través de la Dirección para Asuntos Sociales, participó activamente en la negociación del Acuerdo que tiene como objetivo establecer las condiciones correspondientes y las responsabilidades del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, que se realizará en nuestro país del 24 al 29 de noviembre, incluyendo las reuniones preparatorias de los días 22 y 23 de noviembre.

10. A juicio de esta Dirección General, este encuentro internacional contribuirá a destacar al Perú como centro de origen de papas y tubérculos, mostrando la amplia diversidad genética de los cultivos y los conocimientos tradicionales y ancestrales de los pueblos indígenas y agricultores. Asimismo, se establecerá como líder en la región en seguridad alimentaria, protección de la biodiversidad y lucha contra el cambio climático. recursos fitogenéticos y adaptación al cambio climático; fortaleciendo además la importante cooperación con la FAO.

11. Asimismo, este evento se alinea con el compromiso del Estado peruano con la implementación de políticas que contribuyan a la promoción del desarrollo agrario y rural, lo que se encuentran reflejado en la Política General de Gobierno, que establece en su Eje 4: Relanzamiento de la economía, reactivación y destrabe de proyectos de inversión pública, entre otros, el apoyo a la agricultura sostenible y asegurar el uso sostenible de la diversidad biológica.

12. Por los motivos antes expuestos, se considera de **especial importancia el proceso de perfeccionamiento interno del Acuerdo para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA,** suscrito el 5 de septiembre de 2025. Al respecto, teniendo en consideración las opiniones favorables de las dependencias competentes de esta Cancillería (PRI y CON), el MIDAGRI, MINSA, así como el MININTER, se solicita a esa Dirección General iniciar el procedimiento de perfeccionamiento interno del referido Convenio.

13. Para efectos de iniciar este proceso de perfeccionamiento, se agradecerá considerar que los informes N° 1409-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ, Nro 0640-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI y N° 0190-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D (Anexo al Of. Nº 273 -2025-MIDAGRI-INIA/PE) fueron recibidos mediante correo electrónico adjunto de la Directora de la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales del MIDAGRI, Noemí Marmanillo, del jueves 9 de octubre, en el contexto de las circunstancias excepcionales de la actual situación política.

Lima, 13 de Octubre del 2025

Luis Felipe Ugarelli Basurto
Embajador
Director General para Asuntos Multilaterales y Globales

C.C: GAC,GAB,APA
MMCA

Este documento ha sido impreso por Magda Cristina Verano Calero, quien asume la responsabilidad sobre el uso y destino de la información contenida. 13/10/25 05:21 PM

Anexos

OFICIO-008800-2025-SG-MININTER.pdf

OFICIO N°002745-2025-SG-MINSA.pdf
Carta y MdR final.docx
MdR TIRFAA VF.pdf
ANTECEDENTES.pdf
OFICIO N°3538-2025-MIDAGRI.pdf
OPINION PERFECCIONAMIENTO TIRFAA CONSU.pdf
OPINION PERFECCIONAMIENTO TIRFAA PRIVI.pdf
Informe N° 1409-2025-MIDAGRI-SG-OGAJ.pdf
INFORME Nro 0640-2025-MIDAGRI-SG-OGPP-OCAI.pdf
C- INFORME Nº 00190-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA.pdf
OFICIO Nº 273 -2025-MIDAGRI-INIA-PE.pdf
correo NM.pdf

Proveidos

Proveido de Luis Mauricio Bulnes Jiménez (13/10/2025 13:26:29)
Derivado a Eder Joáo Rojas Salinas, Germán Prado Pizarro

Proveido de María Carolina Carranza Núñez (13/10/2025 13:42:53)
Derivado a Claudia Patricia Tirado Pérez, Francis Natalie Chávez Aco

Proveido de Fiorella Nalvarte (13/10/2025 14:33:20)
Derivado a José Carlos Chávarri Pletmíntseva
Estimado José Carlos pase para conocimiento. Atte. FNS

Proveido de Fiorella Nalvarte (13/10/2025 14:33:40)
Derivado a Magda Cristina Verano Calero
Estimada Cristina favor atender. Atte. FNS

Este documento ha sido impreso por Magda Cristina Verano Calero, quien asume la responsabilidad sobre el uso y destino de la información contenida. 16/10/25 04:15 PM

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

ABIERTO
MUY URGENTE

MCVC2657

MEMORÁNDUM N° DGM021342025

A	:	DIRECCIÓN GENERAL DE TRATADOS
De	:	DIRECCIÓN GENERAL PARA ASUNTOS MULTILATERALES Y GLOBALES
Asunto	:	Solicitud de perfeccionamiento interno del Acuerdo para la celebración de la undécima reunión del Órgano rector del TIRFAA
Referencia	:	DGM021162025

Con relación al punto 13 del Memorándum de la referencia, hago llegar el oficio OFICIO Nº 282 -2025-MIDAGRI-INIA que dirige el señor Jorge Ganoza, Presidente Ejecutivo del Instituto Nacional de Innovación Agraria, al señor Viceministro, a través del cual hace llegar el Oficio N° 273-2025-MIDAGRI-INIA-PE y el Informe Nº 0192-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D, documentos mediante los cuales se ratifica la capacidad del INIA para la organización de la Undécima reunión del órgano rector del TIRFAA de conformidad con los compromisos logísticos y operativos contenidos en los numerales 9, 11 y 12 del Acuerdo firmado entre el Gobierno del Perú y la FAO.

2. Asimismo, el señor Ganoza informa que, de producirse contingencias que generen requerimientos adicionales para la organización del evento, se dispondrán las diligencias correspondientes a efectos de asegurar la continuidad de las acciones y el cabal cumplimiento de las obligaciones asumidas por el Perú.

Lima, 14 de Octubre del 2025

Luis Felipe Ugarelli Basurto
Embajador
Director General para Asuntos Multilaterales y Globales

C.C: GAB,GAC,APA
CGAO

Este documento ha sido impreso por Magda Cristina Verano Calero, quien asume la responsabilidad sobre el uso y destino de la información contenida. 16/10/25 04:15 PM

Anexos

OFICIO Nº 282-2025-MIDAGRI-INIA-PE-rev.pdf

Proveidos

Proveido de Luis Mauricio Bulnes Jiménez (14/10/2025 18:03:06)
Derivado a Eder Joáo Rojas Salinas, Germán Prado Pizarro

Proveido de Fiorella Nalvarte (14/10/2025 19:57:28)
Derivado a José Carlos Chávarri Pletmíntseva, Magda Cristina Verano Calero

Estimados funcionarios pase para su conocimiento. Atte. FNS

Proveido de María Carolina Carranza Núñez (15/10/2025 10:36:45)
Derivado a Francis Natalie Chávez Aco, Claudia Patricia Tirado Pérez

M C V C 2 6 5 7

A. CONSTITUCIÓN

Preámbulo

Los Estados que aceptan esta Constitución, decididos a fomentar el bienestar general intensificando por su parte la acción individual y colectiva a los fines de:

- elevar los niveles de nutrición y vida de los pueblos bajo su respectiva jurisdicción;
- mejorar el rendimiento de la producción y la eficacia de la distribución de todos los alimentos y productos alimenticios y agrícolas;
- mejorar las condiciones de la población rural;
- y contribuir así a la expansión de la economía mundial y a liberar del hambre a la humanidad;

constituyen por la presente la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura, que en adelante se llamará la «Organización», por cuyo conducto los Miembros se informarán recíprocamente sobre las disposiciones que adopten y el progreso logrado en los campos de actividades enunciados anteriormente.

Artículo I
Funciones de la Organización

1. La Organización reunirá, analizará, interpretará y divulgará las informaciones relativas a la nutrición, alimentación y agricultura. En esta Constitución el término «agricultura» y sus derivados comprenden también la pesca, los productos del mar, los bosques y los productos primarios forestales.

2. La Organización fomentará y, cuando sea pertinente, recomendará una acción nacional e internacional tendiente a realizar:

a) las investigaciones científicas, tecnológicas, sociales y económicas sobre nutrición, alimentación y agricultura;

b) la mejora de la enseñanza y administración en materia de nutrición, alimentación y agricultura, y la divulgación de los conocimientos teóricos y prácticos relativos a la nutrición y agricultura;

c) la conservación de los recursos naturales y la adopción de métodos mejores de producción de productos alimenticios y agrícolas;

d) la mejora de los métodos de elaboración, comercialización y distribución de productos alimenticios y agrícolas;

e) la adopción de una política encaminada a facilitar el adecuado crédito agrícola, nacional e internacional;

f) la adopción de una política internacional que favorezca los convenios relativos a los productos agrícolas esenciales.

3. Serán también funciones de la Organización:

a) proporcionar la asistencia técnica que soliciten los gobiernos;

b) organizar, en cooperación con los gobiernos interesados, aquellas misiones que puedan ser necesarias para ayudarles a cumplir con las obligaciones derivadas de la aceptación, por parte de los mismos, de las recomendaciones de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Agricultura y Alimentación y de esta Constitución; y

c) en general, adoptar todas las disposiciones necesarias y adecuadas para alcanzar los fines de la Organización enunciados en el Preámbulo.

Artículo II
Miembros y Miembros Asociados

1. Serán Estados Miembros fundadores de la Organización los Estados enumerados en el Anexo I que acepten esta Constitución de acuerdo con las disposiciones del artículo XXI.

2. La Conferencia puede, por una mayoría de dos tercios de los votos emitidos y a reserva de que esté presente la mayoría de los Estados Miembros de la Organización, decidir la admisión en calidad de Miembro de la Organización de todo Estado que haya depositado una solicitud de admisión acompañada de un instrumento oficial en que se acepten las obligaciones derivadas de la Constitución vigente en el momento de la admisión.

3. La Conferencia puede, por una mayoría de dos tercios de los votos emitidos y a reserva de que esté presente la mayoría de los Estados Miembros de la Organización, decidir la admisión, en calidad de Miembro de la Organización, de toda organización regional de integración económica que reúna los criterios establecidos en el párrafo 4 de este artículo, que haya depositado una solicitud de admisión acompañada de un instrumento oficial en que se acepten las obligaciones derivadas de la Constitución vigente en el momento de la admisión. Con sujeción al párrafo 8 de este artículo, las referencias a los Estados Miembros en esta Constitución son aplicables a las Organizaciones Miembros, salvo disposición expresa en contrario.

4. Para poder solicitar la admisión como Miembro de la Organización con arreglo al párrafo 3 del presente artículo, una organización regional de integración económica debe ser una organización que esté constituida por Estados soberanos, la mayoría de los cuales sean Estados Miembros de la Organización y a la cual sus Estados Miembros hayan transferido competencias para una serie de materias que sean de la competencia de la Organización, incluida la facultad de adoptar decisiones vinculantes para sus Estados Miembros en relación con esas materias.

5. Cada organización regional de integración económica que solicite ser Miembro de la Organización deberá, en el momento de la solicitud, presentar una declaración de competencia, en la que se especifiquen las materias respecto de las cuales los Estados Miembros le han transferido competencia.

6. Se presumirá que los Estados miembros de una Organización Miembro conservan la competencia en relación con todos los asuntos sobre los cuales no se hayan declarado o notificado específicamente a la Organización las transferencias de competencia.

7. La Organización Miembro o sus Estados miembros notificarán cualquier cambio en la distribución de competencias entre la Organización Miembro y sus Estados miembros al Director General, quien comunicará dicha notificación a los otros Estados Miembros de la Organización.

8. Una Organización Miembro ejercerá sus derechos de forma alternativa con sus Estados miembros que sean Estados Miembros de la Organización, en los sectores de sus respectivas competencias, y de conformidad con las normas establecidas por la Conferencia.

9. Salvo disposición contraria prevista en el presente artículo, una Organización Miembro tendrá derecho a participar en asuntos de su competencia en toda reunión de la Organización, incluso en cualquier reunión del Consejo o de otro órgano, distinto de los órganos de composición restringida a que se hace referencia más adelante, en que cualesquiera de sus Estados miembros tengan derecho a participar, sin que por ello tenga derecho a ser elegida o designada para cualesquiera de esos órganos o cualquier órgano establecido conjuntamente con otras organizaciones. Una Organización Miembro no tendrá derecho a participar en los órganos de composición restringida que se especifiquen en el reglamento que apruebe la Conferencia.

10. Salvo disposición contraria prevista en esta Constitución o en las normas establecidas por la Conferencia, y no obstante lo estipulado en el párrafo 4 del artículo III, una Organización Miembro puede emitir en asuntos de su competencia, en cualquier reunión de la Organización en la que tenga derecho a participar, un número de votos igual al número de sus Estados miembros con derecho a votar en esa reunión. Cuando una Organización Miembro ejerza su derecho a votar, sus Estados miembros no podrán ejercer los suyos, y viceversa.

11. La Conferencia puede, en las mismas condiciones respecto a mayoría y quórum prescritas en el anterior párrafo 2, decidir la admisión, en calidad de Miembro Asociado de la Organización, de todo territorio o grupo de territorios que no tenga a su cargo la dirección de sus propias relaciones internacionales, previa solicitud hecha a nombre del mismo por el Estado Miembro o autoridad que tenga a su cargo la dirección de las relaciones internacionales de dicho territorio o grupo de territorios, a condición de que tal Estado Miembro o autoridad haya presentado un instrumento oficial en que se acepten, en nombre del Miembro Asociado propuesto, las obligaciones derivadas de la Constitución vigente en el momento de la admisión, y de que se haga responsable del cumplimiento de las disposiciones del párrafo 4 del artículo VIII, de los párrafos l y 2 del artículo XVI y de los párrafos 2 y 3 del artículo XVIII de esta Constitución por parte del Miembro Asociado.

12. La naturaleza y el alcance de los derechos y obligaciones de los Miembros Asociados se definen en los preceptos pertinentes de esta Constitución y de los reglamentos de la Organización.

13. La calidad de Miembro, o de Miembro Asociado, se adquirirá en la fecha en que la Conferencia haya aprobado la solicitud de ingreso.

Artículo III
La Conferencia

1. La Organización contará con una Conferencia, en la que cada Estado Miembro y Miembro Asociado estarán representados por un delegado. Los Miembros Asociados tendrán derecho a participar en las deliberaciones de la Conferencia, pero no podrán desempeñar cargo alguno ni tendrán derecho a voto.

2. Cada Estado Miembro o Miembro Asociado podrá nombrar suplentes, adjuntos y asesores de su delegado. La Conferencia podrá fijar las condiciones relativas a la participación de los suplentes, de los adjuntos y de los asesores en sus deliberaciones, pero

tal participación será sin derecho a voto, excepto en el caso de que un suplente, un adjunto o un asesor actúe en lugar de un delegado.

3. Ningún delegado podrá representar a más de un Estado Miembro o Miembro Asociado.

4. Cada Estado Miembro tendrá un solo voto. Un Estado Miembro que se encuentre atrasado en el pago de sus cuotas a la Organización no tendrá derecho a voto en la Conferencia si el importe de su deuda es igual o superior al de las cuotas que debe por dos años civiles anteriores. La Conferencia podrá, no obstante, permitir que tal Estado Miembro vote si considera que la falta de pago se debe a circunstancias fuera del alcance de ese Estado Miembro.

5. La Conferencia puede invitar a cualquier organización internacional que tenga funciones afines a las de la Organización para que se haga representar en sus reuniones, en las condiciones establecidas por la Conferencia. Los representantes de esas organizaciones no tendrán derecho a voto.

6. La Conferencia deberá reunirse, en sesiones ordinarias, una vez cada dos años. Podrá reunirse en sesiones extraordinarias:

a) si en un período ordinario de sesiones la Conferencia decide, por mayoría de los votos emitidos, reunirse al año siguiente;

b) si el Consejo da instrucciones al efecto al Director General o si lo solicita una tercera parte, por lo menos, de los Estados Miembros.

7. La Conferencia elegirá los miembros de su Mesa.

8. Salvo disposición contraria expresamente prevista en esta Constitución o en normas adoptadas por la Conferencia, todas las decisiones de la Conferencia deberán tomarse por mayoría de los votos emitidos.

9. La Conferencia contará con la asistencia de un Comité de Seguridad Alimentaria Mundial. Dicho Comité informará de sus actuaciones a la Conferencia y a la Asamblea General de las Naciones Unidas (AGNU), por conducto del Consejo Económico y Social (ECOSOC) y la Conferencia. Su composición y mandato se regirán por las normas aprobadas por la Conferencia.

Artículo IV
Funciones de la Conferencia

1. La Conferencia determinará la política y aprobará el presupuesto de la Organización y ejercerá los demás poderes que le son confiados por esta Constitución.

2. La Conferencia adoptará el Reglamento General y el Reglamento Financiero de la Organización.

3. La Conferencia puede, por mayoría de las dos terceras partes de los votos emitidos, adoptar recomendaciones sobre cuestiones relativas a la alimentación y a la agricultura que hayan de someterse a la consideración de los Estados Miembros y Miembros Asociados, con el fin de que se lleven a la práctica mediante la acción nacional.

4. La Conferencia puede hacer recomendaciones a cualquier organización internacional respecto a todo asunto que se relacione con las finalidades de la Organización.

5. La Conferencia puede revisar cualquier acuerdo del Consejo, de las comisiones o comités de la Conferencia o del Consejo o de los órganos auxiliares de dichas comisiones o comités.

6. Se establecerán las conferencias regionales que la Conferencia determine. Esta determinará asimismo el régimen, las funciones y los procedimientos para la presentación de los informes de las conferencias regionales.

Artículo V
Consejo de la Organización

1. La Conferencia elige al Consejo de la Organización, integrado por 49 Estados Miembros. Cada Estado Miembro que forme parte del Consejo tendrá un representante y un solo voto, pudiendo nombrar suplentes, adjuntos y asesores de aquel. El Consejo podrá determinar las condiciones en que habrán de participar los suplentes, adjuntos y asesores en sus debates, pero tal participación no supondrá el derecho a voto, salvo cuando el suplente, adjunto o asesor participen en lugar del representante. Ninguno de estos podrá representar a más de un miembro del Consejo. La duración y otras condiciones del mandato de dichos miembros estarán sujetas a las normas que establezca la Conferencia.

2. La Conferencia nombrará un Presidente Independiente del Consejo.

3. El Consejo tendrá las atribuciones que la Conferencia pueda delegarle; pero la Conferencia no puede delegar las facultades que se estipulan en: párrafos 2, 3 y 11 del artículo II, artículo IV, párrafo 1 del artículo VII, artículo XII, párrafo 4 del artículo XIII, párrafos l y 6 del artículo XIV y artículo XX de esta Constitución.

4. El Consejo nombrará los miembros de su Mesa, a excepción del Presidente, y adoptará su propio reglamento interior, de acuerdo con las decisiones de la Conferencia.

5. Salvo que se determine otra cosa expresamente en esta Constitución o en las normas dictadas por la Conferencia o el Consejo, todas las decisiones de este deberán tomarse por mayoría de los votos emitidos.

6. En el desempeño de sus funciones, el Consejo será ayudado :

a) por un Comité del Programa, un Comité de Finanzas y un Comité de Asuntos Constitucionales y Jurídicos, que deberán informar de sus actuaciones al Consejo;

b) por un Comité de Problemas de Productos Básicos, un Comité de Pesca, un Comité Forestal y un Comité de Agricultura, que deberán informar de sus actuaciones al Consejo en lo referente al programa y al presupuesto y a la Conferencia en materia de políticas y regulación.

7. La composición y las atribuciones de los Comités a que se hace referencia en el párrafo 6 se regirán por las normas aprobadas por la Conferencia.

Artículo VI
Comisiones, comités, conferencias, grupos de trabajo y consultas

1. La Conferencia o el Consejo podrán crear comisiones de las que podrán formar parte todos los Estados Miembros y Miembros Asociados, o comisiones regionales de las que también podrán formar parte todos los Estados Miembros y Miembros Asociados cuyos territorios se encuentren situados, por entero o en parte, en una o más regiones, para aconsejar sobre la formulación y la puesta en práctica de una política, y para coordinar su ejecución. La Conferencia o el Consejo podrán asimismo crear, juntamente con otras organizaciones intergubernamentales, comisiones mixtas de las que podrán formar parte todos los Estados Miembros y Miembros Asociados de la Organización y de las otras organizaciones interesadas, o comisiones regionales mixtas de las que podrán formar parte los Estados Miembros y Miembros Asociados de la Organización y de las otras organizaciones interesadas, cuyos territorios se encuentren situados, por entero o en parte, en la región.

2. La Conferencia, el Consejo o el Director General, autorizado por la Conferencia o el Consejo, podrán crear comités y grupos de trabajo encargados de examinar cuestiones relacionadas con los fines de la Organización e informar sobre las mismas, compuestos de Estados Miembros y Miembros Asociados seleccionados, o de individuos nombrados a título personal por su competencia especial en asuntos técnicos. La Conferencia, el Consejo o el Director General, autorizado por la Conferencia o el Consejo, podrán asimismo, juntamente con otras organizaciones intergubernamentales, crear comités y grupos de trabajo mixtos, compuestos de Estados Miembros y Miembros Asociados de la Organización y de otras organizaciones interesadas seleccionadas o de individuos nombrados a título personal. Los Estados Miembros y Miembros Asociados seleccionados, por lo que a la Organización se refiere, serán designados bien por la Conferencia o el Consejo, bien por el Director General si así lo deciden la Conferencia o el Consejo. Los individuos nombrados a título personal, por lo que se refiere a la Organización, serán designados bien por la Conferencia, por el Consejo, por los Estados Miembros o Miembros Asociados seleccionados, o por el Director General, si así lo deciden la Conferencia o el Consejo.

3. La Conferencia, el Consejo o el Director General, mediante autorización de la Conferencia o el Consejo, según el caso, fijarán las atribuciones de las comisiones y grupos de trabajo establecidos por la Conferencia, el Consejo o el Director General, según proceda, e indicarán la manera de presentar sus informes. Esas comisiones y comités podrán formular sus respectivos reglamentos y reformas a los mismos, los cuales entrarán en vigor una vez aprobados por el Director General. Las atribuciones y la manera de presentar los informes de las comisiones, comités y grupos de trabajo mixtos, creados juntamente con otras organizaciones intergubernamentales, serán fijadas de acuerdo con las otras organizaciones interesadas.

4. El Director General, en consulta con los Estados Miembros, los Miembros Asociados y los comités nacionales de la FAO, podrá crear cuadros de expertos para celebrar consultas con técnicos destacados en los diversos campos de actividades de la Organización. El Director General podrá convocar reuniones de algunos o de todos estos expertos para consultarles cuestiones concretas.

5. La Conferencia, el Consejo o el Director General, mediante autorización de la Conferencia o el Consejo, podrán convocar conferencias generales, regionales, técnicas o de

otra clase, o grupos de trabajo o consultas de Estados Miembros y Miembros Asociados, fijando sus atribuciones y la manera de presentar sus informes, y podrán asimismo estipular la participación en tales conferencias, grupos de trabajo y consultas, en la forma que estimen conveniente, de organismos nacionales e internacionales interesados en nutrición, alimentación y agricultura.

6. Cuando el Director General esté convencido que se precisan medidas urgentes, podrá establecer los comités o grupos de trabajo y convocar las conferencias, grupos de trabajo y consultas previstas en los párrafos 2 y 5. Tales medidas deberá comunicarlas el Director General a los Estados Miembros y Miembros Asociados, e informar al Consejo en el siguiente período de sesiones que este celebre.

7. Los Miembros Asociados que integren las comisiones, comités o grupos de trabajo, o que asistan a las conferencias, grupos de trabajo o consultas a que se refieren los párrafos l, 2 y 5 tendrán derecho a participar en las deliberaciones de esas comisiones, comités, conferencias, grupos de trabajo y consultas, pero no podrán desempeñar cargo alguno ni disfrutarán del derecho a voto.

Artículo VII
El Director General

1. La Organización tendrá un Director General nombrado por la Conferencia para un período de cuatro años. El Director General podrá ser reelegido solo una vez por un período ulterior de cuatro años.

2. El nombramiento del Director General conforme a este artículo se efectuará con arreglo a los procedimientos y las condiciones que determine la Conferencia.

3. Si el cargo de Director General quedara vacante. antes de la expiración de su mandato, la Conferencia, bien en el período ordinario de sesiones subsiguiente o en uno extraordinario convocado según lo dispuesto en el párrafo 6 del artículo III de esta Constitución, nombrará el Director General, de conformidad con las disposiciones de los párrafos 1 y 2 del presente artículo. El mandato del Director General nombrado en un período extraordinario de sesiones expirará tras el segundo período ordinario de sesiones de la Conferencia después de la fecha del nombramiento, con arreglo a la secuencia establecida por la Conferencia para el mandato del Director General.

4. Bajo la supervisión general de la Conferencia y del Consejo, el Director General tendrá plenos poderes y autoridad para dirigir las actividades de la Organización.

5. El Director General, o el representante que él designe, participará sin derecho a voto en todas las sesiones de la Conferencia y del Consejo, y someterá a la consideración de la Conferencia y del Consejo propuestas para una acción adecuada acerca de los asuntos que se planteen ante los mismos.

Artículo VIII
El personal

1. El Director General nombrará el personal de la Organización de acuerdo con las normas establecidas por la Conferencia.

2. El personal de la Organización será responsable ante el Director General. Sus funciones serán exclusivamente de carácter internacional y para desempeñarlas no solicitará ni recibirá instrucciones de ninguna autoridad ajena a la Organización. Los Estados Miembros y los Miembros Asociados se comprometen a respetar plenamente el carácter internacional de las funciones del personal y a no tratar de influir en ninguno de sus compatriotas en el desempeño de las mismas.

3. El Director General deberá tener en cuenta, al elegir el personal, la conveniencia de reclutarlo conforme a la más amplia base geográfica, sin dejar de atender de modo primordial a su eficacia y competencia técnica.

4. Cada Estado Miembro y cada Miembro Asociado se comprometen, en la medida que lo permitan sus preceptos constitucionales, a conceder al Director General y a los altos funcionarios inmunidades y privilegios diplomáticos, y a otorgar a los demás miembros del personal todas las facilidades e inmunidades concedidas al personal no diplomático anejo a las misiones diplomáticas, o a concederles aquellas facilidades e inmunidades que en el futuro sean acordadas al personal de igual categoría de otras organizaciones públicas internacionales.

Artículo IX
Sede

La Conferencia fijará la sede de la Organización.

Artículo X
Oficinas regionales y de enlace

1. El Director General podrá, con la aprobación de la Conferencia, crear oficinas regionales y subregionales.

2. El Director General podrá nombrar funcionarios de enlace con determinados países o regiones, de acuerdo con los gobiernos interesados.

Artículo XI
Informes de los Estados Miembros y Miembros Asociados

1. Todos los Estados Miembros y Miembros Asociados deberán enviar con regularidad al Director General, y en cuanto se publiquen, los textos de las leyes y reglamentos relativos a materias de la competencia de la Organización que el Director General considere útiles para los fines de la Organización.

2. Sobre esas mismas materias, todos los Estados Miembros y Miembros Asociados deberán también comunicar con regularidad al Director General las informaciones estadísticas, técnicas o de otras clases que hayan publicado o difundido en otra forma sus gobiernos o que estos puedan obtener con facilidad. El Director General deberá indicar periódicamente el carácter de la información que sea más útil para la Organización y la forma en que esa información pueda ser comunicada.

3. Podrá pedirse a los Estados Miembros y Miembros Asociados que proporcionen, en las fechas y forma que la Conferencia, el Consejo o el Director General pueda indicarles, otros datos, informes o documentación relativos a materias de la competencia de la

Organización, incluso informes sobre las medidas que hayan adoptado basándose en resoluciones o recomendaciones de la Conferencia.

Artículo XII
Relaciones con las Naciones Unidas

1. La Organización mantendrá relaciones con las Naciones Unidas, en su calidad de organismo especializado, a que se refiere el artículo 57 de la Carta de las Naciones Unidas[1].

2. Se someterán a la aprobación de la Conferencia los acuerdos que definan las relaciones entre la Organización y las Naciones Unidas.

Artículo XIII
Cooperación con organizaciones y personas

1. A fin de lograr una estrecha cooperación entre la Organización y otras organizaciones internacionales con funciones similares, la Conferencia puede celebrar con las autoridades competentes de dichas organizaciones acuerdos que determinen la distribución de responsabilidades y los métodos de cooperación.

2. El Director General puede, subordinado a las decisiones de la Conferencia, celebrar acuerdos con otras organizaciones intergubernamentales para el mantenimiento de servicios comunes, para la adopción de providencias comunes respecto a reclutamiento, capacitación, condiciones de servicio y otras materias conexas, y para el intercambio de personal.

3. La Conferencia puede aprobar acuerdos que coloquen bajo la autoridad general de la Organización a otras organizaciones internacionales interesadas en cuestiones relativas a la alimentación y la agricultura, en aquellos términos que puedan ser convenidos con las autoridades competentes de la organización interesada.

4. La Conferencia establecerá normas que señalen el procedimiento que debe seguirse para asegurar toda consulta adecuada con los gobiernos sobre las relaciones entre la Organización e instituciones nacionales o personas particulares.

Artículo XIV
Convenciones y acuerdos

1. La Conferencia puede, por una mayoría de dos tercios de los votos emitidos y de conformidad con las normas adoptadas por la Conferencia, aprobar y someter a los Estados Miembros convenciones y acuerdos sobre cuestiones relativas a la alimentación y la agricultura.

[1] El artículo 57 dice lo siguiente: «1. Los distintos organismos especializados establecidos por acuerdos intergubernamentales, que tengan amplias atribuciones internacionales definidas en sus estatutos, y relativas a materias de carácter económico, social, cultural, educativo, sanitario, y otras conexas, serán vinculados con la Organización de acuerdo con las disposiciones del artículo 63.
«2. Tales organismos especializados así vinculados con la Organización se denominarán en adelante los organismos especializados."

El artículo 63 dice: «1. El Consejo Económico y Social podrá concertar con cualquiera de los organismos especializados de que trata el artículo 57, acuerdos por medio de los cuales se establezcan las condiciones en que dichos organismos habrán de vincularse con la Organización. Tales acuerdos estarán sujetos a la aprobación de la Asamblea General.
«2. El Consejo Económico y Social podrá coordinar las actividades de los organismos especializados mediante consultas con ellos y haciéndoles recomendaciones, como también mediante recomendaciones a la Asamblea General y a los Miembros de las Naciones Unidas.»

2. El Consejo, con arreglo a las normas adoptadas por la Conferencia y con el voto de dos tercios, al menos, de sus componentes, puede aprobar y someter a los Estados Miembros:

a) acuerdos sobre cuestiones relativas a la alimentación y la agricultura que sean de particular interés para los Estados Miembros de las regiones geográficas especificadas en tales acuerdos y que deban aplicarse solamente a las referidas regiones;

b) convenciones o acuerdos suplementarios tendientes a cumplimentar cualquier convención o acuerdo que haya entrado en vigor en virtud de lo dispuesto en los párrafos 1 o 2 a).

3. Las convenciones, acuerdos, y convenciones o acuerdos suplementarios deberán:

a) someterse a la Conferencia o al Consejo por conducto del Director General y en nombre de la reunión o conferencia técnica de que hayan formado parte los Estados Miembros y que haya contribuido a redactar la convención o acuerdo y sugerido que se presente a los Estados Miembros interesados para su aceptación;

b) contener estipulaciones concernientes a la elegibilidad para participar en los mismos de los Estados Miembros de la Organización y de los que, no siéndolo, pertenezcan a las Naciones Unidas, a cualquiera de sus organismos especializados o al Organismo Internacional de Energía Atómica, y a las organizaciones regionales de integración económica, incluidas las Organizaciones Miembros, a las que sus Estados miembros hayan transferido la competencia sobre asuntos dentro del alcance de las convenciones, acuerdos y convenciones o acuerdos suplementarios, inclusive la facultad de concertar tratados en relación con los mismos, así como al número necesario de aceptaciones por parte de los Estados Miembros para que entren en vigor, asegurando con ello que dichas convenciones, acuerdos y convenciones o acuerdos suplementarios constituirán una verdadera contribución al logro de sus objetivos. Tratándose de convenciones, acuerdos y convenciones o acuerdos suplementarios por los que se creen comisiones o comités, la participación de los Estados no miembros de la Organización que pertenezcan a las Naciones Unidas, de cualquiera de sus organismos especializados o del Organismo Internacional de Energía Atómica o de organizaciones regionales de integración económica distintas de las Organizaciones Miembros estará sujeta, además, a la previa aprobación de dos tercios, por lo menos, de los componentes de esas comisiones o comités. Cuando en una convención, acuerdo y convención o acuerdo suplementarios se estipule que una Organización Miembro o una organización regional de integración económica que no es Organización Miembro pueden ser partes en ellos, se establecerán en los mismos los derechos de voto que habrán de ejercer dichas organizaciones, así como otras condiciones de participación. En tales convenciones, acuerdos y convenciones o acuerdos suplementarios, cuando los Estados miembros de la organización no participen en dichas convenciones, acuerdos o convenciones o acuerdos suplementarios, y cuando otras partes emitan un solo voto, deberá estipularse que la organización en cuestión emitirá un solo voto en cualquier órgano establecido por dichas convenciones, acuerdos y convenciones o acuerdos suplementarios, pero gozará de iguales derechos de participación que los Estados Miembros que son partes en dichas convenciones, acuerdos, convenciones o acuerdos suplementarios;

c) no implicar más obligaciones de carácter económico para los Estados Miembros no signatarios que las cuotas previstas en el párrafo 2 del artículo XVIII de esta Constitución.

4. Toda convención, acuerdo, convención o acuerdo suplementario aprobado por la Conferencia o el Consejo para someterlo a los Estados Miembros entrará en vigor para cada parte contratante según determinen la convención, acuerdo, convención o acuerdo suplementario.

5. En cuanto a los Miembros Asociados, las convenciones, acuerdos, convenciones o acuerdos suplementarios serán sometidos a la autoridad que tenga a su cargo las relaciones internacionales del Miembro Asociado.

6. La Conferencia establecerá normas que señalen el procedimiento que debe seguirse para asegurar toda consulta adecuada con los gobiernos y la conveniente preparación técnica antes de que la Conferencia o el Consejo examine las convenciones, acuerdos, convenciones o acuerdos suplementarios que se propongan.

7. El Presidente de la Conferencia o del Consejo, respectivamente, y el Director General, certificarán dos copias en el idioma o idiomas auténticos de toda convención, acuerdo, convención o acuerdo suplementario aprobado por la Conferencia o el Consejo. Una de estas copias se depositará en los archivos de la Organización. La otra se enviará al Secretario General de las Naciones Unidas para su registro una vez que la convención, acuerdo, convención o acuerdo suplementario haya entrado en vigor como resultado de la acción emprendida de conformidad con este artículo. Además, el Director General certificará copias de las convenciones, acuerdos, convenciones o acuerdos suplementarios, y remitirá una a cada Estado Miembro de la Organización y a aquellos Estados no miembros u organizaciones regionales de integración económica que sean parte de la convención, acuerdo, convención o acuerdo suplementario.

Artículo XV
Acuerdos entre la Organización y los Estados Miembros

1. La Conferencia podrá autorizar al Director General a concertar acuerdos con los Estados Miembros para la creación de instituciones internacionales que se ocupen de cuestiones relativas a la agricultura y a la alimentación.

2. En cumplimiento de una decisión de carácter político adoptada al efecto por la Conferencia por una mayoría de dos tercios de los votos emitidos, el Director General podrá negociar y concertar tales acuerdos con los Estados Miembros, con sujeción a lo dispuesto en el párrafo 3 de este artículo.

3. La firma de tales acuerdos por el Director General estará sujeta a la aprobación previa de la Conferencia por una mayoría de dos tercios de los votos emitidos. En uno o varios casos específicos la Conferencia podrá delegar en el Consejo la aprobación, requiriéndose entonces para esta el voto afirmativo de dos tercios, por lo menos, de los componentes del Consejo.

Artículo XVI
Estado jurídico

1. La Organización tendrá personalidad jurídica para ejecutar cualquier acto legal adecuado a sus finalidades siempre que no extralimite en los poderes que le confiere esta Constitución.

2. Cada Estado Miembro y cada Miembro Asociado se compromete a otorgar a la Organización, en la medida que lo permitan sus normas constitucionales, todas las

inmunidades y facilidades que otorgue a las misiones diplomáticas, incluso la inviolabilidad de sus oficinas y archivos, inmunidad de jurisdicción y exención de impuestos.

3. La Conferencia dispondrá lo necesario para que un tribunal administrativo resuelva las controversiasque surjan con relación a las condiciones y duración de los nombramientos del personal.

Artículo XVII
Interpretación de la Constitución y solución de las cuestiones jurídicas

1. Toda cuestión o toda controversia relativa a la interpretación de esta Constitución, y que no haya sido resuelta por la Conferencia, será deferida a la Corte Internacional de Justicia, de acuerdo con el Estatuto de dicha Corte, o a cualquier otra entidad que la Conferencia determine.

2. Toda solicitud que la Organización dirija a la Corte Internacional de Justicia, para que emita su opinión sobre las cuestiones jurídicas que surjan dentro del campo de sus actividades, estará de acuerdo con los arreglos existentes entre la Organización y las Naciones Unidas.

3. Para deferir cualquier cuestión o controversia de acuerdo con este artículo, así como para toda solicitud de opinión, se seguirá el procedimiento establecido por la Conferencia.

Artículo XVIII
Presupuesto y cuotas

1. En cada período ordinario de sesiones de la Conferencia, el Director General someterá a su aprobación el presupuesto de la Organización.

2. Cada Estado Miembro y cada Miembro Asociado se compromete a contribuir anualmente a los gastos de la Organización con la parte del presupuesto que le asigne la Conferencia. Al determinar las cuotas que abonarán los Estados Miembros y los Miembros Asociados, la Conferencia tomará en consideración la diferente condición jurídica de los Estados Miembros y los Miembros Asociados.

3. Cada Estado Miembro y cada Miembro Asociado pagará, desde el momento de la aceptación de su solicitud de admisión, una primera cuota para contribuir al presupuesto del ejercicio económico vigente, cuya cuantía determinará la Conferencia.

4. El ejercicio económico de la Organización lo constituirán los dos años civiles subsiguientes a la fecha normal del período ordinario de sesiones de la Conferencia, salvo que esta disponga otra cosa.

5. Las decisiones sobre la cuantía del presupuesto se adoptarán por mayoría de dos tercios de los votos emitidos.

6. A una Organización Miembro no se le exigirá contribuir al presupuesto según se especifica en el párrafo 2 de este artículo, pero deberá pagar a la Organización una cantidad que fijará la Conferencia para sufragar los gastos administrativos y de otra índole que se deriven de su condición de miembro de la Organización. Una Organización Miembro no deberá votar sobre el presupuesto.

Artículo XIX
Retirada de los Estados Miembros y Miembros Asociados

Cualquier Estado Miembro puede comunicar en todo momento que se retira de la Organización, siempre que hayan transcurrido cuatro años a partir de la fecha en que aceptó esta Constitución. La notificación de la retirada de un Miembro Asociado la hará el Estado Miembro o autoridad que tenga a su cargo las relaciones internacionales de aquel. El aviso surtirá efecto un año después de la fecha en que haya sido comunicado al Director General. La obligación económica contraída con la Organización por el Estado Miembro que ha notificado su retirada, o por el Miembro Asociado en cuyo nombre se haya hecho dicha notificación, incluirá todo el año civil en que la retirada se hace efectiva.

Artículo XX
Enmiendas a la Constitución

1. La Conferencia puede introducir enmiendas a la presente Constitución por mayoría de dos tercios de los votos emitidos, siempre que dicha mayoría represente más de la mitad del número total de los Estados Miembros de la Organización.

2. Las enmiendas que no impongan nuevas obligaciones a los Estados Miembros o a los Miembros Asociados entrarán en vigor inmediatamente, siempre que al adoptarlas no se disponga otra cosa. Las enmiendas que impongan nuevas obligaciones entrarán en vigor para aquellos Estados Miembros o Miembros Asociados que las hubiesen aceptado, una vez que hayan sido aceptadas por las dos terceras partes del número total de los Estados Miembros de la Organización, y para los restantes Estados Miembros o Miembros Asociados cuando las acepten. Respecto a los Miembros Asociados, la aceptación de las enmiendas que impongan nuevas obligaciones corresponderá, en nombre de los mismos, al Estado Miembro o autoridad que tenga a su cargo las relaciones internacionales de aquellos.

3. Las propuestas de reforma de la Constitución podrán ser formuladas por el Consejo o por un Estado Miembro en una comunicación al Director General, quien, en cualquier caso, informará inmediatamente del asunto a todos los Estados Miembros y Miembros Asociados.

4. Ninguna propuesta de reforma de la Constitución podrá incluirse en el programa de un período de sesiones de la Conferencia si el Director General no la ha notificado a los Estados Miembros y Miembros Asociados, por lo menos con 120 días de antelación a la apertura del período de sesiones.

Artículo XXI
Entrada en vigor de la Constitución

1. Esta Constitución queda abierta a la aceptación de los Estados enumerados en el Anexo I.

2. El instrumento de aceptación será enviado por el respectivo gobierno a la Comisión Interina de las Naciones Unidas sobre Agricultura y Alimentación, quien notificará su recibo a los gobiernos de los Estados enumerados en el Anexo I. La aceptación se notificará a la Comisión Interina por conducto de un representante diplomático, en cuyo caso el instrumento de aceptación será enviado con posterioridad, lo antes posible.

3. Cuando la Comisión Interina haya recibido 20 notificaciones de aceptación, dispondrá lo necesario para que los representantes diplomáticos de los Estados notificantes,

debidamente autorizados al efecto, firmen esta Constitución, en un solo ejemplar. Esta Constitución entrará en vigor tan pronto como haya sido firmada por un mínimo de 20 de los Estados especificados en el Anexo I.

4. Una vez que esta Constitución haya entrado en vigor, las notificaciones de aceptación serán efectivas en el mismo momento en que la Comisión Interina o la Organización reciban la respectiva notificación.

Artículo XXII
Textos auténticos de la Constitución

Los textos en árabe, chino, español, francés, inglés y ruso de la presente Constitución tienen igual fuerza legal.

Anexo I

Estados con derecho a figurar como Miembros fundadores

Australia
Bélgica
Bolivia
Brasil
Canadá
Colombia
Costa Rica
Cuba
Checoslovaquia
Chile
China
Commonwealth de las Filipinas
Dinamarca
Ecuador
Egipto
El Salvador
Estados Unidos de América
Etiopía
Francia
Grecia
Guatemala
Haití
Honduras
India
Iraq
Irán
Islandia
Liberia
Luxemburgo
México
Nicaragua
Noruega
Nueva Zelandia
Países Bajos
Panamá
Paraguay
Perú
Polonia
Reino Unido
República Dominicana
Unión de las Repúblicas Socialistas Soviéticas
Unión Sudafricana
Uruguay
Venezuela
Yugoslavia

TRATADO INTERNACIONAL SOBRE LOS RECURSOS FITOGENÉTICOS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA

Adoptado por el 31° período de sesiones de la Conferencia de la FAO



TRATADO INTERNACIONAL SOBRE LOS RECURSOS FITOGENÉTICOS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA

Adoptado por el 31° período de sesiones de la Conferencia de la FAO

ORGANIZACIÓN DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA AGRICULTURA Y LA ALIMENTACIÓN
Roma, 2001

Copias adicionales de este documento pueden ser solicitadas a:

El Secretario
Comisión de los Recursos Genéticos para la Alimentación y la Agricultura
Oficina del Subdirector General, Departamento de Agricultura
Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación
Via delle Terme di Caracalla
00100 Roma, Italia

Fax: (+39) 06 57053057
Correo electrónico: jose.esquinas@fao.org
http://www.fao.org/ag/cgrfa

TRATADO INTERNACIONAL SOBRE LOS RECURSOS FITOGENÉTICOS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA

PREÁMBULO

Las Partes Contratantes,

Convencidas de la naturaleza especial de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, sus características distintivas y sus problemas, que requieren soluciones específicas;

Alarmadas por la constante erosión de estos recursos;

Conscientes de que los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura son motivo de preocupación común para todos los países, puesto que todos dependen en una medida muy grande de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura procedentes de otras partes;

Reconociendo que la conservación, prospección, recolección, caracterización, evaluación y documentación de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura son esenciales para alcanzar los objetivos de la Declaración de Roma sobre la Seguridad Alimentaria Mundial y el Plan de Acción de la Cumbre Mundial sobre la Alimentación y para un desarrollo agrícola sostenible para las generaciones presente y futuras, y que es necesario fortalecer con urgencia la capacidad de los países en desarrollo y los países con economía en transición a fin de llevar a cabo tales tareas;

Tomando nota de que el Plan de acción mundial para la conservación y la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura es un marco convenido internacionalmente para tales actividades;

Reconociendo asimismo que los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura son la materia prima indispensable para el mejoramiento genético de los cultivos, por medio de la selección de los agricultores, el fitomejoramiento clásico o las biotecnologías modernas, y son esenciales para la adaptación a los cambios imprevisibles del medio ambiente y las necesidades humanas futuras;

Afirmando que la contribución pasada, presente y futura de los agricultores de todas las regiones del mundo, en particular los de los centros de origen y diversidad, a la conservación, mejoramiento y disponibilidad de estos recursos constituye la base de los Derechos del agricultor;

Afirmando también que los derechos reconocidos en el presente Tratado a conservar, utilizar, intercambiar y vender semillas y otro material de propagación conservados en las fincas y a participar en la adopción de decisiones y en la distribución justa y equitativa de los beneficios que se deriven de la utilización de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura es fundamental para la aplicación de los Derechos del agricultor, así como para su promoción a nivel nacional e internacional;

Reconociendo que el presente Tratado y otros acuerdos internacionales pertinentes deben respaldarse mutuamente con vistas a conseguir una agricultura y una seguridad alimentaria sostenibles;

Afirmando que nada del presente Tratado debe interpretarse en el sentido de que represente cualquier tipo de cambio en los derechos y obligaciones de las Partes Contratantes en virtud de otros acuerdos internacionales;

Entendiendo que lo expuesto más arriba no pretende crear una jerarquía entre el presente Tratado y otros acuerdos internacionales;

Conscientes de que las cuestiones relativas a la ordenación de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura están en el punto de confluencia entre la agricultura, el medio ambiente y el comercio, y convencidas de que debe haber sinergia entre estos sectores;

Conscientes de su responsabilidad para con las generaciones presente y futuras en cuanto a la conservación de la diversidad mundial de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura;

Reconociendo que, en el ejercicio de sus derechos soberanos sobre los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, los Estados pueden beneficiarse mutuamente de la creación de un sistema multilateral eficaz para la facilitación del acceso a una selección negociada de estos recursos y para la distribución justa y equitativa de los beneficios que se deriven de su utilización; y

Deseando concluir un acuerdo internacional en el marco de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación, denominada en adelante la FAO, en virtud del Artículo XIV de la Constitución de la FAO;

Han acordado lo siguiente:

PARTE I – INTRODUCCIÓN

Artículo 1 – Objetivos

1.1 Los objetivos del presente Tratado son la conservación y la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura y la distribución justa y equitativa de los beneficios derivados de su utilización en armonía con el Convenio sobre la Diversidad Biológica, para una agricultura sostenible y la seguridad alimentaria.

1.2 Estos objetivos se obtendrán vinculando estrechamente el presente Tratado a la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación y al Convenio sobre la Diversidad Biológica.

Artículo 2 – Utilización de términos

A efectos del presente Tratado, los términos que siguen tendrán el significado que se les da a continuación. Estas definiciones no se aplican al comercio de productos básicos.

Por "conservación *in situ*" se entiende la conservación de los ecosistemas y los hábitats naturales y el mantenimiento y recuperación de poblaciones viables de especies en sus entornos naturales y, en el caso de las especies domesticadas y cultivadas, en los entornos en que hayan desarrollado sus propiedades específicas.

Por "conservación *ex situ*" se entiende la conservación de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura fuera de su hábitat natural.

Por "recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura" se entiende cualquier material genético de origen vegetal de valor real o potencial para la alimentación y la agricultura.

Por "material genético" se entiende cualquier material de origen vegetal, incluido el material reproductivo y de propagación vegetativa, que contiene unidades funcionales de la herencia.

Por "variedad" se entiende una agrupación de plantas dentro de un taxón botánico único del rango más bajo conocido, que se define por la expresión reproducible de sus características distintivas y otras de carácter genético.

Por "colección *ex situ*" se entiende una colección de recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura que se mantiene fuera de su hábitat natural.

Por "centro de origen" se entiende una zona geográfica donde adquirió por primera vez sus propiedades distintivas una especie vegetal, domesticada o silvestre.

Por "centro de diversidad de los cultivos" se entiende una zona geográfica que contiene un nivel elevado de diversidad genética para las especies cultivadas en condiciones *in situ*.

Artículo 3 – Ámbito

El presente Tratado se refiere a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura.

PARTE II - DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 4 – Obligaciones generales

Cada Parte Contratante garantizará la conformidad de sus leyes, reglamentos y procedimientos con sus obligaciones estipuladas en el presente Tratado.

Artículo 5 – Conservación, prospección, recolección, caracterización, evaluación y documentación de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura

5.1 Cada Parte Contratante, con arreglo a la legislación nacional, y en cooperación con otras Partes Contratantes cuando proceda, promoverá un enfoque integrado de la prospección, conservación y utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura y en particular, según proceda:

a) realizará estudios e inventarios de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, teniendo en cuenta la situación y el grado de variación de las poblaciones existentes, incluso los de uso potencial y, cuando sea viable, evaluará cualquier amenaza para ellos;

b) promoverá la recolección de recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura y la información pertinente relativa sobre aquéllos que estén amenazados o sean de uso potencial;

c) promoverá o apoyará, cuando proceda, los esfuerzos de los agricultores y de las comunidades locales encaminados a la ordenación y conservación en las fincas de sus recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura;

d) promoverá la conservación *in situ* de plantas silvestres afines de las cultivadas y las plantas silvestres para la producción de alimentos, incluso en zonas protegidas, apoyando, entre otras cosas, los esfuerzos de las comunidades indígenas y locales;

e) cooperará en la promoción de la organización de un sistema eficaz y sostenible de conservación *ex situ*, prestando la debida atención a la necesidad de una suficiente documentación, caracterización, regeneración y evaluación, y promoverá el perfeccionamiento y la transferencia de tecnologías apropiadas al efecto, con objeto de mejorar la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura;

f) supervisará el mantenimiento de la viabilidad, el grado de variación y la integridad genética de las colecciones de recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura.

5.2 Las Partes Contratantes deberán, cuando proceda, adoptar medidas para reducir al mínimo o, de ser posible, eliminar las amenazas para los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura.

Artículo 6 - Utilización sostenible de los recursos fitogenéticos

6.1 Las Partes Contratantes elaborarán y mantendrán medidas normativas y jurídicas apropiadas que promuevan la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura.

6.2 La utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura puede incluir las medidas siguientes:

a) prosecución de políticas agrícolas equitativas que promuevan, cuando proceda, el establecimiento y mantenimiento de diversos sistemas de cultivo que favorezcan la utilización sostenible de la diversidad agrobiológica y de otros recursos naturales;

b) fortalecimiento de la investigación que promueva y conserve la diversidad biológica, aumentando en la mayor medida posible la variación intraespecífica e interespecífica en beneficio de los agricultores, especialmente de los que generan y utilizan sus propias variedades y aplican principios ecológicos para mantener la fertilidad del suelo y luchar contra las enfermedades, las malas hierbas y las plagas;

c) fomento, cuando proceda, de las iniciativas en materia de fitomejoramiento que, con la participación de los agricultores, especialmente en los países en desarrollo, fortalecen la capacidad para obtener variedades particularmente adaptadas a las condiciones sociales, económicas y ecológicas, en particular en las zonas marginales;

d) ampliación de la base genética de los cultivos e incremento de la gama de diversidad genética a disposición de los agricultores;

e) fomento, cuando proceda, de un mayor uso de cultivos, variedades y especies infrautilizados, locales y adaptados a las condiciones locales;

f) apoyo, cuando proceda, a una utilización más amplia de la diversidad de las variedades y especies en la ordenación, conservación y utilización sostenible de los cultivos en las fincas y creación de vínculos estrechos entre el fitomejoramiento y el desarrollo agrícola, con el fin de reducir la vulnerabilidad de los cultivos y la erosión genética y promover un aumento de la productividad mundial de alimentos compatibles con el desarrollo sostenible;

g) examen y, cuando proceda, modificación de las estrategias de mejoramiento y de las reglamentaciones en materia de aprobación de variedades y distribución de semillas.

Artículo 7 – Compromisos nacionales y cooperación internacional

7.1 Cada Parte Contratante integrará en sus políticas y programas de desarrollo agrícola y rural, según proceda, las actividades relativas a los Artículos 5 y 6 y cooperará con otras Partes Contratantes, directamente o por medio de la FAO y de otras organizaciones internacionales pertinentes, en la conservación y la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura.

7.2 La cooperación internacional se orientará en particular a:

a) establecer o fortalecer la capacidad de los países en desarrollo y los países con economía en transición con respecto a la conservación y la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura;

b) fomentar actividades internacionales encaminadas a promover la conservación, la evaluación, la documentación, la potenciación genética, el fitomejoramiento y la multiplicación de semillas; y la distribución, concesión de acceso e intercambio, de conformidad con la Parte IV, de recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura y la información y tecnología apropiadas;

c) mantener y fortalecer los mecanismos institucionales estipulados en la Parte V;

d) aplicación de la estrategia de financiación del Artículo 8.

Artículo 8 - Asistencia técnica

Las Partes Contratantes acuerdan promover la prestación de asistencia técnica a las Partes Contratantes, especialmente a las que son países en desarrollo o países con economía en transición, con carácter bilateral o por conducto de las organizaciones internacionales pertinentes, con el objetivo de facilitar la aplicación del presente Tratado.

PARTE III - DERECHOS DEL AGRICULTOR

Artículo 9 - Derechos del agricultor

9.1 Las Partes Contratantes reconocen la enorme contribución que han aportado y siguen aportando las comunidades locales e indígenas y los agricultores de todas las regiones del mundo, en particular los de los centros de origen y diversidad de las plantas cultivadas, a la conservación y el desarrollo de los recursos fitogenéticos que constituyen la base de la producción alimentaria y agrícola en el mundo entero.

9.2 Las Partes Contratantes acuerdan que la responsabilidad de hacer realidad los Derechos del agricultor en lo que se refiere a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura incumbe a los gobiernos nacionales. De acuerdo con sus necesidades y prioridades, cada Parte Contratante deberá, según proceda y con sujeción a su legislación nacional, adoptar las medidas pertinentes para proteger y promover los Derechos del agricultor, en particular:

a) la protección de los conocimientos tradicionales de interés para los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura;

b) el derecho a participar equitativamente en la distribución de los beneficios que se deriven de la utilización de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura; y

c) el derecho a participar en la adopción de decisiones, a nivel nacional, sobre asuntos relativos a la conservación y la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura.

9.3 Nada de lo que se dice en este Artículo se interpretará en el sentido de limitar cualquier derecho que tengan los agricultores a conservar, utilizar, intercambiar y vender material de siembra o propagación conservado en las fincas, con arreglo a la legislación nacional y según proceda.

PARTE IV - SISTEMA MULTILATERAL DE ACCESO Y DISTRIBUCIÓN DE BENEFICIOS

Artículo 10 – Sistema multilateral de acceso y distribución de beneficios

10.1 En sus relaciones con otros Estados, las Partes Contratantes reconocen los derechos soberanos de los Estados sobre sus propios recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, incluso que la facultad de determinar el acceso a esos recursos corresponde a los gobiernos nacionales y está sujeta a la legislación nacional.

10.2 En el ejercicio de sus derechos soberanos, las Partes Contratantes acuerdan establecer un sistema multilateral que sea eficaz, efectivo y transparente para facilitar el acceso a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura y compartir, de manera justa y equitativa, los beneficios que se deriven de la utilización de tales recursos, sobre una base complementaria y de fortalecimiento mutuo.

Artículo 11 – Cobertura del sistema multilateral

11.1 Para tratar de conseguir los objetivos de la conservación y la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura y la distribución justa y equitativa de los beneficios que se deriven de su uso, tal como se establece en el Artículo 1, el sistema multilateral deberá abarcar los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura enumerados en el Anexo I, establecidos con arreglo a los criterios de la seguridad alimentaria y la interdependencia.

11.2 El sistema multilateral, como se señala en el Artículo 11.1, deberá comprender todos los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura enumerados en el Anexo I que están bajo la administración y el control de las Partes Contratantes y son del dominio público. Con objeto de conseguir la máxima cobertura posible del sistema multilateral, las Partes Contratantes

invitan a todos los demás poseedores de recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura enumerados en el Anexo I a que incluyan dichos recursos en el sistema multilateral.

11.3 Las Partes Contratantes acuerdan también tomar las medidas apropiadas para alentar a las personas físicas y jurídicas dentro de su jurisdicción que poseen recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura enumerados en el Anexo I a que incluyan dichos recursos en el sistema multilateral.

11.4 En un plazo de dos años a partir de la entrada en vigor del Tratado, el órgano rector evaluará los progresos realizados en la inclusión en el sistema multilateral de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura a que se hace referencia en el Artículo 11.3. A raíz de esa evaluación, el órgano rector decidirá si deberá seguir facilitándose el acceso a las personas físicas y jurídicas a que se hace referencia en el Artículo 11.3 que no han incluido dichos recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura en el sistema multilateral, o tomar otras medidas que considere oportunas.

11.5 El sistema multilateral deberá incluir también los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura enumerados en el Anexo I y mantenidos en las colecciones *ex situ* de los centros internacionales de investigación agrícola del Grupo Consultivo sobre Investigación Agrícola Internacional (GCIAI), según se estipula en el Artículo 15.1a, y en otras instituciones internacionales, de conformidad con lo dispuesto en el Artículo 15.5.

Artículo 12 – Facilitación del acceso a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura dentro del sistema multilateral

12.1 Las Partes Contratantes acuerdan que el acceso facilitado a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura dentro del sistema multilateral, tal como se define en el Artículo 11, se conceda de conformidad con las disposiciones del presente Tratado.

12.2 Las Partes Contratantes acuerdan adoptar las medidas jurídicas necesarias u otras medidas apropiadas para proporcionar dicho acceso a otras Partes Contratantes mediante el sistema multilateral. A este efecto, deberá proporcionarse también dicho acceso a las personas físicas o jurídicas bajo la jurisdicción de cualquier Parte Contratante, con sujeción a lo dispuesto en el Artículo 11.4.

12.3 Dicho acceso se concederá con arreglo a las condiciones que siguen:

a) El acceso se concederá exclusivamente con fines de utilización y conservación para la investigación, el mejoramiento y la capacitación para la alimentación y la agricultura, siempre que dicha finalidad no lleve consigo aplicaciones químicas, farmacéuticas y/u otros usos industriales no relacionados con los alimentos/piensos. En el caso de los cultivos de aplicaciones múltiples (alimentarias y no alimentarias), su importancia para la seguridad alimentaria será el factor determinante para su inclusión en el sistema multilateral y la disponibilidad para el acceso facilitado;

b) el acceso se concederá de manera rápida, sin necesidad de averiguar el origen de cada una de las muestras, y gratuitamente, y cuando se cobre una tarifa ésta no deberá superar los costos mínimos correspondientes;

c) con los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura suministrados se proporcionarán los datos de pasaporte disponibles y, con arreglo a la legislación vigente, cualquier otra información descriptiva asociada no confidencial disponible;

d) los receptores no reclamarán ningún derecho de propiedad intelectual o de otra índole que limite el acceso facilitado a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, o sus partes o componentes genéticos, en la forma recibida del sistema multilateral;

e) el acceso a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura en fase de mejoramiento, incluido el material que estén mejorando los agricultores, se concederá durante el período de mejoramiento a discreción de quien lo haya obtenido;

f) el acceso a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura protegidos por derechos de propiedad intelectual o de otra índole estará en consonancia con los acuerdos internacionales pertinentes y con la legislación nacional vigente;

g) los receptores de recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura a los que hayan tenido acceso al amparo del sistema multilateral y que los hayan conservado los seguirán poniendo a disposición del sistema multilateral, con arreglo a lo dispuesto en el presente Tratado; y

h) sin perjuicio de las demás disposiciones del presente Artículo, las Partes Contratantes están de acuerdo en que el acceso a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura que están *in situ* se otorgará de conformidad con la legislación nacional o, en ausencia de dicha legislación, con arreglo a las normas que pueda establecer el órgano rector.

12.4 A estos efectos, deberá facilitarse el acceso, de conformidad con lo dispuesto en los Artículos 12.2 y 12.3 *supra*, con arreglo a un modelo de Acuerdo de transferencia de material, que aprobará el órgano rector y deberá contener las disposiciones del Artículo 12.3a, d y g, así como las disposiciones relativas a la distribución de beneficios que figuran en el Artículo 13.2d ii) y otras disposiciones pertinentes del presente Tratado, y la disposición en virtud de la cual el receptor de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura deberá exigir que las condiciones del Acuerdo de transferencia de material se apliquen a la transferencia de recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura a otra persona o entidad, así como a cualesquiera transferencias posteriores de esos recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura.

12.5 Las Partes Contratantes garantizarán que se disponga de la oportunidad de presentar un recurso, en consonancia con los requisitos jurídicos aplicables, en virtud de sus sistemas jurídicos, en el caso de controversias contractuales que surjan en el marco de tales Acuerdos de transferencia de material, reconociendo que las obligaciones que se deriven de tales Acuerdos de transferencia de material corresponden exclusivamente a las partes en ellos.

12.6 En situaciones de urgencia debidas a catástrofes, las Partes Contratantes acuerdan facilitar el acceso a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura del sistema multilateral para contribuir al restablecimiento de los sistemas agrícolas, en cooperación con los coordinadores del socorro en casos de catástrofe.

Artículo 13 – Distribución de beneficios en el sistema multilateral

13.1 Las Partes Contratantes reconocen que el acceso facilitado a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura incluidos en el sistema multilateral constituye por sí mismo un beneficio importante del sistema multilateral y acuerdan que los beneficios derivados de él se distribuyan de manera justa y equitativa de conformidad con las disposiciones del presente Artículo.

13.2 Las Partes Contratantes acuerdan que los beneficios que se deriven de la utilización, incluso comercial, de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura en el marco

del sistema multilateral se distribuyan de manera justa y equitativa mediante los siguientes mecanismos: el intercambio de información, el acceso a la tecnología y su transferencia, la creación de capacidad y la distribución de los beneficios derivados de la comercialización, teniendo en cuenta los sectores de actividad prioritaria del Plan de acción mundial progresivo, bajo la dirección del órgano rector:

a) Intercambio de información:

Las Partes Contratantes acuerdan poner a disposición la información que, entre otras cosas, comprende catálogos e inventarios, información sobre tecnologías, resultados de investigaciones técnicas, científicas y socioeconómicas, en particular la caracterización, evaluación y utilización, con respecto a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura comprendidos en el sistema multilateral. Tal información, cuando no sea confidencial, estará disponible con arreglo a la legislación vigente y de acuerdo con la capacidad nacional. Dicha información se pondrá a disposición de todas las Partes Contratantes del presente Tratado mediante el sistema de información previsto en el Artículo 17.

b) Acceso a la tecnología y su transferencia

i) Las Partes Contratantes se comprometen a proporcionar y/o facilitar el acceso a las tecnologías para la conservación, caracterización, evaluación y utilización de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura que están comprendidos en el sistema multilateral. Reconociendo que algunas tecnologías solamente se pueden transferir por medio de material genético, las Partes Contratantes proporcionarán y/o facilitarán el acceso a tales tecnologías y al material genético que está comprendido en el sistema multilateral y a las variedades mejoradas y el material genético obtenidos mediante el uso de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura comprendidos en el sistema multilateral, de conformidad con lo dispuesto en el Artículo 12. Se proporcionará y/o facilitará el acceso a estas tecnologías, variedades mejoradas y material genético respetando al mismo tiempo los derechos de propiedad y la legislación sobre el acceso aplicables y de acuerdo con la capacidad nacional;

ii) el acceso a la tecnología y su transferencia a los países, especialmente a los países en desarrollo y los países con economía en transición, se llevará a cabo mediante un conjunto de medidas, como el establecimiento y mantenimiento de grupos temáticos basados en cultivos sobre la utilización de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura y la participación en ellos, todos los tipos de asociaciones para la investigación y desarrollo y empresas mixtas comerciales relacionadas con el material recibido, el mejoramiento de los recursos humanos y el acceso efectivo a los servicios de investigación;

iii) el acceso a la tecnología y su transferencia mencionados en los apartados i) y ii) *supra*, incluso la protegida por derechos de propiedad intelectual, para los países en desarrollo que son Partes Contratantes, en particular los países menos adelantados y los países con economía en transición, se proporcionarán y/o se facilitarán en condiciones justas y muy favorables, sobre todo en el caso de tecnologías que hayan de utilizarse en la conservación, así como tecnologías en beneficio de los agricultores de los países en desarrollo, especialmente los países menos adelantados y los países con economía e transición, incluso en condiciones favorables y preferenciales, cuando se llegue a un mutuo acuerdo, entre otras cosas por medio de asociaciones para la investigación y el desarrollo en el marco del sistema multilateral. El acceso y la transferencia mencionados se proporcionarán en condiciones que reconozcan la protección adecuada y eficaz de los derechos de propiedad intelectual y estén en consonancia con ella.

c) Fomento de la capacidad

Teniendo en cuenta las necesidades de los países en desarrollo y de los países con economía en transición, expresadas por la prioridad que conceden al fomento de la capacidad en relación con los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura en sus planes y programas, cuando estén en vigor, con respecto a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura comprendidos en el sistema multilateral, las Partes Contratantes acuerdan conceder prioridad a: i) el establecimiento y/o fortalecimiento de programas de enseñanza científica y técnica y capacitación en la conservación y la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, ii) la creación y fortalecimiento de servicios de conservación y utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, en particular en los países en desarrollo y los países con economía en transición, y iii) la realización de investigaciones científicas, preferiblemente y siempre que sea posible en países en desarrollo y países con economía en transición, en cooperación con instituciones de tales países, y la creación de capacidad para dicha investigación en los sectores en los que sea necesaria.

d) Distribución de los beneficios monetarios y de otro tipo de la comercialización

i) Las Partes Contratantes acuerdan, en el marco del sistema multilateral, adoptar medidas con el fin de conseguir la distribución de los beneficios comerciales, por medio de la participación de los sectores público y privado en actividades determinadas con arreglo a lo dispuesto en este Artículo, mediante asociaciones y colaboraciones, incluso con el sector privado, en los países en desarrollo y los países con economía en transición para la investigación y el fomento de la tecnología.

ii) Las Partes Contratantes acuerdan que el acuerdo modelo de transferencia de material al que se hace referencia en el Artículo 12.4 deberá incluir el requisito de que un receptor que comercialice un producto que sea un recurso fitogenético para la alimentación y la agricultura y que incorpore material al que haya tenido acceso al amparo del sistema multilateral, deberá pagar al mecanismo a que se hace referencia en el Artículo 19.3f una parte equitativa de los beneficios derivados de la comercialización de este producto, salvo cuando ese producto esté a disposición de otras personas, sin restricciones, para investigación y mejoramiento ulteriores, en cuyo caso deberá alentarse al receptor que lo comercialice a que efectúe dicho pago.

El órgano rector deberá, en su primera reunión, determinar la cuantía, la forma y la modalidad de pago, de conformidad con la práctica comercial. El órgano rector podrá decidir, si lo desea, establecer diferentes cuantías de pago para las diversas categorías de receptores que comercializan esos productos; también podrá decidir si es o no necesario eximir de tales pagos a los pequeños agricultores de los países en desarrollo y de los países con economía en transición. El órgano rector podrá ocasionalmente examinar la cuantía del pago con objeto de conseguir una distribución justa y equitativa de los beneficios y podrá también evaluar, en un plazo de cinco años desde la entrada en vigor del presente Tratado, si el requisito de un pago obligatorio que se estipula en el acuerdo de transferencia de material se aplicará también en aquellos casos en que los productos comercializados estén a disposición de otras personas, sin restricciones, para investigación y mejoramiento ulteriores.

13.3 Las Partes Contratantes acuerdan que los beneficios que se deriven de la utilización de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura comprendidos en el sistema multilateral vayan fundamentalmente, de manera directa o indirecta, a los agricultores de todos los países, especialmente de los países en desarrollo y los países con economía en transición, que

conservan y utilizan de manera sostenible los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura.

13.4 En su primera reunión, el órgano rector examinará las políticas y los criterios pertinentes para prestar asistencia específica, en el marco de la estrategia de financiación convenida establecida en virtud del Artículo 18, para la conservación de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura de los países en desarrollo y los países con economía en transición cuya contribución a la diversidad de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura comprendidos en el sistema multilateral sea significativa y/o que tengan necesidades específicas.

13.5 Las Partes Contratantes reconocen que la capacidad para aplicar plenamente el Plan de acción mundial, en particular de los países en desarrollo y los países con economía en transición, dependerá en gran medida de la aplicación eficaz de este Artículo y de la estrategia de financiación estipulada en el Artículo 18.

13.6 Las Partes Contratantes examinarán las modalidades de una estrategia de contribuciones voluntarias para la distribución de los beneficios, en virtud del cual las industrias elaboradoras de alimentos que se benefician de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura contribuyan al sistema multilateral.

PARTE V - COMPONENTES DE APOYO

Artículo 14 – Plan de acción mundial

Reconociendo que el Plan de acción mundial para la conservación y la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, de carácter progresivo, es importante para el presente Tratado, las Partes Contratantes promoverán su aplicación efectiva, incluso por medio de medidas nacionales y, cuando proceda, mediante la cooperación internacional, a fin de proporcionar un marco coherente, entre otras cosas para el fomento de la capacidad, la transferencia de tecnología y el intercambio de información, teniendo en cuenta lo dispuesto en el Artículo 13.

Artículo 15 – Colecciones *ex situ* de recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura mantenidas por los centros internacionales de investigación agrícola del Grupo Consultivo sobre Investigación Agrícola Internacional y otras instituciones internacionales

15.1 Las Partes Contratantes reconocen la importancia para el presente Tratado de las colecciones *ex situ* de recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura mantenidas en depósito por los centros internacionales de investigación agrícola (CIIA) del Grupo Consultivo sobre Investigación Agrícola Internacional (GCIAI). Las Partes Contratantes hacen un llamamiento a los CIIA para que firmen acuerdos con el órgano rector en relación con tales colecciones *ex situ*, con arreglo a las siguientes condiciones:

a) Los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura que se enumeran en el Anexo I del presente Tratado que mantienen los CIIA se pondrán a disposición de acuerdo con las disposiciones establecidas en la Parte IV del presente Tratado.

b) Los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura distintos de los enumerados en el Anexo I del presente Tratado y recogidos antes de su entrada en vigor que mantienen los CIIA se pondrán a disposición de conformidad con las disposiciones del Acuerdo de

transferencia de material utilizado actualmente en cumplimiento de los acuerdos entre los CIIA y la FAO. El órgano rector modificará este Acuerdo de transferencia de material a más tardar en su segunda reunión ordinaria, en consulta con los CIIA, de conformidad con las disposiciones pertinentes del presente Tratado, especialmente los Artículos 12 y 13, y con arreglo a las siguientes condiciones:

i) los CIIA informarán periódicamente al órgano rector de los Acuerdos de transferencia de material concertados, de acuerdo con un calendario que establecerá el órganos rector;

ii) las Partes Contratantes en cuyo territorio se han recogido los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura en condiciones *in situ* recibirán muestras de dichos recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura previa solicitud, sin ningún Acuerdo de transferencia de material;

iii) los beneficios obtenidos en el marco del acuerdo antes indicado que se acrediten al mecanismo mencionado en el Artículo 19.3f se destinarán, en particular, a la conservación y la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura en cuestión, en particular en programas nacionales y regionales en países en desarrollo y países con economía en transición, especialmente en centros de diversidad y en los países menos adelantados; y

iv) los CIIA deberán adoptar las medidas apropiadas, de acuerdo con su capacidad, para mantener el cumplimiento efectivo de las condiciones de los Acuerdos de transferencia de material e informarán con prontitud al órgano rector de los casos de incumplimiento.

c) Los CIIA reconocen la autoridad del órgano rector para impartir orientaciones sobre políticas en relación con las colecciones *ex situ* mantenidas por ellos y sujetas a las condiciones del presente Tratado.

d) Las instalaciones científicas y técnicas en las cuales se conservan tales colecciones *ex situ* seguirán bajo la autoridad de los CIIA, que se comprometen a ocuparse de estas colecciones *ex situ* y administrarlas de conformidad con las normas aceptadas internacionalmente, en particular las Normas para los bancos de germoplasma ratificadas por la Comisión de Recursos Genéticos para la Alimentación y la Agricultura de la FAO.

e) A petición de un CIIA, el Secretario se compromete a prestar el apoyo técnico apropiado.

f) El Secretario tendrá derecho de acceso en cualquier momento a las instalaciones, así como derecho a inspeccionar todas las actividades que se lleven a cabo en ellas y que estén directamente relacionadas con la conservación y el intercambio del material comprendido en este Artículo.

g) Si el correcto mantenimiento de las colecciones *ex situ* mantenidas por los CIIA se ve dificultado o amenazado por la circunstancia que fuere, incluidos los casos de fuerza mayor, el Secretario, con la aprobación del país hospedante, ayudará en la medida de lo posible a llevar a cabo su evacuación o transferencia.

15.2 Las Partes Contratantes acuerdan facilitar el acceso a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura que figuran en el Anexo I al amparo del sistema multilateral a los CIIA del GCIAI que hayan firmado acuerdos con el órgano rector de conformidad con el presente Tratado. Dichos centros se incluirán en una lista que mantendrá el Secretario y que pondrá a disposición de las Partes Contratantes que lo soliciten.

15.3 El material distinto del enumerado en el Anexo I que reciban y conserven los CIIA después de la entrada en vigor del presente Tratado estará disponible para el acceso a él en

condiciones que estén en consonancia con las mutuamente convenidas entre los CIIA que reciben el material y el país de origen de dichos recursos o el país que los haya adquirido de conformidad con el Convenio sobre la Diversidad Biológica u otra legislación aplicable.

15.4 Se alienta a las Partes Contratantes a que proporcionen a los CIIA que hayan firmado acuerdos con el órgano rector, en condiciones mutuamente convenidas, el acceso a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura no enumerados en el Anexo I que son importantes para los programas y actividades de los CIIA.

15.5 El órgano rector también procurará concertar acuerdos para los fines establecidos en el presente Artículo con otras instituciones internacionales pertinentes.

Artículo 16 – Redes internacionales de recursos fitogenéticos

16.1 Se fomentará o promoverá la cooperación existente en las redes internacionales de recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, sobre la base de los acuerdos existentes y en consonancia con los términos del presente Tratado, a fin de conseguir la cobertura más amplia posible de éstos.

16.2 Las Partes Contratantes alentarán, cuando proceda, a todas las instituciones pertinentes, incluidas las gubernamentales, privadas, no gubernamentales, de investigación, de mejoramiento y otras, a participar en las redes internacionales.

Artículo 17 – Sistema mundial de información sobre los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura

17.1 Las Partes Contratantes cooperarán en la elaboración y fortalecimiento de un sistema mundial de información para facilitar el intercambio de datos, basado en los sistemas de información existentes, sobre asuntos científicos, técnicos y ecológicos relativos a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, con la esperanza de que dicho intercambio de información contribuya a la distribución de los beneficios, poniendo a disposición de todas las Partes Contratantes información sobre los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura. En la elaboración del Sistema mundial de información se solicitará la cooperación del Mecanismo de facilitación del Convenio sobre la Diversidad Biológica.

17.2 A partir de la notificación de las Partes Contratantes, se alertará de los peligros que amenacen el mantenimiento eficaz de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, con objeto de salvaguardar el material.

17.3 Las Partes Contratantes deberán cooperar con la Comisión de Recursos Genéticos para la Alimentación y la Agricultura en la realización de una reevaluación periódica del estado de los recursos fitogenéticos mundiales para la alimentación y la agricultura, a fin de facilitar la actualización del Plan de acción mundial progresivo mencionado en el Artículo 14.

PARTE VI - DISPOSICIONES FINANCIERAS

Artículo 18 – Recursos financieros

18.1 Las Partes Contratantes se comprometen a llevar a cabo una estrategia de financiación para la aplicación del presente Tratado de acuerdo con lo dispuesto en este Artículo.

18.2 Los objetivos de la estrategia de financiación serán potenciar la disponibilidad, transparencia, eficacia y efectividad del suministro de recursos financieros para llevar a cabo actividades en el marco del presente Tratado.

18.3 Con objeto de movilizar financiación para actividades, planes y programas prioritarios, en particular en países en desarrollo y países con economía en transición, y teniendo en cuenta el Plan de acción mundial, el órgano rector establecerá periódicamente un objetivo para dicha financiación.

18.4 De conformidad con esta estrategia de financiación:

a) Las Partes Contratantes adoptarán las medidas necesarias y apropiadas en los órganos rectores de los mecanismos, fondos y órganos internacionales pertinentes para garantizar que se conceda la debida prioridad y atención a la asignación efectiva de recursos previsibles y convenidos para la aplicación de planes y programas en el marco del presente Tratado.

b) La medida en que las Partes Contratantes que son países en desarrollo y las Partes Contratantes con economía en transición cumplan de manera efectiva sus obligaciones en virtud del presente Tratado dependerá de la asignación efectiva, en particular por las Partes Contratantes que son países desarrollados, de los recursos mencionados en el presente Artículo. Las Partes Contratantes que son países en desarrollo y las Partes Contratantes con economía en transición concederán la debida prioridad en sus propios planes y programas a la creación de capacidad en relación con los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura.

c) Las Partes Contratantes que son países desarrollados también proporcionarán, y las Partes Contratantes que son países en desarrollo y las Partes Contratantes con economía en transición los aprovecharán, recursos financieros para la aplicación del presente Tratado por conductos bilaterales y regionales y multilaterales. En dichos conductos estará comprendido el mecanismo mencionado en el Artículo 19.3f.

d) Cada Parte Contratante acuerda llevar a cabo actividades nacionales para la conservación y la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, de conformidad con su capacidad nacional y sus recursos financieros. Los recursos financieros proporcionados no se utilizarán con fines incompatibles con el presente Tratado, en particular en sectores relacionados con el comercio internacional de productos básicos.

e) Las Partes Contratantes acuerdan que los beneficios financieros derivados de lo dispuesto en el Artículo 13.2d formen parte de la estrategia de financiación.

f) Las Partes Contratantes, el sector privado, teniendo en cuenta lo dispuesto en el Artículo 13, las organizaciones no gubernamentales y otras fuentes también podrán proporcionar contribuciones voluntarias. Las Partes Contratantes acuerdan que el órgano rector estudie las modalidades de una estrategia para promover tales contribuciones.

18.5 Las Partes Contratantes acuerdan que se conceda prioridad a la aplicación de los planes y programas convenidos para los agricultores de los países en desarrollo, especialmente de los países menos adelantados, y los países con economía en transición, que conservan y utilizan de manera sostenible los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura.

PARTE VII - DISPOSICIONES INSTITUCIONALES

Artículo 19 – Órgano rector

19.1 Queda establecido un órgano rector para el presente Tratado, formado por todas las Partes Contratantes.

19.2 Todas las decisiones del órgano rector se adoptarán por consenso, a menos que se alcance un consenso sobre otro método para llegar a una decisión sobre determinadas medidas, salvo que siempre se requerirá el consenso en relación con los Artículos 23 y 24.

19.3 Las funciones del órgano rector consistirán en fomentar la plena aplicación del presente Tratado, teniendo en cuenta sus objetivos, y en particular:

a) impartir instrucciones y orientaciones sobre políticas para la supervisión y aprobar las recomendaciones que sean necesarias para la aplicación del presente Tratado, y en particular para el funcionamiento del sistema multilateral;

b) aprobar planes y programas para la aplicación del presente Tratado;

c) aprobar en su primera reunión y examinar periódicamente la estrategia de financiación para la aplicación del presente Tratado, de conformidad con las disposiciones del Artículo 18;

d) aprobar el presupuesto del presente Tratado;

e) estudiar la posibilidad de establecer, siempre que se disponga de los fondos necesarios, los órganos auxiliares que puedan ser necesarios y sus respectivos mandatos y composición;

f) establecer, en caso necesario, un mecanismo apropiado, como por ejemplo una cuenta fiduciaria, para recibir y utilizar los recursos financieros que se depositen en ella con destino a la aplicación del presente Tratado;

g) establecer y mantener la cooperación con otras organizaciones internacionales y órganos de tratados pertinentes, en particular la Conferencia de las Partes en el Convenio sobre la Diversidad Biológica, sobre asuntos abarcados por el presente Tratado, incluida su participación en la estrategia de financiación;

h) examinar y aprobar, cuando proceda, enmiendas del presente Tratado, de conformidad con lo dispuesto en el Artículo 23;

i) examinar y aprobar y, en caso necesario, modificar los anexos del presente Tratado, de conformidad con lo dispuesto en el Artículo 24;

j) estudiar las modalidades de una estrategia para fomentar las contribuciones voluntarias, en particular con respecto a los Artículos 13 y 18;

k) desempeñar cualesquiera otras funciones que puedan ser necesarias para el logro de los objetivos del presente Tratado;

l) tomar nota de las decisiones pertinentes de la Conferencia de las Partes en el Convenio sobre la Diversidad Biológica y de otras organizaciones internacionales y órganos de tratados pertinentes;

m) informar, cuando proceda, a la Conferencia de las Partes en el Convenio sobre la Diversidad Biológica y a otras organizaciones internacionales y órganos de tratados pertinentes de los asuntos relativos a la aplicación del presente Tratado; y

n) aprobar las condiciones de los acuerdos con los CIIA y las instituciones internacionales en virtud del Artículo 15 y examinar y modificar el Acuerdo de transferencia de material a que se refiere el Artículo 15.

19.4 Con sujeción a lo dispuesto en el Artículo 19.6, cada Parte Contratante dispondrá de un voto y podrá estar representada en las reuniones del órgano rector por un único delegado, que puede estar acompañado de un suplente y de expertos y asesores. Los suplentes, expertos y asesores podrán tomar parte en las deliberaciones del órgano rector pero no votar, salvo en el caso de que estén debidamente autorizados para sustituir al delegado.

19.5 Las Naciones Unidas, sus organismos especializados y el Organismo Internacional de Energía Atómica, así como cualquier Estado que no sea Parte Contratante en el presente Tratado, podrán estar representados en calidad de observadores en las reuniones del órgano rector. Cualquier otro órgano u organismo, ya sea gubernamental o no gubernamental, que esté calificado en sectores relativos a la conservación y la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura y que haya informado al Secretario de su deseo de estar representado en calidad de observador en una reunión del órgano rector, podrá ser admitido a menos que se oponga un tercio como mínimo de las Partes Contratantes presentes. La admisión y participación de observadores estará sujeta al reglamento interno aprobado por el órgano rector.

19.6 Una Organización Miembro de la FAO que sea Parte Contratante y los Estados Miembros de esa Organización Miembro que sean Partes Contratantes ejercerán sus derechos de miembros y cumplirán sus obligaciones como tales, de conformidad, *mutatis mutandis*, con la Constitución y el Reglamento General de la FAO.

19.7 El órgano rector aprobará y modificará, en caso necesario, el propio Reglamento y sus normas financieras, que no deberán ser incompatibles con el presente Tratado.

19.8 Será necesaria la presencia de delegados en representación de la mayoría de las Partes Contratantes para constituir quórum en cualquier reunión del órgano rector.

19.9 El órgano rector celebrará reuniones ordinarias por lo menos una vez cada dos años. Estas reuniones deberían celebrarse, en la medida de lo posible, coincidiendo con las reuniones ordinarias de la Comisión de Recursos Genéticos para la Alimentación y la Agricultura.

19.10 Se celebrarán reuniones extraordinarias del órgano rector en cualquier otro momento en que lo considere necesario éste o previa solicitud por escrito de cualquier Parte Contratante, siempre que esta solicitud cuente con el respaldo de un tercio por lo menos de las Partes Contratantes.

19.11 El órgano rector elegirá su Presidente y sus Vicepresidentes (que se denominarán colectivamente "la Mesa"), de conformidad con su Reglamento.

Artículo 20 - Secretario

20.1 El Secretario del órgano rector será nombrado por el Director General de la FAO, con la aprobación del órgano rector. El Secretario contará con la asistencia del personal que sea necesario.

20.2 El Secretario desempeñará las siguientes funciones:

a) organizar reuniones del órgano rector y de cualquiera de sus órganos auxiliares que pueda establecerse y prestarles apoyo administrativo;

b) prestar asistencia al órgano rector en el desempeño de sus funciones, en particular la realización de tareas concretas que el órgano rector pueda decidir asignarle;

c) informar acerca de sus actividades al órgano rector.

20.3 El Secretario comunicará a todas las Partes Contratantes y al Director General:

a) las decisiones del órgano rector en un plazo de 60 días desde su aprobación;

b) la información que reciba de las Partes Contratantes de acuerdo con las disposiciones del presente Tratado.

20.4 El Secretario proporcionará la documentación en los seis idiomas de las Naciones Unidas para las reuniones del órgano rector.

20.5 El Secretario cooperará con otras organizaciones y órganos de tratados, en particular la Secretaría del Convenio sobre la Diversidad Biológica, para conseguir los objetivos del presente Tratado.

Artículo 21 – Observancia

El órgano rector examinará y aprobará, en su primera reunión, los procedimientos de cooperación eficaces y los mecanismos operacionales para promover la observancia del presente Tratado y para abordar los casos de incumplimiento. Estos procedimientos y mecanismos comprenderán, en caso necesario, la supervisión y el ofrecimiento de asesoramiento o asistencia, con inclusión de los de carácter jurídico, en particular a los países en desarrollo y los países con economía en transición.

Artículo 22 –Solución de controversias

22.1 Si se suscita una controversia en relación con la interpretación o aplicación del presente Tratado, las Partes interesadas tratarán de resolverla mediante negociación.

22.2 Si las partes interesadas no pueden llegar a un acuerdo mediante negociación, podrán recurrir conjuntamente a los buenos oficios de una tercera parte o solicitar su mediación.

22.3 Al ratificar, aceptar o aprobar el presente Tratado, o al adherirse a él, o en cualquier momento posterior, una Parte Contratante podrá declarar por escrito al Depositario que, en el caso de una controversia no resuelta de conformidad con lo dispuesto en el Artículo 22.1 o en el Artículo 22.2 *supra*, acepta como obligatorio uno o los dos medios de solución de controversias que se indican a continuación:

a) arbitraje de conformidad con el procedimiento establecido en la Parte 1 del Anexo II del presente Tratado;

b) presentación de la controversia a la Corte Internacional de Justicia.

22.4 Si en virtud de lo establecido en el Artículo 22.3 *supra* las partes en la controversia no han aceptado el mismo procedimiento o ningún procedimiento, la controversia se someterá a

conciliación de conformidad con la Parte 2 del Anexo II del presente Tratado, a menos que las Partes acuerden otra cosa.

Artículo 23 – Enmiendas del Tratado

23.1 Cualquiera de las Partes Contratantes podrá proponer enmiendas al presente Tratado.

23.2 Las enmiendas del presente Tratado se aprobarán en una reunión del órgano rector. La Secretaría comunicará el texto de cualquier enmienda a las Partes Contratantes por lo menos seis meses antes de la reunión en la que se proponga su aprobación.

23.3 Todas las enmiendas del presente Tratado se aprobarán exclusivamente por consenso de las Partes Contratantes presentes en la reunión del órgano rector.

23.4 Las enmiendas aprobadas por el órgano rector entrarán en vigor, respecto de las Partes Contratantes que las hayan ratificado, aceptado o aprobado, el nonagésimo día después de la fecha del depósito de los instrumentos de ratificación, aceptación o aprobación por dos tercios de las Partes Contratantes. Luego, las enmiendas entrarán en vigor respecto de cualquier otra Parte Contratante el nonagésimo día después de la fecha en que esa Parte Contratante haya depositado su instrumento de ratificación, aceptación o aprobación de las enmiendas.

23.5 A los efectos de este Artículo, un instrumento depositado por una Organización Miembro de la FAO no se considerará adicional a los depositados por los Estados Miembros de dicha organización.

Artículo 24 - Anexos

24.1 Los anexos del presente Tratado formarán parte integrante del Tratado y la referencia al presente Tratado constituirá al mismo tiempo una referencia a cualquiera de sus anexos.

24.2 Las disposiciones del Artículo 23 relativas a las enmiendas del presente Tratado se aplicarán a las enmiendas de los Anexos.

Artículo 25 - Firma

El presente Tratado estará abierto a la firma en la FAO desde el 3 de noviembre de 2001 hasta el 4 de noviembre de 2002 para todos los Miembros de la FAO y para cualquier Estado que no sea miembro de la FAO pero sea Miembro de las Naciones Unidas, de cualquiera de sus organismos especializados o del Organismo Internacional de Energía Atómica.

Artículo 26 – Ratificación, aceptación o aprobación

El presente Tratado estará sujeto a ratificación, aceptación o aprobación por los Miembros y los no miembros de la FAO mencionados en el Artículo 25. Los instrumentos de ratificación, aceptación o aprobación se depositarán en poder del Depositario.

Artículo 27 - Adhesión

El presente Tratado estará abierto a la adhesión de todos los Miembros de la FAO y de cualesquiera Estados que no son miembros de la FAO pero son Miembros de las Naciones Unidas, de cualquiera de sus organismos especializados o del Organismo Internacional de Energía

Atómica a partir de la fecha en que expire el plazo para la firma del Tratado. Los instrumentos de adhesión se depositarán en poder del Depositario.

Artículo 28 – Entrada en vigor

28.1 A reserva de lo dispuesto en el Artículo 29.2, el presente Tratado entrará en vigor el nonagésimo día después de la fecha en que haya sido depositado el cuadragésimo instrumento de ratificación, aceptación, aprobación o adhesión siempre que hayan sido depositados por lo menos 20 instrumentos de ratificación, aceptación, aprobación o adhesión por Miembros de la FAO.

28.2 Para cada Miembro de la FAO y cualquier Estado que no es miembro de la FAO pero es Miembro de las Naciones Unidas, de cualquiera de sus organismos especializados o del Organismo Internacional de Energía Atómica que ratifique, acepte o apruebe el presente Tratado o se adhiera a él después de haber sido depositado, con arreglo al Artículo 28.1, el cuadragésimo instrumento de ratificación, aceptación, aprobación o adhesión, el Tratado entrará en vigor el nonagésimo día después de la fecha en que haya depositado su instrumento de ratificación, aceptación, aprobación o adhesión.

Artículo 29 - Organizaciones Miembros de la FAO

29.1 Cuando una Organización Miembro de la FAO deposite un instrumento de ratificación, aceptación, aprobación o adhesión del presente Tratado, la Organización Miembro, con arreglo a lo dispuesto en el Artículo II.7 de la Constitución de la FAO, notificará cualquier cambio en la distribución de competencias de su declaración de competencia presentada en virtud del Artículo II.5 de la Constitución de la FAO que sea necesario a la vista de su aceptación del presente Tratado. Cualquier Parte Contratante del presente Tratado podrá, en cualquier momento, solicitar de una Organización Miembro de la FAO que es Parte Contratante del Tratado que informe sobre quién, entre la Organización Miembro y sus Estados Miembros, es responsable de la aplicación de cualquier asunto concreto regulado por el presente Tratado. La Organización Miembro proporcionará esta información dentro de un tiempo razonable.

29.2 Los instrumentos de ratificación, aceptación, aprobación, adhesión o denuncia que deposite una Organización Miembro de la FAO no se considerarán adicionales a los depositados por sus Estados Miembros.

Artículo 30 - Reservas

No se podrán formular reservas al presente Tratado.

Artículo 31 - No partes

Las Partes Contratantes estimularán a cualquier Miembro de la FAO o a otro Estado que no sea Parte Contratante del presente Tratado a aceptarlo.

Artículo 32 - Denuncia

32.1 En cualquier momento, después de la expiración de un plazo de dos años desde la entrada en vigor de este Tratado para una Parte Contratante, ésta podrá notificar al Depositario por escrito su

denuncia del presente Tratado. El Depositario informará inmediatamente a todas las Partes Contratantes.

32.2 La denuncia surtirá efecto pasado un año después de la fecha en que se haya recibido la notificación.

Artículo 33 – Rescisión

33.1 El presente Tratado quedará rescindido automáticamente cuando, como consecuencia de las denuncias, el número de Partes Contratantes descienda por debajo de 40, a menos que las Partes Contratantes restantes decidan lo contrario por unanimidad.

33.2 El Depositario informará a todas las demás Partes Contratantes cuando el número de Partes Contratantes haya descendido a 40.

33.3 En caso de rescisión, la enajenación de los bienes se regirá por las normas financieras que apruebe el órgano rector.

Artículo 34 – Depositario

El Director General de la FAO será el Depositario del presente Tratado.

Artículo 35 – Idiomas

Los textos árabe, chino, español, francés, inglés y ruso del presente Tratado son igualmente auténticos.

ANEXO I

LISTA DE CULTIVOS COMPRENDIDOS EN EL SISTEMA MULTILATERAL

Cultivos alimentarios

Cultivo	Género	Observaciones
Arbol del pan	*Artocarpus*	Arbol del pan exclusivamente.
Espárrago	*Asparagus*	
Avena	*Avena*	
Remolacha	*Beta*	
Complejo *Brassica*	*Brassica et al.*	Comprende los géneros *Brassica, Armoracia, Barbarea, Camelina, Crambe, Diplotaxis, Eruca, Isatis, Lepidium, Raphanobrassica, Raphanus, Rorippa* y *Sinapis*. Están incluidas semillas oleaginosas y hortalizas cultivadas como la col, la colza, la mostaza, el mastuerzo, la oruga, el rábano y el nabo. Está excluida la especie *Lepidium meyenii* (maca).
Guandú	*Cajanus*	
Garbanzo	*Cicer*	
Citrus	*Citrus*	Los géneros *Poncirus* y *Citrus* están incluidos como patrones.
Coco	*Cocos*	
Principales aroideas	*Colocasia, Xanthosoma*	Las principales aroideas son la colocasia, el cocoñame, la malanga y la yautía.
Zanahoria	*Daucus*	
Ñame	*Dioscorea*	
Mijo africano	*Eleusine*	
Fresa	*Fragaria*	
Girasol	*Helianthus*	
Cebada	*Hordeum*	
Batata, camote	*Ipomoea*	
Almorta	*Lathyrus*	
Lenteja	*Lens*	
Manzana	*Malus*	
Yuca	*Manihot*	*Manihot esculenta* exclusivamente.
Banano / Plátano	*Musa*	Excepto *Musa textilis*.
Arroz	*Oryza*	
Mijo perla	*Pennisetum*	
Frijoles	*Phaseolus*	Excepto *Phaseolus polianthus*.
Guisante	*Pisum*	
Centeno	*Secale*	
Papa, patata	*Solanum*	Incluida la sección *tuberosa*, excepto *Solanum phureja*.
Berenjena	*Solanum*	Incluida la sección *melongena*.
Sorgo	*Sorghum*	
Triticale	*Triticosecale*	

Trigo	*Triticum* et al.	Incluidos *Agropyron, Elymus* y *Secale.*
Haba / Veza	*Vicia*	
Caupí *et al.*	*Vigna*	
Maíz	*Zea*	Excluidas *Zea perennis, Zea diploperennis* y *Zea luxurians.*

Forrajes

Géneros	Especies
LEGUMINOSAS FORRAJERAS	
Astragalus	*chinensis, cicer, arenarius*
Canavalia	*ensiformis*
Coronilla	*varia*
Hedysarum	*coronarium*
Lathyrus	*cicera, ciliolatus, hirsutus, ochrus, odoratus, sativus*
Lespedeza	*cuneata, striata, stipulacea*
Lotus	*corniculatus, subbiflorus, uliginosus*
Lupinus	*albus, angustifolius, luteus*
Medicago	*arborea, falcata, sativa, scutellata, rigidula, truncatula*
Melilotus	*albus, officinalis*
Onobrychis	*viciifolia*
Ornithopus	*sativus*
Prosopis	*affinis, alba, chilensis, nigra, pallida*
Pueraria	*phaseoloides*
Trifolium	*alexandrinum, alpestre, ambiguum, angustifolium, arvense, agrocicerum, hybridum, incarnatum, pratense, repens, resupinatum, rueppellianum, semipilosum, subterraneum, vesiculosum*
GRAMINEAS FORRAJERAS	
Andropogon	*gayanus*
Agropyron	*cristatum, desertorum*
Agrostis	*stolonifera, tenuis*
Alopecurus	*pratensis*
Arrhenatherum	*elatius*
Dactylis	*glomerata*
Festuca	*arundinacea, gigantea, heterophylla, ovina, pratensis, rubra*
Lolium	*hybridum, multiflorum, perenne, rigidum, temulentum*
Phalaris	*aquatica, arundinacea*
Phleum	*pratense*
Poa	*alpina, annua, pratensis*
Tripsacum	*laxum*
OTROS FORRAJES	
Atriplex	*halimus, nummularia*
Salsola	*vermiculata*

ANEXO II

Parte 1

ARBITRAJE

Artículo 1

La parte demandante notificará al Secretario que las partes en la controversia se someten a arbitraje de conformidad con lo dispuesto en el Artículo 22. En la notificación se expondrá la cuestión que ha de ser objeto de arbitraje y hará referencia especial a los artículos del presente Tratado de cuya interpretación o aplicación se trate. Si las partes en la controversia no se ponen de acuerdo sobre el objeto de la controversia antes de que se nombre al presidente del tribunal, el tribunal arbitral determinará esa cuestión. El Secretario comunicará las informaciones así recibidas a todas las Partes Contratantes del presente Tratado.

Artículo 2

1. En las controversias entre dos partes en la controversia, el tribunal arbitral estará compuesto de tres miembros. Cada una de las partes en la controversia nombrará un árbitro, y los dos árbitros así nombrados designarán de común acuerdo al tercer árbitro, quien asumirá la presidencia del tribunal. Ese último árbitro no deberá ser nacional de ninguna de las partes en la controversia, ni tener residencia habitual en el territorio de ninguna de esas partes en la controversia, ni estar al servicio de ninguna de ellas, ni haberse ocupado del asunto en ningún otro concepto.

2. En las controversias entre más de dos Partes Contratantes, las partes en la controversia que compartan un mismo interés nombrarán de común acuerdo un árbitro.

3. Toda vacante que se produzca se cubrirá en la forma prescrita para el nombramiento inicial.

Artículo 3

1. Si el presidente del tribunal arbitral no hubiera sido designado dentro de los dos meses siguientes al nombramiento del segundo árbitro, el Director General de la FAO, a instancia de una parte en la controversia, procederá a su designación en un nuevo plazo de dos meses.

2. Si dos meses después de la recepción de la demanda una de las partes en la controversia no ha procedido al nombramiento de un árbitro, la otra parte podrá informar de ello al Director General de la FAO, quien designará al otro árbitro en un nuevo plazo de dos meses.

Artículo 4

El tribunal arbitral adoptará su decisión de conformidad con las disposiciones del presente Tratado y del derecho internacional.

Artículo 5

A menos que las partes en la controversia decidan otra cosa, el tribunal arbitral adoptará su propio procedimiento.

Artículo 6

El tribunal arbitral podrá, a petición de una de las partes en la controversia, recomendar medidas de protección básicas provisionales.

Artículo 7

Las partes en la controversia deberán facilitar el trabajo del tribunal arbitral y, en particular, utilizando todos los medios de que disponen, deberán:

a) proporcionarle todos los documentos, información y facilidades pertinentes; y

b) permitirle que, cuando sea necesario, convoque a testigos o expertos para oír sus declaraciones.

Artículo 8

Las partes en la controversia y los árbitros quedan obligados a proteger el carácter confidencial de cualquier información que se les comunique con ese carácter durante el procedimiento del tribunal arbitral.

Artículo 9

A menos que el tribunal arbitral decida otra cosa, debido a las circunstancias particulares del caso, los gastos del tribunal serán sufragados a partes iguales por las partes en la controversia. El tribunal llevará una relación de todos esos gastos y presentará a las partes en la controversia un estado final de los mismos.

Artículo 10

Toda Parte Contratante que tenga en el objeto de la controversia un interés de carácter jurídico que pueda resultar afectado por la decisión podrá intervenir en el proceso con el consentimiento del tribunal.

Artículo 11

El tribunal podrá conocer de las reconvenciones directamente basadas en el objeto de la controversia y resolver sobre ellas.

Artículo 12

Las decisiones del tribunal arbitral, tanto en materia de procedimiento como sobre el fondo, se adoptarán por mayoría de sus miembros.

Artículo 13

Si una de las partes en la controversia no comparece ante el tribunal arbitral o no defiende su causa, la otra parte podrá pedir al tribunal que continúe el procedimiento y que adopte su decisión definitiva. Si una parte en la controversia no comparece o no defiende su causa, ello no impedirá la continuación del procedimiento. Antes de pronunciarse la decisión definitiva, el tribunal arbitral deberá cerciorarse de que la demanda está bien fundada de hecho y de derecho.

Artículo 14

El tribunal adoptará su decisión definitiva dentro de los cinco meses a partir de la fecha en que quede plenamente constituido, excepto si considera necesario prorrogar ese plazo por un período no superior a otros cinco meses.

Artículo 15

La decisión definitiva del tribunal arbitral se limitará al objeto de la controversia y será motivada. En la decisión definitiva figurarán los nombres de los miembros que la adoptaron y la fecha en que se adoptó. Cualquier miembro del tribunal podrá adjuntar a la decisión definitiva una opinión separada o discrepante.

Artículo 16

La decisión definitiva no podrá ser impugnada, a menos que las partes en la controversia hayan convenido de antemano un procedimiento de apelación.

Artículo 17

Toda controversia que surja entre las partes respecto de la interpretación o forma de ejecución de la decisión definitiva podrá ser sometida por cualesquiera de las partes en la controversia al tribunal arbitral que adoptó la decisión definitiva.

Parte 2
CONCILIACIÓN

Artículo 1

Se creará una comisión de conciliación a solicitud de una de las partes en la controversia. Esta comisión, a menos que las partes en la controversia acuerden otra cosa, estará integrada por cinco miembros, dos de ellos nombrados por cada parte interesada y un Presidente elegido conjuntamente por esos miembros.

Artículo 2

En las controversias entre más de dos Partes Contratantes, las partes en la controversia que compartan un mismo interés nombrarán de común acuerdo sus miembros en la comisión. Cuando dos o más partes en la controversia tengan intereses distintos o haya desacuerdo en cuanto a las partes que tengan el mismo interés, nombrarán sus miembros por separado.

Artículo 3

Si en un plazo de dos meses a partir de la fecha de la solicitud de crear una comisión de conciliación, las partes en la controversia no han nombrado los miembros de la comisión, el Director General de la FAO, a instancia de la parte en la controversia que haya hecho la solicitud, procederá a su nombramiento en un nuevo plazo de dos meses.

Artículo 4

Si el presidente de la comisión de conciliación no hubiera sido designado dentro de los dos meses siguientes al nombramiento de los últimos miembros de la comisión, el Director General de la FAO, a instancia de una parte en la controversia, procederá a su designación en un nuevo plazo de dos meses.

Artículo 5

La comisión de conciliación tomará sus decisiones por mayoría de sus miembros. A menos que las partes en la controversia decidan otra cosa, determinará su propio procedimiento. La comisión adoptará una propuesta de resolución de la controversia que las partes examinarán de buena fe.

Artículo 6

Cualquier desacuerdo en cuanto a la competencia de la comisión de conciliación será decidido por la comisión.

In the name of Peru:

Au nom du Pérou:

En nombre del Perú:

باسم بيرو:

代表 秘 鲁:

Hugo Palma

Rome, 8 octubre 2002.

This signature constitutes the signature referred to in Article 25 of the International Treaty on Plant Genetic Resources for Food and Agriculture which was adopted pursuant to Article XIV of the FAO Constitution at the thirty-first session of the FAO Conference held in November 2001.

La présente signature constitue la signature mentionnée à l'Article 25 du Traité international sur les ressources phytogénétiques pour l'alimentation et l'agriculture, qui a été adopté par la Conférence de la FAO à sa trente-et-unième session, tenue en novembre 2001, conformément à l'Article XIV de l'Acte constitutif de la FAO.

Esta firma es la mencionada en el Artículo 25 del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura, aprobado con arreglo al Artículo XIV de la Constitución de la FAO en el 31º período de sesiones de la Conferencia de la FAO, celebrado en noviembre de 2001.

هذا التوقيع يشير إلى التوقيع المنصوص عليه في المادة 25 من المعاهدة الدولية بشأن الموارد الوراثية للأغذية والزراعة التي ووفق عليها بمقتضى المادة 14 من دستور المنظمة خلال الدورة الحادية والثلاثين لمؤتمر المنظمة الذي عقد في نوفمبر/تشرين الثاني2001

本签署系《国际粮食和农业植物遗传资源条约》第 25 条中提及的签署。该《条约》已由 2001 年 11 月举行的粮农组织大会第三十一届会议依照粮农组织章程第十四条通过。

COPIA AUTENTICA CERTIFICADA

Giuliano Pucci
Asesor Jurídico
Fecha: 10 de octubre de 2002

M-820-A-1

CONVENIO SOBRE LA DIVERSIDAD BIOLOGICA

Preámbulo

Las Partes Contratantes,

Conscientes del valor intrínseco de la diversidad biológica y de los valores ecológicos, genéticos, sociales, económicos, científicos, educativos, culturales, recreativos y estéticos de la diversidad biológica y sus componentes,

Conscientes asimismo de la importancia de la diversidad biológica para la evolución y para el mantenimiento de los sistemas necesarios para la vida de la biosfera,

Afirmando que la conservación de la diversidad biológica es interés común de toda la humanidad,

Reafirmando que los Estados tienen derechos soberanos sobre sus propios recursos biológicos,

Reafirmando asimismo que los Estados son responsables de la conservación de su diversidad biológica y de la utilización sostenible de sus recursos biológicos,

Preocupadas por la considerable reducción de la diversidad biológica como consecuencia de determinadas actividades humanas,

Conscientes de la general falta de información y conocimientos sobre la diversidad biológica y de la urgente necesidad de desarrollar capacidades científicas, técnicas e institucionales para lograr un entendimiento básico que permita planificar y aplicar las medidas adecuadas,

Observando que es vital prever, prevenir y atacar en su fuente las causas de reducción o pérdida de la diversidad biológica,

Observando también que cuando exista una amenaza de reducción o pérdida sustancial de la diversidad biológica no debe alegarse la falta de pruebas científicas inequívocas como razón para aplazar las medidas encaminadas a evitar o reducir al mínimo esa amenaza,

Observando asimismo que la exigencia fundamental para la conservación de la diversidad biológica es la conservación *in situ* de los ecosistemas y hábitats naturales y el mantenimiento y la recuperación de poblaciones viables de especies en sus entornos naturales,

Observando igualmente que la adopción de medidas *ex situ*, preferentemente en el país de origen, también desempeña una función importante,

Reconociendo la estrecha y tradicional dependencia de muchas comunidades locales y poblaciones indígenas que tienen sistemas de vida tradicionales basados en los recursos biológicos, y la conveniencia de compartir equitativamente los beneficios que se derivan de la utilización de los conocimientos tradicionales, las innovaciones y las prácticas pertinentes para la conservación de la diversidad biológica y la utilización sostenible de sus componentes,

Reconociendo asimismo la función decisiva que desempeña la mujer en la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica y afirmando la necesidad de la plena participación de la mujer en todos los niveles de la formulación y ejecución de políticas encaminadas a la conservación de la diversidad biológica,

Destacando la importancia y la necesidad de promover la cooperación internacional, regional y mundial entre los Estados y las organizaciones intergubernamentales y el sector no gubernamental para la conservación de la diversidad biológica y la utilización sostenible de sus componentes,

Reconociendo que cabe esperar que el suministro de recursos financieros suficientes, nuevos y adicionales y el debido acceso a las tecnologías pertinentes puedan modificar considerablemente la capacidad mundial de hacer frente a la pérdida de la diversidad biológica,

Reconociendo también que es necesario adoptar disposiciones especiales para atender a las necesidades de los países en desarrollo, incluidos el suministro de recursos financieros nuevos y adicionales y el debido acceso a las tecnologías pertinentes,

Tomando nota a este respecto de las condiciones especiales de los países menos adelantados y de los pequeños Estados insulares,

Reconociendo que se precisan inversiones considerables para conservar la diversidad biológica y que cabe esperar que esas inversiones entrañen una amplia gama de beneficios ecológicos, económicos y sociales,

Reconociendo que el desarrollo económico y social y la erradicación de la pobreza son prioridades básicas y fundamentales de los países en desarrollo,

Conscientes de que la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica tienen importancia crítica para satisfacer las necesidades alimentarias, de salud y de otra naturaleza de la población mundial en crecimiento, para lo que son esenciales el acceso a los recursos genéticos y a las tecnologías, y la participación en esos recursos y tecnologías,

Tomando nota de que, en definitiva, la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica fortalecerán las relaciones de amistad entre los Estados y contribuirán a la paz de la humanidad,

Deseando fortalecer y complementar los arreglos internacionales existentes para la conservación de la diversidad biológica y la utilización sostenible de sus componentes, y

Resueltas a conservar y utilizar de manera sostenible la diversidad biológica en beneficio de las generaciones actuales y futuras,

Han acordado lo siguiente:

Artículo 1. Objetivos

Los objetivos del presente Convenio, que se han de perseguir de conformidad con sus disposiciones pertinentes, son la conservación de la diversidad biológica, la utilización sostenible de sus componentes y la participación justa y equitativa en los beneficios que se deriven de la utilización de los recursos genéticos, mediante, entre otras cosas, un acceso adecuado a esos recursos y una transferencia apropiada de las tecnologías pertinentes, teniendo en cuenta todos los derechos sobre esos recursos y a esas tecnologías, así como mediante una financiación apropiada.

Artículo 2. Términos utilizados

A los efectos del presente Convenio:

Por *"área protegida"* se entiende un área definida geográficamente que haya sido designada o regulada y administrada a fin de alcanzar objetivos específicos de conservación.

Por *"biotecnología"* se entiende toda aplicación tecnológica que utilice sistemas biológicos y organismos vivos o sus derivados para la creación o modificación de productos o procesos para usos específicos.

Por *"condiciones in situ"* se entienden las condiciones en que existen recursos genéticos dentro de ecosistemas y hábitats naturales y, en el caso de las especies domesticadas o cultivadas, en los entornos en que hayan desarrollado sus propiedades específicas.

Por *"conservación ex situ"* se entiende la conservación de componentes de la diversidad biológica fuera de sus hábitats naturales.

Por *"conservación in situ"* se entiende la conservación de los ecosistemas y los hábitats naturales y el mantenimiento y recuperación de poblaciones viables de especies en sus entornos naturales y, en el caso de las especies domesticadas y cultivadas, en los entornos en que hayan desarrollado sus propiedades específicas.

Por *"diversidad biológica"* se entiende la variabilidad de organismos vivos de cualquier fuente, incluidos, entre otras cosas, los ecosistemas terrestres y marinos y otros ecosistemas acuáticos y los complejos

ecológicos de los que forman parte; comprende la diversidad dentro de cada especie, entre las especies y de los ecosistemas.

Por *"ecosistema"* se entiende un complejo dinámico de comunidades vegetales, animales y de microorganismos y su medio no viviente que interactúan como una unidad funcional.

Por *"especie domesticada o cultivada"* se entiende una especie en cuyo proceso de evolución han influido los seres humanos para satisfacer sus propias necesidades.

Por *"hábitat"* se entiende el lugar o tipo de ambiente en el que existen naturalmente un organismo o una población.

Por *"material genético"* se entiende todo material de origen vegetal, animal, microbiano o de otro tipo que contenga unidades funcionales de la herencia.

Por *"organización de integración económica regional"* se entiende una organización constituida por Estados soberanos de una región determinada, a la que sus Estados miembros han transferido competencias en los asuntos regidos por el presente Convenio y que ha sido debidamente facultada, de conformidad con sus procedimientos internos, para firmar, ratificar, aceptar o aprobar el Convenio o adherirse a él.

Por *"país de origen de recursos genéticos"* se entiende el país que posee esos recursos genéticos en condiciones *in situ*.

Por *"país que aporta recursos genéticos"* se entiende el país que suministra recursos genéticos obtenidos de fuentes *in situ*, incluidas las poblaciones de especies silvestres y domesticadas, o de fuentes *ex situ*, que pueden tener o no su origen en ese país.

Por *"recursos biológicos"* se entienden los recursos genéticos, los organismos o partes de ellos, las poblaciones, o cualquier otro tipo del componente biótico de los ecosistemas de valor o utilidad real o potencial para la humanidad.

Por *"recursos genéticos"* se entiende el material genético de valor real o potencial.

El término *"tecnología"* incluye la biotecnología.

Por *"utilización sostenible"* se entiende la utilización de componentes de la diversidad biológica de un modo y a un ritmo que no ocasione la disminución a largo plazo de la diversidad biológica, con lo cual se mantienen las posibilidades de ésta de satisfacer las necesidades y las aspiraciones de las generaciones actuales y futuras.

Artículo 3. Principio

De conformidad con la Carta de las Naciones Unidas y con los principios del derecho internacional, los Estados tienen el derecho soberano de explotar sus propios recursos en aplicación de su propia política ambiental y la obligación de asegurar que las actividades que se lleven a cabo dentro de su jurisdicción o bajo su control no perjudiquen al medio de otros Estados o de zonas situadas fuera de toda jurisdicción nacional.

Artículo 4. Ambito jurisdiccional

Con sujeción a los derechos de otros Estados, y a menos que se establezca expresamente otra cosa en el presente Convenio, las disposiciones del Convenio se aplicarán, en relación con cada Parte Contratante:

a) En el caso de componentes de la diversidad biológica, en las zonas situadas dentro de los límites de su jurisdicción nacional; y

b) En el caso de procesos y actividades realizados bajo su jurisdicción o control, y con independencia de dónde se manifiesten sus efectos, dentro o fuera de las zonas sujetas a su jurisdicción nacional.

Artículo 5. Cooperación

Cada Parte Contratante, en la medida de lo posible y según proceda, cooperará con otras Partes Contratantes, directamente o, cuando proceda, a través de las organizaciones internacionales competentes, en lo que respecta a las zonas no sujetas a jurisdicción nacional, y en otras cuestiones de interés común para la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica.

Artículo 6. Medidas generales a los efectos de la conservación y la utilización sostenible

Cada Parte Contratante, con arreglo a sus condiciones y capacidades particulares:

a) Elaborará estrategias, planes o programas nacionales para la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica o adaptará para ese fin las estrategias, planes o programas existentes, que habrán de reflejar, entre otras cosas, las medidas establecidas en el presente Convenio que sean pertinentes para la Parte Contratante interesada; y

b) Integrará, en la medida de lo posible y según proceda, la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica en los planes, programas y políticas sectoriales o intersectoriales.

Artículo 7. Identificación y seguimiento

Cada Parte Contratante, en la medida de lo posible y según proceda, en especial para los fines de los artículos 8 a 10:

a) Identificará los componentes de la diversidad biológica que sean importantes para su conservación y utilización sostenible, teniendo en consideración la lista indicativa de categorías que figura en el anexo I;

b) Procederá, mediante muestreo y otras técnicas, al seguimiento de los componentes de la diversidad biológica identificados de conformidad con el apartado a), prestando especial atención a los que requieran la adopción de medidas urgentes de conservación y a los que ofrezcan el mayor potencial para la utilización sostenible;

c) Identificará los procesos y categorías de actividades que tengan, o sea probable que tengan, efectos perjudiciales importantes en la conservación y utilización sostenible de la diversidad biológica y procederá, mediante muestreo y otras técnicas, al seguimiento de esos efectos; y

d) Mantendrá y organizará, mediante cualquier mecanismo, los datos derivados de las actividades de identificación y seguimiento de conformidad con los apartados a), b) y c) de este artículo.

Artículo 8. Conservación in situ

Cada Parte Contratante, en la medida de lo posible y según proceda:

a) Establecerá un sistema de áreas protegidas o áreas donde haya que tomar medidas especiales para conservar la diversidad biológica;

b) Cuando sea necesario, elaborará directrices para la selección, el establecimiento y la ordenación de áreas protegidas o áreas donde haya que tomar medidas especiales para conservar la diversidad biológica;

c) Reglamentará o administrará los recursos biológicos importantes para la conservación de la diversidad biológica, ya sea dentro o fuera de las áreas protegidas, para garantizar su conservación y utilización sostenible;

d) Promoverá la protección de ecosistemas y hábitats naturales y el mantenimiento de poblaciones viables de especies en entornos naturales;

e) Promoverá un desarrollo ambientalmente adecuado y sostenible en zonas adyacentes a áreas protegidas, con miras a aumentar la protección de esas zonas;

f) Rehabilitará y restaurará ecosistemas degradados y promoverá la recuperación de especies amenazadas, entre otras cosas mediante la elaboración y la aplicación de planes u otras estrategias de ordenación;

g) Establecerá o mantendrá medios para regular, administrar o controlar los riesgos derivados de la utilización y la liberación de organismos vivos modificados como resultado de la biotecnología que es probable tengan repercusiones ambientales adversas que puedan afectar a la conservación y a la utilización sostenible de la diversidad biológica, teniendo también en cuenta los riesgos para la salud humana;

h) Impedirá que se introduzcan, controlará o erradicará las especies exóticas que amenacen a ecosistemas, hábitats o especies;

i) Procurará establecer las condiciones necesarias para armonizar las utilizaciones actuales con la conservación de la diversidad biológica y la utilización sostenible de sus componentes;

j) Con arreglo a su legislación nacional, respetará, preservará y mantendrá los conocimientos, las innovaciones y las prácticas de las comunidades indígenas y locales que entrañen estilos tradicionales de vida pertinentes para la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica y promoverá su aplicación más amplia, con la aprobación y la participación de quienes posean esos conocimientos, innovaciones y prácticas, y fomentará que los beneficios derivados de la utilización de esos conocimientos, innovaciones y prácticas se compartan equitativamente;

k) Establecerá o mantendrá la legislación necesaria y/u otras disposiciones de reglamentación para la protección de especies y poblaciones amenazadas;

l) Cuando se haya determinado, de conformidad con el artículo 7, un efecto adverso importante para la diversidad biológica, reglamentará u ordenará los procesos y categorías de actividades pertinentes; y

m) Cooperará en el suministro de apoyo financiero y de otra naturaleza para la conservación *in situ* a que se refieren los apartados a) a l) de este artículo, particularmente a países en desarrollo.

Artículo 9. Conservación ex situ

Cada Parte Contratante, en la medida de lo posible y según proceda, y principalmente a fin de complementar las medidas *in situ*:

a) Adoptará medidas para la conservación *ex situ* de componentes de la diversidad biológica, preferiblemente en el país de origen de esos componentes;

b) Establecerá y mantendrá instalaciones para la conservación *ex situ* y la investigación de plantas, animales y microorganismos, preferiblemente en el país de origen de recursos genéticos;

c) Adoptará medidas destinadas a la recuperación y rehabilitación de las especies amenazadas y a la reintroducción de éstas en sus hábitats naturales en condiciones apropiadas;

d) Reglamentará y gestionará la recolección de recursos biológicos de los hábitats naturales a efectos de conservación *ex situ*, con objeto de no amenazar los ecosistemas ni las poblaciones *in situ* de las especies, salvo cuando se requieran medidas *ex situ* temporales especiales conforme al apartado c) de este artículo; y

e) Cooperará en el suministro de apoyo financiero y de otra naturaleza para la conservación *ex situ* a que se refieren los apartados a) a d) de este artículo y en el establecimiento y mantenimiento de instalaciones para la conservación *ex situ* en países en desarrollo.

Artículo 10. Utilización sostenible de los componentes de la diversidad biológica

Cada Parte Contratante, en la medida de lo posible y según proceda:

a) Integrará el examen de la conservación y la utilización sostenible de los recursos biológicos en los procesos nacionales de adopción de decisiones;

b) Adoptará medidas relativas a la utilización de los recursos biológicos para evitar o reducir al mínimo los efectos adversos para la diversidad biológica;

c) Protegerá y alentará la utilización consuetudinaria de los recursos biológicos, de conformidad con las prácticas culturales tradicionales que sean compatibles con las exigencias de la conservación o de la utilización sostenible;

d) Prestará ayuda a las poblaciones locales para preparar y aplicar medidas correctivas en las zonas degradadas donde la diversidad biológica se ha reducido; y

e) Fomentará la cooperación entre sus autoridades gubernamentales y su sector privado en la elaboración de métodos para la utilización sostenible de los recursos biológicos.

Artículo 11. Incentivos

Cada Parte Contratante, en la medida de lo posible y según proceda, adoptará medidas económica y socialmente idóneas que actúen como incentivos para la conservación y la utilización sostenible de los componentes de la diversidad biológica.

Artículo 12. Investigación y capacitación

Las Partes Contratantes, teniendo en cuenta las necesidades especiales de los países en desarrollo:

a) Establecerán y mantendrán programas de educación y capacitación científica y técnica en medidas de identificación, conservación y utilización sostenible de la diversidad biológica y sus componentes y prestarán apoyo para tal fin centrado en las necesidades específicas de los países en desarrollo;

b) Promoverán y fomentarán la investigación que contribuya a la conservación y a la utilización sostenible de la diversidad biológica, particularmente en los países en desarrollo, entre otras cosas, de conformidad con las decisiones adoptadas por la Conferencia de las Partes a raíz de las recomendaciones del órgano subsidiario de asesoramiento científico, técnico y tecnológico; y

c) De conformidad con las disposiciones de los artículos 16, 18 y 20, promoverán la utilización de los adelantos científicos en materia de investigaciones sobre diversidad biológica para la elaboración de métodos de conservación y utilización sostenible de los recursos biológicos, y cooperarán en esa esfera.

Artículo 13. Educación y conciencia pública

Las Partes Contratantes:

a) Promoverán y fomentarán la comprensión de la importancia de la conservación de la diversidad biológica y de las medidas necesarias a esos efectos, así como su propagación a través de los medios de información, y la inclusión de esos temas en los programas de educación; y

b) Cooperarán, según proceda, con otros Estados y organizaciones internacionales en la elaboración de programas de educación y sensibilización del público en lo que respecta a la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica.

Artículo 14. Evaluación del impacto y reducción al mínimo del impacto adverso

1. Cada Parte Contratante, en la medida de lo posible y según proceda:

a) Establecerá procedimientos apropiados por los que se exija la evaluación del impacto ambiental de sus proyectos propuestos que puedan tener efectos adversos importantes para la diversidad biológica con miras a evitar o reducir al mínimo esos efectos y, cuando proceda, permitirá la participación del público en esos procedimientos.

b) Establecerá arreglos apropiados para asegurarse de que se tengan debidamente en cuenta las consecuencias ambientales de sus programas y políticas que puedan tener efectos adversos importantes para la diversidad biológica;

c) Promoverá, con carácter recíproco, la notificación, el intercambio de información y las consultas acerca de las actividades bajo su jurisdicción o control que previsiblemente tendrían efectos adversos importantes para la diversidad biológica de otros Estados o de zonas no sujetas a jurisdicción nacional, alentando la concertación de acuerdos bilaterales, regionales o multilaterales, según proceda;

d) Notificará inmediatamente, en caso de que se originen bajo su jurisdicción o control peligros inminentes o graves para la diversidad biológica o daños a esa diversidad en la zona bajo la jurisdicción de otros Estados o en zonas más allá de los límites de la jurisdicción nacional, a los Estados que puedan verse afectados por esos peligros o esos daños, además de iniciar medidas para prevenir o reducir al mínimo esos peligros o esos daños; y

e) Promoverá arreglos nacionales sobre medidas de emergencia relacionadas con actividades o acontecimientos naturales o de otra índole que entrañen graves e inminentes peligros para la diversidad biológica, apoyará la cooperación internacional para complementar esas medidas nacionales y, cuando proceda y con el acuerdo de los Estados o las organizaciones regionales de integración económica interesados, establecerá planes conjuntos para situaciones imprevistas.

2. La Conferencia de las Partes examinará, sobre la base de estudios que se llevarán a cabo, la cuestión de la responsabilidad y reparación, incluso el restablecimiento y la indemnización por daños causados a la diversidad biológica, salvo cuando esa responsabilidad sea una cuestión puramente interna.

Artículo 15. Acceso a los recursos genéticos

1. En reconocimiento de los derechos soberanos de los Estados sobre sus recursos naturales, la facultad de regular el acceso a los recursos genéticos incumbe a los gobiernos nacionales y está sometida a la legislación nacional.

2. Cada Parte Contratante procurará crear condiciones para facilitar a otras Partes Contratantes el acceso a los recursos genéticos para utilizaciones ambientalmente adecuadas, y no imponer restricciones contrarias a los objetivos del presente Convenio.

3. A los efectos del presente Convenio, los recursos genéticos suministrados por una Parte Contratante a los que se refieren este artículo y los artículos 16 y 19 son únicamente los suministrados por Partes Contratantes que son países de origen de esos recursos o por las

Partes que hayan adquirido los recursos genéticos de conformidad con el presente Convenio.

4. Cuando se conceda acceso, éste será en condiciones mutuamente convenidas y estará sometido a lo dispuesto en el presente artículo.

5. El acceso a los recursos genéticos estará sometido al consentimiento fundamentado previo de la Parte Contratante que proporciona los recursos, a menos que esa Parte decida otra cosa.

6. Cada Parte Contratante procurará promover y realizar investigaciones científicas basadas en los recursos genéticos proporcionados por otras Partes Contratantes con la plena participación de esas Partes Contratantes, y de ser posible en ellas.

7. Cada Parte Contratante tomará medidas legislativas, administrativas o de política, según proceda, de conformidad con los artículos 16 y 19 y, cuando sea necesario, por conducto del mecanismo financiero previsto en los artículos 20 y 21, para compartir en forma justa y equitativa los resultados de las actividades de investigación y desarrollo y los beneficios derivados de la utilización comercial y de otra índole de los recursos genéticos con la Parte Contratante que aporta esos recursos. Esa participación se llevará a cabo en condiciones mutuamente acordadas.

Artículo 16. Acceso a la tecnología y transferencia de tecnología

1. Cada Parte Contratante, reconociendo que la tecnología incluye la biotecnología, y que tanto el acceso a la tecnología como su transferencia entre Partes Contratantes son elementos esenciales para el logro de los objetivos del presente Convenio, se compromete, con sujeción a las disposiciones del presente artículo, a asegurar y/o facilitar a otras Partes Contratantes el acceso a tecnologías pertinentes para la conservación y utilización sostenible de la diversidad biológica o que utilicen recursos genéticos y no causen daños significativos al medio ambiente, así como la transferencia de esas tecnologías.

2. El acceso de los países en desarrollo a la tecnología y la transferencia de tecnología a esos países, a que se refiere el párrafo 1, se asegurará y/o facilitará en condiciones justas y en los términos más favorables, incluidas las condiciones preferenciales y concesionarias que se establezcan de común acuerdo, y, cuando sea necesario, de conformidad con el mecanismo financiero establecido en los artículos 20 y 21. En el caso de tecnología sujeta a patentes y otros derechos de propiedad intelectual, el acceso a esa tecnología y su transferencia se asegurarán en condiciones que tengan en cuenta la protección adecuada y eficaz de los derechos de propiedad intelectual y sean compatibles con ella. La aplicación de este párrafo se ajustará a los párrafos 3, 4 y 5 del presente artículo.

3. Cada Parte Contratante tomará medidas legislativas, administrativas o de política, según proceda, con objeto de que se asegure a las Partes

Contratantes, en particular las que son países en desarrollo, que aportan recursos genéticos, el acceso a la tecnología que utilice ese material y la transferencia de esa tecnología, en condiciones mutuamente acordadas, incluida la tecnología protegida por patentes y otros derechos de propiedad intelectual, cuando sea necesario mediante las disposiciones de los artículos 20 y 21, y con arreglo al derecho internacional y en armonía con los párrafos 4 y 5 del presente artículo.

4. Cada Parte Contratante tomará medidas legislativas, administrativas o de política, según proceda, con objeto de que el sector privado facilite el acceso a la tecnología a que se refiere el párrafo 1, su desarrollo conjunto y su transferencia en beneficio de las instituciones gubernamentales y el sector privado de los países en desarrollo, y a ese respecto acatará las obligaciones establecidas en los párrafos 1, 2 y 3 del presente artículo.

5. Las Partes Contratantes, reconociendo que las patentes y otros derechos de propiedad intelectual pueden influir en la aplicación del presente Convenio, cooperarán a este respecto de conformidad con la legislación nacional y el derecho internacional para velar por que esos derechos apoyen y no se opongan a los objetivos del presente Convenio.

Artículo 17. Intercambio de información

1. Las Partes Contratantes facilitarán el intercambio de información de todas las fuentes públicamente disponibles pertinente para la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica, teniendo en cuenta las necesidades especiales de los países en desarrollo.

2. Ese intercambio de información incluirá el intercambio de los resultados de las investigaciones técnicas, científicas y socioeconómicas, así como información sobre programas de capacitación y de estudio, conocimientos especializados, conocimientos autóctonos y tradicionales, por sí solos y en combinación con las tecnologías mencionadas en el párrafo 1 del artículo 16. También incluirá, cuando sea viable, la repatriación de la información.

Artículo 18. Cooperación científica y técnica

1. Las Partes Contratantes fomentarán la cooperación científica y técnica internacional en la esfera de la conservación y utilización sostenible de la diversidad biológica, cuando sea necesario por conducto de las instituciones nacionales e internacionales competentes.

2. Cada Parte Contratante promoverá la cooperación científica y técnica con otras Partes Contratantes, en particular los países en desarrollo, en la aplicación del presente Convenio, mediante, entre otras cosas, el desarrollo y la aplicación de políticas nacionales. Al fomentar esa cooperación debe prestarse especial atención al desarrollo y

fortalecimiento de la capacidad nacional, mediante el desarrollo de los recursos humanos y la creación de instituciones.

3. La Conferencia de las Partes, en su primera reunión, determinará la forma de establecer un mecanismo de facilitación para promover y facilitar la cooperación científica y técnica.

4. De conformidad con la legislación y las políticas nacionales, las Partes Contratantes fomentarán y desarrollarán métodos de cooperación para el desarrollo y utilización de tecnologías, incluidas las tecnologías autóctonas y tradicionales, para la consecución de los objetivos del presente Convenio. Con tal fin, las Partes Contratantes promoverán también la cooperación para la capacitación de personal y el intercambio de expertos.

5. Las Partes Contratantes, si así lo convienen de mutuo acuerdo, fomentarán el establecimiento de programas conjuntos de investigación y de empresas conjuntas para el desarrollo de tecnologías pertinentes para los objetivos del presente Convenio.

Artículo 19. Gestión de la biotecnología y distribución de sus beneficios

1. Cada Parte Contratante adoptará medidas legislativas, administrativas o de política, según proceda, para asegurar la participación efectiva en las actividades de investigación sobre biotecnología de las Partes Contratantes, en particular los países en desarrollo, que aportan recursos genéticos para tales investigaciones, y, cuando sea factible, en esas Partes Contratantes.

2. Cada Parte Contratante adoptará todas las medidas practicables para promover e impulsar en condiciones justas y equitativas el acceso prioritario de las Partes Contratantes, en particular los países en desarrollo, a los resultados y beneficios derivados de las biotecnologías basadas en recursos genéticos aportados por esas Partes Contratantes. Dicho acceso se concederá conforme a condiciones determinadas por mutuo acuerdo.

3. Las Partes estudiarán la necesidad y las modalidades de un protocolo que establezca procedimientos adecuados, incluido en particular el consentimiento fundamentado previo, en la esfera de la transferencia, manipulación y utilización de cualesquiera organismos vivos modificados resultantes de la biotecnología que puedan tener efectos adversos para la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica.

4. Cada Parte Contratante proporcionará, directamente o exigiéndoselo a toda persona natural o jurídica bajo su jurisdicción que suministre los organismos a los que se hace referencia en el párrafo 3, toda la información disponible acerca de las reglamentaciones relativas al uso y la seguridad requeridas por esa Parte Contratante para la manipulación de

dichos organismos, así como toda información disponible sobre los posibles efectos adversos de los organismos específicos de que se trate, a la Parte Contratante en la que esos organismos hayan de introducirse.

Artículo 20. Recursos financieros

1. Cada Parte Contratante se compromete a proporcionar, con arreglo a su capacidad, apoyo e incentivos financieros respecto de las actividades que tengan la finalidad de alcanzar los objetivos del presente Convenio, de conformidad con sus planes, prioridades y programas nacionales.

2. Las Partes que son países desarrollados proporcionarán recursos financieros nuevos y adicionales para que las Partes que son países en desarrollo puedan sufragar íntegramente los costos incrementales convenidos que entrañe la aplicación de medidas en cumplimiento de las obligaciones contraídas en virtud del presente Convenio y beneficiarse de las disposiciones del Convenio. Esos costos se determinarán de común acuerdo entre cada Parte que sea país en desarrollo y la estructura institucional contemplada en el artículo 21, de conformidad con la política, la estrategia, las prioridades programáticas, los criterios de elegibilidad y una lista indicativa de costos incrementales establecida por la Conferencia de las Partes. Otras Partes, incluidos los países que se encuentran en un proceso de transición hacia una economía de mercado, podrán asumir voluntariamente las obligaciones de las Partes que son países desarrollados. A los efectos del presente artículo, la Conferencia de las Partes establecerá, en su primera reunión, una lista de Partes que son países desarrollados y de otras Partes que asuman voluntariamente las obligaciones de las Partes que son países desarrollados. La Conferencia de las Partes examinará periódicamente la lista y la modificará si es necesario. Se fomentará también la aportación de contribuciones voluntarias por parte de otros países y fuentes. Para el cumplimiento de esos compromisos se tendrán en cuenta la necesidad de conseguir que la corriente de fondos sea suficiente, previsible y oportuna y la importancia de distribuir los costos entre las Partes contribuyentes incluidas en la lista.

3. Las Partes que son países desarrollados podrán aportar asimismo recursos financieros relacionados con la aplicación del presente Convenio por conducto de canales bilaterales, regionales y multilaterales de otro tipo, y las Partes que son países en desarrollo podrán utilizar dichos recursos.

4. La medida en que las Partes que sean países en desarrollo cumplan efectivamente las obligaciones contraídas en virtud de este Convenio dependerá del cumplimiento efectivo por las Partes que sean países desarrollados de sus obligaciones en virtud de este Convenio relativas a los recursos financieros y a la transferencia de tecnología, y se tendrá plenamente en cuenta a este respecto que el desarrollo económico y social y la erradicación de la pobreza son las prioridades primordiales y supremas de las Partes que son países en desarrollo.

5. Las Partes tendrán plenamente en cuenta las necesidades concretas y la situación especial de los países menos adelantados en sus medidas relacionadas con la financiación y la transferencia de tecnología.

6. Las Partes Contratantes también tendrán en cuenta las condiciones especiales que son resultado de la dependencia respecto de la diversidad biológica, su distribución y su ubicación, en las Partes que son países en desarrollo, en especial los Estados insulares pequeños.

7. También se tendrá en cuenta la situación especial de los países en desarrollo incluidos los que son más vulnerables desde el punto de vista del medio ambiente, como los que poseen zonas áridas y semiáridas, costeras y montañosas.

Artículo 21. Mecanismo financiero

1. Se establecerá un mecanismo para el suministro de recursos financieros a los países en desarrollo Partes a los efectos del presente Convenio, con carácter de subvenciones o en condiciones favorables, y cuyos elementos fundamentales se describen en el presente artículo. El mecanismo funcionará bajo la autoridad y orientación de la Conferencia de las Partes a los efectos de este Convenio, ante quien será responsable. Las operaciones del mecanismo se llevarán a cabo por conducto de la estructura institucional que decida la Conferencia de las Partes en su primera reunión. A los efectos del presente Convenio, la Conferencia de las Partes determinará la política, la estrategia, las prioridades programáticas y los criterios para el acceso a esos recursos y su utilización. En las contribuciones se habrá de tener en cuenta la necesidad de una corriente de fondos previsible, suficiente y oportuna, tal como se indica en el artículo 20 y de conformidad con el volumen de recursos necesarios, que la Conferencia de las Partes decidirá periódicamente, así como la importancia de compartir los costos entre las Partes contribuyentes incluidas en la lista mencionada en el párrafo 2 del artículo 20. Los países desarrollados Partes y otros países y fuentes podrán también aportar contribuciones voluntarias. El mecanismo funcionará con un sistema de gobierno democrático y transparente.

2. De conformidad con los objetivos del presente Convenio, la Conferencia de las Partes establecerá en su primera reunión la política, la estrategia y las prioridades programáticas, así como las directrices y los criterios detallados para el acceso a los recursos financieros y su utilización, incluidos el seguimiento y la evaluación periódicos de esa utilización. La Conferencia de las Partes acordará las disposiciones para dar efecto al párrafo 1, tras consulta con la estructura institucional encargada del funcionamiento del mecanismo financiero.

3. La Conferencia de las Partes examinará la eficacia del mecanismo establecido con arreglo a este artículo, comprendidos los criterios y las directrices a que se hace referencia en el párrafo 2 cuando hayan transcurrido al menos dos años de la entrada en vigor del presente Convenio, y periódicamente en adelante. Sobre la base de ese examen

adoptará las medidas adecuadas para mejorar la eficacia del mecanismo, si es necesario.

4. Las Partes Contratantes estudiarán la posibilidad de reforzar las instituciones financieras existentes con el fin de facilitar recursos financieros para la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica.

Artículo 22. Relación con otros convenios internacionales

1. Las disposiciones de este Convenio no afectarán a los derechos y obligaciones de toda Parte Contratante derivados de cualquier acuerdo internacional existente, excepto cuando el ejercicio de esos derechos y el cumplimiento de esas obligaciones pueda causar graves daños a la diversidad biológica o ponerla en peligro.

2. Las Partes Contratantes aplicarán el presente Convenio con respecto al medio marino, de conformidad con los derechos y obligaciones de los Estados con arreglo al derecho del mar.

Artículo 23. Conferencia de las Partes

1. Queda establecida una Conferencia de las Partes. El Director Ejecutivo del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente convocará la primera reunión de la Conferencia de las Partes a más tardar un año después de la entrada en vigor del presente Convenio. De allí en adelante, las reuniones ordinarias de la Conferencia de las Partes se celebrarán a los intervalos regulares que determine la Conferencia en su primera reunión.

2. Las reuniones extraordinarias de la Conferencia de las Partes se celebrarán cuando la Conferencia lo estime necesario o cuando cualquiera de las Partes lo solicite por escrito, siempre que, dentro de los seis meses siguientes de haber recibido de la secretaría comunicación de dicha solicitud, un tercio de las Partes, como mínimo, la apoye.

3. La Conferencia de las Partes acordará y adoptará por consenso su reglamento interno y los de cualesquiera órganos subsidiarios que establezca, así como el reglamento financiero que regirá la financiación de la Secretaría. En cada reunión ordinaria, la Conferencia de las Partes aprobará un presupuesto para el ejercicio financiero que transcurrirá hasta la reunión ordinaria siguiente.

4. La Conferencia de las Partes examinará la aplicación de este Convenio y, con ese fin:

a) Establecerá la forma y los intervalos para transmitir la información que deberá presentarse de conformidad con el artículo 26, y examinará esa información, así como los informes presentados por cualquier órgano subsidiario;

b) Examinará el asesoramiento científico, técnico y tecnológico sobre la diversidad biológica facilitado conforme al artículo 25;

c) Examinará y adoptará, según proceda, protocolos de conformidad con el artículo 28;

d) Examinará y adoptará, según proceda, las enmiendas al presente Convenio y a sus anexos, conforme a los artículos 29 y 30;

e) Examinará las enmiendas a todos los protocolos, así como a todos los anexos de los mismos y, si así se decide, recomendará su adopción a las Partes en el protocolo pertinente;

f) Examinará y adoptará anexos adicionales al presente Convenio, según proceda, de conformidad con el artículo 30;

g) Establecerá los órganos subsidiarios, especialmente de asesoramiento científico y técnico, que se consideren necesarios para la aplicación del presente Convenio;

h) Entrará en contacto, por medio de la Secretaría, con los órganos ejecutivos de los convenios que traten cuestiones reguladas por el presente Convenio, con miras a establecer formas adecuadas de cooperación con ellos; e

i) Examinará y tomará todas las demás medidas necesarias para la consecución de los objetivos del presente Convenio a la luz de la experiencia adquirida durante su aplicación.

5. Las Naciones Unidas, sus organismos especializados y el Organismo Internacional de Energía Atómica, así como todo Estado que no sea Parte en el presente Convenio, podrán estar representados como observadores en las reuniones de la Conferencia de las Partes. Cualquier otro órgano u organismo nacional o internacional, ya sea gubernamental o no gubernamental, con competencia en las esferas relacionadas con la conservación y utilización sostenible de la diversidad biológica, que haya informado a la Secretaría de su deseo de estar representado, como observador, en una reunión de la Conferencia de las Partes, podrá ser admitido a participar salvo si un tercio, por lo menos, de las Partes presentes se oponen a ello. La admisión y participación de observadores estarán sujetas al reglamento aprobado por la Conferencia de las Partes.

Artículo 24. Secretaría

1. Queda establecida una secretaría, con las siguientes funciones:

a) Organizar las reuniones de la Conferencia de las Partes previstas en el artículo 23, y prestar los servicios necesarios;

b) Desempeñar las funciones que se le asignen en los protocolos;

c) Preparar informes acerca de las actividades que desarrolle en desempeño de sus funciones en virtud del presente Convenio, para presentarlos a la Conferencia de las Partes;

d) Asegurar la coordinación necesaria con otros órganos internacionales pertinentes y, en particular, concertar los arreglos administrativos y contractuales que puedan ser necesarios para el desempeño eficaz de sus funciones; y

e) Desempeñar las demás funciones que determine la Conferencia de las Partes.

2. En su primera reunión ordinaria, la Conferencia de las Partes designará la Secretaría escogiéndola entre las organizaciones internacionales competentes que se hayan mostrado dispuestas a desempeñar las funciones de Secretaría establecidas en el presente Convenio.

Artículo 25. Organo subsidiario de asesoramiento científico, técnico y tecnológico

1. Queda establecido un órgano subsidiario de asesoramiento científico, técnico y tecnológico a fin de proporcionar a la Conferencia de las Partes y, cuando proceda, a sus otros órganos subsidiarios, asesoramiento oportuno sobre la aplicación del presente Convenio. Este órgano estará abierto a la participación de todas las Partes y será multidisciplinario. Estará integrado por representantes de los gobiernos con competencia en el campo de especialización pertinente. Presentará regularmente informes a la Conferencia de las Partes sobre todos los aspectos de su labor.

2. Bajo la autoridad de la Conferencia de las Partes, de conformidad con directrices establecidas por ésta y a petición de la propia Conferencia, este órgano:

a) Proporcionará evaluaciones científicas y técnicas del estado de la diversidad biológica;

b) Preparará evaluaciones científicas y técnicas de los efectos de los tipos de medidas adoptadas de conformidad con las disposiciones del presente Convenio;

c) Identificará las tecnologías y los conocimientos especializados que sean innovadores, eficientes y más avanzados relacionados con la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica y prestará asesoramiento sobre las formas de promover el desarrollo y/o la transferencia de esas tecnologías;

d) Prestará asesoramiento sobre los programas científicos y la cooperación internacional en materia de investigación y desarrollo en relación con la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica; y

e) Responderá a las preguntas de carácter científico, técnico, tecnológico y metodológico que le planteen la Conferencia de las Partes y sus órganos subsidiarios.

3. La Conferencia de las Partes podrá ampliar ulteriormente las funciones, el mandato, la organización y el funcionamiento de este órgano.

Artículo 26. Informes

Cada Parte Contratante, con la periodicidad que determine la Conferencia de las Partes, presentará a la Conferencia de las Partes informes sobre las medidas que haya adoptado para la aplicación de las disposiciones del presente Convenio y sobre la eficacia de esas medidas para el logro de los objetivos del Convenio.

Artículo 27. Solución de controversias

1. Si se suscita una controversia entre Partes Contratantes en relación con la interpretación o aplicación del presente Convenio, las Partes interesadas tratarán de resolverla mediante negociación.

2. Si las Partes interesadas no pueden llegar a un acuerdo mediante negociación, podrán solicitar conjuntamente los buenos oficios o la mediación de una tercera Parte.

3. Al ratificar, aceptar, aprobar el presente Convenio, o al adherirse a él, o en cualquier momento posterior, un Estado o una organización de integración económica regional podrá declarar, por comunicación escrita enviada al Depositario, que en el caso de una controversia no resuelta de conformidad con lo dispuesto en el párrafo 1 o en el párrafo 2 del presente artículo, acepta uno o los dos medios de solución de controversias que se indican a continuación, reconociendo su carácter obligatorio:

a) Arbitraje de conformidad con el procedimiento establecido en la parte 1 del anexo II;

b) Presentación de la controversia a la Corte Internacional de Justicia.

4. Si en virtud de lo establecido en el párrafo 3 del presente artículo, las partes en la controversia no han aceptado el mismo procedimiento o ningún procedimiento, la controversia se someterá a conciliación de conformidad con la parte 2 del anexo II, a menos que las partes acuerden otra cosa.

5. Las disposiciones del presente artículo se aplicarán respecto de cualquier protocolo, salvo que en dicho protocolo se indique otra cosa.

Artículo 28. Adopción de protocolos

1. Las Partes Contratantes cooperarán en la formulación y adopción de protocolos del presente Convenio.

2. Los protocolos serán adoptados en una reunión de la Conferencia de las Partes.

3. La secretaría comunicará a las Partes Contratantes el texto de cualquier protocolo propuesto por lo menos seis meses antes de celebrarse esa reunión.

Artículo 29. Enmiendas al Convenio o los protocolos

1. Cualquiera de las Partes Contratantes podrá proponer enmiendas al presente Convenio. Cualquiera de las Partes en un protocolo podrá proponer enmiendas a ese protocolo.

2. Las enmiendas al presente Convenio se adoptarán en una reunión de la Conferencia de las Partes. Las enmiendas a cualquier protocolo se aprobarán en una reunión de las Partes en el protocolo de que se trate. El texto de cualquier enmienda propuesta al presente Convenio o a cualquier protocolo, salvo si en tal protocolo se dispone otra cosa, será comunicado a las Partes en el instrumento de que se trate por la secretaría por lo menos seis meses antes de la reunión en que se proponga su adopción. La secretaría comunicará también las enmiendas propuestas a los signatarios del presente Convenio para su información.

3. Las Partes Contratantes harán todo lo posible por llegar a un acuerdo por consenso sobre cualquier propuesta de enmienda al presente Convenio o a cualquier protocolo. Una vez agotados todos los esfuerzos por lograr un consenso sin que se haya llegado a un acuerdo, la enmienda se adoptará, como último recurso, por mayoría de dos tercios de las Partes Contratantes en el instrumento de que se trate, presentes y votantes en la reunión, y será presentada a todas las Partes Contratantes por el Depositario para su ratificación, aceptación o aprobación.

4. La ratificación, aceptación o aprobación de las enmiendas serán notificadas al Depositario por escrito. Las enmiendas adoptadas de conformidad con el párrafo 3 de este artículo entrarán en vigor, respecto de las Partes que las hayan aceptado, el nonagésimo día después de la fecha del depósito de los instrumentos de ratificación, aceptación o aprobación por dos tercios, como mínimo, de las Partes Contratantes en el presente Convenio o de las Partes en el protocolo de que se trate, salvo si en este último se dispone otra cosa. De allí en adelante, las enmiendas entrarán en vigor respecto de cualquier otra Parte el nonagésimo día después de la fecha en que esa Parte haya depositado su instrumento de ratificación, aceptación o aprobación de las enmiendas.

5. A los efectos de este artículo, por "Partes presentes y votantes" se entiende las Partes que estén presentes y emitan un voto afirmativo o negativo.

Artículo 30. Adopción y enmienda de anexos

1. Los anexos del presente Convenio o de cualquier protocolo formarán parte integrante del Convenio o de dicho protocolo, según proceda, y, a menos que se disponga expresamente otra cosa, se entenderá que toda referencia al presente Convenio o sus protocolos atañe al mismo tiempo a cualquiera de los anexos. Esos anexos tratarán exclusivamente de cuestiones de procedimiento, científicas, técnicas y administrativas.

2. Salvo si se dispone otra cosa en cualquiera de los protocolos respecto de sus anexos, para la propuesta, adopción y entrada en vigor de anexos adicionales al presente Convenio o de anexos de un protocolo se seguirá el siguiente procedimiento:

a) Los anexos del presente Convenio y de cualquier protocolo se propondrán y adoptarán según el procedimiento prescrito en el artículo 29;

b) Toda Parte que no pueda aceptar un anexo adicional del presente Convenio o un anexo de cualquiera de los protocolos en que sea Parte lo notificará por escrito al Depositario dentro del año siguiente a la fecha de la comunicación de la adopción por el Depositario. El Depositario comunicará sin demora a todas las Partes cualquier notificación recibida. Una Parte podrá en cualquier momento retirar una declaración anterior de objeción, y en tal caso los anexos entrarán en vigor respecto de dicha Parte, con sujeción a lo dispuesto en el apartado c) del presente artículo;

c) Al vencer el plazo de un año contado desde la fecha de la comunicación de la adopción por el Depositario, el anexo entrará en vigor para todas las Partes en el presente Convenio o en el protocolo de que se trate que no hayan hecho una notificación de conformidad con lo dispuesto en el apartado b) de este párrafo.

3. La propuesta, adopción y entrada en vigor de enmiendas a los anexos del presente Convenio o de cualquier protocolo estarán sujetas al mismo procedimiento aplicado en el caso de la propuesta, adopción y entrada en vigor de anexos del Convenio o anexos de un protocolo.

4. Cuando un nuevo anexo o una enmienda a un anexo se relacione con una enmienda al presente Convenio o a cualquier protocolo, el nuevo anexo o el anexo modificado no entrará en vigor hasta que entre en vigor la enmienda al Convenio o al protocolo de que se trate.

Artículo 31. Derecho de voto

1. Salvo lo dispuesto en el párrafo 2 de este artículo, cada una de las Partes Contratantes en el presente Convenio o en cualquier protocolo tendrá un voto.

2. Las organizaciones de integración económica regional ejercerán su derecho de voto, en asuntos de su competencia, con un número de votos igual al número de sus Estados miembros que sean Partes Contratantes en el presente Convenio o en el protocolo pertinente. Dichas organizaciones no ejercerán su derecho de voto si sus Estados miembros ejercen el suyo, y viceversa.

Artículo 32. Relación entre el presente Convenio y sus protocolos

1. Un Estado o una organización de integración económica regional no podrá ser Parte en un protocolo a menos que sea, o se haga al mismo tiempo, Parte Contratante en el presente Convenio.

2. Las decisiones relativas a cualquier protocolo sólo podrán ser adoptadas por las Partes en el protocolo de que se trate. Cualquier Parte Contratante que no haya ratificado, aceptado o aprobado un protocolo podrá participar como observadora en cualquier reunión de las Partes en ese protocolo.

Artículo 33. Firma

El presente Convenio estará abierto a la firma en Río de Janeiro para todos los Estados y para cualquier organización de integración económica regional desde el 5 de junio de 1992 hasta el 14 de junio de 1992, y en la Sede de las Naciones Unidas, en Nueva York, desde el 15 de junio de 1992 hasta el 4 de junio de 1993.

Artículo 34. Ratificación, aceptación o aprobación

1. El presente Convenio y cualquier protocolo estarán sujetos a ratificación, aceptación o aprobación por los Estados y por las organizaciones de integración económica regional. Los instrumentos de ratificación, aceptación o aprobación se depositarán en poder del Depositario.

2. Toda organización de las que se mencionan en el párrafo 1 de este artículo que pase a ser Parte Contratante en el presente Convenio o en cualquier protocolo, sin que sean Partes Contratantes en ellos sus Estados miembros, quedará vinculada por todas las obligaciones contraídas en virtud del Convenio o del protocolo, según corresponda. En el caso de dichas organizaciones, cuando uno o varios de sus Estados miembros sean Partes Contratantes en el presente Convenio o en el protocolo pertinente, la organización y sus Estados miembros decidirán acerca de sus responsabilidades respectivas en cuanto al cumplimiento de las

obligaciones contraídas en virtud del Convenio o del protocolo, según corresponda. En tales casos, la organización y los Estados miembros no estarán facultados para ejercer concurrentemente los derechos previstos en el presente Convenio o en el protocolo pertinente.

3. En sus instrumentos de ratificación, aceptación o aprobación, las organizaciones mencionadas en el párrafo 1 de este artículo declararán el ámbito de su competencia con respecto a las materias reguladas por el presente Convenio o por el protocolo pertinente. Esas organizaciones también informarán al Depositario sobre cualquier modificación pertinente del ámbito de su competencia.

Artículo 35. Adhesión

1. El presente Convenio y cualquier protocolo estarán abiertos a la adhesión de los Estados y de las organizaciones de integración económica regional a partir de la fecha en que expire el plazo para la firma del Convenio o del protocolo pertinente. Los instrumentos de adhesión se depositarán en poder del Depositario.

2. En sus instrumentos de adhesión, las organizaciones a que se hace referencia en el párrafo 1 de este artículo declararán el ámbito de su competencia con respecto a las materias reguladas por el presente Convenio o por el protocolo pertinente. Esas organizaciones también informarán al Depositario sobre cualquier modificación pertinente del ámbito de su competencia.

3. Las disposiciones del párrafo 2 del artículo 34 se aplicarán a las organizaciones de integración económica regional que se adhieran al presente Convenio o a cualquier protocolo.

Artículo 36. Entrada en vigor

1. El presente Convenio entrará en vigor el nonagésimo día después de la fecha en que haya sido depositado el trigésimo instrumento de ratificación, aceptación, aprobación o adhesión.

2. Todo protocolo entrará en vigor el nonagésimo día después de la fecha en que haya sido depositado el número de instrumentos de ratificación, aceptación, aprobación o adhesión estipulado en dicho protocolo.

3. Respecto de cada Parte Contratante que ratifique, acepte o apruebe el presente Convenio o que se adhiera a él después de haber sido depositado el trigésimo instrumento de ratificación, aceptación, aprobación o adhesión, el Convenio entrará en vigor el nonagésimo día después de la fecha en que dicha Parte haya depositado su instrumento de ratificación, aceptación, aprobación o adhesión.

4. Todo protocolo, salvo que en él se disponga otra cosa, entrará en vigor para la Parte Contratante que lo ratifique, acepte o apruebe o que

se adhiera a él después de su entrada en vigor conforme a lo dispuesto en el párrafo 2 de este artículo el nonagésimo día después de la fecha en que dicha Parte Contratante deposite su instrumento de ratificación, aceptación, aprobación o adhesión, o en la fecha en que el presente Convenio entre en vigor para esa Parte Contratante, si esta segunda fecha fuera posterior.

5. A los efectos de los párrafos 1 y 2 de este artículo, los instrumentos depositados por una organización de integración económica regional no se considerarán adicionales a los depositados por los Estados miembros de tal organización.

Artículo 37. Reservas

No se podrán formular reservas al presente Convenio.

Artículo 38. Denuncia

1. En cualquier momento después de la expiración de un plazo de dos años contado desde la fecha de entrada en vigor de este Convenio para una Parte Contratante, esa Parte Contratante podrá denunciar el Convenio mediante notificación por escrito al Depositario.

2. Esa denuncia será efectiva después de la expiración de un plazo de un año contado desde la fecha en que el Depositario haya recibido la notificación, o en una fecha posterior que se haya especificado en la notificación de la denuncia.

3. Se considerará que cualquier Parte Contratante que denuncie el presente Convenio denuncia también los protocolos en los que es Parte.

Artículo 39. Disposiciones financieras provisionales

A condición de que se haya reestructurado plenamente, de conformidad con las disposiciones del artículo 21, el Fondo para el Medio Ambiente Mundial, del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo, el Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente y el Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento, será la estructura institucional a que se hace referencia en el artículo 21 durante el período comprendido entre la entrada en vigor del presente Convenio y la primera reunión de la Conferencia de las Partes, o hasta que la Conferencia de las Partes decida establecer una estructura institucional de conformidad con el artículo 21.

Artículo 40. Arreglos provisionales de secretaría

La secretaría a que se hace referencia en el párrafo 2 del artículo 24 será, con carácter provisional, desde la entrada en vigor del presente Convenio hasta la primera reunión de la Conferencia de las Partes, la secretaría que al efecto establezca el Director Ejecutivo del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente.

Artículo 41. Depositario

El Secretario General de las Naciones Unidas asumirá las funciones de Depositario del Presente Convenio y de cualesquiera protocolos.

Artículo 42. Textos auténticos

El original del presente Convenio, cuyos textos en árabe, chino, español, francés, inglés y ruso son igualmente auténticos, se depositará en poder del Secretario General de las Naciones Unidas.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, los infrascritos, debidamente autorizados a ese efecto, firman el presente Convenio.

Hecho en Río de Janeiro el cinco de junio de mil novecientos noventa y dos.

Anexo I

IDENTIFICACION Y SEGUIMIENTO

1. Ecosistemas y hábitats que: contengan una gran diversidad, un gran número de especies endémicas o en peligro, o vida silvestre; sean necesarios para las especies migratorias; tengan importancia social, económica, cultural o científica; o sean representantivos o singulares o estén vinculados a procesos de evolución u otros procesos biológicos de importancia esencial;

2. Especies y comunidades que: estén amenazadas; sean especies silvestres emparentadas con especies domesticadas o cultivadas; tengan valor medicinal o agrícola o valor económico de otra índole; tengan importancia social, científica o cultural; o sean importantes para investigaciones sobre la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica, como las especies características; y

3. Descripción de genomas y genes de importancia social, científica o económica.

Anexo II

Parte 1

ARBITRAJE

Artículo 1

La parte demandante notificará a la secretaría que las partes someten la controversia a arbitraje de conformidad con lo dispuesto en el artículo 27 del Convenio. En la notificación se expondrá la cuestión que ha de ser objeto de arbitraje y se hará referencia especial a los artículos del Convenio o del protocolo de cuya interpretación o aplicación se trate. Si las partes no se ponen de acuerdo sobre el objeto de la controversia antes de que se nombre al presidente del tribunal, el tribunal arbitral determinará esa cuestión. La secretaría comunicará las informaciones así recibidas a todas las Partes Contratantes en el Convenio o en el protocolo interesadas.

Artículo 2

1. En las controversias entre dos Partes, el tribunal arbitral estará compuesto de tres miembros. Cada una de las partes en la controversia nombrará un árbitro, y los dos árbitros así nombrados designarán de común acuerdo al tercer árbitro, quien asumirá la presidencia del tribunal. Ese último árbitro no deberá ser nacional de ninguna de las partes en la controversia, ni tener residencia habitual en el territorio de ninguna de esas partes, ni estar al servicio de ninguna de ellas, ni haberse ocupado del asunto en ningún otro concepto.

2. En las controversias entre más de dos Partes, aquellas que compartan un mismo interés nombrarán de común acuerdo un árbitro.

3. Toda vacante que se produzca se cubrirá en la forma prescrita para el nombramiento inicial.

Artículo 3

1. Si el presidente del tribunal arbitral no hubiera sido designado dentro de los dos meses siguientes al nombramiento del segundo árbitro, el Secretario General de las Naciones Unidas, a instancia de una parte, procederá a su designación en un nuevo plazo de dos meses.

2. Si dos meses después de la recepción de la demanda una de las partes en la controversia no ha procedido al nombramiento de un árbitro, la otra parte podrá informar de ello al Secretario General de las Naciones Unidas, quien designará al otro árbitro en un nuevo plazo de dos meses.

Artículo 4

El tribunal arbitral adoptará su decisión de conformidad con las disposiciones del presente Convenio y de cualquier protocolo de que se trate, y del derecho internacional.

Artículo 5

A menos que las partes en la controversia decidan otra cosa, el tribunal arbitral adoptará su propio procedimiento.

Artículo 6

El tribunal arbitral podrá, a solicitud de una de las partes, recomendar medidas de protección básicas provisionales.

Artículo 7

Las partes en la controversia deberán facilitar el trabajo del tribunal arbitral y, en particular, utilizando todos los medios de que disponen, deberán:

a) Proporcionarle todos los documentos, información y facilidades pertinentes; y

b) Permitirle que, cuando sea necesario, convoque a testigos o expertos para oír sus declaraciones.

Artículo 8

Las partes y los árbitros quedan obligados a proteger el carácter confidencial de cualquier información que se les comunique con ese carácter durante el procedimiento del tribunal arbitral.

Artículo 9

A menos que el tribunal arbitral decida otra cosa, debido a las circunstancias particulares del caso, los gastos del tribunal serán sufragados a partes iguales por las partes en la controversia. El tribunal llevará una relación de todos sus gastos y presentará a las partes un estado final de los mismos.

Artículo 10

Toda Parte que tenga en el objeto de la controversia un interés de carácter jurídico que pueda resultar afectado por la decisión podrá intervenir en el proceso con el consentimiento del tribunal.

Artículo 11

El tribunal podrá conocer de las reconvenciones directamente basadas en el objeto de la controversia y resolver sobre ellas.

Artículo 12

Las decisiones del tribunal arbitral, tanto en materia de procedimiento como sobre el fondo, se adoptarán por mayoría de sus miembros.

Artículo 13

Si una de las partes en la controversia no comparece ante el tribunal arbitral o no defiende su causa, la otra parte podrá pedir al tribunal que continúe el procedimiento y que adopte su decisión definitiva. Si una parte no comparece o no defiende su causa, ello no impedirá la continuación del procedimiento. Antes de pronunciar su decisión definitiva, el tribunal arbitral deberá cerciorarse de que la demanda está bien fundada de hecho y de derecho.

Artículo 14

El tribunal adoptará su decisión definitiva dentro de los cinco meses a partir de la fecha en que quede plenamente constituido, excepto si considera necesario prorrogar ese plazo por un período no superior a otros cinco meses.

Artículo 15

La decisión definitiva del tribunal arbitral se limitará al objeto de la controversia y será motivada. En la decisión definitiva figurarán los nombres de los miembros que la adoptaron y la fecha en que se adoptó. Cualquier miembro del tribunal podrá adjuntar a la decisión definitiva una opinión separada o discrepante.

Artículo 16

La decisión definitiva no podrá ser impugnada, a menos que las partes en la controversia hayan convenido de antemano un procedimiento de apelación.

Artículo 17

Toda controversia que surja entre las partes respecto de la interpretación o forma de ejecución de la decisión definitiva podrá ser sometida por cualesquiera de las partes al tribunal arbitral que adoptó la decisión definitiva.

Parte 2

CONCILIACION

Artículo 1

Se creará una comisión de conciliación a solicitud de una de las partes en la controversia. Esa comisión, a menos que las partes acuerden otra cosa, estará integrada por cinco miembros, dos de ellos nombrados por cada parte interesada y un presidente elegido conjuntamente por esos miembros.

Artículo 2

En las controversias entre más de dos partes, aquellas que compartan un mismo interés nombrarán de común acuerdo sus miembros en la comisión. Cuando dos o más partes tengan intereses distintos o haya desacuerdo en cuanto a las partes que tengan el mismo interés, nombrarán sus miembros por separado.

Artículo 3

Si en un plazo de dos meses a partir de la fecha de la solicitud de crear una comisión de conciliación, las partes no han nombrado los miembros de la comisión, el Secretario General de las Naciones Unidas, a instancia de la parte que haya hecho la solicitud, procederá a su nombramiento en un nuevo plazo de dos meses.

Artículo 4

Si el presidente de la comisión de conciliación no hubiera sido designado dentro de los dos meses siguientes al nombramiento de los últimos miembros de la comisión, el Secretario General de las Naciones Unidas, a instancia de una parte, procederá a su designación en un nuevo plazo de dos meses.

Artículo 5

La comisión de conciliación tomará sus decisiones por mayoría de sus miembros, A menos que las partes en la controversia decidan otra cosa, determinará su propio procedimiento. La comisión adoptará una propuesta de resolución de la controversia que las partes examinarán de buena fe.

Artículo 6

Cualquier desacuerdo en cuanto a la competencia de la comisión de conciliación será decidido por la comisión.

Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura

Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la alimentación y la agricultura

Viale delle Termas di Caracalla, 00153 Roma, Italia Fax: +39 0657056347 Teléfono: +39 06570553441 www.fao.org

Nuestra Ref.: ITPGRFA/GB-11/Sede GB11 Su Ref..:

Roma, 26 de septiembre 2023

Convocatoria para hospedar la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura

Estimado Sr. Becerra Gallardo:

Me es grato informarles de que la Secretaría del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) ha abierto una convocatoria dirigida a las Partes Contratantes del TIRFAA para hospedar la Undécima Reunión del Órgano Rector del (GB11) en 2025.

Las reuniones del Órgano Rector se organizan una vez cada dos años para revisar el progreso y acordar acciones adicionales para avanzar en la implementación del Programa de Trabajo del Tratado. Estas reuniones congregan a Partes Contratantes, Partes no Contratantes, observadores, socios y partes interesadas.

La celebración de esta importante reunión de la FAO brinda la oportunidad de elevar el perfil del país anfitrión y sus esfuerzos en materia de conservación y uso sostenible de los RFAA y genera interés y compromiso adicionales en la región y a nivel mundial.

La lista de las reuniones anteriores del Órgano Rector celebradas fuera de la sede de Roma y sus ubicaciones se detallan a continuación:

GB-9 India (2022)
GB-7 Ruanda (2017)
GB-5 Omán (2013)
GB-4 Indonesia (2011)
GB-3 Túnez (2009)
GB-1 España (2006)

Teniendo en cuenta que la Décima Reunión tendrá lugar del 20 al 24 de noviembre de 2023 en Roma, se espera que la Undécima Reunión se celebre durante el cuarto trimestre de 2025 (del 24 al 29 de noviembre de 2025, de manera provisional).

../..

Sr. Roger Alberto Becerra Gallardo
Coordinador Nacional para el TIRFAA
Coordinador del ARAPOV
Sub Dirección de Regulación de la Innovación Agraria
Dirección de Gestión de Ia Innovación Agraria
Especialsita en Acceso a Recursos Genéticos
Instituto Nacional de Innovación Agraria
Lima, Perú

Cc: Excmo. Sr. Don Julio Eduardo Martinetti Macedo
Embajador
Representante Permanente ante la FAO
Embajada de la República del Perú
Rome, Italia

Representante de la FAO en Perú, Lima

Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura

Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la alimentación y la agricultura

Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Rome, Italy Fax: +39 0657056347 Tel: +39 06570553441 www.fao.org/plant-treaty

Ref.: Your Ref.:

Roma, 24 de abril de 2024

Excelentísimo Señor:

Le escribo a Usted desde la Secretaría del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos de la FAO para expresarle mis más sinceras felicitaciones por su reciente nombramiento como Ministro de Desarrollo Agrario y Riego de la República del Perú.

Su reconocido prestigio y su amplia experiencia en el sector agroindustrial, sumado a su compromiso con el desarrollo sostenible del país, serán claves para liderar con éxito este importante Ministerio.

En este sentido, quiero destacar la importancia de Perú como uno de los centros de origen y diversidad de los cultivos más importantes para la seguridad alimentaria mundial. Los recursos fitogenéticos para la agricultura y la alimentación, , que engloban la diversidad genética de las plantas cultivadas y sus parientes silvestres, constituyen un elemento clave para mejorar la productividad y la resiliencia de los sistemas agrícolas frente al cambio climático.

Perú ha sido y es un país destacado del Tratado Internacional desde que el país ratificó en 2003 este acuerdo internacional, uno de los instrumentos insignia de la FAO, que en la actualidad incluye a más de 150 Estados Miembros. Hospedar la próxima reunión de la comunidad de países del Tratado Internacional en la región de Latino América es una prioridad para nuestros Miembros.

Desde la Secretaría del Tratado Internacional quedamos a su disposición para colaborar en la organización de la undécima reunión internacional del Órgano Rector del Tratado prevista para noviembre de 2025, la cual ofrecerá al Perú la oportunidad a nivel regional y mundial de liderar las discusiones sobre agrobiodiversidad agrícola y cooperación internacional.

../..

Excmo. Sr.
Don Ángel Manuel Manero Campos
Ministro de Desarrollo Agrario
y Riego
Ministerio de Desarrollo Agrario
y Riego
Lima, Perú

cc: Excmo. Sr.
Don Javier González-Olaechea Franco
Ministro de Relaciones Exteriores
Ministerio de Relaciones Exteriores
Lima, Perú

Excmo. Sr.
Don Julio Eduardo Martinetti Macedo
Embajador
Representante Permanente ante la FAO
Embajada de la República del Perú
Rome, Italia

Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura

Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la alimentación y la agricultura

Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Rome, Italy Fax: +39 0657056347 Tel: +39 06570553441 www.fao.org/plant-treaty

Ref.: ITPGRFA/ Peru GB 11

Roma, 6 de junio de 2024

Excelentísimo Señor:

Le escribo a Usted desde la Secretaría del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos de la FAO para felicitarle por su exitosa intervención en las celebraciones del Día Internacional de la Papa organizadas en la sede de la FAO el día 30 de mayo.

Como se puso de manifiesto durante la sesión inaugural y el evento técnico, el Tratado facilita el acceso a los recursos fitogenéticos para su mejora y desarrollo, entre otros muchos cultivos que son de gran importancia para el desarrollo agrícola del Perú, y ya es encuentra apoyando a comunidades indígenas y agricultores locales a través de proyectos de alto impacto.

En este sentido, también queremos agradecerle su interés y sus palabras de apoyo para la celebración en el Perú de la undécima reunión internacional del Órgano Rector del Tratado prevista para noviembre de 2025.

Desde la Secretaría del Tratado Internacional quedamos a la espera de la respuesta oficial de su Gobierno para avanzar en las preparaciones logísticas y en la agenda de eventos preparatorios, en la que el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego está llamado a desempeñar un rol importante a nivel internacional.

Aprovecho la oportunidad para reiterar a Usted el testimonio de mi alta y distinguida consideración.

Kent Nnadozie

Secretario
Tratado Internacional sobre Recursos Fitogenéticos
para la Alimentación y
la Agricultura

Excmo. Sr.
Don Ángel Manuel Manero Campos
Ministro de Desarrollo Agrario y Riego
Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego
Lima, Perú

cc: Excmo. Sr.
Don Javier González-Olaechea Franco
Ministro de Relaciones Exteriores
Ministerio de Relaciones Exteriores
Lima, Perú

Doña Liz Vanesa Bohórquez Cotrina
Primera Secretaria
Representante Permanente alterno ante la FAO
Embajada de la República del Perú
Roma, Italia

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año del Bicentenario, de la consolidación de nuestra Independencia, y de la conmemoración de las heroicas batallas de Junín y Ayacucho"

Lima, 26 JUL. 2024

CARTA Nº 16 -2024-MIDAGRI-DM

Señor
KENT NNADOZIE
Secretario del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura.
ORGANIZACIÓN DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA
Viale delle Terme di Caracalla, 00153,
Roma, Italia.-

Asunto: : Undécima Reunión Internacional

Referencia : Carta TIRFAA de fecha 06.06.24

De mi consideración

Es grato dirigirme a usted para saludarlo cordialmente y en atención al documento de la referencia, mediante el cual manifiesta estar a la espera de la respuesta oficial a la invitación para la celebración en el Perú, como sede, de la Undécima Reunión Internacional del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura, a realizarse en el mes de noviembre de 2025.

Al respecto, conforme a lo manifestado, se confirma al Perú como sede de la mencionada reunión, designándose al Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA) como responsable de la organización.

Hago propicia la oportunidad para expresarle las muestras de mi especial consideración y estima.

Atentamente,

ÁNGEL MANUEL MANERO CAMPOS
Ministro de Desarrollo Agrario y Riego

Cc. Ministerio de Relaciones Exteriores
Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales

CUT: 23961 -2024
32036-2024

El Peruano
Firmado por: Editora Peru
Fecha: 19/07/2025 02:53

Autorizan viaje de oficiales de la Fuerza Aérea del Perú a Colombia, en comisión de servicios

RESOLUCIÓN MINISTERIAL
N° 00871-2025-DE

Lima, 18 de julio del 2025

VISTOS:

El Oficio Extra FAP N° 002383-2025-SECRE/FAP de la Secretaría General de la Comandancia General de la Fuerza Aérea del Perú; el Oficio N° 01416-2025-MINDEF/VPD-DIGRIN de la Dirección General de Relaciones Internacionales; y, el Informe Legal N° 01407-2025-MINDEF/SG-OGAJ de la Oficina General de Asesoría Jurídica.

CONSIDERANDO:

Que, con Oficio N° 0427-2025-MTC/12.04 la Dirección de Seguridad Aeronáutica del Ministerio de Transportes y Comunicaciones remite a la Secretaría General de la Comandancia General de la Fuerza Aérea del Perú la Carta LT14/1-SA141-2025, mediante la cual la Dirección Regional de la Oficina Sudamericana de la Organización de Aviación Civil (OACI) cursa la invitación para participar en el Primer Ejercicio Presencial SAR para las regiones CAR/SAM-SAREX 2025, a realizarse en la ciudad de Barranquilla, República de Colombia, del 4 al 6 de agosto de 2025;

Que, con Oficio Extra FAP N° 002383-2025-SECRE/FAP, la Fuerza Aérea del Perú solicita al Ministerio de Defensa autorizar el viaje al exterior, en comisión de servicio, del Coronel FAP LUIS FERNANDO BRACAMONTE ANDRADE, identificado con DNI N° 09924601 y NSA N° 96105; y del Comandante FAP JULIO CESAR TORRES CASAS, identificado con DNI N° 40096429 y NSA N° 96917, quienes participarán en el citado Ejercicio, a realizarse en el lugar y fechas programas; asimismo, considerando el itinerario de los vuelos internacionales, solicita autorizar su salida el 3 de agosto y su retorno el 7 de agosto de 2025, sin que estos días adicionales generen gasto alguno al Tesoro Público;

Que, a través del citado documento, la Institución Armada remite el Informe Legal COAL N° 025-2025; la Hoja de Gastos N° 94 DGVC-ME/SIAF-RP; así como las Certificaciones de Crédito Presupuestario N° 0000000004 y N° 0000000140, que garantizan el financiamiento correspondiente;

Que, mediante la Exposición de Motivos y Sustento, la Institución Armada señala que resulta conveniente para los intereses institucionales autorizar el viaje al exterior del citado personal militar FAP quienes participarán en la referida actividad, por cuanto permitirá que el personal que labora en el Departamento SAR adquiera conocimientos y experiencias, con la finalidad de ser difundidos y transmitidos en la Institución Armada;

Que, a través del Oficio N° 01416-2025-MINDEF/VPD-DIGRIN y el Informe Técnico N° 154-2025-MINDEF/VPD-DIGRIN-LLLU, la Dirección General de Relaciones Internacionales emite opinión favorable para la presente autorización de viaje al exterior;

Que, mediante el Informe Legal N° 01407-2025-MINDEF/SG-OGAJ la Oficina General de Asesoría Jurídica del Ministerio de Defensa considera legalmente viable autorizar, por medio de resolución ministerial, el viaje al exterior, en comisión de servicio, por encontrarse conforme al marco normativo sobre la materia;

Con el visado del Despacho Viceministerial de Políticas para la Defensa; de la Dirección General de Relaciones Internacionales; y, de la Oficina General de Asesoría Jurídica;

De conformidad con el Decreto Legislativo N° 1134, Ley de Organización y Funciones del Ministerio de Defensa; la Ley N° 32185, Ley de Presupuesto del Sector Público para el Año Fiscal 2025; la Ley N° 27619, Ley que regula la autorización de viajes al exterior de servidores y funcionarios públicos y su Reglamento, aprobado por Decreto Supremo N° 047-2002-PCM; el Decreto Supremo N° 002-2004-DE/SG, que aprueba el Reglamento de Viajes al Exterior del Personal Militar y Civil del Sector Defensa y sus modificatorias.

SE RESUELVE:

Artículo 1.- Autorizar el viaje al exterior, en comisión de servicio, del Coronel FAP LUIS FERNANDO BRACAMONTE ANDRADE y del Comandante FAP JULIO CESAR TORRES CASAS, quienes participarán en el Primer Ejercicio Presencial SAR para las regiones CAR/SAM-SAREX 2025, a realizarse en la ciudad de Barranquilla, República de Colombia, del 4 al 6 de agosto de 2025, autorizando su salida del país el 3 de agosto y su retorno el 7 de agosto de 2025.

Artículo 2.- La Fuerza Aérea del Perú efectúa los pagos que correspondan con cargo al Presupuesto Institucional del Año Fiscal 2025, de acuerdo al siguiente concepto:

Pasajes aéreos: Lima – Barranquilla (República de Colombia) – Lima
clase económica
US$ 1,581.40 x 2 personas — US$ 3,162.80

Viáticos
US$ 370.00 x 3 días x 2 personas — US$ 2,220.00

Total a pagar en dólares americanos: US$ 5,382.80

Artículo 3.- El Comandante General de la Fuerza Aérea del Perú queda facultado para variar la fecha de inicio y término de la autorización a que se refiere el artículo 1 de la presente Resolución Ministerial, sin exceder el total de días autorizados, sin variar la actividad para la cual se autoriza el viaje ni el nombre del personal autorizado.

Artículo 4.- El Oficial Superior más antiguo comisionado debe cumplir con presentar un informe detallado al titular de la entidad, describiendo las acciones realizadas y los resultados obtenidos durante el viaje autorizado, dentro de los quince (15) días calendario, contados a partir de la fecha de retorno al país.

Artículo 5.- La presente autorización no otorga derecho a exoneración ni liberación de impuestos aduaneros de ninguna clase o denominación.

Regístrese, comuníquese y publíquese.

WALTER ENRIQUE ASTUDILLO CHÁVEZ
Ministro de Defensa

2421233-1

DESARROLLO AGRARIO Y RIEGO

Decreto Supremo que declara de interés nacional la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del "Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación" (TIRFAA) - Perú 2025

DECRETO SUPREMO
Nº 011-2025-MIDAGRI

LA PRESIDENTA DE LA REPÚBLICA

CONSIDERANDO:

Que, el artículo 88 de la Constitución Política del Perú, establece que el Estado apoya preferentemente el desarrollo agrario;

Que, los literales b) y e) del artículo 5 de la Ley N° 31075, Ley de Organización y Funciones del Ministerio

de Desarrollo Agrario y Riego, establecen que este Ministerio ejerce competencia, entre otras, en materia de agricultura y ganadería y de investigación, transferencia de tecnología y otros servicios vinculados a la actividad agraria;

Que el "Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación" (TIRFAA), ratificado por el Perú mediante Decreto Supremo Nº 012-2003-RE, tiene como objetivos la conservación y uso sostenible de dichos recursos y la distribución justa y equitativa de los beneficios derivados de su utilización; dicho Tratado establece un sistema multilateral que facilita el acceso a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura y garantiza el reparto de beneficios en condiciones de transparencia y equidad; asimismo, dispone la conformación de un órgano rector integrado por todas las Partes Contratantes, encargado de supervisar su aplicación y de adoptar decisiones clave mediante reuniones ordinarias que se celebran cada dos años;

Que, la Secretaría del TIRFAA, mediante la Carta ITPGRFA/GB-11/Sede GB11, del 26 de septiembre de 2023, invita a los Puntos Focales Nacionales (PFN) de los países del Grupo Latinoamericano y del Caribe (GRULAC), a participar activamente y explorar la oportunidad dentro de sus gobiernos para hospedar la Undécima Reunión del Órgano Rector del "Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación", a llevarse a cabo en noviembre de 2025, considerando que aún no se ha celebrado ninguna reunión del Órgano Rector en esta región;

Que, mediante Carta N° 16-2024-MIDAGRI-DM, de fecha 26 de julio de 2024, el Despacho Ministerial del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego confirmó al Perú como sede de la Undécima Reunión del Órgano Rector del "Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación", y al Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA) como responsable de la organización;

Que, según lo establecido por el numeral 4.1 del artículo 4 y la Segunda Disposición Complementaria Final del Decreto Legislativo N° 1060, Decreto Legislativo que regula el Sistema Nacional de Innovación Agraria, el Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA), es un Organismo Público adscrito al Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego y, como autoridad nacional en innovación tecnológica agraria, es el Ente Rector del Sistema Nacional de Innovación Agraria (SNIA), y es el responsable de diseñar y ejecutar la estrategia nacional de innovación agraria, así como de la investigación, la transferencia de tecnología, la asistencia técnica, la conservación de recursos genéticos y la producción de semillas, plantones y reproductores de alto valor genético, de la zonificación de cultivos y crianzas en todo el territorio nacional, entre otros;

Que, la citada Reunión se llevará a cabo del 24 al 29 de noviembre de 2025, en la ciudad de Lima, República del Perú, y congregará la participación de aproximadamente 750 personas, de 154 países contratantes, entre altos dignatarios, científicos e investigadores de todo el mundo, y será precedido por consultas regionales e interregionales en las que participan países de África, Asia, Europa, América del Norte, Cercano Oriente y el Grupo América Latina y el Caribe (GRULAC); posterior a ello, se desarrollarán las sesiones plenarias del Órgano Rector, en las que se abordarán diversos temas relacionados con la implementación y desarrollo del Tratado, además de actividades especiales y eventos paralelos científicos sobre la materia;

Que, los temas que se abordarán en la Undécima Reunión del Órgano Rector del "Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación" son: i) La adopción de un nuevo Acuerdo Normalizado de Transferencia de Materiales (ANTM) o la implementación de medidas para fortalecer el Sistema Multilateral de Acceso y Distribución de Beneficios; asimismo, la discusión de aspectos vinculados a la Información Digital de Secuencias (IDS) como una nueva forma de acceso a los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (RFAA) y sus implicancias en la distribución de beneficios; ii) La adopción de nuevas acciones para mejorar la implementación de los Derechos del Agricultor; y, iii) La toma de decisiones sobre la aplicación del Marco Mundial de Biodiversidad en relación con los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, entre otros temas de interés;

Que, la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA - PERÚ 2025 está alineada al Objetivo Prioritario 3 "Mejorar el manejo de los recursos naturales para la producción agraria sostenible" de la "Política Nacional Agraria 2021-2030", aprobada por Decreto Supremo N° 017-2021-MIDAGRI, toda vez que promueve la conservación y uso sostenible de la diversidad genética agrícola, elemento clave en la sostenibilidad de los sistemas productivos, fortalece las capacidades técnicas de los productores agrarios mediante el acceso justo y equitativo a los beneficios derivados del uso de recursos fitogenéticos adaptados a condiciones locales, favorece la resiliencia frente al cambio climático y la seguridad alimentaria del país; asimismo, promueve la cooperación entre países, el intercambio de conocimientos y tecnologías, el fortalecimiento de capacidades nacionales para la conservación y aprovechamiento responsable de la diversidad biológica, entre otros;

Que, según lo señalado por la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego en el Informe N° 216-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI, en consonancia a lo referido por la Secretaría del TIRFAA en la Carta s/n del 24 de abril de 2024, la Undécima Reunión del Órgano Rector reviste para la República del Perú gran importancia nacional, pues constituye una medida estratégica que reconoce la importancia no solo para el sector agrario nacional sino para la seguridad alimentaria a nivel global, en vista que el Perú, en su calidad de país megadiverso y centro de origen de cultivos de relevancia mundial, desempeña un rol fundamental en la conservación y uso sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, por lo que asumir la organización de esta Reunión no solo fortalece su posicionamiento internacional, sino que también promueve la articulación de alianzas estratégicas en cooperación técnica, innovación agrícola y adaptación al cambio climático, contribuyendo al cumplimiento de sus compromisos internacionales, en el marco del referido Tratado;

Que, en virtud de lo señalado, la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA - PERÚ 2025, es de interés nacional, pues permitirá visibilizar y distinguir al Perú, país anfitrión, como uno de los principales centros de biodiversidad mundial, y reconocer sus esfuerzos en materia de conservación y uso sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación; en esta medida, será una gran oportunidad para que el país ponga en vitrina, la diversidad de cultivos nativos (recursos fitogenéticos) que posee y sus experiencias y logros en su conservación y utilización sostenible, puesto que más de 150 medios de comunicación darán cobertura al evento, y además contribuirá a su proyección internacional, dado que es la primera reunión del Órgano Rector que se realiza en Latinoamérica y el Caribe;

Que, el artículo 1 de la Ley Nº 31816, Ley de facilitación aduanera para la realización de eventos internacionales declarados de interés nacional, prescribe que su objeto es coadyuvar a la reactivación del turismo de negocios, reuniones y eventos, restableciendo el marco legal para la facilitación de trámites aduaneros y el ingreso de participantes, entre otros, para la realización de eventos internacionales declarados de interés nacional por el Poder Ejecutivo, conforme a los términos de dicha norma;

Que, asimismo, la declaratoria de interés nacional, permitirá una articulación interinstitucional efectiva y la asignación oportuna de los recursos presupuestales necesarios para cubrir con eficiencia los aspectos logísticos y operativos del evento, garantizando su desarrollo sin contratiempos, conforme a estándares internacionales, y proyectando una imagen de capacidad organizativa del Estado peruano ante la comunidad internacional;

Que, en ese sentido, es necesario que la Undécima Reunión del Órgano Rector del "Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación" (TIRFAA) - PERÚ 2025" sea declarada de

interés nacional por el Poder Ejecutivo, mediante decreto supremo, con el voto aprobatorio del Consejo de Ministros, conforme a lo dispuesto por el literal d) del artículo 2 de la citada Ley N° 31816;

Que, de acuerdo a lo establecido en el literal a) del párrafo 41.1 del artículo 41 del Reglamento del Decreto Legislativo N° 1565, Decreto Legislativo que aprueba la Ley General de Mejora de la Calidad Regulatoria, aprobado por Decreto Supremo N° 023-2025-PCM, el presente Decreto Supremo se encuentra exceptuado del alcance del AIR ex ante, por encontrarse comprendido en el supuesto referido a la *"declaración de interés nacional que no generen efectos a terceros"*;

De conformidad con lo dispuesto en el numeral 8) del artículo 118 de la Constitución Política del Perú; la Ley N° 29158, la Ley Orgánica del Poder Ejecutivo; la Ley N° 31075, Ley de Organización y Funciones del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego; y, la Ley N° 31816, Ley de facilitación aduanera para la realización de eventos internacionales declarados de interés nacional;

Con el voto aprobatorio del Consejo de Ministros;

DECRETA:

Artículo 1.- Objeto

El presente Decreto Supremo tiene como objeto declarar de interés nacional la realización de la "Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación (TIRFAA)".

Artículo 2.- Finalidad

El presente Decreto Supremo tiene por finalidad facilitar los preparativos y la organización de la "Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación (TIRFAA)", de manera anticipada y eficiente; así como coordinar y articular esfuerzos entre distintas entidades del Estado para garantizar su adecuada organización.

Artículo 3.- Declaración de interés nacional

Declarar de interés nacional la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del "Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación" (TIRFAA) - PERÚ 2025, que se realizará en la ciudad de Lima, República del Perú, de 24 al 29 de noviembre de 2025.

Artículo 4.- Sector que lidera

El Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (MIDAGRI) es la entidad que lidera la organización y realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del "Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación" (TIRFAA) - PERÚ 2025.

Artículo 5.- Participación de Entidades

Las entidades de los diversos sectores y niveles de gobierno cuyo ejercicio de competencias incida en la organización y realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del "Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación" (TIRFAA) - PERÚ 2025, intervienen en forma coordinada y con respeto a la heterogeneidad cultural y lingüística de los participantes.

Artículo 6.- Facilitación aduanera y de ingreso de participantes y bienes

El Estado facilita los trámites aduaneros y el ingreso de participantes y bienes para la realización del evento declarado de interés nacional por el artículo 1 del presente Decreto Supremo, en el marco de lo previsto en la Ley Nº 31816, Ley de Facilitación aduanera para la realización de eventos internacionales declarados de interés nacional.

Artículo 7.- Financiamiento

La ejecución de lo dispuesto en el presente Decreto Supremo es financiada con cargo al presupuesto institucional de los Pliegos involucrados, sin demandar recursos adicionales al Tesoro Público.

Artículo 8.- Publicación

El presente Decreto Supremo se publica en la Plataforma Digital Única del Estado Peruano para Orientación al Ciudadano (www.gob.pe) y en la sede digital del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (www.gob.pe/midagri), el mismo día de su publicación en el Diario Oficial El Peruano.

Artículo 9.- Refrendo

El presente Decreto Supremo es refrendado por el Ministro de Desarrollo Agrario y Riego.

Dado en la Casa de Gobierno, en Lima, a los dieciocho días del mes de julio del año dos mil veinticinco.

DINA ERCILIA BOLUARTE ZEGARRA
Presidenta de la República

ÁNGEL MANUEL MANERO CAMPOS
Ministro de Desarrollo Agrario y Riego

2421244-2

Decreto Supremo que declara de interés nacional la realización de la Cuadragésima Quinta Reunión Ordinaria del Comité Ejecutivo del Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura (IICA)

DECRETO SUPREMO
Nº 012-2025-MIDAGRI

LA PRESIDENTA DE LA REPÚBLICA

CONSIDERANDO:

Que, el artículo 88 de la Constitución Política del Perú establece que el Estado apoya preferentemente el desarrollo agrario;

Que, el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (MIDAGRI) es un organismo público del Poder Ejecutivo que ejerce sus facultades y competencias, señaladas en la Ley N° 31075, Ley de Organización y Funciones del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, en el marco de las cuales desarrolla estrategias alineadas, con la finalidad de proveer bienes y servicios públicos de calidad; dichas estrategias se desarrollan en concordancia con las disposiciones reflejadas en la "Política Nacional Agraria 2021-2030", aprobada por Decreto Supremo N° 017-2021-MIDAGRI, la misma que define orientaciones de mediano y largo plazo a favor del desarrollo sostenible de la agricultura, priorizando la agricultura familiar y permitiendo coadyuvar con el desarrollo y la inclusión social en beneficio de la población rural;

Que, el Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura (IICA) es el organismo especializado en agricultura del Sistema Interamericano, con personalidad jurídica internacional, conformado por treinta y cuatro (34) Estados Miembros en las Américas y tiene como fines, estimular, promover y apoyar los esfuerzos de los Estados Miembros para lograr su desarrollo agrícola y el bienestar rural;

Que, durante la Cuadragésima Cuarta Reunión Ordinaria del Comité Ejecutivo del IICA, celebrada en la ciudad de San José, República de Costa Rica, los días 23 y 24 de julio de 2024, el Gobierno de la República del Perú, hizo ofrecimiento formal para hospedar la Cuadragésima Quinta Reunión Ordinaria del Comité Ejecutivo del IICA, el cual fue aceptado el referido Comité mediante Resolución N° IICA/CE/Res. 729 (XLIV-O/24);

Que, la República del Perú, a través del MIDAGRI, en coordinación con las autoridades pertinentes y el IICA, celebrarán los días 19 y 20 de agosto de 2025, en Lima, Perú, la Cuadragésima Quinta Reunión Ordinaria del Comité Ejecutivo del IICA;

Que, mediante Carta RA/PE-046-2025, de fecha 24 de marzo de 2025, el Representante del IICA en Perú remitió la Carta SC/DG-104, mediante la cual el Director General del IICA reitera al MIDAGRI su compromiso de

PERÚ MIDAGRI
Firmado digitalmente por BORJA ROJAS Walter Efrain FAU 20131372931 hard
Motivo: Soy el autor del documento
Fecha: 17.09.2025 18:17:19 -05:00

"Decenio de la Igualdad de oportunidades para mujeres y hombres"
"Año de la recuperación y consolidación de la economía peruana"

Lima, 17 de setiembre de 2025

OFICIO Nro 3538-2025-MIDAGRI-SG

Señor
ERIC ANDERSON MACHADO
Secretario General
MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES
Presente.-

Asunto : Informe técnico-legal para el perfeccionamiento del Memorándum de Responsabilidades entre la República del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA

Referencia : OF.RE (DAS) N° 2-9-B/503

De mi consideración:

Es grato dirigirme a usted, para saludarlo cordialmente y en atención al documento de la referencia, mediante el cual se remite la última versión del Memorándum de Responsabilidades que asumirán el Gobierno del Perú y la FAO, para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, a llevarse a cabo en la ciudad de Lima, del 24 al 29 de noviembre de 2025, solicitándose asimismo un informe técnico-legal para el perfeccionamiento interno del referido Acuerdo.

Al respecto, se remite el Memorando N° 2168 -2025-MIDAGRI-SG/OGPP, elaborado por la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto, en el que se adjunta la documentación sustentantoria, a fin de continuar con el trámite correspondiente

Hago propicia la oportunidad para expresarle las muestras de mi consideración.

Atentamente,

Documento firmado digitalmente
WALTER EFRAÍN BORJA ROJAS
Secretario General
Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego

Cc. Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales – MIDAGRI
Despacho Viceministerial de Políticas y Supervisión del Desarrollo Agrario – MIDAGRI

WEBR/ssl

CUT N°: 71778-2024-MIDAGRI

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

"Decenio de la Igualdad de oportunidades para mujeres y hombres"
"Año de la recuperación y consolidación de la economía peruana"

MEMORANDO Nro 2168-2025-MIDAGRI-SG/OGPP

A : **WALTER EFRAIN BORJA ROJAS**
Secretario General
MIDAGRI-SG-MIDAGRI

Asunto : Informe técnico-legal para el perfeccionamiento del Memorándum de Responsabilidades entre la República del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA

Referencia : a) OF. RE (DAS) N° 2-9-B/503
b) OFICIO Nº 213 -2025-MIDAGRI-INIA/PE
c) INFORME N° 0559-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI
d) INFORME 1254-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ

Fecha : Lima, 17 de setiembre de 2025

Es grato dirigirme a usted en atención al documento de la referencia a), mediante el cual se remite la última versión del Memorándum de Responsabilidades que asumirán el Gobierno del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, a llevarse a cabo en la ciudad de Lima, del 24 al 29 de noviembre de 2025, solicitándose asimismo un informe técnico-legal para el perfeccionamiento interno del referido Acuerdo.

Sobre el particular, mediante el documento de la referencia b), el INIA ha emitido un pronunciamiento en el marco de sus competencias; mediante el documento de la referencia c), la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales presenta el informe técnico correspondiente; y mediante el documento de la referencia d), la Oficina General de Asesoría Jurídica emite el informe jurídico pertinente.

Al respecto, a fin de atender lo solicitado por la Cancillería, se remite un proyecto de oficio dirigido al Secretario General del Ministerio de Relaciones Exteriores, para su suscripción, de considerarlo pertinente.

Atentamente.

FELIPE CESAR MEZA MILLAN
Director General
Oficina General de Planeamiento y Presupuesto

FCMM/NEMB/Fda.

CUT N°: 71778-2024-MIDAGRI

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la recuperación y consolidación de la economía peruana"

INFORME N° 1254-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ

Para : **FELIPE CÉSAR MEZA MILLÁN**
Director General
Oficina General de Planeamiento y Presupuesto

Asunto : Se emite opinión legal respecto al perfeccionamiento del Memorándum de Responsabilidades suscrito por el Gobierno del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA.

Referencia : a) OF. RE (DAS) N° 2-9-B/503
b) OF. RE (DAS) N° 2-9-B/509
c) Oficio N° 156-2025-MIDAGRI-INIA-PE
d) Informe N° 149-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D
e) Informe N° 0482-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI
f) Memorando N° 1832-2025-MIDAGI-SG/OGPP
g) Oficio N° 206-2025-MIDAGRI-DVPSDA
h) Memorando N° 0967-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI
i) Oficio N° 1528-2025-MIDAGRI-SG/OGPP
j) Oficio N° 213-2025-MIDAGRI-INIA/PE
k) Informe N° 0559-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI
l) Memorando N° 2098-2025-MIDAGRI-SG/OGPP
(CUT N° 71778-2025)

Fecha : Jesús María, 15 de septiembre de 2025

Por el presente me dirijo a usted, en relación a los documentos de la referencia, por los cuales el Ministerio de Relaciones Exteriores solicita al Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego – MIDAGRI contar con un informe técnico-legal de ese sector con el objeto de perfeccionar el proyecto de Memorándum de Responsabilidades suscrito por el Gobierno del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA. Al respecto, se informa lo siguiente:

1. ANTECEDENTES:

1.1 A través del OF. RE (DAS) N° 2-9-B/503 se remite la última versión de Memorándum de Responsabilidades que han de asumir el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) que se formalizará a través de un intercambio de notas con miras a la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), que se realizará en la ciudad de Lima, del 24 al 29 de noviembre de 2025, solicitando la conformidad respectiva.

1.2 Con el Oficio N° 156-2025-MIDAGRI-INIA-PE, sustentado en el Informe N° 149-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D el Instituto Nacional de Innovación Agraria – INIA otorga conformidad al Memorándum de Responsabilidades, derivado de las negociaciones efectuadas entre el Ministerio de Relaciones Exteriores y la FAO, a efectos de formalizar los compromisos y responsabilidades asumidas por el Perú y por la FAO, lo que permitirá garantizar el éxito de la organización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA – Perú 2025 y preservar la imagen del país frente a la comunidad internacional.

Ponle Punche y ganamos todos PERÚ

1.3 Mediante Oficio N° 206-2025-MIDAGRI-DVPSDA el Despacho Viceministerial de Políticas y Supervisión del Desarrollo Agrario - DVPSDA remite el Memorando N° 1832-2025-MIDAGRI-SG/OGPP, sustentado en el Informe Nº 0482-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI, de la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales - OCAI de la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto – OGPP indicando la conformidad del Sector respecto al proyecto de Memorandum.

1.4 A propósito de la remisión del OF. RE (DAS) N° 2-9-B/509; la OGPP mediante el Oficio N° 1528-2025-MIDAGRI-SG/OGPP remite al INIA la última versión del Memorándum de Responsabilidades solicitando un informe técnico-legal a fin de continuar con el perfeccionamiento interno del mencionado Acuerdo.

1.5 Con el Oficio N° 213 -2025-MIDAGRI-INIA/PE, sustentado en el Informe N° 0589-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ, el INIA comunica a la OGPP del MIDAGRI su conformidad respecto al documento "Memorando de Responsabilidades", para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA en el Perú en el año 2025.

1.6 La OGPP ha emitido el Memorando N° 2098-2025-MIDAGRI-SG/OGPP que adjunta el Informe Nº 559-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI de la OCAI con el cual solicitan a esta Oficina General un informe técnico-legal a fin de continuar con el perfeccionamiento interno del mencionado Acuerdo.

2. BASE LEGAL:

2.1 Constitución Política del Perú.
2.2 Convención de Viena sobre el Derecho de los Tratados
2.3 Decreto Supremo N° 011-2025-MIDAGRI.
2.4 Política Nacional de Cooperación Técnica Internacional al 2030
2.5 Resolución Ministerial N° 0080-2021-MIDAGRI, que aprueba el Texto Integrado del Reglamento de Organización y Funciones del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego.

3. ANÁLISIS:

Análisis del instrumento desde las competencias de esa entidad

3.1 Conforme lo señalado en el artículo 20 del Texto Integrado del Reglamento de Organización y Funciones del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aprobado por Resolución Ministerial N° 0080-2021-MIDAGRI, la Oficina General de Asesoría Jurídica del MIDAGRI es el órgano de asesoramiento responsable de asesorar y emitir opinión de carácter jurídico a la Alta Dirección y a las unidades de organización del Ministerio sobre asuntos de competencia del Sector; tiene como entres sus funciones la de "*f. Analizar la coherencia normativa de los proyectos de dispositivos normativos a ser refrendados y firmados, según corresponda, por el Ministro(a), los Viceministros y el Secretario(a) General; así como los textos a ser aprobados por dichas normas.*".

3.2 Revisada la propuesta de "Memorando de Responsabilidades que han de asumir el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura con respecto a la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)" que se formaliza mediante un intercambio de notas entre el Ministerio de Relaciones Exteriores y la FAO, se enmarca

plenamente en las competencias del Ministerio de Relaciones Exteriores, por cuanto es el organismo rector de las relaciones internacionales del Estado y tiene competencia exclusiva para negociar, celebrar y perfeccionar tratados y otros instrumentos internacionales en nombre de la República.

3.3 En dicha línea, en el ámbito de la competencias del Sector Agrario y de Riego, la realización del evento, materia del MdR se alinea con el Objetivo Prioritario 3 de la Política Nacional Agraria 2021-2030, aprobada por Decreto Supremo N° 017-2021-MIDAGRI, cuyo propósito es mejorar el manejo de los recursos naturales para la producción agraria sostenible, toda vez que se promueve la conservación y el uso sostenible de la diversidad genética agrícola en concordancia con la sostenibilidad de los sistemas productivos y el acceso equitativo a los beneficios derivados de los recursos fitogenéticos; asimismo, se vincula a los objetivos del Plan Estratégico Institucional 2025–2030, contribuyendo a los objetivos estratégicos institucionales de incrementar la productividad agraria sostenible (OEI.03) y mejorar la oferta de productos orientados al mercado (OEI.04), al generar condiciones favorables para la innovación, la investigación y la transferencia tecnológica. Asimismo, refuerza el compromiso del país con el aprovechamiento sostenible de los recursos naturales (OEI.01) y la reducción de la vulnerabilidad frente al cambio climático (OEI.02), al promover alianzas internacionales que potencien la cooperación técnica y financiera.

3.4 En cuanto a la vinculación con los objetivos del INIA, con el Informe Técnico Legal N° 053-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/SDNIAARAPOV el INIA ha señalado que los alcances de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, se vinculan al Plan Estratégico Sectorial Multianual del Sector Agrario y Riego 2024-2030 (PESEM), aprobado por Resolución Ministerial N° 0065-2024-MIDAGRI, toda vez que tiene como uno de sus fines, evidenciar la estrategia del sector para el logro de los Objetivos Nacionales (ON) plasmados en el Plan Estratégico de Desarrollo Nacional al 2050, aprobado por Decreto Supremo N° 095-2022-PCM; principalmente al ON2: "Gestionar el territorio de manera sostenible a fin de prevenir y reducir los riesgos y amenazas que afectan a las personas y sus medios de vida, con el uso intensivo del conocimiento y las comunicaciones, reconociendo la diversidad geográfica y cultural, en un contexto de cambio climático" y al ON3: "Elevar los niveles de competitividad y productividad con empleo decente y en base al aprovechamiento sostenible de los recursos, el capital humano, el uso intensivo de la ciencia y tecnología, y la transformación digital del país.

Asimismo, el INIA indica que "*En relación a lo institucional debemos resaltar que el Plan Estratégico Institucional (PEI) 2025 – 2030, aprobado por Resolución Jefatural N° 240-2024-INIA se vincula al PESEM y a la Política Nacional de Agraria 2021 – 2030, a través del Objetivo Específico 01 "Fortalecer la gestión de la conservación de los recursos genéticos de la agrobiodiversidad para los actores del SNIA", y la AEI 01.02 "Servicio de conservación de los Recursos Agrarios de manera integrada para los actores del SNIA", siendo la relación causal es que ambos objetivos comparten la meta de conservar la biodiversidad.*"

Análisis del impacto legal del tratado en la normativa nacional

3.5 El procedimiento de intercambio de notas, como el que se propone en el proyecto de MdR, es una forma simplificada de celebración de tratados, reconocida por la Convención de Viena sobre el Derecho de los Tratados, y es práctica habitual para acuerdos de naturaleza administrativa o ejecutiva que versa sobre la realización de un evento internacional en territorio nacional.

3.6 En ese sentido, el MdR es un acuerdo de carácter administrativo que no genera obligaciones que requieran la modificación, derogación o creación de normas con rango de ley, toda vez que este se circunscribe a establecer las responsabilidades logísticas, operativas y funcionales del Gobierno Peruano – MIDAGRI como país anfitrión y de la FAO como organizador de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA.

Cabe precisar que mediante el Decreto Supremo N° 011-2025-MIDAGRI Decreto Supremo que declara de interés nacional la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del "Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación" (TIRFAA) - Perú 2025, el cual tiene por finalidad facilitar los preparativos y la organización del mencionado evento de manera anticipada y eficiente; así como coordinar y articular esfuerzos entre distintas entidades del Estado para garantizar su adecuada organización; precisando que el MIDAGRI es la entidad que lidera su organización y realización.

Por lo tanto, el Acuerdo es consistente con la legislación nacional.

Análisis sobre la conveniencia para los intereses nacionales

3.7 Luego del análisis de los antecedentes esbozados en el presente Informe, se evidencia que la realización Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA en el Perú reviste de una alta conveniencia para los intereses nacionales, desde una perspectiva sectorial y de política exterior.

3.8 Desde el punto de vista sectorial, la organización de este evento consolidará el liderazgo del país en la agenda global de recursos fitogenéticos y agrobiodiversidad, especialmente considerando que es la primera vez que la reunión se realiza en América Latina; por lo cual, será una oportunidad para dar a conocer a la comunidad internacional los logros del Perú en materia de conservación de semillas y recursos fitogenéticos, así como en el fortalecimiento de la agricultura familiar, lo que permitirá al INIA y a otras instituciones nacionales fortalecer sus capacidades para la movilización de recursos técnicos y financieros, así como para el establecimiento de nuevas alianzas bilaterales, regionales y multilaterales.

3.9 Asimismo, la realización de la reunión y la entrada en vigor del MdR se encuentran alineadas con los objetivos de la Política Nacional de Cooperación Técnica Internacional al 2030, en particular con el Objetivo N°1 "Consolidar la contribución de la Cooperación Técnica Internacional hacia prioridades de desarrollo del país" y el Objetivo Prioritario N°4 "Afianzar la proyección internacional del Perú como referente de Cooperación Internacional para el Desarrollo".

3.10 Estando a lo expuesto, esta OGAG considera que el instrumento analizado es jurídicamente válido, se enmarca en las competencias del Sector Agrario y de Riego y su perfeccionamiento resulta altamente conveniente para los intereses del Perú.

4. CONCLUSIÓN:

Por lo anteriormente expuesto, desde el punto de vista legal esta Oficina General opina que:

4.1 El MdR es un acuerdo de carácter administrativo que no genera obligaciones que requieran la modificación, derogación o creación de normas con rango de ley, toda vez que este se circunscribe a establecer las responsabilidades logísticas, operativas y funcionales del Gobierno Peruano – MIDAGRI como país anfitrión y de la FAO como organizador de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA.

4.2 La realización de la reunión y la entrada en vigor del MdR se encuentran alineadas con los objetivos de la Política Nacional de Cooperación Técnica Internacional al 2030; asimismo, a nivel sectorial se alinea con el Objetivo Prioritario 3 de la Política Nacional Agraria 2021-2030, aprobada por Decreto Supremo N° 017-2021-MIDAGRI, y se vincula a los objetivos del Plan Estratégico Institucional 2025-2030.

4.6 El instrumento analizado es jurídicamente válido, se enmarca en las competencias del Sector Agrario y de Riego y su perfeccionamiento resulta altamente conveniente para los intereses del Perú.

5. RECOMENDACIÓN

Se recomienda remitir el presente Informe conjuntamente con los antecedentes a la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto con copia a la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales, en atención a su requerimiento de opinión jurídica.

Atentamente,

MINISTERIO DE DESARROLLO AGRARIO Y RIEGO
REPÚBLICA DEL PERÚ
OFICINA GENERAL DE ASESORÍA JURÍDICA

LUIS FERNANDO MEZA FARFAN
Director General
Oficina General de Asesoría Jurídica

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la recuperación y consolidación de la economía peruana"

La Molina, 10 de setiembre de 2025

OFICIO Nº 213 -2025-MIDAGRI-INIA/PE

Señor
FELIPE CÉSAR MEZA MILLAN
Director General
Oficina General de Planeamiento y Presupuesto
Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego
Jesús María. -

Asunto : Se remite informe técnico legal para el perfeccionamiento del Acuerdo entre la República del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA

Referencia : Oficio N° 1528-2025-MIDAGRI-SG/OGPP

Es grato dirigirme a usted, para saludarlo cordialmente, y en relación al documento de la referencia del 27 de agosto de 2025, a través del cual remite a la Institución la última versión del Memorando de Responsabilidades que asumirá el Gobierno del Perú y la FAO, para la celebración de la Undécima Reunión de Órgano Rector del TIRFAA, a realizarse en la ciudad de Lima; solicitando un informe técnico – legal a fin de continuar con el perfeccionamiento interno del acuerdo.

Al respecto, se remite en enlace, para conocimiento y fines el Informe N° 0589-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ, de fecha 10 de setiembre de 2025, elaborado por la Oficina de Asesoría Jurídica (OAJ) de esta entidad, sobre la base de los pronunciamientos técnicos de la Dirección de Gestión de la Innovación Agraria (DGIA), y Unidad de Cooperación Técnica y Financiera (UCTF) de la Oficina de Planeamiento y Presupuesto (OPP), quienes expresan su conformidad respecto al documento "Memorando de Responsabilidades", para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA en el Perú en el año 2025.

Sin otro particular, hago propicia la oportunidad para expresarle mi consideración y estima personal.

Cordialmente,

inia Instituto Nacional de Innovación Agraria

Firmado digitalmente por:
GANOZA RONCAL Jorge Juan FAU
20131365994 soft
Fecha: 10/09/2025 19:08:51

JORGE JUAN GANOZA RONCAL
PRESIDENTE EJECUTIVO
Instituto Nacional de Innovación Agraria

Enlace: https://drive.google.com/drive/folders/1qHg9x_DcfARSiRj8JTGUt_e5EEDsTnuk?usp=sharing

EXP: E2520278-2025-INIA
CUT: 71778-2024-MIDAGRI

INFORME Nº 0589-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ

PARA : **ABG. MARÍA ANGELITA POZO LÓPEZ**
Gerente General

DE : **ABG. SONIA PAOLA GUARNIZ NICHO**
Directora General
Oficina de Asesoría Jurídica

ASUNTO : Pronunciamiento sobre Memorando de Responsabilidades entre el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO).

REFERENCIA : Memorando N° 0762-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D.

FECHA : La Molina, 10 de septiembre de 2025.

Tengo a bien dirigirme a usted, en relación a los documentos de la referencia, a través de la cual remiten la documentación concerniente al Memorando de Responsabilidades entre el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO).

Al respecto, cabe indicar lo siguiente:

I. ANTECEDENTES

1.1. Con OF.RE (DAS) N° 2-9-B/503, de fecha 12 de agosto de 2025, la Dirección para Asuntos Sociales del Ministerio de Relaciones Exteriores solicita a la Dirección de la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (MIDAGRI) un informe técnico legal para el perfeccionamiento del Memorando de Responsabilidades entre la República del Perú y la FAO, para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA).

1.2. Mediante Oficio N° 1528-2025-MIDAGRI-SG/OGPP, de fecha 27 de agosto de 2025, la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto del MIDAGRI solicita al Jefe del Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA), con carácter de urgencia, la remisión del citado informe técnico-legal, a fin de proceder con la consolidación sectorial.

1.3. De acuerdo al Memorando N° 0762-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D, de fecha 01 de setiembre de 2025, la Dirección de Gestión de la Innovación Agraria (DGIA) remite el Informe N° 119-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/SDNIA conteniendo el Informe Técnico Legal N° 053-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/SDNIA-ARAPOV, concluyendo que, la referida reunión, es un evento de magnitud y relevancia para el Perú; debido a su posición como uno de los principales centros de biodiversidad del mundo, y el impacto que ello implica para la sostenibilidad de la agricultura y la alimentación mundial.

1.4. A través del Memorando N° 00471-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ, de fecha 05 de setiembre de 2025, solicita a la Oficina de Planeamiento y Presupuesto (OPP) que a través de la Unidad de Cooperación Técnica y Financiera (UCTF) se pronuncie sobre el Memorando de Responsabilidades entre el Gobierno del Perú y la FAO.

1.5. Mediante Memorando N° 1272-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OPP, de fecha 10 de setiembre de 2025, la OPP remite a esta oficina, el Informe N° 00263-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OPP-UCTF, de fecha 10 de setiembre de 2025, sobre pronunciamiento el Memorando de Responsabilidades entre el Gobierno del Perú y la FAO.

II. BASE LEGAL

2.1. Decreto Legislativo Nº 1060, Decreto Legislativo que regula el Sistema Nacional de Innovación Agraria.
2.2. Decreto Supremo Nº 040-2008-AG, que aprueba el Reglamento del Decreto Legislativo Nº 1060 - Decreto Legislativo que regula el Sistema Nacional de Innovación Agraria.
2.3. Decreto Supremo N° 004-2019-JUS, aprueba el Texto Único Ordenado de la Ley N° 27444, Ley del Procedimiento Administrativo General.
2.4. Resolución Jefatural N° 0006-2025-INIA, aprueba el Texto Integrado del ROF del INIA.

III. ANÁLISIS

3.1. De la competencia de la Oficina de Asesoría Jurídica

3.1.1. Conforme a lo señalado en el artículo 17 del Texto Integrado del Reglamento de Organización y Funciones (ROF) del INIA, aprobado por Resolución Jefatural N° 006-2025-INIA, la Oficina de Asesoría Jurídica es el órgano de asesoramiento encargado de asesorar y emitir opinión de carácter jurídico a la Alta Dirección y a las unidades de organización sobre asuntos de competencia del INIA. Depende jerárquicamente de la Gerencia General.

3.1.2. De acuerdo a lo prescrito en el literal e) del artículo 18 del Texto Integrado del ROF del INIA, la Oficina de Asesoría Jurídica tiene dentro de sus funciones específicas*: "Formular contratos y emitir opinión sobre convenios que celebre el Instituto Nacional de Innovación Agraria".*

3.2. Sobre el INIA

3.2.1. Se debe mencionar que, el Decreto Legislativo N° 1060, Decreto Legislativo regula el Sistema Nacional de Innovación Agraria, tiene por objeto promover el desarrollo de la investigación, el desarrollo tecnológico, la innovación y la transferencia tecnológica en materia agraria con la finalidad de impulsar la modernización y la competitividad del sector agrario, asimismo refiere que tiene como Ente Rector al Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA).

3.2.2. La Segunda Disposición Complementaria Final del Decreto Legislativo N° 1060, que regula el Sistema Nacional de Innovación Agraria, establece que el INIA es el organismo público responsable de diseñar y ejecutar la estrategia nacional de innovación agraria.

3.2.3. En esa línea, según los literales a) y e) del artículo 4.1 del Texto Integrado del ROF del

INIA, prescribe como competencias de la Institución, entre otras las de, investigación, transferencia de tecnología, asistencia técnica, conservación y puesta en valor de recursos genéticos, la extensión agropecuaria y producción de semillas, plantones y reproductores de alto valor genético. Así como la zonificación de cultivos y crianzas, en todo el territorio nacional, así como, acceso a recursos genéticos.

3.2.4. El literal h) del numeral 4.2 del artículo 4 de la norma en comento, indica que, el INIA tiene las siguientes funciones generales: Ejercer las funciones como Autoridad Nacional Competente para el acceso a los recursos genéticos y sus derivados de especies cultivadas o domesticadas continentales, así como los microorganismos asociados a estas, que se encuentran en el territorio nacional.

3.2.5. De acuerdo al artículo 12 literal b) del Reglamento de acceso a los recursos genéticos y sus derivados, aprobado por Decreto Supremo Nº 019-2021-MINAM, el INIA es Autoridad Nacional Competente en materia de acceso a los recursos genéticos y sus derivados de las especies cultivadas o domesticadas continentales, así como los microorganismos asociados a estas, que se encuentran en el territorio nacional, incluyendo las áreas naturales protegidas de administración nacional, las áreas de conservación regional y las áreas de conservación privada. Esta competencia abarca los recursos genéticos y sus derivados contenidos en todo o parte del ejemplar.

3.3. De la Undécima Reunión del TIRFAA y el Punto Focal Nacional

3.3.1. El Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) es un instrumento jurídicamente vinculado al intercambio de recursos genéticos entre los países para garantizar la alimentación humana. Fue adoptado por la Conferencia de la FAO en 2001 y entró en vigor el 29 de junio de 2004. El Perú es parte del TIRFAA desde el 8 de octubre del 2002, ratificando su adhesión mediante Decreto Supremo N° 012-2003-RE, de fecha 16 de enero del 2003, convirtiéndose en parte contratante y miembro de su Órgano Rector.

3.3.2. Con fecha 26 de setiembre de 2023, mediante Carta ITPGRFA/GB-11/SedeGB11 la Secretaría del TIRFAA, invita a los Puntos Focales Nacionales de los países del Grupo Latinoamericano y del Caribe (GRULAC), a participar activamente y explorar la oportunidad dentro de sus gobiernos para hospedar la Undécima Reunión del Órgano Rector a llevarse a cabo en noviembre de 2025, considerando que aún no se ha celebrado ninguna reunión del Órgano Rector en esta región; el citado documento fue puesto de conocimiento de la Jefatura del INIA, del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (MIDAGRI), y del Ministerio de Relaciones Exteriores, a fin de que evalúen la posibilidad de alojar la citada reunión.

3.3.3. Mediante la Carta del Secretario del TIRFAA, de fecha 06 de junio de 2024; y la Carta N° 16-2024-MIDAGRI-DM, de fecha 26 de julio de 2024, elaborada por el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (MIDAGRI) se confirmó la elección de la República del Perú como sede para la celebración de la reunión. Asimismo, señalar que, por medio de la carta referida, el MIDAGRI designó al INIA como entidad responsable de la organización del evento.

3.3.4. La Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) reunirá a 154 Partes

Contratantes y representantes de otros gobiernos, además de otras partes interesadas en el trabajo del Tratado Internacional de todo el mundo, en un foro de política mundial de la FAO, el mayor de su tipo.

3.3.4. El INIA, a través de su presidente ejecutivo, es el Oficial Nacional de Enlace responsable de la organización del evento; y, a través de la DGIA es el Punto Focal Nacional (PFN) para los aspectos técnico-normativos del TIRFAA, lo que implica que es la institución encargada de la coordinación técnica del tratado en el país, en coordinación con la DRGB/INIA, el MINAM, SERFOR, MRE y MIDAGRI. Esta experiencia y vinculación directa con el tratado garantizan que el INIA cuente con el conocimiento técnico y la capacidad institucional para asegurar una adecuada planificación y desarrollo del evento conforme a los lineamientos del tratado.

3.3.5. Mediante Decreto Supremo N° 011-2025-MINAGRI, de fecha 19 de julio de 2025, se declaró de interés nacional la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del "Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación" (TIRFAA) - Perú 2025.

3.4. Del Memorando de Responsabilidades entre el Gobierno de la República del Perú y la FAO

3.4.4. De conformidad con los artículos 87 al 90 del Texto Único Ordenado de la Ley N° 27444, Ley del Procedimiento Administrativo General, aprobado por Decreto Supremo N° 004-2019-JUS, establece la colaboración entre entidades públicas; asimismo, la celebración con las instituciones del sector privado, siempre que con ello se logre el cumplimiento de su finalidad y no se vulnere normas de orden público.

3.4.5. Mediante OF.RE (DAS) N° 2-9-B/503, de fecha 12 de agosto de 2025, la Dirección para Asuntos Sociales del Ministerio de Relaciones Exteriores solicita a la Dirección de la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (MIDAGRI) un informe técnico legal para el perfeccionamiento del Acuerdo entre la República del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA).

3.4.6. Asimismo, mediante Oficio N° 1528-2025-MIDAGRI-SG/OGPP, de fecha 27 de agosto de 2025, la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto del MIDAGRI solicita al Jefe del Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA), con carácter de urgencia, la remisión del citado informe técnico-legal, a fin de proceder con la consolidación sectorial.

3.4.7. Mediante Memorando N° 0762-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D, de fecha 01 de setiembre de 2025, la DGIA remite el Informe N° 119-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/SDNIA conteniendo el Informe Técnico Legal N° 053-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/SDNIA-ARAPOV, indicando entre otros, que:

- *El Memorando de Responsabilidades expone en sus cláusulas las responsabilidades que han de asumir Perú y la FAO para el buen desarrollo de la Undécima reunión del Órgano rector del TIRFAA, la cual se celebrará en Lima, Perú, del 24 al 29 de noviembre de 2025. La mencionada Reunión tiene como objetivo, promover y elevar el perfil de país sobre la diversidad y variabilidad de cultivos nativos y la cultura asociada, para liderar*

las discusiones sobre agrobiodiversidad agrícola y cooperación internacional para la conservación y el uso sostenible de los recursos fitogenéticos, en estrecha colaboración con otros países miembros de la región y la comunidad internacional.

- *El Memorando de Responsabilidades se formalizará a través del intercambio de notas entre la FAO y Perú con fines de permitir la organización coordinada de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, la cual se constituye un evento global de importancia científica, técnica, política, y económica, que contará con la participación altos dignatarios, científicos e investigadores de todo el mundo.*

- *La celebración de la citada Reunión tendrá, entre otros, los siguientes impactos: i) Posicionamiento Internacional; ii) Fortalecimiento de Políticas Públicas; iii) Articulación interinstitucional; iv) Conservación e I+D+i; v) Acceso de productores a beneficios; vi) Turismo y economía local; vii) Educación y conciencia pública; viii) Cooperación internacional; ix) Se generarán vínculos entre el investigador científico y las comunidades locales. Asimismo, la celebración del Memorando de Responsabilidades no requiere la modificación o derogación de normas con rango de ley.*

- *La celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, se concuerda con el Plan Estratégico Sectorial Multianual del Sector Agrario y Riego 2024 -2030 (PESEM), aprobado por Resolución Ministerial N° 0065-2024-MIDAGRI, presenta la estrategia del sector para el logro de los Objetivos Nacionales (ON) plasmados en el Plan Estratégico de Desarrollo Nacional al 2050, aprobado por Decreto Supremo N° 095-2022-PCM; principalmente al ON2: "Gestionar el territorio de manera sostenible a fin de prevenir y reducir los riesgos y amenazas que afectan a las personas y sus medios de vida, con el uso intensivo del conocimiento y las comunicaciones, reconociendo la diversidad geográfica y cultural, en un contexto de cambio climático" y al ON3: "Elevar los niveles de competitividad y productividad con empleo decente y en base al aprovechamiento sostenible de los recursos, el capital humano, el uso intensivo de la ciencia y tecnología, y la transformación digital del país.*

- *En relación a lo institucional debemos resaltar que el Plan Estratégico Institucional (PEI) 2025 – 2030, aprobado por Resolución Jefatural N° 240-2024-INIA se vincula al PESEM y a la Política Nacional de Agraria 2021 – 2030, a través del Objetivo Específico 01 "Fortalecer la gestión de la conservación de los recursos genéticos de la agrobiodiversidad para los actores del SNIA", y la AEI 01.02 "Servicio de conservación de los Recursos Agrarios de manera integrada para los actores del SNIA", siendo la relación causal es que ambos objetivos comparten la meta de conservar la biodiversidad.*

- *Dentro de las ventajas y beneficios que el Perú obtendrá a través del perfeccionamiento del Memorando de Responsabilidades, se pueden mencionar los siguientes: i) Competencia en gestión de recursos fitogenéticos; ii) Compromisos internacionales asumidos por el Perú en el marco del TIRFAA; iii) Necesidad de articulación institucional e intersectorial en materia de recursos fitogenéticos; iv) Impulso a la posición del Perú como referente regional en biodiversidad agrícola; v) Fomento a la investigación científica, el desarrollo tecnológico y la innovación; vi) Relevancia estratégica para la conservación y utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura (RFAA).*

- *Asimismo, se considera los siguientes beneficios para Perú, como país hospedante: i) Visibilizar y distinguir al Perú; ii) Posicionar al Perú como líder en la región en seguridad alimentaria, recursos fitogenéticos y adaptación al cambio climático; iii) Conseguir*

alianzas estratégicas; iv) Contribuir al fomento del turismo nacional; v) El TIRFAA apoya la implementación de la "Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible y los Objetivos de Desarrollo del Milenio"; v) Permitirá reforzar la imagen del Perú como una economía diversificada con un fuerte enfoque en el desarrollo agrícola y la seguridad alimentaria; vi) Enfocar la atención mundial al papel de los agricultores y las comunidades peruanas que conserven la biodiversidad; vii) Permitirá a Perú obtener posiciones clave en los subcomités de la Duodécima Reunión; viii) Mostrará el trabajo realizado con el Banco Nacional de Germoplasma del Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA) y con programas basados en cultivos e instituciones relevantes que trabajan en recursos fitogenéticos y contribuirá a aumentar las oportunidades para los programas de investigación actuales; ix) Mostrará los vínculos de Perú entre el investigador científico, y las comunidades locales para recopilar y documentar el material y el conocimiento relacionado; x) Permite mostrar avances y experiencias en conservación y utilización sostenible en temas referidos a: 1) Conservación in situ, con enfoque en agricultura comunitaria y agricultura familiar, 2) Uso de recursos fitogenéticos, mostrando los avances en Contratos de acceso a recursos genéticos, 3) Zonas de Agrobiodiversidad. Existen once (11) zonas debidamente reconocidas (D.S. N° 020-2016-MINAGRI), 4) Registro de la Agrobiodiversidad, 5) Protección de productos y nuevas variedades vegetales, obtenidos a partir de material genético de origen peruano, 6) Experiencias de la Comisión Nacional contra la Biopiratería, 7) Implementación del Artículo 9 del TIRFAA, referido a Derechos del Agricultor. 8) Gran diversidad de papas nativas del Perú y otros tubérculos y raíces andinas que son conservadas bajo condiciones in situ y ex situ. (…)

- *Concluye indicando lo siguiente: i) La Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), es un evento de magnitud y relevancia para el Perú, país elegido como sede de esta importante reunión, a realizarse por primera vez en el continente americano, debido a su posición como uno de los principales centros de biodiversidad del mundo, y el impacto que ello implica para la sostenibilidad de la agricultura y la alimentación mundial; ii) El Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (MIDAGRI) confirmó al Secretario del TIRFAA, el 26 de julio de 2024, que el Perú será la sede de la Undécima Reunión Internacional del Órgano Rector (Carta N° 16-2024-MIDAGRI-DM). Asimismo, en el documento de confirmación de la Sede de la Undécima Reunión del Órgano Rector se designa al INIA como responsable de su organización; iii) La formalización del Memorando de Responsabilidades a través del intercambio de notas entre la FAO y Perú con fines de permitir la organización coordinada de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA es una medida estratégica que coadyuvará a posicionar al Perú como líder en la región en seguridad alimentaria, recursos fitogenéticos y adaptación al cambio climático; iv) Se recomienda formalizar la propuesta de Memorándum de Responsabilidades contenida en la OF.RE (DAS) N° 2-9-B/503, toda vez que dicho texto es el resultado de negociaciones entre la Cancillería peruana y la FAO realizadas entre 13 de noviembre de 2024 y el 13 de agosto de 2025.*

3.4.8. Mediante Memorando N° 1272-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OPP, de fecha 10 de setiembre de 2025, la OPP remite el Informe N° 00263-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OPP-UCTF, de fecha 10 de setiembre de 2025, indicando entre otros, lo siguiente:

- *El Memorando de Responsabilidades entre el Gobierno de la República del Perú y la FAO, se constituye como el documento consensual que delimita las obligaciones, condiciones y responsabilidades para la realización del referido evento y será formalizado por medio de un intercambio de notas entre la FAO y Perú (Representación Permanente del Perú ante los Organismos Internacionales con sede en Roma), dicho acto se representa un procedimiento formal correspondiente al*

Ministerio de Relaciones Exteriores de acuerdo con los artículos 128 y 129 del Reglamento de Organización y Funciones del Ministerio de Relaciones Exteriores.

- *Desde la perspectiva de la Unidad de Cooperación Técnica y Financiera (UCTF) del INIA, la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA reviste una importancia estratégica para la proyección internacional de nuestra institución. Dicho evento significa un espacio de alcance global en la que los Estados Partes del TIRFAA, organismos internacionales, instituciones de investigaciones y actores técnicos convergen para abordar temas relacionados a la conservación y uso sostenible de los recursos fitogenéticos.*

- *Es una oportunidad para que el INIA consolide alianzas y genere sinergias orientadas a la conservación y uso sostenible de los recursos fitogenéticos, favoreciendo así el posicionamiento del INIA como un socio confiable en el diseño y ejecución de proyectos de cooperación.*

- *El rol del Perú como gobierno hospedante de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, constituye una oportunidad para que el INIA dé visibilidad a los avances que el país ha alcanzado en materia de conservación de semillas y recursos fitogenéticos, así como en el fortalecimiento de capacidades de la agricultura familiar. Esto último resulta relevante en la medida en que permite articular los intereses nacionales con las prioridades de la agenda internacional, generando un efecto multiplicador en términos de cooperación bilateral, regional y triangular.*

- *Considera que la suscripción del Memorando de Responsabilidades entre el Gobierno de la República del Perú y la FAO para la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA es importante y estratégica, dado que dicho documento determina las obligaciones, condiciones y responsabilidades para la realización del referido evento, el cual resulta importante desde la perspectiva de la cooperación internacional, dado que su eventual realización permitirá consolidar el liderazgo del país en la agenda global de recursos fitogenéticos, más aún cuando es la primera vez que este tipo de evento se lleva a cabo en América Latina; lo que permitirá fortalecer las capacidades del INIA para movilizar recursos técnicos y financieros. Asimismo, permitirá establecer nuevas alianzas bilaterales, regionales y multilaterales, además de visibilizar los avances nacionales en conservación de la agrobiodiversidad y apoyo a la agricultura familiar. Todo ello se enmarca en la Política Nacional de Cooperación Técnica Internacional al 2030 y se alinea con los objetivos y funciones institucionales previstos en el Plan Estratégico Institucional (PEI) 2025-2030 del INIA.*

3.4.9. Asimismo, en mérito al Memorando de Responsabilidades entre el Gobierno del Perú y la FAO, resulta preciso tener en cuenta lo siguiente:

- *Las cláusulas del Memorando de Responsabilidades, que asumirán el Gobierno de la República del Perú, denominado en lo sucesivo el "Gobierno hospedante", y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura, denominada en lo sucesivo la "FAO", respaldan el buen desarrollo de la undécima reunión del Órgano rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA).*

- *Respecto a la Parte I "Responsabilidades Funcionales de la FAO", tenemos: 1) Designar al Secretario de la Reunión, que será el Secretario del Órgano rector del*

TIRFAA; 2) Proporcionar, si es necesario, un secretario auxiliar, un oficial de conferencias, un oficial administrativo y personal de secretaría; 3) Facilitar los intérpretes y traductores calificados que se necesiten, para todos los idiomas oficiales de la FAO, en el entendimiento de que el costo de la interpretación o traducción a cualquier idioma adicional que pueda solicitar o requerir el Gobierno hospedante será cubierto por el Gobierno hospedante; 4) Proporcionar documentos para la Reunión en formato electrónico; 5) Proporcionar todo material o suministros especiales que hagan falta para la Reunión, quedando entendido que todo material o suministros que proporcione la FAO seguirá siendo de su propiedad; 6) Publicar y distribuir un informe de la Reunión tras la conclusión de la misma.

- *Respecto a la Parte II "Responsabilidades del Gobierno Hospedante a los Privilegios e Inmunidades de la FAO y de los Participantes", tenemos: 7) Otorgar, a los efectos de la Reunión, a los delegados y observadores, y a la FAO, sus bienes, fondos y haberes, así como a sus funcionarios, todos los privilegios e inmunidades previstos en el Artículo VIII, párrafo 4, y en el Artículo XVI, párrafo 2 de la Constitución, y en el Artículo XXXVIII-4, del Reglamento General de la Organización, y especificados mutatis mutandis en las disposiciones de la Convención sobre los Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas, adoptada el 13 de febrero de 1946; 8) Conceder las visas y todas las facilidades necesarias a los delegados, observadores y consultores que asistan a la Reunión, siempre que estos estén registrados por la FAO. Las solicitudes de visa deben presentarse con la debida antelación y de la manera apropiada en la oficina consular peruana correspondiente. El Gobierno designará a una persona de contacto para cualquier asunto relacionado con la emisión de visas; 9) Exonerar a la FAO y a su personal de cualesquiera reclamaciones relativas a la Reunión que presentaren los delegados y observadores u otras terceras partes, salvo cuando el Gobierno hospedante y la FAO convengan en que la reclamación se debe a negligencia grave o a falta deliberada de los interesados.*

- *Respecto a la Parte III "Responsabilidades Funcionales del Gobierno Hospedante", tenemos: 10) Designar a un oficial de enlace que se encargará de la coordinación de los preparativos y servicios locales para la Reunión; 11) Proporcionar, sin cargo alguno para la FAO, las salas de reuniones, las oficinas, los muebles, el transporte, los equipos e instalaciones y demás materiales y servicios que se requieran para un adecuado funcionamiento de la Reunión, de acuerdo con lo establecido en el acuerdo interinstitucional que, a tal efecto, suscriban el Instituto Nacional de Innovación Agraria y la FAO; 12) Proporcionar, sin cargo alguno para la FAO, los servicios del personal local que la FAO requiera para la Reunión de acuerdo con lo establecido en el acuerdo interinstitucional que, a tal efecto, suscriban el Instituto Nacional de Innovación Agraria y la FAO. 13) Proporcionar servicios de primeros auxilios para los delegados, los observadores y el personal que asista o colabore en la Reunión; 14) En función de las condiciones cuando se celebre la Reunión, adoptar un enfoque basado en el riesgo para velar por la salud y la seguridad en todos los eventos y actividades públicos durante la Reunión. Para ello, deberán establecerse políticas y procedimientos adecuados a fin de reducir todo lo posible el riesgo de transmisión de enfermedades endémicas (y epidémicas) (prevención) y de dar la respuesta apropiada en caso de que algún delegado, observador y personal que asista y/o colabore en la Reunión contraigan alguna de esas enfermedades a consecuencia de la Reunión; 15) Realizar una evaluación de los riesgos de seguridad en el lugar de celebración de la Reunión y establecer medidas adecuadas de seguridad y protección con miras a reducir los riesgos para los delegados, observadores y personal que asista y/o colabore en la Reunión al nivel más bajo que sea razonablemente posible; 16) Garantizar que se formule un plan de seguridad y protección de emergencia; 17) Designar un coordinador gubernamental de la seguridad, que actuará como enlace entre la Secretaría del*

TIRFAA y el Gobierno hospedante para asegurarse de que se adopten medidas adecuadas de coordinación y gestión respecto de las cuestiones de seguridad.

3.4.10. En atención al Memorando de Responsabilidades, la DGIA mediante Memorando N° 0015-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D, de fecha 13 de enero de 2025, y que sirvió de base para la emisión del Informe N° 00041-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ, de fecha 20 de enero de 2025, precisó lo relacionado a las responsabilidades descritas en la Parte II y III de dicho documento, las mismas que han venido siendo consensuadas por las partes involucradas en su suscripción.

- *Respecto a las responsabilidades descritas en la Parte II, corresponde a las funciones y competencias del Ministerio de Relaciones Exteriores, por lo que dicho sector emitirá sus opiniones y consideraciones al respecto.*

- *Respecto a las acciones que viene liderando el INIA en el marco de las actividades organizativas "Responsabilidades descritas en la Parte IIII", permitirán cumplir con los compromisos establecidos en el Memorando de Responsabilidades, para la organización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, lo cual incluye, entre otros, la logística general del evento, y las medidas de seguridad, a ser coordinadas con las autoridades competentes.*

3.4.11. Tal como lo indican, los informes técnicos, el Memorando de Responsabilidades entre el Gobierno de la República del Perú y la FAO, constituye un documento consensual que delimita las obligaciones, condiciones y responsabilidades para la realización del evento a desarrollarse en Perú en el mes de noviembre del presente año, y será formalizado por medio de un intercambio de notas entre la FAO y Perú (Representación Permanente del Perú ante los Organismos Internacionales con sede en Roma), dicho acto se representa un procedimiento formal correspondiente al Ministerio de Relaciones Exteriores de acuerdo con los artículos 128 y 129 del Reglamento de Organización y Funciones del Ministerio de Relaciones Exteriores, aprobado por Decreto Supremo N° 135-2010-RE.

3.4.12. El Memorando de Responsabilidades, está relacionado a garantizar el desarrollo de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, a llevarse a cabo en el mes de noviembre del 2025; a través del cual, el INIA cuenta con la posibilidad de posicionarse como actor clave en la gobernanza global de los recursos fitogenéticos, al liderar la organización de un evento de alto nivel internacional; por tanto, establecer las condiciones y las responsabilidades que las partes involucradas asumirán en el desarrollo del evento, constituye el objetivo del documento remitido para informe técnico legal.

IV. CONCLUSIONES

4.1. La Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA a llevarse a cabo en Perú en el mes de noviembre de 2025, mejorará la imagen institucional y internacional del Estado, posicionándolo como actor en materia de conservación de recursos fitogenéticos, mayores oportunidades para concretar alianzas estratégicas y acceder a oportunidades de cooperación, asimismo, permitirá mostrar al mundo nuestra gran biodiversidad, la riqueza pluricultural, atractivos turísticos, la gastronomía, así como intercambiar experiencias exitosas con las demás partes firmantes del TIRFAA.

4.2. El INIA fue designado como Punto Focal Nacional, que a través de su coordinador nacional viene participando activamente en las diferentes reuniones del órgano rector y grupos técnicos, y que las reuniones del Órgano Rector se organizan una vez cada dos (2) años para revisar el progreso y acordar acciones adicionales para avanzar en la implementación del programa de trabajo del Tratado, la celebración de esta importante reunión de la FAO, brinda la oportunidad de elevar el perfil del país anfitrión y sus esfuerzos en materia de conservación y uso sostenible de los RFAA y genera interés y compromiso adicional en la región y a nivel mundial.

4.3. En virtud a los informes técnicos, el Memorando de Responsabilidades entre el Gobierno de la República del Perú y la FAO, constituye un documento consensual que delimita las obligaciones, condiciones y responsabilidades para la realización del evento a desarrollarse en Perú en el mes de noviembre del presente año, y será formalizado por medio de un intercambio de notas entre la FAO y Perú.

V. RECOMENDACIÓN

Elevar a la Presidencia Ejecutiva, el proyecto de oficio adjunto al informe, de considerarlo pertinente.

Es todo cuanto puedo informar.

Atentamente,

Firmado digitalmente por: GUARNIZ NICHO Sonia Paola FAU 20131365994 soft
Fecha: 10/09/2025 18:40:44

Sonia Paola Guarniz Nicho
Directora General de la Oficina de Asesoría Jurídica

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por INIA, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la lectura del código QR o el siguiente enlace:
https://std.inia.gob.pe/consulta/dlFile.php?var=t8F8wnaAgn21vr7RYFGjjmyfZ1Fio4%2BAvXRyd4K5jLnAeWKbnXqfhGJ6nNKX2g%3D%3D

"Decenio de la Igualdad de oportunidades para mujeres y hombres"
"Año de la recuperación y consolidación de la economía peruana"

INFORME N° 0559-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI

Para : **FELIPE CÉSAR MEZA MILLÁN**
Director General
Oficina General de Planeamiento y Presupuesto

Asunto : Información técnica y legal para el perfeccionamiento del Memorándum de Responsabilidades suscrito por el Gobierno del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA

Referencia : OF. RE (DAS) N° 2-9-B/503

Fecha : Lima, 11 de setiembre de 2025

Me dirijo a usted con relación al documento de la referencia, mediante el cual el Ministerio de Relaciones Exteriores, remite la última versión del Memorándum de Responsabilidades que asumirán el Gobierno del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), a realizarse en la ciudad de Lima, del 24 al 29 de noviembre de 2025. Asimismo, se solicita un informe técnico-legal a fin de continuar con el perfeccionamiento interno del mencionado Acuerdo.

PERÚ MIDAGRI

Firmado digitalmente por DIAZ AQUINO Fidelina FAU 20131372931 soft
Motivo: Doy V° B°
Fecha: 11.09.2025 12:24:48 -05:00

Al respecto, informo a su Despacho lo siguiente:

1. ANTECEDENTES

1.1. Mediante OF. RE (DAS) N° 2-9-B/503, el Ministerio de Relaciones Exteriores, remite la última versión del Memorándum de Responsabilidades que asumirán el Gobierno del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, a realizarse en la ciudad de Lima, del 24 al 29 de noviembre de 2025, y solicita un informe técnico-legal a fin de continuar con el perfeccionamiento interno del mencionado Acuerdo.

1.2. Mediante Oficio N° 1528-2025-MIDAGRI-SG/OGPP, la OGPP solicita al INIA el informe técnico-legal para el perfeccionamiento del Acuerdo entre la República del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, en el marco de sus competencias.

1.3. Con Oficio Nº 213 -2025-MIDAGRI-INIA/PE, el INIA remite el Informe N° 0589-2025- MIDAGRI-INIA-GG/OAJ, mediante el cual se atiende lo solicitado.

2. ANÁLISIS

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

2.1. Sobre las competencias de la OCAI

El presente informe se emite en el marco de las competencias de la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales (OCAI) conforme lo dispuesto en el literal d) del artículo 34 de la Resolución Ministerial Nº 080-2021-MIDAGRI, que aprueba el texto integrado del Reglamento de Organización y Funciones (ROF) del MIDAGRI. Esta disposición asigna a la OCAI la función de articular la participación del Sector en espacios y foros internacionales, en coordinación con los órganos, programas y proyectos especiales del Ministerio y sus organismos públicos adscritos, cuando corresponda.

2.2. Sobre el análisis del Memorando de Responsabilidades suscrito por el Gobierno del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA

2.2.1. Del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)

El Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura, es un instrumento jurídicamente vinculante, adoptado por la Conferencia de la FAO el 3 de noviembre de 2001. El Perú lo suscribió el 8 de octubre de 2002 y lo ratificó mediante Decreto Supremo N° 012-2003-RE, de fecha 16 de enero del 2003. Entró en vigor el 29 de junio de 2004.

Actualmente cuenta con 154 Estados miembros, que conforman el Órgano Rector, el cual de reúne cada dos años para evaluar avances y definir acciones de implementación de su Programa de Trabajo. En dicho encuentro participan alrededor de 650 representantes de casi todos los países, incluidas las Partes Contratantes, agencias de las Naciones Unidas, Organizaciones internacionales, Organizaciones no gubernamentales, entre otros.

Su objetivo es garantizar la conservación, uso sostenible y gestión de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura, asegurando el acceso a material genético para el desarrollo de variedades de cultivos de alto rendimiento y resistentes al cambio climático.

Opera mediante mecanismos como el Sistema Multilateral de Acceso y Distribución de Beneficios (MLS) y el Fondo de distribución de beneficios. A la fecha cubre 64 de los principales cultivos del mundo, que representan alrededor del 80% de nuestros alimentos derivados de plantas.

2.2.2. De la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)

La Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA - Lima 2025, es un evento de gran magnitud y relevancia para el Perú, país elegido como sede de esta

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

importante reunión, a realizarse por primera vez en el continente americano, debido a su posición como uno de los principales centros de biodiversidad del mundo, y el impacto que ello implica para la sostenibilidad de la agricultura y la alimentación mundial.

La sede de la reunión será la ciudad de Lima, lo que responde al compromiso asumido por el ministro de Desarrollo Agrario y Riego en representación del gobierno peruano, a través de la Carta N° 016-2024-MIDAGRI-DM) del 26 de julio de 2024, ratificada por el TIRFAA con Carta ITPGRFA/ Perú GB-11, de fecha 6 de agosto de 2024.

El evento contará con aproximadamente 650 representantes de 154 países miembros, agencias de las Naciones Unidas, Organizaciones internacionales, Organizaciones no gubernamentales, entre otros.

Entre los temas a tratarse en la Undécima Reunión del Órgano Rector (GB-11) del TIRFAA en Lima 2025 destacan:

a) Adopción de un nuevo Acuerdo Normalizado de Transferencia de Materiales (ANTM) o de medidas para la mejora del Sistema Multilateral de Acceso y Distribución de Beneficios; así como sobre la Información Digital de Secuencias (IDS) como otra forma de acceso para los RFAA y sus implicancias en la distribución de beneficios

b) Adopción de nuevas medidas para la mejora de la implementación de los Derechos del Agricultor.

c) Decisiones sobre la implementación del Marco Mundial de Biodiversidad en relación con los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura; entre otros.

En este contexto, el MIDAGRI ha gestionado la emisión del Decreto Supremo N° 011-2025-MIDAGRI, mediante el cual se declara de interés nacional la realización de la "Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA".

2.2.3. Del Memorando de Responsabilidades (MdR) suscrito el Gobierno del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA

El Memorándum de Responsabilidades, establece los compromisos que asumirá el Perú en calidad de hospedante de la reunión del órgano rector del TIRFAA, descritas en la Parte I: Responsabilidades funcionales de la FAO, Parte II: Responsabilidades del gobierno hospedante respecto a los privilegios e inmunidades de la FAO y de los participantes), y Parte III: Responsabilidades funcionales del gobierno hospedante; según se detalla a continuación:

PARTE I - Responsabilidades funcionales de la FAO

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

A. Personal (gastos a cargo de la FAO, de conformidad con sus reglamentos)

Corresponderá a la FAO:

1. Designar al Secretario de la Reunión, que será el Secretario del Órgano rector del TIRFAA.
2. Proporcionar, si es necesario, un secretario auxiliar, un oficial de conferencias, un oficial administrativo y personal de secretaría.
3. Facilitar los intérpretes y traductores calificados que se necesiten, para todos los idiomas oficiales de la FAO, en el entendimiento de que el costo de la interpretación o traducción a cualquier idioma adicional que pueda solicitar o requerir el Gobierno hospedante será cubierto por el Gobierno hospedante.

B. Material, suministros y servicios

Corresponderá a la FAO:

4. Proporcionar documentos para la Reunión en formato electrónico.
5. Proporcionar todo material o suministros especiales que hagan falta para la Reunión, quedando entendido que todo material o suministros que proporcione la FAO seguirá siendo de su propiedad.
6. Publicar y distribuir un informe de la Reunión tras la conclusión de la misma.

PARTE II - Responsabilidades del gobierno hospedante respecto a los privilegios e inmunidades de la FAO y de los participantes

El Gobierno hospedante se compromete a:

7. Otorgar, a los efectos de la Reunión, a los delegados y observadores, y a la FAO, sus bienes, fondos y haberes, así como a sus funcionarios, todos los privilegios e inmunidades previstos en el Artículo VIII, párrafo 4, y en el Artículo XVI, párrafo 2 de la Constitución, y en el Artículo XXXVIII-4, del Reglamento General de la Organización, y especificados mutatis mutandis en las disposiciones de la Convención sobre los Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas, adoptada el 13 de febrero de 1946.
8. Conceder las visas y todas las facilidades necesarias a los delegados, observadores y consultores que asistan a la Reunión, siempre que estos estén registrados por la FAO. Las solicitudes de visa deben presentarse con la debida antelación y de la manera apropiada en la oficina consular peruana correspondiente. El Gobierno designará a una persona de contacto para cualquier asunto relacionado con la emisión de visas
9. Exonerar a la FAO y a su personal de cualesquiera reclamaciones relativas a la Reunión que presentaren los delegados y observadores u otras terceras partes, salvo cuando el Gobierno hospedante y la FAO convengan en que la reclamación se debe a negligencia grave o a falta deliberada de los interesados.

PARTE III - Responsabilidades funcionales del gobierno hospedante

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

A. Personal, equipo y servicios

Corresponderá al Gobierno hospedante:

10. Designar a un oficial de enlace que se encargará de la coordinación de los preparativos y servicios locales para la Reunión.

11. Proporcionar, sin cargo alguno para la FAO, las salas de reuniones, las oficinas, los muebles, el transporte, los equipos e instalaciones y demás materiales y servicios que se requieran para un adecuado funcionamiento de la Reunión, de acuerdo con lo establecido en el acuerdo interinstitucional que, a tal efecto, suscriban el Instituto Nacional de Innovación Agraria y la FAO.

12. Proporcionar, sin cargo alguno para la FAO, los servicios del personal local que la FAO requiera para la Reunión de acuerdo con lo establecido en el acuerdo interinstitucional que, a tal efecto, suscriban el Instituto Nacional de Innovación Agraria y la FAO.

13. Proporcionar servicios de primeros auxilios para los delegados, los observadores y el personal que asista o colabore en la Reunión.

B. Medidas de seguridad y Salud

El Gobierno hospedante se compromete a:

14. En función de las condiciones cuando se celebre la Reunión, adoptar un enfoque basado en el riesgo para velar por la salud y la seguridad en todos los eventos y actividades públicos durante la Reunión. Para ello, deberán establecerse políticas y procedimientos adecuados a fin de reducir todo lo posible el riesgo de transmisión de enfermedades endémicas (y epidémicas) (prevención) y de dar la respuesta apropiada en caso de que algún delegado, observador y personal que asista y/o colabore en la Reunión contraigan alguna de esas enfermedades a consecuencia de la Reunión.

15. Realizar una evaluación de los riesgos de seguridad en el lugar de celebración de la Reunión y establecer medidas adecuadas de seguridad y protección con miras a reducir los riesgos para los delegados, observadores y personal que asista y/o colabore en la Reunión al nivel más bajo que sea razonablemente posible.

16. Garantizar que se formule un plan de seguridad y protección de emergencia.

17. Designar un coordinador gubernamental de la seguridad, que actuará como enlace entre la Secretaría del TIRFAA y el Gobierno hospedante para

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

asegurarse de que se adopten medidas adecuadas de coordinación y gestión respecto de las cuestiones de seguridad.

El MdR fue suscrito por el Ministerio de Relaciones Exteriores en representación del Gobierno Peruano, estableciendo que las responsabilidades funcionales se formalizarán mediante un acuerdo interinstitucional entre la FAO y el INIA.

2.2.4. Análisis del instrumento desde las competencias del MIDAGRI

El MdR contempla las responsabilidades que han de asumir, respectivamente, el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO), para una buena planificación y desarrollo de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), cuya organización está a cargo del MIDAGRI e INIA.

En el ámbito de sus competencias, el MIDAGRI a través del INIA, tiene plena capacidad para asumir las obligaciones previstas en el MdR; las cuales recaen principalmente en acciones logísticas, de coordinación y cooperación internacional, por lo que se encuentran dentro de las atribuciones institucionales del MIDAGRI.

Finalmente, desde las competencias del MIDAGRI, es posible señalar que en virtud del instrumento en mención, el Ministerio de Relaciones Exteriores asumirá un rol importante referido, entre otros, al otorgamiento de privilegios e inmunidades diplomáticas, así como a la facilitación del ingreso, permanencia y salida del territorio nacional a los visitantes, permitiendo el cumplimiento de mandatos institucionales y garantizando una adecuada gestión de las relaciones internacionales y protección de los intereses nacionales en el ámbito internacional.

2.2.5. Conveniencia para los intereses nacionales: Ventajas y Beneficios que reportará al Perú la entrada en vigor del "Memorándum de Responsabilidades suscrito entre el Gobierno de la República del Perú y la FAO

La entrada en vigor del Memorándum de Responsabilidades suscrito entre el Gobierno del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA permitirá visibilizar al Perú, como uno de los principales centros de biodiversidad del planeta, destacando los esfuerzos nacionales en materia de conservación y uso sostenible de los recursos fitogenéticos. Esta será una oportunidad para exhibir la diversidad de cultivos nativos que posee el país, así como las experiencias y logros en su conservación y utilización sostenible; contribuyendo a proyectar internacionalmente la imagen del Perú, más aun considerando que es la primera reunión del Órgano Rector que se realiza en América Latina y el Caribe.

Del mismo modo, el evento permitirá establecer y fortalecer las alianzas estratégicas con otros países, organismos multilaterales, bancos genéticos y

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

organizaciones de agricultores, orientadas a movilizar cooperación técnica y financiera. Ello permitirá reforzar los programas nacionales de conservación in situ y ex situ, así como garantizar la participación justa y equitativa de las comunidades indígenas en los beneficios derivados del uso de los recursos fitogenéticos. Adicionalmente, se prevé un impacto positivo en el fortalecimiento de las capacidades técnicas y científicas del INIA y del MIDAGRI.

En cuanto a su alineamiento con las políticas sectoriales, la realización de este foro se encuentra vinculado con el Objetivo Prioritario 3 de la **Política Nacional Agraria 2021-2030**, aprobada por Decreto Supremo N.° 017-2021-MIDAGRI, referido a "Mejorar el manejo de los recursos naturales para la producción agraria sostenible"; dado que promueve la conservación y el uso sostenible de la diversidad genética agrícola en concordancia con la sostenibilidad de los sistemas productivos y el acceso equitativo a los beneficios derivados de los recursos fitogenéticos.

Finalmente, la celebración del GB-11 se articula con el **Plan Estratégico Institucional 2025–2030** del MIDAGRI, al fortalecer la proyección internacional del Perú en la gobernanza de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura; y contribuye a los objetivos estratégicos institucionales de incrementar la productividad agraria sostenible **(OEI.03)** y mejorar la oferta de productos orientados al mercado **(OEI.04)**, al generar condiciones favorables para la innovación, la investigación y la transferencia tecnológica. Asimismo, refuerza el compromiso del país con el aprovechamiento sostenible de los recursos naturales **(OEI.01)** y la reducción de la vulnerabilidad frente al cambio climático **(OEI.02)**, al promover alianzas internacionales que potencien la cooperación técnica y financiera.

2.3. De la opinión del Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA)

El INIA, mediante Informe N° 0589-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ, manifiesta que:

2.3.1.
Mediante Memorando N° 762-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D, de fecha 1 de setiembre de 2025, la Dirección de Gestión de la Innovación Agraria (DGIA) remite el Informe N° 119-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/SDNIA conteniendo el Informe Técnico Legal N° 053-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/SDNIAARAPOV, señalando que:

- *El Memorando de Responsabilidades expone en sus cláusulas las responsabilidades que han de asumir Perú y la FAO para el buen desarrollo de la Undécima reunión del Órgano rector del TIRFAA, la cual se celebrará en Lima, Perú, del 24 al 29 de noviembre de 2025. La mencionada Reunión tiene como objetivo, promover y elevar el perfil de país sobre la diversidad y variabilidad de cultivos nativos y la cultura asociada, para liderar las discusiones sobre agrobiodiversidad agrícola y cooperación internacional para la conservación y el uso sostenible de los recursos fitogenéticos, en estrecha colaboración con otros países miembros de la región y la comunidad internacional.*

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

- *El Memorando de Responsabilidades se formalizará a través del intercambio de notas entre la FAO y Perú con fines de permitir la organización coordinada de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, la cual se constituye un evento global de importancia científica, técnica, política, y económica, que contará con la participación altos dignatarios, científicos e investigadores de todo el mundo.*

- *La celebración de la citada Reunión tendrá, entre otros, los siguientes impactos: i) Posicionamiento Internacional; ii) Fortalecimiento de Políticas Públicas; iii) Articulación interinstitucional; iv) Conservación e I+D+i; v) Acceso de productores a beneficios; vi) Turismo y economía local; vii) Educación y conciencia pública; viii) Cooperación internacional; ix) Se generarán vínculos entre el investigador científico y las comunidades locales. Asimismo, la celebración del Memorando de Responsabilidades no requiere la modificación o derogación de normas con rango de ley.*

- *La celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, concuerda con el Plan Estratégico Sectorial Multianual del Sector Agrario y Riego 2024 -2030 (PESEM), aprobado por Resolución Ministerial N° 0065-2024-MIDAGRI, presenta la estrategia del sector para el logro de los Objetivos Nacionales (ON) plasmados en el Plan Estratégico de Desarrollo Nacional al 2050, aprobado por Decreto Supremo N° 095- 2022-PCM; principalmente al ON2: "Gestionar el territorio de manera sostenible a fin de prevenir y reducir los riesgos y amenazas que afectan a las personas y sus medios de vida, con el uso intensivo del conocimiento y las comunicaciones, reconociendo la diversidad geográfica y cultural, en un contexto de cambio climático" y al ON3: "Elevar los niveles de competitividad y productividad con empleo decente y en base al aprovechamiento sostenible de los recursos, el capital humano, el uso intensivo de la ciencia y tecnología, y la transformación digital del país.*

- *En relación a lo institucional debemos resaltar que el Plan Estratégico Institucional (PEI) 2025 – 2030, aprobado por Resolución Jefatural N° 240-2024-INIA se vincula al PESEM y a la Política Nacional de Agraria 2021 – 2030, a través del Objetivo Específico 01 "Fortalecer la gestión de la conservación de los recursos genéticos de la agrobiodiversidad para los actores del SNIA", y la AEI 01.02 "Servicio de conservación de los Recursos Agrarios de manera integrada para los actores del SNIA", siendo la relación causal es que ambos objetivos comparten la meta de conservar la biodiversidad.*

- *Dentro de las ventajas y beneficios que el Perú obtendrá a través del perfeccionamiento del Memorando de Responsabilidades, se pueden mencionar los siguientes: i) Competencia en gestión de recursos fitogenéticos; ii) Compromisos internacionales asumidos por el Perú en el marco del TIRFAA; iii) Necesidad de articulación institucional e intersectorial en materia de recursos fitogenéticos; iv) Impulso a la posición del Perú como referente regional en biodiversidad agrícola; v) Fomento a la investigación científica, el desarrollo tecnológico y la innovación; vi) Relevancia estratégica para la conservación y utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura (RFAA).*

- *Asimismo, se considera los siguientes beneficios para Perú, como país hospedante: i) Visibilizar y distinguir al Perú; ii) Posicionar al Perú como líder en la región en*

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

seguridad alimentaria, recursos fitogenéticos y adaptación al cambio climático; iii) Conseguir alianzas estratégicas; iv) Contribuir al fomento del turismo nacional; v) El TIRFAA apoya la implementación de la "Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible y los Objetivos de Desarrollo del Milenio"; v) Permitirá reforzar la imagen del Perú como una economía diversificada con un fuerte enfoque en el desarrollo agrícola y la seguridad alimentaria; vi) Enfocar la atención mundial al papel de los agricultores y las comunidades peruanas que conserven la biodiversidad; vii) Permitirá a Perú obtener posiciones clave en los subcomités de la Duodécima Reunión; viii) Mostrará el trabajo realizado con el Banco Nacional de Germoplasma del Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA) y con programas basados en cultivos e instituciones relevantes que trabajan en recursos fitogenéticos y contribuirá a aumentar las oportunidades para los programas de investigación actuales; ix) Mostrará los vínculos de Perú entre el investigador científico, y las comunidades locales para recopilar y documentar el material y el conocimiento relacionado; x) Permite mostrar avances y experiencias en conservación y utilización sostenible en temas referidos a: 1) Conservación in situ, con enfoque en agricultura comunitaria y agricultura familiar, 2) Uso de recursos fitogenéticos, mostrando los avances en Contratos de acceso a recursos genéticos, 3) Zonas de Agrobiodiversidad. Existen once (11) zonas debidamente reconocidas (D.S. N° 020-2016-MINAGRI), 4) Registro de la Agrobiodiversidad, 5) Protección de productos y nuevas variedades vegetales, obtenidos a partir de material genético de origen peruano, 6) Experiencias de la Comisión Nacional contra la Biopiratería, 7) Implementación del Artículo 9 del TIRFAA, referido a Derechos del Agricultor. 8) Gran diversidad de papas nativas del Perú y otros tubérculos y raíces andinas que son conservadas bajo condiciones in situ y ex situ. (…)

***La DGIA concluye indicando lo siguiente**: i) La Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), es un evento de magnitud y relevancia para el Perú, país elegido como sede de esta importante reunión, a realizarse por primera vez en el continente americano, debido a su posición como uno de los principales centros de biodiversidad del mundo, y el impacto que ello implica para la sostenibilidad de la agricultura y la alimentación mundial; ii) El Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (MIDAGRI) confirmó al Secretario del TIRFAA, el 26 de julio de 2024, que el Perú será la sede de la Undécima Reunión Internacional del Órgano Rector (Carta N° 16-2024-MIDAGRI-DM). Asimismo, en el documento de confirmación de la Sede de la Undécima Reunión del Órgano Rector se designa al INIA como responsable de su organización; iii) La formalización del Memorando de Responsabilidades a través del intercambio de notas entre la FAO y Perú con fines de permitir la organización coordinada de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA es una medida estratégica que coadyuvará a posicionar al Perú como líder en la región en seguridad alimentaria, recursos fitogenéticos y adaptación al cambio climático; iv) Se recomienda perfeccionar la propuesta de Memorándum de Responsabilidades contenida en la OF.RE (DAS) N° 2-9-B/503, toda vez que dicho texto es el resultado de negociaciones entre la Cancillería peruana y la FAO realizadas entre 13 de noviembre de 2024 y el 13 de agosto de 2025.*

2.3.2.

Mediante Memorando N° 1272-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OPP, de fecha 10 de setiembre de 2025, la OPP remite el Informe N° 00263-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OPP-UCTF, indicando entre otros, lo siguiente:

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

- *El Memorando de Responsabilidades entre el Gobierno de la República del Perú y la FAO, se constituye como el documento consensual que delimita las obligaciones, condiciones y responsabilidades para la realización del referido evento y será formalizado por medio de un intercambio de notas entre la FAO y Perú, dicho acto representa un procedimiento formal correspondiente al Ministerio de Relaciones Exteriores de acuerdo con los artículos 128 y 129 del Reglamento de Organización y Funciones del Ministerio de Relaciones Exteriores.*

- *Desde la perspectiva de la Unidad de Cooperación Técnica y Financiera (UCTF) del INIA, la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA reviste una importancia estratégica para la proyección internacional de nuestra institución. Dicho evento significa un espacio de alcance global en la que los Estados Partes del TIRFAA, organismos internacionales, instituciones de investigaciones y actores técnicos convergen para abordar temas relacionados a la conservación y uso sostenible de los recursos fitogenéticos.*

- *Es una oportunidad para que el INIA consolide alianzas y genere sinergias orientadas a la conservación y uso sostenible de los recursos fitogenéticos, favoreciendo así el posicionamiento del INIA como un socio confiable en el diseño y ejecución de proyectos de cooperación.*

- *El rol del Perú como gobierno hospedante de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, constituye una oportunidad para que el INIA dé visibilidad a los avances que el país ha alcanzado en materia de conservación de semillas y recursos fitogenéticos, así como en el fortalecimiento de capacidades de la agricultura familiar. Esto último resulta relevante en la medida en que permite articular los intereses nacionales con las prioridades de la agenda internacional, generando un efecto multiplicador en términos de cooperación bilateral, regional y triangular.*

- *Considera que la suscripción del Memorando de Responsabilidades entre el Gobierno de la República del Perú y la FAO para la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA es importante y estratégica, dado que dicho documento determina las obligaciones, condiciones y responsabilidades para la realización del referido evento, el cual resulta importante desde la perspectiva de la cooperación internacional, dado que su eventual realización permitirá consolidar el liderazgo del país en la agenda global de recursos fitogenéticos, más aún cuando es la primera vez que este tipo de evento se lleva a cabo en América Latina; lo que permitirá fortalecer las capacidades del INIA para movilizar recursos técnicos y financieros. Asimismo, permitirá establecer nuevas alianzas bilaterales, regionales y multilaterales, además de visibilizar los avances nacionales en conservación de la agrobiodiversidad y apoyo a la agricultura familiar. Todo ello se enmarca en la Política Nacional de Cooperación Técnica Internacional al 2030 y se alinea con los objetivos y funciones institucionales previstos en el Plan Estratégico Institucional (PEI) 2025- 2030 del INIA.*

2.3.3.

Asimismo, en mérito al Memorando de Responsabilidades entre el Gobierno del Perú y la FAO, resulta preciso tener en cuenta lo siguiente:

- *Las cláusulas del Memorando de Responsabilidades, que asumirán el Gobierno de la República del Perú, denominado en lo sucesivo el "Gobierno hospedante", y la*

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura, denominada en lo sucesivo la "FAO", respaldan el buen desarrollo de la undécima reunión del Órgano rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA).

- *Respecto a la Parte I "Responsabilidades Funcionales de la FAO", tenemos: 1) Designar al Secretario de la Reunión, que será el Secretario del Órgano rector del TIRFAA; 2) Proporcionar, si es necesario, un secretario auxiliar, un oficial de conferencias, un oficial administrativo y personal de secretaría; 3) Facilitar los intérpretes y traductores calificados que se necesiten, para todos los idiomas oficiales de la FAO, en el entendimiento de que el costo de la interpretación o traducción a cualquier idioma adicional que pueda solicitar o requerir el Gobierno hospedante será cubierto por el Gobierno hospedante; 4) Proporcionar documentos para la Reunión en formato electrónico; 5) Proporcionar todo material o suministros especiales que hagan falta para la Reunión, quedando entendido que todo material o suministros que proporcione la FAO seguirá siendo de su propiedad; 6) Publicar y distribuir un informe de la Reunión tras la conclusión de la misma.*

- *Respecto a la Parte II "Responsabilidades del Gobierno Hospedante a los Privilegios e Inmunidades de la FAO y de los Participantes", tenemos: 7) Otorgar, a los efectos de la Reunión, a los delegados y observadores, y a la FAO, sus bienes, fondos y haberes, así como a sus funcionarios, todos los privilegios e inmunidades previstos en el Artículo VIII, párrafo 4, y en el Artículo XVI, párrafo 2 de la Constitución, y en el Artículo XXXVIII- 4, del Reglamento General de la Organización, y especificados mutatis mutandis en las disposiciones de la Convención sobre los Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas, adoptada el 13 de febrero de 1946; 8) Conceder las visas y todas las facilidades necesarias a los delegados, observadores y consultores que asistan a la Reunión, siempre que estos estén registrados por la FAO. Las solicitudes de visa deben presentarse con la debida antelación y de la manera apropiada en la oficina consular peruana correspondiente. El Gobierno designará a una persona de contacto para cualquier asunto relacionado con la emisión de visas; 9) Exonerar a la FAO y a su personal de cualesquiera reclamaciones relativas a la Reunión que presentaren los delegados y observadores u otras terceras partes, salvo cuando el Gobierno hospedante y la FAO convengan en que la reclamación se debe a negligencia grave o a falta deliberada de los interesados.*

- *Respecto a la Parte III "Responsabilidades Funcionales del Gobierno Hospedante", tenemos: 10) Designar a un oficial de enlace que se encargará de la coordinación de los preparativos y servicios locales para la Reunión; 11) Proporcionar, sin cargo alguno para la FAO, las salas de reuniones, las oficinas, los muebles, el transporte, los equipos e instalaciones y demás materiales y servicios que se requieran para un adecuado funcionamiento de la Reunión, de acuerdo con lo establecido en el acuerdo interinstitucional que, a tal efecto, suscriban el Instituto Nacional de Innovación Agraria y la FAO; 12) Proporcionar, sin cargo alguno para la FAO, los servicios del personal local que la FAO requiera para la Reunión de acuerdo con lo establecido en el acuerdo interinstitucional que, a tal efecto, suscriban el Instituto Nacional de Innovación Agraria y la FAO. 13) Proporcionar servicios de primeros auxilios para los delegados, los observadores y el personal que asista o colabore en la Reunión; 14) En función de las condiciones cuando se celebre la Reunión, adoptar un enfoque basado en el riesgo para velar por la salud y la seguridad en todos los eventos y actividades públicos*

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

durante la Reunión. Para ello, deberán establecerse políticas y procedimientos adecuados a fin de reducir todo lo posible el riesgo de transmisión de enfermedades endémicas (y epidémicas) (prevención) y de dar la respuesta apropiada en caso de que algún delegado, observador y personal que asista y/o colabore en la Reunión contraigan alguna de esas enfermedades a consecuencia de la Reunión; 15) Realizar una evaluación de los riesgos de seguridad en el lugar de celebración de la Reunión y establecer medidas adecuadas de seguridad y protección con miras a reducir los riesgos para los delegados, observadores y personal que asista y/o colabore en la Reunión al nivel más bajo que sea razonablemente posible; 16) Garantizar que se formule un plan de seguridad y protección de emergencia; 17) Designar un coordinador gubernamental de la seguridad, que actuará como enlace entre la Secretaría del TIRFAA y el Gobierno hospedante para asegurarse de que se adopten medidas adecuadas de coordinación y gestión respecto de las cuestiones de seguridad.

2.3.4.
El INIA concluye expresando que, la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA a llevarse a cabo en Perú en el mes de noviembre de 2025, mejorará la imagen institucional e internacional del Estado, posicionándolo como actor en materia de conservación de recursos fitogenéticos, mayores oportunidades para concretar alianzas estratégicas y acceder a oportunidades de cooperación, asimismo, permitirá mostrar al mundo nuestra gran biodiversidad, la riqueza pluricultural, atractivos turísticos, la gastronomía, así como intercambiar experiencias exitosas con las demás partes firmantes del TIRFAA.

2.3.5.
El INIA fue designado como Punto Focal Nacional, que a través de su coordinador nacional viene participando activamente en las diferentes reuniones del órgano rector y grupos técnicos, y que las reuniones del Órgano Rector se organizan una vez cada dos (2) años para revisar el progreso y acordar acciones adicionales para avanzar en la implementación del programa de trabajo del Tratado, la celebración de esta importante reunión de la FAO, brinda la oportunidad de elevar el perfil del país anfitrión y sus esfuerzos en materia de conservación y uso sostenible de los RFAA y genera interés y compromiso adicional en la región y a nivel mundial.

2.3.6.
En virtud a los informes técnicos, el Memorando de Responsabilidades entre el Gobierno de la República del Perú y la FAO, constituye un documento consensual que delimita las obligaciones, condiciones y responsabilidades para la realización del evento a desarrollarse en Perú en el mes de noviembre del presente año, y será formalizado por medio de un intercambio de notas entre la FAO y Perú.

2.4. De la opinión de la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales (OCAI)

La Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales (OCAI), en el marco de sus competencias manifiesta que:

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

La entrada en vigor del Memorándum de Responsabilidades suscrito entre el Gobierno del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, se encuentra plenamente alineada con los intereses nacionales en materia de política exterior y cooperación técnica internacional, promoviendo la proyección del país como referente mundial en la conservación y uso sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura,

En relación con la Política Nacional de Cooperación Técnica Internacional al 2030, el Memorándum se articula al Objetivo N°1 "Consolidar la contribución de la Cooperación Técnica Internacional hacia prioridades de desarrollo del país" y el Objetivo Prioritario N°4 "Afianzar la proyección internacional del Perú como referente de Cooperación Internacional para el Desarrollo".

Asimismo, el INIA señala que, la formalización del Memorándum de Responsabilidades permitirá la organización coordinada de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA. Además, contribuirá a posicionar al Perú como líder global en la conservación y uso sostenible de los recursos fitogenéticos, en la promoción de la seguridad alimentaria y en la adaptación al cambio climático. En esa línea, recomienda su perfeccionamiento, considerando que el texto es resultado de las negociaciones entre la Cancillería Peruana y la FAO.

Desde la perspectiva de la cooperación internacional, el INIA considera que este instrumento fortalecerá sus capacidades para movilizar recursos técnicos y financieros, generar nuevas alianzas bilaterales, regionales y multilaterales, y visibilizar los avances nacionales en conservación de la agrobiodiversidad y apoyo a la agricultura familiar.

En consecuencia, la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales coincide con la posición del INIA y considera que el Memorándum de Responsabilidades es coherente con los objetivos del sector agrario, fortalece la cooperación técnica internacional y contribuye al cumplimiento de compromisos internacionales en materia de recursos fitogenéticos. Asimismo, permitirá proyectar ante el mundo la biodiversidad, la riqueza pluricultural, los atractivos turísticos y la gastronomía del país, además de propiciar el intercambio de experiencias exitosas con las demás Partes Contratantes del TIRFAA.

Por lo expuesto, se concluye que es pertinente que el Ministerio de Relaciones Exteriores proceda con el perfeccionamiento del citado Memorándum de Responsabilidades.

3. CONCLUSIONES

3.1. El Memorándum de Responsabilidades suscrito por el Gobierno del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO), para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), establece los compromisos que asumirá el Perú en calidad

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

de hospedante de la citada reunión, a realizarse en la ciudad de Lima, del 24 al 29 de noviembre de 2025.

3.2. El Memorándum de Responsabilidades es coherente con los objetivos del sector agrario, fortalece la cooperación técnica internacional y contribuye al cumplimiento de compromisos internacionales en materia de recursos fitogenéticos. Asimismo, permitirá proyectar ante el mundo la biodiversidad, la riqueza pluricultural, los atractivos turísticos y la gastronomía del país, además de propiciar el intercambio de experiencias exitosas con las demás Partes Contratantes del TIRFAA.

3.3. En base a lo expuesto en el presente informe, al análisis efectuado y en el marco de las funciones de la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales, considera pertinente que Ministerio de Relaciones Exteriores proceda con el perfeccionamiento del citado instrumento de cooperación.

4. RECOMENDACIÓN

Se recomienda remitir el informe a la Oficina General de Asesoría Jurídica a fin de continuar con el trámite correspondiente.

Es todo cuanto informo a usted, para los fines pertinentes.

Atentamente,

PERÚ MIDAGRI
Firmado digitalmente por MARMANILLO BUSTAMANTE Noemi Elva FAU 20131372931 soft
Motivo: Soy el autor del documento
Fecha: 11.09.2025 12:56:37 -05:00

NOEMI ELVA MARMANILLO BUSTAMANTE
Directora
Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales

NEMB/Fda. CUT: 71778-2024

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la recuperación y consolidación de la economía peruana"

INFORME N° 1409-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ

Para : **FELIPE CÉSAR MEZA MILLÁN**
Director General
Oficina General de Planeamiento y Presupuesto

Asunto : Sobre pronunciamiento complementario con respecto del perfeccionamiento del Memorándum de Responsabilidades suscrito por el Gobierno del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA.

Referencia : a) Informe N° 1254-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ
b) Oficio N° 1894-2025-MIDAGRI
c) OF. RE (VMR) N° 2-9-A/54
d) Oficio N° 264; N° 266 y N° 273-2025-MIDAGRI-INIA/PE
e) Informe N° 0640-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI
f) Memorando N° 2350-2025-MIDAGRI-SG/OGPP (CUT 71778-2024)

Fecha : Jesús María, 09 de octubre de 2025

MINISTERIO DE DESARROLLO AGRARIO Y RIEGO - V°B° - OFICINA GENERAL DE ASESORÍA JURÍDICA

Por el presente me dirijo a usted, en relación a los documentos de la referencia, por los cuales la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto solicita a esta Oficina General un informe que complemente nuestro Informe N° 1254-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ señalando expresamente que el sector cuenta con la disponibilidad presupuestal para asumir los compromisos de organización, precisando el monto total autorizado para la organización de la reunión con respecto del proyecto de Memorándum de Responsabilidades suscrito por el Gobierno del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA.

Al respecto, se informa lo siguiente:

1. Con el Informe N° 1254-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ esta OGAJ emite opinión señalando que el proyecto de Memorándum de Responsabilidades suscrito por el Gobierno del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA es jurídicamente válido, se enmarca en las competencias del Sector Agrario y de Riego y su perfeccionamiento resulta altamente conveniente para los intereses del país.

2. A través del Memorando N° 2350-2025-MIDAGRI-SG/OGPP la OGPP informa que el Viceministro de Relaciones Exteriores solicita un informe complementario en el que el MIDAGRI, indique de manera expresa, que en su condición de entidad organizadora del evento, se encuentra en condiciones de asumir las obligaciones contenidas en los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades suscrito entre la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura – FAO y el Ministerio de Relaciones Exteriores – RREE en representación del Gobierno del Perú, para la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA; en ese sentido, requiere que dicho informe complemente la información señalando expresamente que el sector cuenta con la disponibilidad presupuestal para asumir los compromisos de organización, precisando el monto total autorizado para la organización de la reunión.

3. Al respecto, el Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA), mediante Oficio N° 273-2025-MIDAGRI-INIA/PE, informa que, a partir del Informe N° 658-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ, se ratifica la capacidad del INIA para la organización de la citada Reunión, en cumplimiento de los compromisos logísticos y operativos adquiridos, lo que se condice con los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades, asegurando que el desarrollo del evento no representa costo alguno para la FAO complementariamente, mediante Informe N° 190-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D, ratifica su capacidad para organizar la Reunión en cumplimiento de los compromisos logísticos y operativos adquiridos en los numerales 9, 11 y 12 del memorándum de responsabilidades; precisando que *"(…) la institución cuenta con los recursos presupuestales debidamente autorizados y transferidos al INIA mediante el Decreto Supremo N° 146-2025-EF, Resolución Ministerial N° 0275-2025-MIDAGRI, y Resolución de Presidencia Ejecutiva N° 034-2025-MIDAGRI-INIA, por un monto de* ***S/ 1 784 054,00*** *(Un Millón setecientos ochenta y cuatro mil cincuenta y cuatro con 00/100 soles)".*

4. Asimismo, con el Informe N° 0640-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI remitida a la OGAJ con el Memorando N° 2350-2025-MIDAGRI-SG/OGPP recomienda comunicar al Ministerio de Relaciones Exteriores, que el INIA se encuentra en condiciones de asumir las obligaciones contenidas en los numerales 9, 11 y 12 del citado Memorándum de Responsabilidades, y cuenta con los recursos presupuestales para la organización de la de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, señalando que, en caso de presentarse contingencias que generen requerimientos adicionales vinculados con la organización del evento, se adoptarán las medidas y gestiones que correspondan ante las instancias competentes, a fin de garantizar la continuidad de las acciones y el pleno cumplimiento de las obligaciones asumidas por el Estado Peruano.

5. Por tanto, esta Oficina General, en el marco de sus competencias funcionales, ratifica la opinión emitida con el Informe N° 1254-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ que señala que el instrumento analizado es jurídicamente válido, se enmarca en las competencias del Sector Agrario y de Riego y su perfeccionamiento resulta altamente conveniente para los intereses del Perú.

6. Se recomienda remitir el presente Informe conjuntamente con los antecedentes a la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto con copia a la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales, en atención a su requerimiento de opinión jurídica.

Atentamente,

JEYMY DENISSE ASMAT MAYAUTE
ABOGADA
OFICINA GENERAL DE ASESORÍA JURÍDICA

El que suscribe hace suyo el contenido del presente Informe.

cc. OCAI

LUIS FERNANDO MEZA FARFAN
Director General
Oficina General de Asesoría Jurídica

"Decenio de la Igualdad de oportunidades para mujeres y hombres"
"Año de la recuperación y consolidación de la economía peruana"

INFORME Nro 0640-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI

Para : **FELIPE CESAR,MEZA MILLAN**
Director
MIDAGRI

Asunto : Pronunciamiento complementario para el perfeccionamiento del Memorándum de Responsabilidades suscrito entre la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura y el Ministerio de Relaciones Exteriores para la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA

Referencia : a) OF. RE (VMR) N° 2-9-A/54
b) Oficio Nro 1894-2025-MIDAGRI-SG/OGPP
c) OFICIO N° 273-2025-MIDAGRI-INIA/PE

Fecha : Lima, 08 de octubre de 2025

Me dirijo a usted en atención al documento de la referencia a), mediante el cual el viceministro de Relaciones Exteriores solicita un informe complementario en el que el MIDAGRI exprese, de manera explícita, que en su calidad de entidad organizadora del evento, se encuentra en condiciones de asumir las obligaciones contenidas en los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades suscrito entre la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura – FAO y el Ministerio de Relaciones Exteriores – RREE en representación del Gobierno del Perú, para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA.

Asimismo, el referido informe deberá señalar expresamente que el sector cuenta con la disponibilidad presupuestal necesaria para asumir dichos compromisos de organización, precisando el monto total autorizado para la realización de la reunión.

Al respecto, informo a su Despacho lo siguiente:

1. ANTECEDENTES

1.1. Mediante documento de la referencia a), RREE solicita al MIDAGRI un informe complementario en el que el MIDAGRI exprese, de manera explícita que, en su calidad de entidad organizadora del evento, se encuentra en condiciones de asumir las obligaciones contenidas en los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades suscrito entre la FAO y RREE para la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA.

1.2. Mediante documento de la referencia b), la OGPP solicita al INIA complementar su pronunciamiento con un nuevo documento que señale de manera expresa que la entidad se encuentra en condiciones de asumir las obligaciones establecidas en

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades suscrito entre RREE y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA.

1.3. Con documento de la referencia c), el INIA atiende lo solicitado.

2. ANÁLISIS

2.1. Sobre las competencias de la OCAI

El presente informe se emite en el marco de las competencias de la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales (OCAI) conforme lo dispuesto en el literal d) del artículo 34 de la Resolución Ministerial Nº 080-2021-MIDAGRI, que aprueba el texto integrado del Reglamento de Organización y Funciones (ROF) del MIDAGRI. Esta disposición asigna a la OCAI la función de articular la participación del Sector en espacios y foros internacionales, en coordinación con los órganos, programas y proyectos especiales del Ministerio y sus organismos públicos adscritos, cuando corresponda.

2.2. De la opinión del Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA)

El Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA), mediante Oficio Nº 273-2025-MIDAGRI-INIA/PE, informa que, a partir del Informe Nº 658-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ, elaborado sobre la base de los pronunciamientos técnicos emitidos por la Dirección de Gestión de la Innovación Agraria y de la Oficina de Planeamiento y Presupuesto, se ratifica la capacidad del INIA para la organización de la citada Reunión, en cumplimiento de los compromisos logísticos y operativos adquiridos, lo que se condice con los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades, asegurando que el desarrollo del evento no representa costo alguno para la FAO.

Complementariamente, mediante Informe N° 190-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D, ratifica su capacidad para organizar la Reunión en cumplimiento de los compromisos logísticos y operativos adquiridos en los numerales 9, 11 y 12 del memorándum de responsabilidades.

Asimismo, se precisa que, la institución cuenta con los recursos presupuestales debidamente autorizados y transferidos al INIA mediante el Decreto Supremo N° 146-2025-EF, Resolución Ministerial N° 0275-2025-MIDAGRI, y Resolución de Presidencia Ejecutiva N° 034-2025-MIDAGRI-INIA, por un monto de **S/ 1 784 054,00** (Un Millón setecientos ochenta y cuatro mil cincuenta y cuatro con 00/100 soles).

Finalmente, se precisa que, de presentarse contingencias que generen requerimientos adicionales vinculados con la organización del evento, se adoptarán las medidas y gestiones pertinentes ante las instancias competentes, a

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

fin de garantizar la continuidad de las acciones y el cabal cumplimiento de las obligaciones asumidas por el Perú.

2.3. De la opinión de la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales (OCAI)

La Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales (OCAI), en el marco de sus competencias, considera pertinente el pronunciamiento emitido por el INIA, mediante el cual ratifica su capacidad institucional para la organización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, en cumplimiento de los compromisos logísticos y operativos adquiridos, lo que se condice con los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades, garantizando que el desarrollo del evento no represente costo alguno para la FAO.

Asimismo, resulta pertinente precisar que el INIA cuenta con los recursos presupuestales debidamente autorizados y transferido mediante el Decreto Supremo N° 146-2025-EF, Resolución Ministerial N° 0275-2025-MIDAGRI, y Resolución de Presidencia Ejecutiva N° 034-2025-MIDAGRI-INIA, por un monto de **S/ 1 784 054,00.**

Finalmente, en caso de presentarse contingencias que generen requerimientos adicionales vinculados con la organización del evento, se adoptarán las medidas y gestiones que correspondan ante las instancias competentes, a fin de garantizar la continuidad de las acciones y el pleno cumplimiento de las obligaciones asumidas por el Estado Peruano.

3. CONCLUSIONES

3.1. El Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA), ratifica su capacidad para la organización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, en cumplimiento de los compromisos logísticos y operativos adquiridos, lo que se condice con los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades, garantizando que el desarrollo del evento no represente costo alguno para la FAO.

3.2. Se precisa que, el INIA cuenta con los recursos presupuestales debidamente autorizados y transferido mediante el Decreto Supremo N° 146-2025-EF, Resolución Ministerial N° 0275-2025-MIDAGRI, y Resolución de Presidencia Ejecutiva N° 034-2025-MIDAGRI-INIA, por un monto de **S/ 1 784 054,00.**

3.3. En caso de presentarse contingencias que generen requerimientos adicionales vinculados con la organización del evento, se adoptarán las medidas y gestiones que correspondan ante las instancias competentes, a fin de garantizar la continuidad de las acciones y el pleno cumplimiento de las obligaciones asumidas por el Estado Peruano.

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

3.4. Se requiere comunicar al Ministerio de Relaciones Exteriores, que el INIA se encuentra en condiciones de asumir las obligaciones contenidas en los numerales 9, 11 y 12 del citado Memorándum de Responsabilidades, y cuenta con los recursos presupuestales para la organización de la de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA.

4. RECOMENDACIÓN

Se recomienda remitir el presente informe a la Oficina General de Asesoría Jurídica a fin que emita su pronunciamiento, debiendo remitir la comunicación al Ministerio de Relaciones Exteriores.

Es todo cuanto informo a usted, para los fines pertinentes.

Atentamente,

PERÚ MIDAGRI
Firmado digitalmente por MARMANILLO BUSTAMANTE Noemi Elva FAU 20131372931 soft
Motivo: Soy el autor del documento
Fecha: 08.10.2025 11:28:55 -05:00

NOEMI ELVA MARMANILLO BUSTAMANTE
Directora
Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales

NEMB/Fda.

CUT N°: 71778-2024-MIDAGRI

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final el D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: https://sisgedconsultaexterna.midagri.gob.pe/ ingresando el código KLMN8HBHHI y el número de documento.

La Molina, 07 de octubre de 2025

OFICIO Nº 273 -2025-MIDAGRI-INIA/PE

Señora
CARMEN INÉS VEGAS GUERRERO
Viceministra de Políticas y Supervisión del Desarrollo Agrario
Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego
Jesús María. -

Asunto : Pronunciamiento sobre las obligaciones establecidas en los numerales 9, 11 y 12 del Memorando de Responsabilidades suscrito entre el Perú y la FAO, para la realización de la Undécima Reunión del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) Perú 2025.

Referencia : a) OF. RE (VMR) N° 2-9-A/54
b) Informe Nº 658-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ
c) Informe N° 00190-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA
d) Memorando N° 0001474-2025/MIDAGRI-INIA-GG/OPP

Es grato dirigirme a usted, en atención al documento de la referencia a), mediante el cual, a solicitud del Ministerio de Relaciones Exteriores, se requiere el pronunciamiento de la institución organizadora de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, a fin de expresar de manera explícita que se encuentra en condiciones de asumir las obligaciones establecidas en los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades suscrito entre el Gobierno del Perú y la FAO; así como, identificar el monto autorizado para tal fin.

En atención a lo solicitado, se adjunta en enlace, el documento de la referencia b), elaborado por la Oficina de Asesoría Jurídica de este Instituto, sobre la base de los pronunciamientos técnicos de la Dirección de Gestión de la Innovación Agraria y de la Oficina de Planeamiento y Presupuesto, a través del cual se ratifica la capacidad del INIA para la organización de la citada Reunión, en cumplimiento de los compromisos logísticos y operativos adquiridos, lo que se condice con los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades, asegurando que el desarrollo del evento no representa costo alguno para la FAO.

Asimismo, debemos precisar que, de presentarse contingencias que generen requerimientos adicionales vinculados con la organización de la reunión, se adoptarán la medidas y gestiones pertinentes ante las instancias competentes, a fin de garantizar la continuidad de las acciones y el cabal cumplimiento de las obligaciones asumidas por el Perú, considerando que se cuenta con los recursos

presupuestales autorizados y transferidos al INIA mediante el Decreto Supremo N° 146-2025-EF, Resolución Ministerial N° 0275-2025-MIDAGRI, y Resolución de Presidencia Ejecutiva N° 034-2025-MIDAGRI-INIA, por un monto de **S/ 1 784 054,00** (Un Millón setecientos ochenta y cuatro mil cincuenta y cuatro con 00/100 soles).

Sin otro particular, hago propicia la oportunidad para expresarle mi consideración y estima personal.

Cordialmente,

Firmado digitalmente por:
POZO LOPEZ Maria Angelita FAU 20131365994 soft
Fecha: 07/10/2025 21:19:16

p. **JORGE JUAN GANOZA RONCAL**
PRESIDENTE EJECUTIVO
Instituto Nacional de Innovación Agraria

Enlace: https://drive.google.com/drive/folders/1UdAvPPoYiCEIeldTaH0QkdbBzfgQiYp8?usp=sharing

c.c.: OCAI-MIDAGRI

EXP: E2523791-2025-INIA
CUT: 71778-2024-MIDAGRI

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por INIA, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la lectura del código QR o el siguiente enlace:
https://std.inia.gob.pe/consulta/dlFile.php?var=wcGCunl0eX%2FPrc%2BiYFOliWCkZVNlm698uHF4gnmdqL67cU6%2Bm2HimYc%3D

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ

INFORME N° 658-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ

PARA : **ABG. MARÍA ANGELITA POZO LÓPEZ**
Presidente Ejecutiva[1]

DE : **ABOG. SONIA PAOLA GUARNIZ NICHO**
Directora General
Oficina de Asesoría Jurídica.

ASUNTO : Pronunciamiento para el perfeccionamiento del Memorándum de Responsabilidades suscrito entre el Ministerio de Relaciones Exteriores y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura – FAO, para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA.

REF. : a) Proveido N° 01735-2025/MIDAGRI-INIA-PE.
b) OF. RE (VMR) N° 2-9-A/54.
c) Informe N° 0190-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D.
d) Memorando N° 0001474-2025/MIDAGRI-INIA-GG/OPP.

FECHA : La Molina, 7 de octubre de 2025.

Tengo a bien dirigirme a usted, con relación a los documentos de la referencia, a efectos de informar lo siguiente:

I. ANTECEDENTES

1.1 Mediante CONVENIO N° 060-2025-MVCS DE COOPERACIÓN INTERINSTITUCIONAL ENTRE EL MINISTERIO DE VIVIENDA, CONSTRUCCIÓN Y SANEAMIENTO Y EL INSTITUTO NACIONAL DE INNOVACIÓN AGRARIA, del 13 de agosto de 2025, las referidas partes acuerdan que el Ministerio concede a INIA el uso del "Gran Centro de Convenciones de Lima" (LCC) ubicado en la Av. Arqueología N° 160, distrito de San Borja, provincia y departamento de Lima, incluyendo el mobiliario necesario, para la realización del evento denominado "Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura – TIRFAA", a desarrollarse del 18 al 30 de noviembre 2025.

1.2 Mediante OF. RE (VMR) N° 2-9-A/54 el Despacho Viceministerial de Relaciones Exteriores del Ministerio de Relaciones Exteriores comunica al Despacho Viceministerial de Políticas y Supervisión del Desarrollo Agrario del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego – MIDAGRI que se ha revisado la documentación referida al perfeccionamiento del Memorándum de Responsabilidades entre dicho Ministerio y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura – FAO, para la celebración de la

[1] Conforme a la delegación de firma efectuada mediante Memorando N° 030-2025-MIDAGRI-INIA/PE

Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA[2], **en adelante el MEMORÁNDUM DE RESPONSABILIDADES**, solicitando un informe complementario en el que se indique expresamente que el MIDAGRI se encuentra en condiciones de asumir las obligaciones contenidas en los numerales 9, 11 y 12 del citado Memorándum[3].

1.3 Mediante Proveído N° 01735-2025/MIDAGRI-INIA-PE la Presidencia Ejecutiva de este instituto remite la solicitud del Ministerio de Relaciones Exteriores para la atención correspondiente.

1.4 Mediante Informe N° 0190-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D la Dirección de Gestión de la Innovación Agraria (DGIA) remite información sobre la solicitud del Ministerio de Relaciones Exteriores referida líneas arriba.

1.5 Mediante Memorando N° 0001474-2025/MIDAGRI-INIA-GG/OPP la OPP remite información destinada a la atención del requerimiento del Ministerio de Relaciones Exteriores. Se adjuntó a dicho documento el Informe N° 00296-2025/MIDAGRI-INIA-GG/OPP-UCTF de la Unidad de Cooperación Técnica y Financiera que sustenta dicha información.

II. BASE LEGAL

2.1 Constitución Política del Perú.
2.2 Ley N° 29158, Ley Orgánica del Poder Ejecutivo.
2.3 Ley N° 31075, Ley de organización y funciones del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego.
2.4 Decreto Legislativo Nº 1060, Decreto Legislativo que regula el Sistema Nacional de Innovación Agraria.
2.5 Decreto Supremo Nº 040-2008-AG, que aprueba el Reglamento del Decreto Legislativo Nº 1060, Decreto Legislativo que Regula el Sistema Nacional de Innovación Agraria.
2.6 Resolución Jefatural N° 006-2025-INIA que aprueba el Texto Integrado del Reglamento de Organización y Funciones del Instituto Nacional de Innovación Agraria.

III. ANÁLISIS

3.1 Cuestiones previas

3.1.1 De conformidad al artículo 17 del Texto Integrado del Reglamento de Organización y Funciones del Instituto Nacional de Innovación Agraria, aprobado por Resolución Jefatural N° 006-2025-INIA, **en adelante el ROF** para los efectos del presente informe, esta Oficina es el órgano de asesoramiento encargado de asesorar y emitir opinión de carácter jurídico a la Alta Dirección y a las unidades de organización sobre asuntos de competencia del Instituto Nacional de Innovación Agraria.

Asimismo, según el artículo 19 del ROF la Oficina de Planeamiento y

[2] Tratado Internacional sobre los recursos fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura
[3] El OF. RE (VMR) N° 2-9-A/54 fue ingresado a este instituto con el número de documento E2524035.

Presupuesto es el órgano encargado de asesorar a la Alta Dirección y a las unidades de organización en los procesos de los Sistemas Administrativos de Presupuesto Público, entre otros, así como las acciones en materia de cooperación técnica y financiera de este instituto.

3.2 Competencia

3.2.1 El Decreto Ley N° 25902, norma de creación del INIA, establece en el artículo 18 la competencia de este instituto respecto a la investigación, transferencia de tecnología, asistencia técnica, conservación de recursos genéticos y producción de semillas, plantones y reproductores de alto valor genético.

3.2.2 El artículo 5 de la Ley N° 31075, Ley de Organización y Funciones del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, establece que el MIDAGRI ejerce competencia en **agricultura** y ganadería (literal b) e **investigación**, transferencia de tecnología y otros servicios vinculados a la actividad agraria (literal e).

3.2.3 De conformidad al artículo 4 numeral 4.1 del Decreto Legislativo N° 1060, Decreto Legislativo que regula el Sistema Nacional de Innovación Agraria, el INIA como autoridad nacional en innovación tecnológica agraria, es el Ente Rector del Sistema Nacional de Innovación Agraria (SNIA). La Segunda Disposición Complementaria Final de la referida norma prescribe que el INIA es responsable de diseñar y ejecutar la estrategia nacional de innovación agraria y tiene a su cargo la investigación, la transferencia de tecnología, la asistencia técnica, la conservación de recursos genéticos y la producción de semillas, plantones y reproductores de alto valor genético; asimismo, es responsable de la zonificación de cultivos y crianzas en todo el territorio nacional, entre otros.

3.2.4 En el artículo 4 numeral 4.1 del ROF se establece que este instituto tiene, entre sus competencias, las siguientes materias en lo agrario: investigación, conservación y puesta en valor de recursos genéticos (literal a) y acceso a recursos genéticos (literal e).

3.3 Del requerimiento de información del Ministerio de Relaciones Exteriores

3.3.1 De acuerdo al contenido del OF. RE (VMR) N° 2-9-A/54 el requerimiento del Ministerio de Relaciones Exteriores es para que el MIDAGRI emita un informe complementario *en el que se indique expresamente que el MIDAGRI, en su condición de organizador del evento, se encuentra en condiciones de asumir las obligaciones contenidas en los numerales 9, 11 y 12 del citado MdR*[4]*. De esta forma, el informe complementario también debe señalar expresamente que el sector cuenta con la disponibilidad presupuestal para asumir dichos compromisos de*

[4] Se refiere al MEMORANDUM DE RESPONSABILIDADES

organización, además de identificar el monto total autorizado para la celebración de la reunión.

3.3.2 Sobre el particular, los numerales citados del MEMORANDUM DE RESPONSABILIDADES son los siguientes:

- Numeral 9 de la PARTE II - RESPONSABILIDADES DEL GOBIERNO HOSPEDANTE RESPECTO A LOS PRIVILEGIOS E INMUNIDADES DE LA FAO Y DE LOS PARTICIPANTES señala lo siguiente**:** Exonerar a la FAO y a su personal de cualesquiera reclamaciones relativas a la Reunión que presentaren los delegados y observadores u otras terceras partes, salvo cuando el Gobierno hospedante y la FAO convengan en que la reclamación se debe a negligencia grave o a falta deliberada de los interesados.

- Numeral 11 de la PARTE III - RESPONSABILIDADES FUNCIONALES DEL GOBIERNO HOSPEDANTE, establece que corresponderá al Gobierno hospedante: Proporcionar los locales, equipos, suministros, personal y los servicios auxiliares especificados en el Anexo II adjunto al presente Memorando, que forma parte integrante del mismo.

- Numeral 12 de la PARTE III - RESPONSABILIDADES FUNCIONALES DEL GOBIERNO HOSPEDANTE, establece que corresponderá al Gobierno hospedante: Costear todos los gastos necesarios del personal local facilitado, comprendidos los sueldos, las horas extraordinarias y las dietas, y en caso necesario, los viajes de ida y vuelta a la Reunión.

3.4 De la opinión de la DGIA

3.4.1 Mediante Informe N° 0190-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D la DGIA, respecto al requerimiento de información del Ministerio de Relaciones Exteriores, concluye que el INIA *ratifica su capacidad para organizar la Reunión en cumplimiento de los compromisos logísticos y operativos adquiridos en los numerales 9, 11 y 12 del memorándum de responsabilidades.*

3.4.2 En ese marco, dicho órgano de línea precisa respecto al numeral 9 del MEMORANDUM DE RESPONSABILIDADES lo siguiente:

- *En dicho contexto, el INIA, en su calidad de entidad organizadora, reconoce que esta obligación implica asumir eventuales riesgos derivados de la participación de delegados y terceros durante el desarrollo del evento.*

- *Al respecto, para los días destinados a la realización de la reunión en el Centro de Convención de Lima (LCC), el INIA, en coordinación con el MIDAGRI, ha previsto la contratación de una póliza de responsabilidad civil que protege a los participantes de*

los costos derivados de daños (personales, materiales o económicos) causados en el desarrollo del evento, en cumplimiento de los Protocolos del LCC. En caso se requiera un recurso adicional se cubrirá con el presupuesto de cada entidad.

3.4.3 Sobre los numerales 11 y 12 del MEMORANDUM DE RESPONSABILIDADES la DGIA señala que *es necesario precisar que los recursos presupuestales para la organización de la Reunión, fueron autorizados y transferidos al INIA mediante el Decreto Supremo N° 046-2025-EF, Resolución Ministerial N.° 0275-2025-MIDAGRI, y Resolución de Presidencia Ejecutiva N° 034-2025-MIDAGRI-INIA**, por la suma de S/ 1 784 054,00 (Un Millón setecientos ochenta y cuatro mil cincuenta y cuatro soles),** monto que corresponde a la disponibilidad financiera con los que cuenta el INIA para asumir la contratación de la sede del evento (LCC) y de los bienes y servicios especializados necesarios para la organización del mismo. De esta manera, se confirma que el INIA cuenta con la capacidad presupuestal y logística necesaria para la organización de la Reunión, asegurando el cumplimiento de las obligaciones asumidas en el Memorándum de Responsabilidades, sin que ello represente costo alguno para la FAO.*

En este extremo, respecto al numeral 11 se informa que por CONVENIO N° 060-2025-MVCS DE COOPERACIÓN INTERINSTITUCIONAL ENTRE EL MINISTERIO DE VIVIENDA, CONSTRUCCIÓN Y SANEAMIENTO Y EL INSTITUTO NACIONAL DE INNOVACIÓN AGRARIA, del 13 de agosto de 2025, se acordó que el Ministerio concede a INIA el uso del "Gran Centro de Convenciones de Lima" (LCC) para la realización del evento denominado "Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura – TIRFAA", a desarrollarse del 18 al 30 de noviembre 2025.

3.5 **De la opinión de la Oficina de Planeamiento y Presupuesto**

3.5.1 Por Informe N° 00296-2025/MIDAGRI-INIA-GG/OPP-UCTF de la Unidad de Cooperación Técnica y Financiera, la OPP concluye, respecto al numeral 9 del MEMORANDUM DE RESPONSABILIDADES que, *en coordinación con el MIDAGRI, ha previsto la contratación de una póliza de responsabilidad civil que protege a los participantes de los costos derivados de daños (personales, materiales o económicos) causados en el desarrollo del evento, en cumplimiento de los Protocolos del LCC.*

Asimismo, la referida unidad agrega, citando a la DGIA, que *en caso se requiera un recurso adicional se cubrirá con el presupuesto de cada entidad.*

3.5.2 Adicionalmente, por Memorando N° 0001474 -2025-MIDAGRI-INIA/OPP la OPP opina que *es necesario indicar que mediante Resolución Ministerial N° 0275-2025-MIDAGRI del 17 de julio de 2025 el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego aprobó la desagregación de recursos*

autorizados mediante el Decreto Supremo N° 146-2025-EF a favor del Instituto Nacional de Innovación Agraria y otros, para financiar la realización de la XI Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA).

IV CONCLUSIONES

Estando a lo expuesto en los párrafos precedentes, se concluye lo siguiente:

4.1 El Instituto Nacional de Innovación Agraria - INIA es el Ente Rector del Sistema Nacional de Innovación Agraria. Es responsable de diseñar y ejecutar la estrategia nacional de innovación agraria y tiene a su cargo la investigación, la transferencia de tecnología, la asistencia técnica, la conservación y puesta en valor de recursos genéticos y la producción de semillas, plantones y reproductores de alto valor genético; asimismo, es responsable de la zonificación de cultivos y crianzas en todo el territorio nacional y Autoridad Nacional Competente en acceso a recursos genéticos.

4.2 El Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego confirmó al Secretario del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura que el Perú será la sede de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) – Perú 2025, a realizarse en noviembre del presente año, y designó al INIA como responsable de su organización.

4.3 El Ministerio de Relaciones Exteriores, en el marco de la evaluación para el perfeccionamiento del MEMORÁNDUM DE RESPONSABILIDADES ha solicitado al Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego un informe en el que se indique que dicho Ministerio se encuentra en condiciones de asumir las obligaciones contenidas en los numerales 9, 11 y 12 del referido Memorándum según los términos señalados en el OF. RE (VMR) N° 2-9-A/54

4.4 La Dirección de Gestión de la Innovación Agraria y la Oficina de Planeamiento y Presupuesto ha opinado, respecto al numeral 9 del MEMORÁNDUM DE RESPONSABILIDADES, que se ha previsto en coordinación con el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego la contratación de una póliza de responsabilidad civil que protege a los participantes de los costos derivados de daños; y, que en caso se requiera un recurso adicional se cubrirá con el presupuesto de cada entidad.

4.5 La Dirección de Gestión de la Innovación Agraria ha opinado, respecto a los numerales 11 y 12 del MEMORÁNDUM DE RESPONSABILIDADES, que se cuenta con la disponibilidad presupuestal para cubrir los compromisos establecidos en dichos numerales y con la disponibilidad del "Gran Centro de Convenciones de Lima" para la realización del evento internacional en cuestión, **precisando que se cuenta con un monto de S/ 1 784 054,00 (Un millón setecientos ochenta y cuatro mil cincuenta y cuatro con 00/100 soles**).

4.6 La Oficina de Planeamiento y Presupuesto, sobre los numerales 11 y 12 del MEMORÁNDUM DE RESPONSABILIDADES, informa que en virtud del Decreto Supremo N° 146-2025-EF y la Resolución Ministerial N° 0275-2025-MIDAGRI se cuentan con los recursos autorizados para financiar la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA.

4.7 Sobre la base de la información presentada por la Dirección de Gestión de la Innovación Agraria y la Oficina de Planeamiento y Presupuesto, se opina que se puede continuar con las gestiones para el perfeccionamiento del MEMORÁNDUM DE RESPONSABILIDADES, en atención a lo solicitado por el Ministerio de Relaciones Exteriores por OF. RE (VMR) N° 2-9-A/54.

V. RECOMENDACIONES

Por los fundamentos expuestos, se recomienda suscribir el Oficio, que adjunta el presente informe, elaborado sobre los pronunciamientos técnicos de la Dirección de Gestión de la Innovación Agraria y la Oficina de Planeamiento y Presupuesto, a la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, a efectos que se continúe con los trámites para el perfeccionamiento del MEMORÁNDUM DE RESPONSABILIDADES

Es todo cuanto se informa.

Atentamente,

Firmado digitalmente por:
GUARNIZ NICHO Sonia Paola FAU 20131365994 soft
Fecha: 07/10/2025 20:34:25

Sonia Paola Guarniz Nicho
Directora General de la Oficina de Asesoría Jurídica

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por INIA, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la lectura del código QR o el siguiente enlace:
https://std.inia.gob.pe/consulta/dlFile.php?var=t8F8wnaAgn21vr7RYFGki2ufZ1Fio4%2BAvXRyd4K5jLnAeWKbnXqfhGJ6nNKX2g%3D%3D

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la recuperación y consolidación de la economía peruana"

INFORME N° 0190-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D

Para : **ING. JORGE JUAN GANOZA RONCAL, M. Sc.**
Presidente Ejecutivo
Instituto Nacional de Innovación Agraria

De : **DINA LIDA GUTIÉRREZ REYNOSO. Ph. D.**
Directora General (e)
Dirección de Gestión de la Innovación Agraria

Asunto : Pronunciamiento sobre las obligaciones establecidas en los numerales 9, 11 y 12 del Memorando de Responsabilidades a suscribirse entre el Perú y la FAO, para la realización de la Undécima Reunión del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), Perú 2025.

Referencia : a) Decreto Supremo N° 146-2025-EF
b) Resolución Ministerial N.° 0275-2025-MIDAGRI
c) Resolución de Presidencia Ejecutiva N° 034-2025-MIDAGRI-INIA
d) Oficio N° 1894-2025-MIDAGRI-SG/OGPP

Fecha : La Molina, 07 de octubre de 2025

Tengo el agrado de dirigirme a usted en atención a la solicitud formulada por la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (MIDAGRI), mediante la cual, a pedido del Ministerio de Relaciones Exteriores, se requiere el pronunciamiento de la institución organizadora de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA 2025, señalando de manera explícita que se encuentra en condiciones de asumir las obligaciones establecidas en los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades a suscribirse entre el Gobierno del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO).

Al respecto, informo a su Despacho lo siguiente:

Sobre el Numeral 9. 11 y 12

Numeral 9. «Exonerar a la FAO y a su personal de cualesquiera reclamaciones relativas a la Reunión que presentaren los delegados y observadores u otras terceras partes, salvo cuando el Gobierno hospedante y la FAO convengan en que la reclamación se debe a negligencia grave o a falta deliberada de los interesados».

Numeral 11. «Proporcionar, sin cargo alguno para la FAO, las salas de reuniones, las oficinas, los muebles, el transporte, los equipos e instalaciones y demás materiales y servicios que se requieran para un adecuado funcionamiento de la Reunión, de acuerdo a lo establecido en el acuerdo interinstitucional que, a tal efecto, suscriban el Instituto Nacional de Innovación Agraria y la FAO».

Numeral 12. «Proporcionar, sin cargo alguno para la FAO, los servicios del personal local que la FAO requiera para la Reunión de acuerdo con lo establecido en el acuerdo interinstitucional que, a tal efecto, suscriban el Instituto Nacional de Innovación Agraria y la FAO».

1. El numeral 9 se establece la obligación de exonerar a la FAO y a su personal de cualesquiera reclamaciones relacionadas con la Reunión, salvo en los casos de negligencia grave o falta deliberada. En dicho contexto, el INIA, en su calidad de entidad organizadora, reconoce que esta obligación implica asumir eventuales riesgos derivados de la participación de delegados y terceros durante el desarrollo del evento.

   Al respecto, para los días destinados a la realización de la reunión en el Centro de Convención de Lima (LCC), el INIA, en coordinación con el MIDAGRI, ha previsto la contratación una póliza de responsabilidad civil que protege a los participantes de los costos derivados de daños (personales, materiales o económicos) causados en el desarrollo del evento, en cumplimiento de los Protocolos del LCC. En caso se requiera un recurso adicional se cubrirá con el presupuesto de cada entidad.

2. En cuanto a los numerales 11 y 12, es necesario precisar que los recursos presupuestales para la organización de la Reunión, fueron autorizados y transferidos al INIA mediante el Decreto Supremo N° 046-2025-EF, Resolución Ministerial N.° 0275-2025-MIDAGRI, y Resolución de Presidencia Ejecutiva N° 034-2025-MIDAGRI-INIA, por la suma de S/ 1 784 054,00 (Un Millón setecientos ochenta y cuatro mil cincuenta y cuatro soles), monto que corresponde a la disponibilidad financiera con los que cuenta el INIA para asumir la contratación de la sede del evento (LCC) y de los bienes y servicios especializados necesarios para la organización del mismo. De esta manera, se confirma que el INIA cuenta con la capacidad presupuestal y logística necesaria para la organización de la Reunión, asegurando el cumplimiento de las obligaciones asumidas en el Memorándum de Responsabilidades, sin que ello represente costo alguno para la FAO.

CONCLUSIÓN:

El Instituto Nacional de Innovación Agraria, ratifica su capacidad para organizar la Reunión en cumplimiento de los compromisos logísticos y operativos adquiridos en los numerales 9, 11 y 12 del memorándum de responsabilidades.

Atentamente,

Firmado digitalmente por:
GUTIERREZ REYNOSO Dina Lida
FAU 20131365994 hard
Fecha: 07/10/2025 19:06:03

Dina Lida Gutiérrez Reynoso. Ph. D.
Directora General (e)
Dirección de Gestión de la Innovación Agraria

DLGR/jead

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por INIA, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la lectura del código QR o el siguiente enlace:
https://std.inia.gob.pe/consulta/dlFile.php?var=t8F8wnaAgn21vr7RYFGfj2OfZ1Fio4%2BAvXRyd4K5jLnAeWKbmnq7dk%2Bg0sg%3D

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ

Resolución Ministerial

N° 0275-2025-MIDAGRI

Lima, 17 de julio de 2025

Firmado digitalmente por BORJA ROJAS Walter Efrain FAU 20131372931 hard
Motivo: Doy V° B°
Fecha: 17.07.2025 12:50:23 -05:00

Firmado digitalmente por MEZA FARFAN Luis Fernando FAU 20131372931 soft
Motivo: Doy V° B°
Fecha: 17.07.2025 12:33:40 -05:00

Firmado digitalmente por MEZA MILLAN Felipe César FAU 20131372931 soft
Motivo: Doy V° B°
Fecha: 17.07.2025 12:40:41 -05:00

VISTOS:

El Memorando Nº 1603-2025-MIDAGRI-SG/OGPP emitido por la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto que contiene el Informe N° 0518-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OPRES de la Oficina de Presupuesto; y el Informe N° 0953-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ de la Oficina General de Asesoría Jurídica; y,

CONSIDERANDO:

Que, mediante la Ley N° 32185 se aprobó el Presupuesto del Sector Público para el Año Fiscal 2025 y a través de la Resolución Ministerial Nº 0417-2024-MIDAGRI se aprobó el Presupuesto Institucional de Apertura de Gastos correspondiente al Año Fiscal 2025 del Pliego 013: Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego;

Que, el numeral 1.1 del artículo 1 del Decreto Supremo N° 146-2025-EF, Decreto Supremo que autoriza Transferencia de Partidas en el Presupuesto del Sector Público para el Año Fiscal 2025 a favor de diversos Pliegos del Gobierno Nacional, autoriza una Transferencia de Partidas en el Presupuesto del Sector Público para el Año Fiscal 2025, hasta por la suma de S/ 7 688 054.00 (Siete millones seiscientos ochenta y ocho mil cincuenta y cuatro y 00/100 soles), a favor del Instituto Nacional de Innovación Agraria, de Agromercado y del Servicio Nacional de Sanidad Agraria, con cargo a los recursos del presupuesto institucional del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, para financiar la realización de la "XI Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)", la implementación de intervenciones a través del Programa Presupuestal 0121 Mejora de la Articulación de Pequeños Productores al Mercado, así como gastos de gestión y operatividad, y la ejecución de acciones articuladas para el abordaje estratégico de la problemática de la concentración y presencia del cadmio en la cadena de valor de los cultivos de palto y espárrago, los cuales contribuyen al Objetivo Prioritario 1: Incrementar el nivel de integración vertical de los productores agrarios en la cadena de valor, al Objetivo Prioritario 2: Reducir la proporción de productores agrarios familiares en el nivel de subsistencia y al Objetivo Prioritario 3: Mejorar el manejo de los recursos naturales para la producción agraria sostenible de la Política Nacional Agraria 2021-2030, aprobada mediante el Decreto Supremo N° 017-2021-MIDAGRI;

Que, el numeral 2.1 del artículo 2 del citado Decreto Supremo establece que el Titular del Pliego habilitador y de los pliegos habilitados en la Transferencia de Partidas, aprueban, mediante resolución, la desagregación de los recursos autorizados a nivel programático, dentro de los cinco (5) días calendario de la vigencia del citado dispositivo legal;

Que, al respecto, con el Memorando N° 1603-2025-MIDAGRI-SG/OGPP, la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego remite

el Informe N° 0518-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OPRES de la Oficina de Presupuesto y propone gestionar, a través de una Resolución Ministerial, la desagregación de recursos en el marco de la Transferencia de Partidas autorizada mediante Decreto Supremo N° 146-2025-EF, a favor de los Pliegos 163: Instituto Nacional de Innovación Agraria, 018: Agromercado y 160: Servicio Nacional de Sanidad Agraria - SENASA, hasta por la suma total de S/ 7 688 054.00 (Siete millones seiscientos ochenta y ocho mil cincuenta y cuatro y 00/100 soles) por la Fuente de Financiamiento 1. Recursos Ordinarios; propuesta que cuenta con la conformidad legal de la Oficina de Asesoría Jurídica del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, emitida a través del Informe N° 0953-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ;

Que, estando a lo señalado, resulta necesario aprobar la desagregación de los recursos autorizados por el Decreto Supremo N° 146-2025-EF a nivel de Categoría Presupuestal, Producto/Proyecto, Fuente de Financiamiento, Categoría de Gasto y Genérica de Gasto;

Con las visaciones del Secretario General, del Director General de la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto y del Director General de la Oficina General de Asesoría Jurídica del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego;

De conformidad con la Ley Nº 31075, Ley de Organización y Funciones del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego; el Decreto Legislativo N° 1440, Decreto Legislativo del Sistema Nacional de Presupuesto Público; el Decreto Supremo N° 146-2025-EF, Decreto Supremo que autoriza Transferencia de Partidas en el Presupuesto del Sector Público para el Año Fiscal 2025 a favor de diversos Pliegos del Gobierno Nacional; el Texto Integrado del Reglamento de Organización de Funciones del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, aprobado por Resolución Ministerial N° 0080-2021-MIDAGRI; y la Directiva Nº 001-2024-EF/50.01, Directiva para la Ejecución Presupuestaria, aprobada por Resolución Directoral N° 0009-2024-EF/50.01;

SE RESUELVE:

Artículo 1.- Desagregación de recursos

Se aprueba la desagregación de los recursos autorizados mediante el Decreto Supremo N° 146-2025-EF, a favor de los pliegos 163: Instituto Nacional de Innovación Agraria, 018: Agromercado y 160: Servicio Nacional de Sanidad Agraria - SENASA, por la suma de S/ 7 688 054.00 (Siete millones seiscientos ochenta y ocho mil cincuenta y cuatro y 00/100 soles), por la Fuente de Financiamiento 1. Recursos Ordinarios, para financiar la realización de la “XI Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)”, la implementación de intervenciones a través del Programa Presupuestal 0121 Mejora de la Articulación de Pequeños Productores al Mercado, así como gastos de gestión y operatividad, y la ejecución de acciones articuladas para el abordaje estratégico de la problemática de la concentración y presencia del cadmio en la cadena de valor de los cultivos de palto y espárrago, con cargo a los recursos del presupuesto institucional del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, de acuerdo al siguiente detalle:

Resolución Ministerial

N° 0275-2025-MIDAGRI

Lima, 17 de julio de 2025

EGRESOS

SECCIÓN PRIMERA	:	GOBIERNO CENTRAL 013. MINISTERIO DE DESARROLLO AGRARIO
PLIEGO	:	Y RIEGO
FUENTE DE FINANCIAMIENTO	:	1. RECURSOS ORDINARIOS
GASTO CORRIENTE		

018: AGROMERCADO	
2.3 Bienes y Servicios	4 276 990
TOTAL 018: AGROMERCADO	**4 276 990**
160: SERVICIO NACIONAL DE SANIDAD AGRARIA - SENASA	
2.3 Bienes y Servicios	828 010
TOTAL 160: SENASA	**828 010**
163: INSTITUTO NACIONAL DE INNOVACION AGRARIA	
2.3 Bienes y Servicios	2 283 054
2.6 Adquisición de Activos no Financieros	300 000
TOTAL 163: INSTITUTO NACIONAL DE INNOVACION AGRARIA	**2 583 054**
TOTAL	**7 688 054**

Artículo 2.- Notas para Modificación Presupuestaria

La Oficina General de Planeamiento y Presupuesto del Pliego 013: Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego instruye a la Unidad Ejecutora para que elabore las correspondientes "Notas de Modificación Presupuestaria" que se requiera como consecuencia de lo dispuesto en la presente Resolución Ministerial.

Artículo 3.- Limitaciones al uso de recursos

Los recursos de la Transferencia de Partidas autorizada por el artículo 1 de la presente Resolución Ministerial no podrán ser destinados, bajo responsabilidad, a fines distintos para los cuales son transferidos

Artículo 4.- Remisión

Copia de la presente Resolución se remite, dentro de los cinco (5) días de aprobada, a la Comisión de Presupuesto y Cuenta General de la República del Congreso de la República,

a la Contraloría General de la República y a la Dirección General de Presupuesto Público del Ministerio de Economía y Finanzas, de conformidad con lo establecido en el numeral 31.4 del artículo 31 del Decreto Legislativo N° 1440, Decreto Legislativo del Sistema Nacional de Presupuesto Público.

Artículo 5.- Publicación

Se dispone la publicación de la presente Resolución Ministerial en el Portal Institucional del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (www.midagri.gob.pe).

Regístrese y comuníquese

PERÚ
MIDAGRI

Firmado digitalmente por MANERO CAMPOS Ángel Manuel FAU 20131372931 hard
Motivo: Soy el autor del documento
Fecha: 17.07.2025 13:01:08 -05:00

ÁNGEL MANUEL MANERO CAMPOS
MINISTRO DE DESARROLLO AGRARIO Y RIEGO

V.B.
POZO LOPEZ Maria Angelita FAU 20131365994 soft
Fecha: 18/07/2025 21:19:32

V.B.
GUARNIZ NICHO Sonia Paola FAU
20131365994 hard
Fecha: 18/07/2025 20:41:47

V.B.
DULANTO MORA Franco Ricardo FA
20131365994 hard
Fecha: 18/07/2025 20:40:45

INSTITUTO NACIONAL DE INNOVACIÓN AGRARIA

RESOLUCIÓN DE PRESIDENCIA EJECUTIVA N° 034-2025-MIDAGRI-INIA

Lima, 18 de julio de 2025

VISTO: El Memorando N° 00956-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OPP de la Oficina de Planeamiento y Presupuesto y sus antecedentes; el Informe N° 481-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ de la Oficina de Asesoría Jurídica, y;

CONSIDERANDO:

Que, mediante Ley N° 32185, se aprueba el Presupuesto del Sector Público para el Año Fiscal 2025. Los artículos 1 y 2 de la citada norma, aprueban el presupuesto anual de gastos del sector público para el año fiscal 2025 y los recursos que lo financian, respectivamente, cuyo detalle se especifica en los Anexos a que se refiere el numeral 1.2 del artículo 1 de dicha norma, asignándole al Pliego 163: Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA) la suma ascendente a S/ 252 152 447,00 (doscientos cincuenta y dos millones ciento cincuenta y dos mil cuatrocientos cuarenta y siete con 00/100 soles), por toda fuente de financiamiento;

Que, el artículo 18 de la Ley N° 32185 dispone como medida para el financiamiento de la implementación de las políticas públicas, lo siguiente: "*Con el fin de financiar la implementación de las políticas públicas, se autoriza, excepcionalmente, en el Año Fiscal 2025, a los Ministerios y a las entidades que pertenezcan a su Sector, a efectuar modificaciones presupuestarias en el nivel institucional, con cargo a los recursos de su presupuesto institucional por la fuente de financiamiento Recursos Ordinarios, entre el respectivo ministerio y las entidades de su sector o entre estas últimas. Dichas modificaciones presupuestarias se aprueban mediante decreto supremo refrendado por el Ministro de Economía y Finanzas y el ministro del sector correspondiente, a propuesta de este último. El presente artículo se financia con cargo al presupuesto institucional del Ministerio respectivo y de las entidades que pertenezcan a su Sector, sin demandar recursos adicionales al Tesoro Público"*;

Que, mediante el Decreto Supremo N° 146-2025-EF, de fecha 15 de julio de 2025, se autorizó una Transferencia de Partidas en el Presupuesto del Sector Público para el Año Fiscal 2025, hasta por la suma de S/ 7 688 054,00 (SIETE MILLONES SEISCIENTOS OCHENTA Y OCHO MIL CINCUENTA Y CUATRO Y 00/100 SOLES), por la fuente de financiamiento Recursos Ordinarios, a favor del Instituto Nacional de Innovación Agraria, de Agromercado y del Servicio Nacional de Sanidad Agraria, para financiar la realización de la "XI Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)", la implementación de intervenciones a través del Programa Presupuestal 0121 Mejora de la Articulación de Pequeños Productores al Mercado, así como gastos de gestión y operatividad, y la ejecución de acciones articuladas para el abordaje estratégico de la problemática de la concentración y presencia del cadmio en la cadena de valor de los cultivos de palto y espárrago, los cuales contribuyen al Objetivo Prioritario 1: Incrementar el nivel de integración vertical de los productores agrarios en la cadena

V.B.
CAYO SARAVIA Johnny Cesar FAU
20131365994 hard
Fecha: 18/07/2025 22:38:28

de valor, al Objetivo Prioritario 2: Reducir la proporción de productores agrarios familiares en el nivel de subsistencia y al Objetivo Prioritario 3: Mejorar el manejo de los recursos naturales para la producción agraria sostenible de la Política Nacional Agraria 2021-2030, aprobada mediante el Decreto Supremo N° 017-2021-MIDAGRI; conforme a lo establecido en el artículo 18 de la Ley N° 32185, Ley de Presupuesto del Sector Público para el Año Fiscal 2025, con cargo a los recursos del presupuesto institucional del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego;

Que, el Anexo "Transferencia de Partidas a favor de diversos Pliegos del Gobierno Nacional, que forma parte del Decreto Supremo N° 146-2025-EF, señala que, el Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA), por la fuente de financiamiento de 1. Recursos Ordinarios, recibirá un monto total de S/ 2 583 054,00 (Dos Millones Quinientos Ochenta y Tres Mil Cincuenta y Cuatro con 00/100 Soles), para las actividades i) 5005098 - Generación de información de levantamiento de suelos, de zonificación agroecológica y de medición del deterioro del suelo (S/ 499 000,00); ii) 5005098 - Generación de información de levantamiento de suelos, de zonificación agroecológica y de medición del deterioro del suelo (S/ 300 000,00) y iii) 5000839 - Gestión del Sistema de Innovación Agraria (S/ 1 784 054,00); con cargo a los recursos del presupuesto institucional del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego;

Que, en atención a ello, el numeral 2.1 del artículo 2 del referido Decreto Supremo dispone que, el Titular del pliego habilitador y de los pliegos habilitados en la presente Transferencia de Partidas aprueban, mediante resolución, la desagregación de los recursos autorizados en el numeral 1.1 del artículo 1 del presente Decreto Supremo, a nivel programático, dentro de los cinco (05) días calendario contados desde la vigencia del presente dispositivo legal. Copia de la resolución se remite dentro de los cinco (05) días calendario de aprobada a los organismos señalados en el numeral 31.4 del artículo 31 del Decreto Legislativo N° 1440, Decreto Legislativo del Sistema Nacional de Presupuesto Público;

Que, finalmente, en el artículo 3 del Decreto Supremo en cuestión se dispone que, los recursos de la transferencia de partidas no pueden ser destinados, bajo responsabilidad, a fines distintos para los cuales son transferidos;

Que, por Memorando N° 00956-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OPP de fecha 16 de julio de 2025, la Oficina de Planeamiento y Presupuesto remite el Informe N° 0181-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OPP-UPRE, a través del cual la Unidad de Presupuesto señala que: ***i)*** *Mediante el Decreto Supremo N° 146-2025-EF se autoriza una Transferencia de Partidas en el Presupuesto del Sector Público para el Año Fiscal 2025, hasta por la suma de S/ 7 688 054,00 (SIETE MILLONES SEISCIENTOS OCHENTA Y OCHO MIL CINCUENTA Y CUATRO Y 00/100 SOLES), por la fuente de financiamiento Recursos Ordinarios, y dentro de ella, a favor del Instituto Nacional de Innovación Agraria, la misma que se encuentra precisado en el Anexo "Transferencia de Partidas a favor de diversos pliegos del Gobierno Nacional" para financiar la realización de la "XI Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)" por la suma total de S/ 1 784 054,00 (Un millón setecientos ochenta y cuatro mil cincuenta y cuatro con 00/100 soles), así como recursos presupuestales para la ejecución de acciones articuladas para el abordaje estratégico de la problemática de la concentración y presencia del cadmio en la cadena de valor de los cultivos de palto y espárrago por el monto total de S/ 799 000,00 (Setecientos noventa y*

RESOLUCIÓN DE PRESIDENCIA EJECUTIVA N° 034-2025-MIDAGRI-INIA

nueve mil con 00/100 soles), haciendo un total de S/ 2 583 054,00 (Dos millones quinientos ochenta y tres mil cincuenta y cuatro con 00/100 soles) con cargo a los recursos del presupuesto institucional del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego; ***ii)*** *El mencionado Decreto Supremo establece en su numeral 2.1 del artículo 2°, que los Titulares de los pliegos habilitados en las Transferencias de Partidas, aprueban, mediante resolución, la desagregación de los recursos autorizados en el artículo 1° del referido decreto supremo, a nivel programático, dentro de los cinco (05) días calendario de la vigencia del precitado dispositivo legal. Copia de la resolución se remite dentro de los cinco (05) días calendario de aprobada a los organismos señalados en el numeral 31.4 del artículo 31° del Decreto Legislativo N° 1440, Decreto Legislativo del Sistema Nacional de Presupuesto Público;* ***iii)*** *El numeral 2.2 del artículo 2 del Decreto Supremo N° 146-2025-EF, dispone que, la Oficina de Presupuesto o la que haga sus veces en los pliegos involucrados, solicite a la Dirección General de Presupuesto Público las codificaciones que se requieran como consecuencia de la incorporación de nuevas Partidas de Ingresos, Finalidades y Unidades de Medida;* ***iv)*** *Asimismo, el precitado decreto supremo establece en el numeral 2.3 del artículo 2°, que la Oficina de Presupuesto o la que haga sus veces en los pliegos involucrados instruye a las Unidades Ejecutoras para que elaboren las correspondientes "Notas de Modificación Presupuestaria" que se requieran como consecuencia de lo dispuesto en la citada norma legal;*

Que, de acuerdo a lo indicado, dicho órgano concluye que, en cumplimiento al Decreto Supremo N° 146-2025-EF, resulta necesario que el Titular del INIA apruebe la desagregación de recursos autorizados en el Presupuesto Institucional del Año Fiscal 2025, por la fuente de financiamiento Recursos Ordinarios, por el monto S/ 2 583 054,00 (Dos millones quinientos ochenta y tres mil cincuenta y cuatro con 00/100 soles) a favor del Pliego 163 INIA, a fin de financiar la realización de la "XI Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)", así como la ejecución de acciones articuladas para el abordaje estratégico de la problemática de la concentración y presencia del cadmio en la cadena de valor de los cultivos de palto y espárrago, de conformidad con lo establecido el numeral 18.1 del artículo 18 de la Ley N° 32185, Ley de Presupuesto del Sector Público para el Año Fiscal 2025*;*

Que, con Resolución Ministerial N° 0275-2025-MIDAGRI, de fecha 17 de julio de 2025, el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego aprobó la desagregación de los recursos autorizados mediante Decreto Supremo N° 146-2025-EF, hasta por la suma de **S/ 2 583 054,00 (Dos millones quinientos ochenta y tres mil cincuenta y cuatro con 00/100 soles)**, por la Fuente de Financiamiento 1.Recursos Ordinarios, con cargo a los recursos del Pliego 013: Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, a favor del Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA), para financiar la realización de la "XI Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)", así como la ejecución de acciones articuladas para el abordaje estratégico de la problemática de la concentración y presencia del cadmio en la cadena de valor de los cultivos de palto y espárrago;

Que, mediante Informe N° 481-2025-MIDAGRI-INIA-GG/OAJ, de fecha 18 de julio de 2025, la Oficina de Asesoría Jurídica señala que, en consideración a la normativa glosada, y lo indicado por la UPRE-OPP, se debe proseguir con el trámite establecido en el numeral 2.1 del artículo 2 del Decreto Supremo N° 146-2025-EF, en lo que respecta a la aprobación mediante Resolución de Presidencia Ejecutiva de la desagregación de los recursos autorizados hasta por la suma de S/ 2 583 054,00 (Dos millones quinientos ochenta y tres mil cincuenta y cuatro con 00/100 soles), por la fuente de financiamiento 1. Recursos Ordinarios, a favor del Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA), para financiar la realización de la "XI Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)", así como la ejecución de acciones articuladas para el abordaje estratégico de la problemática de la concentración y presencia del cadmio en la cadena de valor de los cultivos de palto y espárrago, con cargo a los recursos del presupuesto institucional del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, conforme a lo establecido en los numerales 18.1 y 18.2 del artículo 18 de la Ley N° 321855;

Con los vistos de la Gerencia General, la Oficina de Asesoría Jurídica, la Oficina de Planeamiento y Presupuesto, y la Unidad de Presupuesto;

De conformidad con la Ley N° 32185, Ley que aprueba el Presupuesto del Sector Público para el Año Fiscal 2025; el Decreto Legislativo N° 1440, Decreto Legislativo del Sistema Nacional de Presupuesto Público; el Decreto Supremo N° 146-2025-EF, Decreto Supremo que autoriza transferencia de partidas en el presupuesto del sector público para el año fiscal 2025 a favor de diversos pliegos del Gobierno Nacional, y estando a las funciones y facultades consideradas en el Reglamento de Organización y Funciones del INIA, cuyas Secciones Primera y Segunda, fueron aprobadas por Decreto Supremo N° 014-2024-MIDAGRI y por Resolución Jefatural N° 0234-2024-INIA, respectivamente, y su Texto Integrado, aprobado con Resolución Jefatural N° 006-2025-INIA;

SE RESUELVE:

Artículo 1.- Aprobar la desagregación de los recursos correspondientes a la Transferencia de Partidas autorizada a favor del Pliego 163: Instituto Nacional de Innovación Agraria – INIA, mediante el numeral 1.1 del artículo 1 del Decreto Supremo N° 146- 2025-EF y su Anexo denominado "Transferencia de Partidas a favor de diversos Pliegos del Gobierno Nacional", por la suma de S/ 2 583 054,00 (Dos millones quinientos ochenta y tres mil cincuenta y cuatro con 00/100 soles), con cargo a la Fuente de Financiamiento: 1. Recursos Ordinarios, con la finalidad de financiar la realización de la "XI Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)", así como la ejecución de acciones articuladas para el abordaje estratégico de la problemática de la concentración y presencia del cadmio en la cadena de valor de los cultivos de palto y espárrago, con cargo a los recursos del presupuesto institucional del Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego, conforme a lo establecido en los numerales 18.1 y 18.2 del artículo 18 de la Ley N° 32185, de acuerdo con el siguiente detalle:

INSTITUTO NACIONAL DE INNOVACIÓN AGRARIA

RESOLUCIÓN DE PRESIDENCIA EJECUTIVA N° 034-2025-MIDAGRI-INIA

EGRESOS:			**En Soles**
SECCION PRIMERA	:		Gobierno Central
PLIEGO	:	163	Instituto Nacional de Innovación Agraria
UNIDAD EJECUTORA	:	001	Sede Central
CATEGORIA PRESUPUESTARIA	:	0089	Reducción de la degradación de los suelos agrarios
PRODUCTO	:	3.000339	Productores agrarios informados sobre la aptitud de los suelos
ACTIVIDAD	:	5.005098	Generación de información de levantamiento de suelos, de zonificación agroecológica y de medición del deterioro de suelos
FUENTE DE FINANCIAMIENTO	:	1	Recursos Ordinarios
CATEGORIA DEL GASTO			
GASTOS CORRIENTES			
2.3 Bienes y Servicios			499 000,00
GASTOS DE CAPITAL			
2.6 Adquisición de Activos No Financieros			300 000,00
CATEGORIA PRESUPUESTARIA	:	9002	Asignaciones Presupuestarias que No Resultan en Productos
PRODUCTO	:	3.999999	Sin Producto
ACTIVIDAD	:	5.000839	Gestión del Sistema de Innovación Agraria
FUENTE DE FINANCIAMIENTO	:	1	Recursos Ordinarios
CATEGORIA DEL GASTO			
GASTOS CORRIENTES			
2.3 Bienes y Servicios			1 784 054,00
TOTAL U.E. 001			**2 583 054,00**

Artículo 2.- Disponer que la Unidad de Presupuesto de la Oficina de Planeamiento y Presupuesto del Pliego 163: Instituto Nacional de Innovación Agraria – INIA, instruya a la Unidad Ejecutora para que elabore las correspondientes “Notas de Modificación Presupuestaria” que se requieran, como consecuencia de lo dispuesto en la presente Resolución de Presidencia Ejecutiva.

Artículo 3.- La desagregación de los recursos correspondientes a la Transferencia de Partidas autorizada a favor del Pliego 163: Instituto Nacional de Innovación Agraria – INIA, mediante el numeral 1.1 del artículo 1 del Decreto Supremo N° 146-2025-EF, no podrán ser destinados, bajo responsabilidad, a fines distintos para los cuales son transferidos.

Artículo 4.- Disponer que la Oficina de Planeamiento y Presupuesto del INIA, remita copia del presente dispositivo, dentro de los cinco (05) días calendario de aprobada a los organismos señalados en el numeral 31.4 del artículo 31 del Decreto Legislativo N° 1440, Decreto Legislativo del Sistema Nacional de Presupuesto Público.

Artículo 5.- Disponer a la Unidad de Tecnologías de la Información publique la presente Resolución en el Portal Institucional de la entidad (www.gob.pe/inia).

Regístrese y comuníquese.

Firmado digitalmente por: GANOZA RONCAL Jorge Juan FAU 20131365994 soft
Fecha: 19/07/2025 08:47:30

JORGE JUAN GANOZA RONCAL
PRESIDENTE EJECUTIVO
Instituto Nacional de Innovación Agraria

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por INIA, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la lectura del código QR o el siguiente enlace:
https://std.inia.gob.pe/consulta/dlFile.php?var=t8GFuYOAfIWzqL%2FAj2WztYPEenR5sqeBt3lyj3W6pLPHhGrEl5LAlFFgnpVnoWhYmWdrLm2cWjAn2C7g2pxm7J4oqCVlg%3D%3D

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la recuperación y consolidación de la economía peruana"

La Molina, 13 de octubre de 2025

OFICIO Nº 282 -2025-MIDAGRI-INIA/PE

Señor
FÉLIX RICARDO AMÉRICO ANTONIO DENEGRI BOZA
Viceministro de Relaciones Exteriores
Ministerio de Relaciones Exteriores
Lima. -

Asunto : Pronunciamiento complementario sobre las obligaciones establecidas en los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades a suscribirse entre el Perú y la FAO, para la realización de la Undécima Reunión del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), Perú 2025

Referencia : a) OF. RE (VMR) N° 2-9-A/54
b) Oficio N° 273-2025-MIDAGRI-INIA-PE
c) Informe Nº 0192-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D

Es grato dirigirme a usted, en atención al asunto y documento de la referencia a), mediante el cual, se requiere el pronunciamiento de la institución organizadora de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA 2025, señalando de manera explícita que se encuentra en condiciones de asumir las obligaciones establecidas en los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades a suscribirse entre el Gobierno del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO), a fin de continuar con la etapa de perfeccionamiento interno del citado instrumento.

En atención a lo solicitado, se adjunta el documento de la referencia b), a través del cual, en base a los pronunciamientos de la Oficina de Asesoría Jurídica, la Oficina de Planeamiento y Presupuesto, y la Dirección de Gestión de la Innovación Agraria, se ratifica la capacidad del INIA para la organización de la citada Reunión, en cumplimiento de los compromisos logísticos y operativos adquiridos, lo que se condice con los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades, asegurando que el desarrollo del evento no representa costo alguno para la FAO. Asimismo, se informa que, de producirse contingencias que generen requerimientos adicionales para la organización del evento, se dispondrán las diligencias correspondientes a efectos de asegurar la continuidad de las acciones y el cabal cumplimiento de las obligaciones asumidas por el Perú.

Sin otro particular, hago propicia la oportunidad para expresarle mi consideración y estima personal.

Cordialmente,

inia Instituto Nacional de Innovación Agraria

Firmado digitalmente por:
GANOZA RONCAL Jorge Juan FAU
20131365994 soft
Fecha: 13/10/2025 19:05:09

JORGE JUAN GANOZA RONCAL
PRESIDENTE EJECUTIVO
Instituto Nacional de Innovación Agraria

c.c.: DVPSDA-MIDAGRI

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la recuperación y consolidación de la economía peruana"

INFORME N° 0192-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D

Para : **ING. JORGE JUAN GANOZA RONCAL, M. Sc.**
Presidente Ejecutivo
Instituto Nacional de Innovación Agraria

De : **ING. JESÚS FRANCISCO CALDAS CUEVA**
Director General
Dirección de Gestión de la Innovación Agraria

Asunto : Pronunciamiento sobre las obligaciones establecidas en los numerales 9, 11 y 12 del Memorando de Responsabilidades a suscribirse entre el Perú y la FAO, para la realización de la Undécima Reunión del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), Perú 2025.

Referencia : a) OF. RE (VMR) N° 2-9-A/54
b) Oficio N° 273-2025-MIDAGRI-INIA-PE

Fecha : La Molina, 13 de octubre de 2025

Tengo el agrado de dirigirme a usted en atención al asunto y documento de la referencia a), mediante el cual el Viceministerio de Relaciones Exteriores, solicita el pronunciamiento de la institución organizadora de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA 2025, señalando de manera explícita que se encuentra en condiciones de asumir las obligaciones establecidas en los numerales 9, 11 y 12 del Memorándum de Responsabilidades a suscribirse entre el Gobierno del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO).

Al respecto, informo a su Despacho lo siguiente:

Sobre los Numerales 9. 11 y 12

Numeral 9. «Exonerar a la FAO y a su personal de cualesquiera reclamaciones relativas a la Reunión que presentaren los delegados y observadores u otras terceras partes, salvo cuando el Gobierno hospedante y la FAO convengan en que la reclamación se debe a negligencia grave o a falta deliberada de los interesados».

Numeral 11. «Proporcionar, sin cargo alguno para la FAO, las salas de reuniones, las oficinas, los muebles, el transporte, los equipos e instalaciones y demás materiales y servicios que se requieran para un adecuado funcionamiento de la Reunión, de acuerdo a lo establecido en el acuerdo interinstitucional que, a tal efecto, suscriban el Instituto Nacional de Innovación Agraria y la FAO».

Numeral 12. «Proporcionar, sin cargo alguno para la FAO, los servicios del personal local que la FAO requiera para la Reunión de acuerdo con lo establecido en el acuerdo interinstitucional que, a tal efecto, suscriban el Instituto Nacional de Innovación Agraria y la FAO».

1. El numeral 9 establece la obligación de exonerar a la FAO y a su personal de cualesquiera reclamaciones relacionadas con la Reunión, salvo en los casos de negligencia grave o falta deliberada. En dicho contexto, el INIA, en su calidad de entidad organizadora, reconoce que esta obligación implica asumir eventuales riesgos derivados de la participación de delegados y terceros durante el desarrollo del evento.

Al respecto, para los días destinados a la realización de la reunión en el Centro de Convenciones de Lima (LCC), el INIA, en coordinación con el MIDAGRI, ha previsto la contratación una póliza de responsabilidad civil que protege a los participantes de los costos derivados de daños personales, materiales o económicos, causados durante el desarrollo del evento, en cumplimiento de los Protocolos del LCC.

2. En cuanto a los numerales 11 y 12, es necesario precisar que los recursos presupuestales para la organización de la Reunión, fueron autorizados y transferidos al INIA mediante el Decreto Supremo N° 046-2025-EF, Resolución Ministerial N.° 0275-2025-MIDAGRI, y Resolución de Presidencia Ejecutiva N° 034-2025-MIDAGRI-INIA, por la suma de S/ 1 784 054,00 (Un Millón setecientos ochenta y cuatro mil cincuenta y cuatro soles), monto que corresponde a la disponibilidad financiera con los que cuenta el INIA para asumir la contratación de la sede del evento (LCC) y de los bienes y servicios especializados necesarios para la organización del mismo. De esta manera, se confirma que el INIA cuenta con la capacidad presupuestal y logística necesaria para la organización de la Reunión, asegurando el cumplimiento de las obligaciones asumidas en el Memorándum de Responsabilidades, sin que ello represente costo alguno para la FAO. Asimismo, se informa que, de producirse contingencias que generen requerimientos adicionales para la organización del evento, se dispondrán las diligencias correspondientes a efectos de asegurar la continuidad de las acciones y el cabal cumplimiento de las obligaciones asumidas por el Perú.

CONCLUSIÓN:

El Instituto Nacional de Innovación Agraria, con las opiniones favorables de la Oficina de Asesoría Jurídica y la Oficina de Planeamiento y Presupuesto (referencia b), ratificó su capacidad para organizar la Reunión, en cumplimiento de los compromisos logísticos y operativos adquiridos en los numerales 9, 11 y 12 del memorándum de responsabilidades.

Se adjunta proyecto de oficio dirigido al Viceministerio de Relaciones Exteriores, para su suscripción, de así considerarlo, a fin de continuar con el trámite respectivo.

Es cuanto informo a usted, para los fines pertinentes.

Atentamente,

Firmado digitalmente por:
CALDAS CUEVA Jesus Francisco
FAU 20131365994 soft
Fecha: 13/10/2025 18:47:44

Ing. Jesús Francisco Caldas Cueva, M. Sc.
Director General
Dirección de Gestión de la Innovación Agraria

JFCC/JEAD

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por INIA, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la lectura del código QR o el siguiente enlace:
https://std.inia.gob.pe/consulta/dlFile.php?var=t8F8wnaAgn21vr7RYFGfj2WfZ1Fio4%2BAvXRyd4K5jLnAeWKbmnq7dk%2Bg0sg%3D

Este documento ha sido impreso por Magda Cristina Verano Calero, quien asume la responsabilidad sobre el uso y destino de la información contenida. 13/10/25 05:21 PM

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

ABIERTO
MUY URGENTE

MCVC2657

MEMORÁNDUM N° DGM021162025

A	:	DIRECCIÓN GENERAL DE TRATADOS
De	:	DIRECCIÓN GENERAL PARA ASUNTOS MULTILATERALES Y GLOBALES
Asunto	:	Solicitud de inicio del perfeccionamiento interno del Acuerdo para la celebración de la undécima reunión del Órgano rector del TIRFAA

---

1. La Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) se realizará en Lima, Perú, del 24 al 29 de noviembre de 2025, y, al ser el primer encuentro del Órgano Rector que se celebrará en la región de América Latina y el Caribe, es un reflejo del compromiso peruano con la protección de la biodiversidad, la seguridad alimentaria y el desarrollo agrícola sostenible.

- **Antecedentes**

2. Los recursos fitogenéticos abarcan todo el material hereditario de una especie vegetal, por lo que su conservación es crucial para la seguridad alimentaria mundial.

3. El TIRFAA, es un instrumento jurídicamente vinculante adoptado durante la Trigésima Primera Sesión de la Conferencia de la FAO, el 3 de noviembre de 2001, y tiene como principal objetivo (artículo 1 del TIRFAA) la conservación y la utilización sostenible de los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura y la distribución justa y equitativa de los beneficios derivados de su utilización en armonía con el Convenio sobre la Diversidad Biológica, para una agricultura sostenible y la seguridad alimentaria.

4. Dicho acuerdo internacional fue suscrito por el Gobierno peruano el 8 de octubre de 2002, ratificado el 16 de enero de 2003 y entró en vigor el 29 de junio de 2004. Actualmente, 154 países son miembros del Tratado y por tanto conforman su Órgano Rector (OR) de conformidad con el artículo 19 del TIRFAA.

- I**mportancia de la reunión del órgano rector**

5. El OR es la instancia máxima de gobierno del Tratado y se reúne una vez cada dos años para adoptar decisiones sobre el funcionamiento del acuerdo, así como para revisar el progreso de la implementación de su Programa de Trabajo. En la undécima reunión, a celebrarse en Lima, se espera una asistencia de alrededor 700 delegados de casi todos los países parte del Tratado, agencias de las Naciones Unidas, organizaciones internacionales, organizaciones no gubernamentales, entre otras partes interesadas.

6. La undécima reunión tendrá como tema central el “Fomento de la biodiversidad y la seguridad alimentaria: preservar el patrimonio, cultivar un futuro compartido". Es organizada por el INIA-MIDAGRI junto con la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO), en calidad de Secretaría del TIRFAA.

7. Dada la importancia de esta reunión, con Decreto Supremo N° 011-2025-MIDAGRI se declaró de interés nacional la celebración del citado encuentro internacional para abordar la conservación y utilización sostenible de los recursos genéticos de las plantas para la alimentación y la agricultura, la distribución de beneficios, los derechos de los agricultores y la seguridad alimentaria mundial.

- **Sobre el Acuerdo por Intercambio de Comunicaciones entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la**

celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), en adelante el Acuerdo

8. De conformidad con el DS N* 025-2025-RE, la Dirección General para Asuntos Multilaterales y Globales tiene entre sus funciones promover y defender los intereses y objetivos del Perú en el ámbito multilateral, ya sea global, hemisférico o regional y conducir la evaluación de la política multilateral y de los temas globales y regionales, a fin de articular los intereses nacionales en dichos contextos, en el ámbito de su competencia, entre los que se encuentran los asuntos vinculados con la FAO. Por su parte, de acuerdo con el ROF, la Dirección para Asuntos Sociales tiene entre sus funciones la coordinación con los sectores correspondientes para conciliar y articular posiciones en materia de política exterior multilateral en asuntos sociales, entre ellos los vinculados a seguridad alimentaria.

9. Esta Dirección General, a través de la Dirección para Asuntos Sociales, participó activamente en la negociación del Acuerdo que tiene como objetivo establecer las condiciones correspondientes y las responsabilidades del Perú y la FAO para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, que se realizará en nuestro país del 24 al 29 de noviembre, incluyendo las reuniones preparatorias de los días 22 y 23 de noviembre.

10. A juicio de esta Dirección General, este encuentro internacional contribuirá a destacar al Perú como centro de origen de papas y tubérculos, mostrando la amplia diversidad genética de los cultivos y los conocimientos tradicionales y ancestrales de los pueblos indígenas y agricultores. Asimismo, se establecerá como líder en la región en seguridad alimentaria, protección de la biodiversidad y lucha contra el cambio climático. recursos fitogenéticos y adaptación al cambio climático; fortaleciendo además la importante cooperación con la FAO.

11. Asimismo, este evento se alinea con el compromiso del Estado peruano con la implementación de políticas que contribuyan a la promoción del desarrollo agrario y rural, lo que se encuentran reflejado en la Política General de Gobierno, que establece en su Eje 4: Relanzamiento de la economía, reactivación y destrabe de proyectos de inversión pública, entre otros, el apoyo a la agricultura sostenible y asegurar el uso sostenible de la diversidad biológica.

12. Por los motivos antes expuestos, se considera de **especial importancia el proceso de perfeccionamiento interno del Acuerdo para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA,** suscrito el 5 de septiembre de 2025. Al respecto, teniendo en consideración las opiniones favorables de las dependencias competentes de esta Cancillería (PRI y CON), el MIDAGRI, MINSA, así como el MININTER, se solicita a esa Dirección General iniciar el procedimiento de perfeccionamiento interno del referido Convenio.

13. Para efectos de iniciar este proceso de perfeccionamiento, se agradecerá considerar que los informes N° 1409-2025-MIDAGRI-SG/OGAJ, Nro 0640-2025-MIDAGRI-SG/OGPP-OCAI y N° 0190-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA/D (Anexo al Of. Nº 273 -2025-MIDAGRI-INIA/PE) fueron recibidos mediante correo electrónico adjunto de la Directora de la Oficina de Cooperación y Asuntos Internacionales del MIDAGRI, Noemí Marmanillo, del jueves 9 de octubre, en el contexto de las circunstancias excepcionales de la actual situación política.

Lima, 13 de Octubre del 2025

Luis Felipe Ugarelli Basurto
Embajador
Director General para Asuntos Multilaterales y Globales

C.C: GAC,GAB,APA
MMCA

Este documento ha sido impreso por Magda Cristina Verano Calero, quien asume la responsabilidad sobre el uso y destino de la información contenida. 13/10/25 05:21 PM

Anexos

OFICIO-008800-2025-SG-MININTER.pdf

OFICIO N°002745-2025-SG-MINSA.pdf
Carta y MdR final.docx
MdR TIRFAA VF.pdf
ANTECEDENTES.pdf
OFICIO N°3538-2025-MIDAGRI.pdf
OPINION PERFECCIONAMIENTO TIRFAA CONSU.pdf
OPINION PERFECCIONAMIENTO TIRFAA PRIVI.pdf
Informe N° 1409-2025-MIDAGRI-SG-OGAJ.pdf
INFORME Nro 0640-2025-MIDAGRI-SG-OGPP-OCAI.pdf
C- INFORME Nº 00190-2025-MIDAGRI-INIA-DGIA.pdf
OFICIO Nº 273 -2025-MIDAGRI-INIA-PE.pdf
correo NM.pdf

Proveidos

Proveido de Luis Mauricio Bulnes Jiménez (13/10/2025 13:26:29)
Derivado a Eder Joáo Rojas Salinas, Germán Prado Pizarro

Proveido de María Carolina Carranza Núñez (13/10/2025 13:42:53)
Derivado a Claudia Patricia Tirado Pérez, Francis Natalie Chávez Aco

Proveido de Fiorella Nalvarte (13/10/2025 14:33:20)
Derivado a José Carlos Chávarri Pletmíntseva
Estimado José Carlos pase para conocimiento. Atte. FNS

Proveido de Fiorella Nalvarte (13/10/2025 14:33:40)
Derivado a Magda Cristina Verano Calero
Estimada Cristina favor atender. Atte. FNS

Este documento ha sido impreso por Melanie Midori Castillo Albujar, quien asume la responsabilidad sobre el uso y destino de la información contenida. 18/09/25 08:04 AM

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

ABIERTO
MUY URGENTE

MMCA4063

MEMORÁNDUM N° CON017722025

A	:	DIRECCIÓN PARA ASUNTOS SOCIALES
De	:	DIRECCIÓN DE POLÍTICA CONSULAR
Asunto	:	Proceso de Perfeccionamiento interno del Memorando de Responsabilidades que han de asumir el Gobierno del Perú y la FAO 11° Reunión del Órgano Rector del TIRFAA
Referencia	:	DAS005962025

En atención al memorándum de la referencia, esa Dirección comunicó sobre el inicio del proceso de perfeccionamiento interno del "Memorando de responsabilidades que han de asumir el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura con respecto a la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)".

I. PARTICIPACIÓN DE LA DIRECCIÓN DE POLITICA CONSULAR

2.- Esta Dirección se ha pronunciado sobre el Acuerdo, principalmente, mediante los siguientes documentos:

- CON003762025 (18/02/2025): Opinión preliminar y observaciones sobre la redacción del acuerdo sobre la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura.
- Correo electrónico de fecha 12 de mayo de 2025, con precisiones sobre el otorgamiento de visas para los participantes de la referida reunión.
- CON014992025 (13/08/2025): Conformidad sin observaciones al texto final del mencionado acuerdo.

II. ANÁLISIS

a) Legislación Migratoria peruana

3.- Sobre el particular, conforme al Decreto Legislativo N° 1350, Decreto Legislativo de Migraciones, la Visa es la autorización de una determinada calidad migratoria, otorgada por el Ministerio de Relaciones Exteriores a través de las Oficinas Consulares del Perú en el exterior. Acredita que el portador extranjero reúne los requisitos de admisión al territorio nacional por un plazo de permanencia y actividad determinados, a través de un puesto de control migratorio o fronterizo.

4.- A su vez, el Perú aplica la exoneración de visas para los nacionales de aquellos países con los cuales ha suscrito un tratado o haya reconocido ello de forma unilateral o en virtud del Principio de Reciprocidad. acuerdo a los condiciones y requisitos establecidos en dispositivos legales para ciudadanos extranjeros de determinadas nacionalidades. Dicha exoneración resulta aplicable a los participantes del referido evento, según corresponda, y puede ser verificada en los siguientes enlaces electrónicos:

https://cdn.www.gob.pe/uploads/document/file/3284513/2315744-requerimientos-y-exoneracion-de-visas-para-ciudadanos-extranjeros-en-pasaportes-ordinarios.pdf?v=1756399386

https://cdn.www.gob.pe/uploads/document/file/5499838/4902795-listado-de-paises-con-los-que-el-peru-ha-suscrito-convenios-de-supresion-de-visas-26-1-2024.pdf?v=1706279334

b) Visas para eventos internacionales que tienen al Perú como Sede

5.- Respecto a la emisión de visas para participantes de Estados Miembros de una organización internacional, que no se encuentran en un supuesto de exoneración de visa, tal como se efectúa en eventos de igual índole, la Dirección de Política Consular estableció como visas aplicables a este tipo de encuentros internacionales, las siguientes:

- **Visas con Calidad Migratoria Oficial Temporal (OF1), para representantes de Estado o de organizaciones internacionales, no exentos de visa.-** Corresponde esta calidad migratoria a funcionarios de gobierno o delegados de organizaciones u organismos internacionales, igualmente, a los portadores de *laissez-passer*, debido a que estos documentos de viaje no se encuentran exonerados de visa para ingresar al Perú. Esta visa no tiene costo.
- **Visas con Calidad Migratoria Especial Temporal (ESP), para invitados del referido foro, en representación de la sociedad civil, no exentos de visa. -** Corresponde aplicar el numeral 68 b) de la Tarifa de Derechos Consulares, cuya tasa asciende a S/C. 25 soles consulares (equivalentes a USD 25 dólares estadounidenses).
- **Visas con Calidad Migratoria Periodista Temporal (PT1) para corresponsales de prensa, no exentos de visa. -** Corresponde para aquellos que cubran las sesiones de la citada reunión y que cuenten con la acreditación de un medio de comunicación extranjero.

b) Memorando para Undécima Reunión del TIRFA

6.- Por su parte, la última versión del punto 8 de la Parte II Responsabilidades del Gobierno Hospedante respecto a los privilegios e inmunidades de la FAO y de los participantes del proyecto del "Memorando de responsabilidades que han de asumir el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura con respecto a la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura", quedo redactado de la siguiente manera:

*"*8. Conceder las visas y todas las facilidades necesarias a los delegados, observadores y consultores que asistan a la Reunión, siempre que estos estén registrados por la FAO. Las solicitudes de visa deben presentarse con la debida antelación y de la manera apropiada en la oficina consular peruana correspondiente. El Gobierno designará a una persona de contacto para cualquier asunto relacionado con la emisión de visas"

7.- Lo antes señalado guarda relación con lo dispuesto en el artículo 27 del Decreto Legislativo N° 1350, Decreto Legislativo de Migraciones sobre el otorgamiento de visas para ciudadanos extranjeros que requieren ingresar a territorio peruano bajo una actividad y plazo determinado, tal como se manifestó en el punto 3 del presente documento.

8. Cabe precisar que, mediante memorándum N° CON014992025, esta Dirección, en el marco de sus competencias, brindó opinión favorable al texto del acuerdo analizado. De la revisión al texto se observó que sea había recogido las opiniones vertidas anteriormente por esa Dirección, relacionadas al artículo 8 de la Parte II Responsabilidades del Gobierno Hospedante, las cuales se encuentran conforme a la evaluación brindada.

III. IMPACTO LEGAL

9.- La implementación del citado acuerdo no requiere la emisión de norma interna adicional, siendo suficiente la aplicación de la legislación migratoria en lo relacionado a la expedición y exoneración de visas como requisito de ingreso al Perú de ciudadanos extranjeros, según corresponda y de acuerdo a lo dispuesto por el Decreto Legislativo de Migraciones y la normativa consular vigente.

IV. CONCLUSIONES

10.- En ese sentido, esta Dirección, en el ámbito de sus competencias, reitera su conformidad para el proceso de perfeccionamiento del al “Memorando de Responsabilidades que han de asumir el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)”.

Lima, 17 de Septiembre del 2025

MMCA4063



Franco Antonio Cossio Montero
Ministro Consejero
Director de Política Consular

C.C: CON,DGC,DGT,PRI
jsf

Este documento ha sido impreso por Melanie Midori Castillo Albujar, quien asume la responsabilidad sobre el uso y destino de la información contenida. 18/09/25 08:04 AM

Anexos

Proveidos

Proveido de Fiorella Nalvarte (18/09/2025 06:54:08)
Derivado a José Carlos Chávarri Pletmíntseva, Magda Cristina Verano Calero
Estimados funcionarios pase para conocimiento. Atte. FNS

Este documento ha sido impreso por Melanie Midori Castillo Albujar, quien asume la responsabilidad sobre el uso y destino de la información contenida. 03/09/25 11:57 AM

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

ABIERTO
MUY URGENTE

MMCA4063

MEMORÁNDUM N° PRI008982025

MMCA4063

A	:	DIRECCIÓN PARA ASUNTOS SOCIALES
De	:	DIRECCIÓN DE PRIVILEGIOS E INMUNIDADES
Asunto	:	Opinión, para efectos de perfeccionamiento, sobre el "Memorando de Responsabilidades" suscrito con la FAO para la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA
Referencia	:	Memorándum N° DAS005962025

Mediante el memorándum de la referencia, esa Dirección solicita opinión respecto al "Memorando de Responsabilidades" firmado con la FAO el 19 de agosto de 2025, con miras a la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), en el marco del perfeccionamiento interno del mismo (en adelante, el Acuerdo).

MMCA4063

En tal sentido, esta Dirección, en el marco de sus competencias, tiene a bien señalar lo siguiente:

MMCA4063

I. Antecedentes

1.- Esta Dirección ha emitido opinión sobre el Acuerdo, de conformidad con el siguiente detalle:

- Memorándum N.° PRI011962024 (17 de diciembre de 2024), que examinó el proyecto de Memorando de Responsabilidades en su versión preliminar.
- Correo electrónico de 6 de mayo de 2025, con precisiones sobre el alcance de los privilegios e inmunidades (aplicación *mutatis mutandis* de la Convención de 1946).
- Memorándum N.° PRI008112025 (13 de agosto de 2025), que otorgó la conformidad y visto bueno a la versión final del Acuerdo.

MMCA4063

II. Análisis

A.- Contenido de la Parte II del Acuerdo

MMCA4063

2.- El artículo 7, de la Parte II, del Acuerdo señala lo siguiente:

7.- *"Otorgar, a los efectos de la Reunión, a los delegados y observadores, y a la FAO, sus bienes, fondos y haberes, así como a sus funcionarios, todos los privilegios e inmunidades previstos en el Artículo VIII, párrafo 4, y en el Artículo XVI, párrafo 2 de la Constitución, y en el Artículo XXXVIII-4, del Reglamento General de la Organización, y especificados mutatis mutandis en las disposiciones de la Convención sobre los Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas, adoptada el 13 de febrero de 1946."*

3.- El artículo citado de la Parte II del Acuerdo establece que, para efectos de la Reunión, se otorgarán privilegios e inmunidades a los delegados, observadores, a la FAO (incluyendo sus bienes, fondos y haberes) y a sus funcionarios. Para ello, el texto hace remisión a tres fuentes normativas:

- La Constitución de la FAO (artículos VIII.4 y XVI.2),
- El Reglamento General de la FAO (artículo XXXVIII.4), y
- La Convención sobre los Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas de 1946, que será aplicable *mutatis mutandis*.

MMCA4063

MMCA4063

B.- Marco legal citado

4.- En consecuencia, el artículo 7 del Acuerdo se remite a las siguientes disposiciones:

- **Constitución de la FAO, Artículo VIII.4:**

"Cada Estado Miembro y cada Miembro Asociado se comprometen, en la medida que lo permitan sus preceptos constitucionales, a conceder al Director General y a los altos funcionarios inmunidades y privilegios diplomáticos, y a otorgar a los demás miembros del personal todas las facilidades e inmunidades concedidas al personal no diplomático anejo a las misiones diplomáticas…"

- **Constitución de la FAO, Artículo XVI.2:**

"Cada Estado Miembro y cada Miembro Asociado se compromete a otorgar a la Organización, en la medida que lo permitan sus normas constitucionales, todas las inmunidades y facilidades que otorguen a las misiones diplomáticas, incluso la inviolabilidad de sus oficinas y archivos, inmunidad de jurisdicción y exención de impuestos."

- **Reglamento de la FAO, Artículo XXXVIII.4:**

"Al fijar el lugar en que haya de celebrarse cualesquiera reuniones que convoque la Organización, el Director General se cerciorará debidamente de que el gobierno del país en que se celebre la reunión está dispuesto a conceder a todos los delegados, representantes, expertos, observadores y funcionarios de la Secretaría de la Organización que asistan a ella cuantas inmunidades sean necesarias para el ejercicio independiente de sus funciones…"

- **Convención sobre los Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas**

5.- De acuerdo con el artículo 7 del Acuerdo, los privilegios e inmunidades a los que se alude en las disposiciones citadas se encuentran especificados *mutatis mutandis* en la Convención sobre los Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas, adoptada el 13 de febrero de 1946, aprobada mediante el Decreto Ley N.° 14542, de 4 de julio de 1963, y en vigor en el Perú desde el 24 de julio del mismo año.

C.- Beneficiarios previstos en el Memorando de Responsabilidades

6.- De esta manera, de conformidad con lo señalado en el artículo 7 del Acuerdo, y teniendo como referencia el documento Anexo, los beneficiarios de los privilegios e inmunidades durante la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA son los siguientes:

1. La FAO, incluyendo sus bienes, fondos y haberes.
2. Los funcionarios de la FAO.
3. Los delegados de las Partes Contratantes del TIRFAA.
4. Los observadores (Miembros de la FAO que no son Partes Contratantes, representantes de Naciones Unidas y organismos especializados, así como de organizaciones intergubernamentales y no gubernamentales invitadas).

D.- Desglose aplicable *mutatis mutandis* de la Convención de 1946

7.- En atención a lo previsto en el Acuerdo, corresponde efectuar la aplicación *mutatis mutandis* de la Convención sobre los Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas de 1946, circunscribiendo sus efectos a lo estrictamente necesario para el adecuado desarrollo de la Reunión, y excluyendo aquellas disposiciones que, por su naturaleza, resultan propias de oficinas permanentes de organismos internacionales, las cuales no guardan relación con un evento de corta duración.

La FAO como organización (bienes, fondos y haberes)

- Artículo I (Sección 1, literales a) a c)): reconocimiento de personalidad jurídica, incluyendo la capacidad para contratar, adquirir y disponer de bienes muebles e inmuebles, y entablar procedimientos judiciales.
- Artículo II (Sección 2): inmunidad de jurisdicción de sus bienes y haberes, salvo renuncia expresa.
- Artículo II (Sección 4): inviolabilidad de los archivos y documentos.

- Artículo III (Sección 9): facilidades de comunicación oficiales no menos favorables que las concedidas a las misiones diplomáticas, incluyendo exención de censura sobre correspondencia.

Funcionarios de la FAO

Artículo V (Sección 18, literales a) a d)):

- Inmunidad frente a todo procedimiento judicial respecto de palabras habladas o escritas y de todos los actos ejecutados en carácter oficial.
- Inmunidad contra todo servicio de carácter nacional.
- Inmunidad, tanto para el funcionario como para su cónyuge e hijos menores, frente a restricciones de inmigración y de registro de extranjeros.

Delegados de las Partes Contratantes

Asimilados a los expertos en misión conforme al Artículo VI (Sección 22, literales a) a d)) de la Convención de 1946. En consecuencia, gozan de:

- Inmunidad contra arresto o detención personal, así como contra la incautación de su equipaje personal.
- Inmunidad respecto de toda acción judicial por palabras habladas o escritas y por actos realizados en el ejercicio de sus funciones, la cual se mantiene aun después de concluida la misión.
- Inviolabilidad de todo papel y documento.
- Facilidades para comunicarse con la Organización, incluyendo el uso de claves y la recepción de documentos o correspondencia por estafeta o valija sellada.

Observadores

Asimilados igualmente a los expertos en misión del Artículo VI (Sección 22, literales a) a d)). Por tanto, gozan de las mismas prerrogativas que los delegados:

- Inmunidad contra arresto o detención personal, así como contra la incautación de su equipaje personal.
- Inmunidad respecto de toda acción judicial por palabras habladas o escritas y por actos realizados en el ejercicio de sus funciones, la cual se mantiene aun después de concluida la misión.
- Inviolabilidad de todo papel y documento.
- Facilidades para comunicarse con la Organización, incluyendo el uso de claves y la recepción de documentos o correspondencia por estafeta o valija sellada.

E.- Impacto legal

8.- La remisión efectuada a la Constitución de la FAO, así como a la Convención sobre Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas de 1946, comporta la aplicación de tratados internacionales que ya forman parte del derecho interno peruano, conforme al artículo 55 de la Constitución Política del Perú. Dichos instrumentos fueron aprobados mediante Resolución Legislativa N.° 11829 (Constitución de la FAO) y Decreto Ley N.° 14542 (Convención de 1946), encontrándose vigentes y plenamente exigibles. En ese sentido, en opinión de esta Dirección no se requerirá la expedición de una norma adicional para aplicar lo ya dispuesto en dichos instrumentos. Asimismo, resulta pertinente precisar que, tratándose de un evento de corta duración, no sería de aplicación la normativa nacional prevista para oficinas permanentes de organismos internacionales (de carácter tributario, financiero, etc.), limitándose las prerrogativas a lo estrictamente necesario para la Reunión.

III. Conclusiones

9.- El Acuerdo suscrito entre el Perú y la FAO, con miras a la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), se remite a la Convención sobre los Privilegios e Inmunidades de las Naciones Unidas de 1946. En el presente pronunciamiento se ha precisado la forma en que corresponde su aplicación *mutatis mutandis*, detallando las inmunidades y privilegios aplicables a cada uno de los beneficiarios previstos: la FAO, sus funcionarios, los delegados y los observadores.

10.- Dentro del ámbito de competencias de esta Dirección, la implementación del Acuerdo no requiere la emisión de norma interna adicional, siendo suficiente la aplicación de los compromisos internacionales vigentes. El alcance de las prerrogativas contempladas en el marco del Acuerdo deberá entenderse limitado a lo necesario para el desarrollo de la Reunión, sin perjuicio de los privilegios e inmunidades ya reconocidos por el Estado peruano a la FAO en virtud de los tratados en vigor.

11.- En consecuencia, esta Dirección otorga su conformidad al “Memorando de Responsabilidades que han de asumir el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)”.

MMCA4063

Lima, 3 de Septiembre del 2025

3

Daniel Fernando Roca Alcázar
Ministro
Director de Privilegios e Inmunidades

C.C: PRI,CON,DGC
laall

Este documento ha sido impreso por Melanie Midori Castillo Albujar, quien asume la responsabilidad sobre el uso y destino de la información contenida. 03/09/25 11:57 AM

MMCA4063

Anexos

Proveidos

MMCA4063

PERÚ MINSA
Firmado digitalmente por GUILLEN CARDENAS Moises Ivan FAU 20131373237 soft
Cargo: Secretario General
Motivo: Soy el autor del documento
Fecha: 11.09.2025 19:27:22 -05:00

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la recuperación y consolidación de la economía peruana"

Jesus Maria, 11 de Septiembre del 2025

OFICIO N° D002745-2025-SG-MINSA

Señor
ERIC ANDERSON MACHADO
Secretario General
Ministerio de Relaciones Exteriores
Av. Abancay S/N – Lima
Presente. -

Asunto : Solicita informe para el perfeccionamiento del Acuerdo de Sede entre el Perú y la FAO para la celebración de Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA).

Referencia: a) OF. RE (DAS) N° 2-7-B/290
b) OF. RE (DAS) N° 2-7-B/310
(Expediente N° 2025-0187503)

De mi consideración:

Es grato dirigirme a usted en atención a los documentos de la referencia, a través de los cuales señala que, a fin de proceder con el perfeccionamiento interno del mencionado Acuerdo, se requiere contar con un informe técnico-legal del sector en el marco de sus competencias.

En atención al requerimiento efectuado, se cuenta con las opiniones de los órganos técnicos competentes del Ministerio de Salud, que, en el marco de sus competencias y funciones, se suma a las actividades que se desarrollarán, en coordinación y articulación de esfuerzos entre las distintas entidades del Estado para garantizar la adecuada organización del evento liderado por el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (MIDAGRI), en el marco del Decreto Supremo N° 011-2025-MIDAGRI, Decreto Supremo que declara de interés nacional la realización de la "Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación (TIRFAA)", a realizarse en la ciudad de Lima, del 24 al 29 de noviembre de 2025

Al respecto, se adjunta el Informe N° D000867-2025-OGAJ/MINSA, a través de la cual se da atención a lo solicitado.

Sin otro particular, hago propicia la ocasión para expresarle los sentimientos de mi especial consideración y estima.

Atentamente,

Documento firmado digitalmente

MOISES IVAN GUILLEN CARDENAS
SECRETARIO GENERAL
MINISTERIO DE SALUD

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado en el Ministerio en Salud, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web: **https://sgd.minsa.gob.pe/validadorDocumental/inicio/detalle.jsf** e ingresando el siguiente Código de Verificación: **DKW49PA**

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ

Jesus Maria, 11 de Septiembre del 2025

INFORME N° D000867-2025-OGAJ-MINSA

A : **MOISÉS IVÁN GUILLÉN CÁRDENAS**
SECRETARIO GENERAL
SECRETARÍA GENERAL

De : **JUAN BALTAZAR DEDIOS VARGAS**
DIRECTOR GENERAL
OFICINA GENERAL DE ASESORÍA JURÍDICA

Asunto : ACUERDO ENTRE LA REPÚBLICA DEL PERÚ Y LA ORGANIZACIÓN DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA (FAO) PARA LA CELEBRACIÓN DE LA UNDÉCIMA REUNIÓN DEL ÓRGANO RECTOR DEL TRATADO INTERNACIONAL SOBRE LOS RECURSOS FITOGENÉTICOS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA (TIRFAA)

Referencias :
a) OF.RE (DAS) N° 2-7-B/290
b) Memorándum N° D003578-2025-DGIESP-MINSA
c) Informe N° 23-2025-DGIESP-UFETP/MINSA
d) OF.RE (DAS) N° 2-7-B/310
e) Memorándum N° D001032-2025-OGCTI-MINSA
f) Memorándum N° D003036-2025-DIGTEL-MINSA
g) Memorándum N° D003357-2025-DIGTEL-MINSA
h) Nota Informativa N° D001180-2025-DIGTEL-DINFOSALUD-MINSA
i) Nota Informativa N° D001102-2025-DIGTEL-MINSA
j) Nota Informativa N° D001887-2025-DIGTEL-DISAMU-MINSA
k) Nota Informativa N° D001125-2025-DIGTEL-MINS
l) Nota Informativa N° D001930-2025-DIGTEL-DISAMU-MINSA
m) Memorándum N° D001185-2025-OGCTI-MINSA
n) Informe N° 03-2025-OGCTI-UFAMGDIR-MRFM-MINSA
(Expediente N° 2025-0187503)

Fecha : Jesús María, 11 de setiembre de 2025

Mediante el presente informe hago de su conocimiento la posición del Ministerio de Salud, respecto al requerimiento efectuado por el Ministerio de Relaciones Exteriores, con relación al "Acuerdo entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)."

I. ANTECEDENTES:

1.1 Mediante el documento OF.RE (DAS) N° 2-7-B/290, la Directora para Asuntos Sociales del Ministerio de Relaciones Exteriores, solicita a la Oficina General de Cooperación Técnica Internacional, el informe técnico - legal expresando su conformidad, respecto al texto del Acuerdo entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), a llevarse a cabo en la ciudad de Lima, del 24 al 29 de noviembre de 2025.

PERÚ MINSA
Firmado digitalmente por GUERRA URIOSTE Isabel Cristina FAU 20131373237 hard
Motivo: Doy V° B°
Fecha: 11.09.2025 12:59:15 -05:00

PERÚ MINSA
Firmado digitalmente por GUTIERREZ GUERRERO Jhon Carlos FAU 20131373237 hard
Motivo: Doy V° B°
Fecha: 11.09.2025 12:53:28 -05:00

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ

1.2 Mediante Memorándum N° D003578-2025-DGIESP-MINSA, la Dirección General de Intervenciones Estratégicas de Salud Pública (DGIESP), sustentada en el Informe N° 23-2025-DGIESP-UFETP/MINSA elaborado por la Unidad Funcional de Prevención y Manejo de Enfermedades Transmisibles Priorizadas, emite opinión favorable al memorando de responsabilidades en su párrafo 15, requerido por el Ministerio de Relaciones Exteriores (en adelante MRE).

1.3 Mediante el documento OF.RE (DAS) N° 2-7-B/310, la Directora para Asuntos Sociales del Ministerio de Relaciones Exteriores, solicita a la Oficina General de Cooperación Técnica Internacional, el informe técnico - legal expresando su conformidad, respecto al texto del Acuerdo (TIRFAA), párrafo 13, requerido por el MRE.

1.4 Mediante Memorándum N° D001032-2025-OGCTI-MINSA, la Oficina General de Cooperación Técnica Internacional (OGCTI), solicita a la Dirección General de Telesalud, Referencia y Urgencias (DIGTEL), exprese la conformidad sobre el siguiente párrafo: *"Proporcionar servicios de primeros auxilios para los delegados, los observadores y el personal que asista o colabore en la reunión.",* requerido por el MRE.

1.5 Mediante Memorándum N° D003036-2025-DIGTEL-MINSA, la DIGTEL, solicita a la Dirección de Infosalud (DINFOSALUD), emita la opinión técnica de viabilidad con relación a lo solicitado por el MRE.

1.6 Mediante Memorándum N° D003357-2025-DIGTEL-MINSA, la DIGTEL, solicita a la Dirección de Servicios de Atención Móvil de Urgencias (DISAMU), emita la opinión técnica de viabilidad con relación a lo solicitado por el MRE.

1.7 Mediante Nota Informativa N° D001180-2025-DIGTEL-DINFOSALUD-MINSA, la DINFOSALUD, refiere que pone a disposición la Línea 113, para brindar información del evento.

1.8 Mediante Nota Informativa N° D001102-2025-DIGTEL-MINSA, la DIGTEL, sustentada en la Nota Informativa N° D001887-2025-DIGTEL-DISAMU-MINSA, señala que la DISAMU, brindará una ambulancia con el personal asistencial para ofrecer la atención pre- hospitalaria durante el evento.

1.9 Mediante Nota Informativa N° D001125-2025-DIGTEL-MINSA, la DIGTEL, sustentada en la Nota Informativa N° D001930-2025-DIGTEL-DISAMU-MINSA, señala que la DISAMU, a través del personal asistencial que tripula la ambulancia, brinda atención pre- hospitalaria ante cualquier emergencia o urgencia médica durante el evento.

1.10 Mediante Memorándum N° D001185-2025-OGCTI-MINSA, la OGCTI, sustentada en el Informe N° 03-2025-OGCTI-UFAMGDIR-MRFM-MINSA, remite a la Oficina General de Asesoría Jurídica (OGAJ), el informe técnico concerniente al Acuerdo de sede entre el Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la realización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y Agricultura (TIRFAA), a fin que emita el pronunciamiento legal correspondiente, en atención a lo requerido por el MRE.

II. BASE LEGAL

2.1 Ley N° 26842, Ley General de Salud, y sus modificatorias.
2.2 Decreto Legislativo N° 1161, que aprueba la "Ley de Organización y Funciones del Ministerio de Salud" y modificatoria.

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ

2.3 Decreto Supremo N° 008-2017-SA, que aprueba el Reglamento de Organización y Funciones del Ministerio de Salud, y sus modificatorias.

2.4 Decreto Supremo N° 011-2025-MIDAGRI, Decreto Supremo que declara de interés nacional la realización de la "Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación" (TIRFAA) - Perú 2025"

III. ANÁLISIS:

3.1 El presente informe se circunscribe al ámbito de las competencias y funciones de la Oficina General de Asesoría Jurídica, previstas en los artículos 36 y 37 del Reglamento de Organización y Funciones del Ministerio de Salud, aprobado mediante Decreto Supremo N° 008-2017-SA, y modificatorias.

De las Competencias y funciones del Ministerio de Salud

3.2 Los numerales I, II y VI del Título Preliminar de la Ley N° 26842, Ley General de Salud, establecen que la salud es condición indispensable del desarrollo humano y medio fundamental para alcanzar el bienestar individual y colectivo; que la protección de la salud es de interés público y por tanto es responsabilidad del Estado regularla, vigilarla y promoverla; y que es de interés público la provisión de servicios de salud, cualquiera sea la persona o institución que los provea, siendo responsabilidad del Estado promover las condiciones que garanticen una adecuada cobertura de prestaciones de salud a la población, en términos socialmente aceptables de seguridad, oportunidad y calidad.

3.3 Los numerales 1), 3) y 8) del artículo 3 del Decreto Legislativo N° 1161, que aprueba la Ley de Organización y Funciones del Ministerio de Salud, establece que el Ministerio de Salud es competente en Salud de las Personas, Epidemias y emergencias sanitarias, así como, en Infraestructura y Equipamiento en Salud.

3.4 El artículo 4 del Decreto Legislativo N° 1161, dispone que el Sector Salud está conformado por el Ministerio de Salud, como organismo rector, las entidades adscritas a él y aquellas instituciones públicas y privadas de nivel nacional, regional y local, y las personas naturales que realizan actividades vinculadas a las competencias establecidas en dicha Ley, y que tienen impacto directo o indirecto en la salud, individual o colectiva.

3.5 El artículo 4-A del precitado Decreto Legislativo, modificado por el Decreto Legislativo N° 1504, Decreto Legislativo que fortalece al Instituto Nacional de Salud para la prevención y control de las enfermedades, refiere que la potestad rectora del Ministerio de Salud comprende la facultad que tiene para normar, supervisar, fiscalizar y, cuando corresponda, sancionar, en los ámbitos que comprenden la materia de salud, así como que la rectoría en materia de salud dentro del sector la ejerce el Ministerio de Salud por cuenta propia o, por delegación expresa, a través de sus organismos públicos adscritos y, dentro del marco y los límites establecidos en la referida ley, la Ley Orgánica del Poder Ejecutivo, las normas sustantivas que regulan la actividad sectorial y, las normas que rigen el proceso de descentralización. Asimismo, que el Ministerio de Salud, ente rector del Sistema Nacional de Salud, y dentro del ámbito de sus competencias, determina la política, regula y supervisa la prestación de los servicios de salud, a nivel nacional, en las siguientes instituciones: EsSalud, Sanidad de la Policía Nacional del Perú, Sanidad de las Fuerzas Armadas, instituciones de salud del gobierno nacional y de los gobiernos regionales y locales, y demás instituciones públicas, privadas y público-privadas.

3.6 Los literales a) y h) del artículo 5 del Decreto Legislativo N° 1161, modificado por el Decreto Legislativo N° 1504, establecen que son funciones rectoras del Ministerio de Salud, conducir, regular y supervisar el Sistema Nacional de Salud, así como, dictar normas y lineamientos técnicos para la adecuada ejecución y supervisión de la política nacional y políticas sectoriales de salud.

3.7 El Reglamento de Organización y Funciones del Ministerio de Salud, aprobado por Decreto Supremo N° 008-2017-SA y modificatorias (en adelante ROF del MINSA), establece en su numeral 1.2 del artículo 1 que el Ministerio de Salud es la Autoridad de Salud a nivel nacional, que tiene a su cargo la formulación, dirección y gestión de la política de salud y actúa como máxima autoridad en materia de salud, lo cual se encuentra concordado en el artículo 123 de la Ley N° 26842, Ley General de Salud y sus modificatorias.

3.8 Los artículos 38 y 39 del precitado ROF del MINSA, establece que la Oficina General de Cooperación Técnica Internacional es el órgano de asesoramiento del Ministerio de Salud, dependiente de la Secretaría General, responsable de la gestión de los asuntos internacionales y de la cooperación internacional en salud, en correspondencia con la política exterior del Estado peruano, de conformidad con la normativa vigente y en coordinación con el sector competente, que tienen entre otras funciones: Asesorar a la Alta Dirección y al sector en materia de relaciones internacionales y cooperación internacional; Gestionar la participación oficial del Ministerio de Salud en los espacios y foros internacionales en representación del Estado Peruano, para la promoción y defensa de los intereses nacionales en salud; así como, Gestionar la suscripción y hacer el seguimiento al cumplimiento de los acuerdos y convenios suscritos por el Estado Peruano, el Ministerio de Salud y sus organismos públicos adscritos en materia de relaciones internacionales y cooperación internacional en salud, en coordinación con el Ministerio de Relaciones Exteriores.

3.9 Los artículos 63 y 64 del ROF del MINSA, dispone que la Dirección General de Intervenciones Estratégicas en Salud Pública es el órgano de línea del Ministerio de Salud, dependiente del Viceministerio de Salud Pública, es competente para dirigir y coordinar las intervenciones estratégicas de Salud Pública, y establece modelos de intervención prioritarios que integran acciones de promoción de la salud; prevención, control y reducción de los riesgos y daños a la salud de la población, en el ámbito de la Salud Pública en el territorio nacional, considerando los determinantes sociales de la salud, enfoques de derechos humanos, género e interculturalidad en salud en todas las etapas de vida. Tienen entre sus funciones, el planificar las acciones destinadas a garantizar la continuidad de los servicios públicos en caso de brotes, epidemias y/o emergencias sanitarias, en el marco de sus competencias; Conducir las acciones de salud pública para el control y reducción de riesgos y daños frente a emergencias sanitarias, en el marco de sus competencias.

3.10 Los artículos 103 y 104 del ROF del MINSA, dispone que la Dirección General de Telesalud, Referencia y Urgencias es el órgano de línea del Ministerio de Salud, dependiente del Despacho Viceministerial de Prestaciones y Aseguramiento en Salud, responsable de formular e implementar la política de telesalud en el Sector Salud; tienen como una de sus función, el implementar la infraestructura tecnológica interoperable para articular los servicios de telesalud, INFOSALUD y el SAMU; así como, conducir el Sistema de Atención Móvil de Urgencias - SAMU, instancia que conforme al artículo 108 del ROF del MINSA, tienen como funciones, formular programas, planes y estrategias para implementar los servicios de atención móvil de urgencias y emergencias a nivel nacional considerando el enfoque territorial, así como realizar acciones de seguimiento y monitoreo, así como, articular los servicios de atención pre hospitalaria de emergencias y urgencias, en el ámbito nacional, y la

atención pre hospitalaria en los servicios de emergencias de los establecimientos de salud.

Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación (TIRFAA)

3.11 El "Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación" (TIRFAA), ratificado por el Perú mediante Decreto Supremo Nº 012-2003-RE, tiene como objetivos la conservación y uso sostenible de dichos recursos y la distribución justa y equitativa de los beneficios derivados de su utilización; dicho Tratado establece un sistema multilateral que facilita el acceso a los recursos fitogenéticos para la alimentación y la agricultura y garantiza el reparto de beneficios en condiciones de transparencia y equidad; asimismo, dispone la conformación de un órgano rector integrado por todas las Partes Contratantes, encargado de supervisar su aplicación y de adoptar decisiones clave mediante reuniones ordinarias que se celebran cada dos años.

3.12 Para el presente periodo, el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego confirmó al Perú como sede de la Undécima Reunión del Órgano Rector del "Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación", y al Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA) como responsable de la organización. La citada Reunión **congregará la participación de aproximadamente 750 personas, de 154 países contratantes, entre altos dignatarios, científicos e investigadores de todo el mundo, y será precedido por consultas regionales e interregionales en las que participan países de África, Asia, Europa, América del Norte, Cercano Oriente y el Grupo América Latina y el Caribe (GRULAC);** posterior a ello, se desarrollarán las sesiones plenarias del Órgano Rector, en las que se abordarán diversos temas relacionados con la implementación y desarrollo del Tratado, además de actividades especiales y eventos paralelos científicos sobre la materia.

3.13 De esta manera, mediante el Decreto Supremo N° 011-2025-MIDAGRI del 19 de julio de 20215, se declara de interés nacional la realización de la «Undécima Reunión del Órgano Rector del "Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación" (TIRFAA) - Perú 2025"», con la finalidad facilitar los preparativos y la organización de la referida reunión, de manera anticipada y eficiente; así como coordinar y articular esfuerzos entre distintas entidades del Estado para garantizar su adecuada organización, la misma que se realizará en la ciudad de Lima, de 24 al 29 de noviembre de 2025.

3.14 En dicho contexto, en el marco de la articulación de esfuerzos entre las entidades del Estado para garantizar la adecuada organización del referido evento liderado por el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (MIDAGRI), el Ministerio de Relaciones Exteriores, a través de la Oficina General de Cooperación Técnica Internacional ha solicitado al Ministerio de Salud que, a fin de proceder con el perfeccionamiento interno del mencionado Acuerdo, requiere contar con un informe técnico - legal del sector, el cual deberá contener, entre otros aspectos, los siguientes puntos:

(i) Análisis del instrumento desde las competencias de esa entidad (en particular el párrafo 15);

(ii) Análisis del impacto legal del tratado en la normativa nacional. En ese acápite, el informe debe señalarse expresamente si el tratado es consistente con la legislación en el ámbito de sus competencias o si, por el contrario, la ejecución del Acuerdo requiere de la adopción, modificación o derogación de normas con rango de ley;

(iii) Conveniencia a los intereses nacionales. El análisis debe contemplar las ventajas y beneficios que reportará al Perú la entrada en vigor del tratado, desde la perspectiva sectorial. Asimismo, el alcance del tratado debe analizarse desde la perspectiva de las políticas y planes nacionales, sectoriales e institucionales.

Ponle Punche y ganamos todos PERÚ

3.15 Al respecto la Oficina General de Cooperación Técnica Internacional, ha señalado que el informe técnico-legal que el Ministerio de Salud debe emitir en base a sus competencias está en relación a los aspectos señalados del "ACUERDO ENTRE LA REPÚBLICA DEL PERÚ Y LA ORGANIZACIÓN DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA (FAO), PARA LA CELEBRACIÓN DE LA UNDÉCIMA REUNIÓN DEL ÓRGANO RECTOR DEL TRATADO INTERNACIONAL SOBRE LOS RECURSOS FITOGENÉTICOS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA (TIRFAA) EN LIMA", que establece en su "PARTE III - RESPONSABILIDADES FUNCIONALES DEL GOBIERNO HOSPEDANTE", puntualmente los concernientes a los numerales 13 y 15 del documento en referencia, relacionado al Personal, equipo y seguridad; así como a las medidas de seguridad y salud, que señalan lo siguiente:

"13. Proporcionar servicios de primeros auxilios para los delegados, los observadores y el personal que asista o colabore en la Reunión."

"15. En función de las condiciones cuando se celebre la Reunión, adoptar un enfoque basado en el riesgo para velar por la salud y la seguridad en todos los eventos y actividades públicos durante la Reunión. Para ello, deberán establecerse políticas y procedimientos adecuados a fin de reducir todo lo posible el riesgo de transmisión de enfermedades endémicas (y epidémicas) (prevención) y de dar la respuesta apropiada en caso de que algún delegado, observador y personal que asista y/o colabore en la Reunión contraigan alguna de esas enfermedades a consecuencia de la Reunión."

3.16 En ese sentido, la Oficina General de Cooperación Técnica Internacional, en el marco de sus competencias y funciones, efectuó los requerimientos de opinión a los órganos técnicos competentes del Ministerio de Salud, únicamente respecto de los numerales 13 y 15 señalados en el numeral anterior.

De las opiniones Técnicas

3.17 La **Dirección General de Intervenciones Estratégicas de Salud Pública, (DGIESP)** mediante Memorándum N° D003578-2025-DGIESP-MINSA, sustentada en Informe N° 23-2025-DGIESP-UFETP/MINSA elaborado por la Unidad Funcional de Prevención y Manejo de Enfermedades Transmisibles Priorizadas, señala y concluye en lo siguiente:

"(…)

2.2 De acuerdo a lo enunciado en el memorando de responsabilidades que ha de asumir el gobierno de la república del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA), se menciona las obligaciones por parte del gobierno, entre ellas, incluye el tema de salud, según se detalla:

PARTE III - RESPONSABILIDADES FUNCIONALES DEL GOBIERNO HOSPEDANTE

B. Medidas de seguridad y Salud

El Gobierno hospedante se compromete a:

15. En función de las condiciones cuando se celebre la Reunión, adoptar un enfoque basado en el riesgo para velar por la salud y la seguridad en todos los eventos y actividades públicos durante la Reunión. Para ello, deberán establecerse políticas y procedimientos adecuados a fin de reducir todo lo posible el riesgo de transmisión de enfermedades endémicas (y epidémicas) (prevención) y de dar la respuesta apropiada en caso de que algún delegado, observador y personal que asista y/o colabore en la Reunión contraigan alguna de esas enfermedades a consecuencia de la Reunión.

2.3 En el marco de las funciones del Ministerio de Salud, ROF del MINSA según el D.S. No 008-2017-SA y sus modificatorias, que aprueban el Reglamento de Organización y Funciones (ROF) del MINSA, se consigna en el ámbito de competencia de diferentes

materias la Epidemias y Emergencias Sanitarias; entre las funciones rectoras se consigna el de formular, planear, dirigir, coordinar, ejecutar la política nacional y sectorial de Promoción de la salud, Prevención de enfermedades, Recuperación y Rehabilitación en Salud, bajo su competencia, aplicable a todos los niveles de gobierno.

2.4 Entre las funciones específicas se consigna el de intervenir, mediante asistencia técnica, acompañamiento y movilización de recursos, en todo o en parte del territorio nacional, por razones de necesidad de salud pública, emergencias sanitarias o desastres, en coordinación con los Gobiernos Regionales, según corresponda y el coordinar con los Gobiernos Regionales y Locales la implementación de las Políticas nacionales y sectoriales en materia de salud y evaluar su cumplimiento.

2.5 Por todo lo expuesto anteriormente, se brinda opinión favorable al memorando de responsabilidades en su párrafo 15, en el marco del perfeccionamiento del Acuerdo de Sede entre el Perú y la FAO para la celebración de Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA).

III) Conclusiones y recomendaciones

2.6 La Unidad Funcional de Prevención y Manejo de Enfermedades Transmisibles Priorizadas (UFETP), brinda opinión favorable al memorando de responsabilidades en su párrafo 15, referente a la participación de las instancias competentes del sector salud, para la celebración de Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)." Sic.

3.18 La **Dirección General de Telesalud, Referencia y Urgencias (DIGTEL)**, basada en la Nota Informativa N° D001180-2025-DIGTEL-DINFOSALUD-MINSA, la Nota Informativa N° D001102-2025-DIGTEL-MINSA sustentada en la Nota Informativa N° D001887-2025-DIGTEL-DISAMU-MINSA, así como la Nota Informativa N° D001125-2025-DIGTEL-MINSA sustentada en la Nota Informativa N° D001930-2025-DIGTEL-DISAMU-MINSA, señala lo siguiente:

- **Nota Informativa N° D001180-2025-DIGTEL-DINFOSALUD-MINSA**

"(…) se pone a disposición la Línea 113, para brindar información del evento antes mencionado, y para lo cual, se solicita información respecto a la programación general de actividades relacionadas, número aproximado de personas y de que nacionalidades van a participar y lugares a desarrollarse estas actividades."

- **Nota Informativa N° D001102-2025-DIGTEL-MINSA, sustentada en la Nota Informativa N° D001887-2025-DIGTEL-DISAMU-MINSA**

"(…) Mediante el artículo 2 de la Resolución Ministerial N° 346-2022/MINSA, se modifica el subnumeral 5.1 "DEFINICIONES OPERATIVAS" del numeral 5 "DISPOSICIONES GENERALES" de la NTS N° 051-MINSA/OGDN-V.01 "Norma Técnica de Salud para el Transporte Asistido de Pacientes por Vía Terrestre", aprobada por la Resolución Ministerial N° 953-2006/MINSA; conforme al siguiente detalle:

"5. DISPOSICIONES GENERALES

5.1 DEFINICIONES OPERATIVAS

• Atención pre- hospitalaria. - Es el proceso de atención de emergencias y urgencias médicas, brindado por un Servicio Médico de Apoyo debidamente organizado y registrado para ello, que comprende todos los servicios de comunicación del evento que amenaza la salud, atención médica y transporte asistido de pacientes fuera de un establecimiento de salud, con la finalidad de evitar la muerte o cualquier discapacidad. La atención pre- hospitalaria concluye cuando el paciente es entregado a un establecimiento de salud, o queda estable en su domicilio

(…)"

Al respecto, la Dirección de Servicios de Atención Móvil de Urgencia brindará una ambulancia con el personal asistencial para ofrecer la atención pre- hospitalaria en la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación

y la Agricultura, a realizarse el 24 al 29 de noviembre de 2025, asimismo, agradeceré que se remita un número de contacto para realizar las coordinaciones respectivas." Sic.

- **Nota Informativa N° D001125-2025-DIGTEL-MINSA, sustentada en la Nota Informativa N° D001930-2025-DIGTEL-DISAMU-MINSA**

"(…) Al respecto, la DISAMU, a través del personal asistencial que tripula la ambulancia, brinda atención pre- hospitalaria ante cualquier emergencia o urgencia médica solicitada por la población, con el fin de prevenir la muerte o reducir la morbimortalidad del paciente.

3.19 La **Oficina General de Cooperación Técnica Internacional (OGCTI)**, mediante el Memorándum N° D001185-2025-OGCTI-MINSA, sustentada en el Informe N° 03-2025-OGCTI-UFAMGDIR-MRFM-MINSA, concluye señalando, lo siguiente:

"(…)

Con relación a las ventajas que reportará al país la entrada en vigor del tratado, se considera que el abordaje de temas fundamentales para la seguridad alimentaria global contribuirá a mejorar el estado nutricional y por ende la salud de las personas. Del mismo modo, la condición de anfitrión que asumirá el país, fortalecerá su posicionamiento internacional, la promoción de alianzas estratégicas, otras oportunidades de cooperación técnica internacional y a alcanzar las metas de los Objetivos de Desarrollo Sostenible 2 (Hambre Cero) y 3 (Salud y Bienestar); principalmente.

En ese sentido, en base a lo expuesto, y contando con la opinión favorable de la DGIESP y la no objeción de la DIGTEL sobre los párrafos del Acuerdo de sede consultados, se hace necesario continuar con el proceso de trámite que permita facilitar los preparativos de la organización de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA.

Conclusiones y Recomendaciones

Respecto a los párrafos del Acuerdo de sede entre el Perú y la (FAO) para la realización de Undécimo Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y Agricultura (TIRFAA), descritos en la sección de antecedentes y análisis del presente informe, la Dirección General de Intervenciones en Salud Pública, a través de la Unidad Funcional de Prevención y Manejo de Enfermedades Transmisibles Priorizadas, emite opinión favorable; y la Dirección General de Telesalud, Referencia y Urgencias a través de la Dirección de Servicios de Atención Móvil de Urgencias (DISAMU) no se emite objeción sobre el párrafo correspondiente a sus funciones.

En base a lo señalado, la Oficina General de Cooperación Técnica Internacional (OGCTI), en el marco de sus funciones y competencias, opina favorablemente sobre la emisión de la postura sectorial." Sic.

3.20 Estando a lo señalado por la Oficina General de Cooperación Técnica Internacional, en atención al requerimiento efectuado por el Ministerio de Relaciones Exteriores, contándose a su vez, con las opiniones técnicas de los órganos competentes del Ministerio de Salud, instancias que en ejercicio de sus competencias y funciones emitieron su opinión, señalando las acciones que desarrollarían durante el evento de la "Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación (TIRFAA)", a llevarse a cabo en la ciudad de Lima, del 24 al 29 de noviembre de 2025.

3.21 Asimismo, ante el requerimiento de la Oficina General de Cooperación Técnica Internacional, para la emisión del pronunciamiento legal, esta Oficina General, luego de verificar los antecedentes obrantes en el expediente, así como el Decreto Supremo N° 011-2025-MIDAGRI, Decreto Supremo que declara de interés nacional la realización de la "Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación (TIRFAA)", la misma que establece entre otros aspectos, las acciones de coordinación y la articulación de esfuerzos entre las distintas entidades del Estado para garantizar su

adecuada organización, se adhiere a la postura manifestada por parte de los órganos técnicos del Ministerio de Salud, en concordancia con lo establecido en el marco normativo vigente.

3.22 Finalmente, de acuerdo a lo manifestado por la Oficina General de Cooperación Técnica Internacional, corresponde a la Alta Dirección del Ministerio de Salud, señalar la postura sectorial con relación al requerimiento efectuado por el Ministerio de Relaciones Exteriores.

IV. CONCLUSIÓN:

4.1 Por lo expuesto, en atención a la documentación obrante en el expediente, así como, considerando las opiniones técnicas emitidas por la Oficina General de Cooperación Técnica Internacional (OGCTI), Dirección General de Intervenciones Estratégicas de Salud Pública (DGIESP), y la Dirección General de Telesalud, Referencia y Urgencias (DIGTEL), es opinión de esta Oficina General, la viabilidad jurídica de las actividades que desde el sector salud se desarrollarán, en coordinación y articulación de esfuerzos entre las distintas entidades del Estado para garantizar la adecuada organización del evento liderado por el Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (MIDAGRI), en el marco del Decreto Supremo N° 011-2025-MIDAGRI, Decreto Supremo que declara de interés nacional la realización de la "Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación (TIRFAA)", a realizarse en la ciudad de Lima, del 24 al 29 de noviembre de 2025.

4.2 De acuerdo a lo manifestado por la Oficina General de Cooperación Técnica Internacional, corresponde a la Alta Dirección del Ministerio de Salud, señalar la postura sectorial con relación al requerimiento efectuado por el Ministerio de Relaciones Exteriores.

Lo que informo a usted para su conocimiento y fines pertinentes.

Atentamente,

Documento firmado digitalmente
JUAN BALTAZAR DEDIOS VARGAS
DIRECTOR GENERAL
OFICINA GENERAL DE ASESORÍA JURÍDICA

(JBDV/ICGU/jgg)

CC: OFICINA GENERAL DE COOPERACION TECNICA INTERNACIONAL

Ponle Punche y ganamos todos PERÚ

Firmado digitalmente por CASO GIRALDO Erick Fernando FAU 20131366966 soft
Cargo: Secretario General
Motivo: Soy el autor del documento
Fecha: 11.09.2025 17:10:08 -05:00

San Isidro, 11 de Septiembre del 2025

OFICIO N° 008800-2025-IN-SG

Embajador
ERICK ANDERSON MACHADO
Secretario General
Ministerio de Relaciones Exteriores
Presente. –

Asunto : Opinión Sectorial sobre el Acuerdo entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO), para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Filogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) en el marco del perfeccionamiento interno.

Referencia : a) OF. RE (DAS) N° 2-10-C/704 (02JUL2025)
b) Hoja de Elevación 000833-2025-IN-OGPP (02JUL2025)

De mi consideración:

Tengo el agrado de dirigirme a usted en atención al documento de la referencia a), por el cual solicitó la opinión del Sector Interior para el procedimiento de perfeccionamiento interno del "Acuerdo entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO), para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Recto del Tratado Internacional sobre los Recursos Filogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)".

Sobre el particular, mediante el documento de la referencia b), la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto ha alcanzado el **Informe N° 001124-2025-IN-OGPP-OCRI,** que describe la opinión técnico-jurídica de las áreas competentes en la materia, tanto del Ministerio del Interior y de la Policía Nacional del Perú, unificando la posición sectorial sobre el referido instrumento internacional.

En tal sentido, tengo a bien reafirmar la opinión favorable sectorial, de acuerdo a las competencias del Sector Interior.

Sin otro particular, aprovecho la ocasión para remitirle los sentimientos de mi especial consideración.

Atentamente,

DOCUMENTO FIRMADO DIGITALMENTE
ERICK FERNANDO CASO GIRALDO
SECRETARIO GENERAL
SECRETARÍA GENERAL
MINISTERIO DEL INTERIOR

(EFCG/mnba)

N° Exp: 2025-0043369

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por el Ministerio de Interior, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web:https://sgd.mininter.gob.pe/verifica/inicio.do e ingresando la siguiente clave: **SX1GRAC**

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ

Firmado digitalmente por ZAVALETA PINEDO Jose Luis FAU 20131366966 soft
Cargo: Director
Motivo: Soy el autor del documento
Fecha: 08.09.2025 17:13:20 -05:00

"Decenio de la Igualdad de Oportunidades para Mujeres y Hombres"
"Año de la recuperación y consolidación de la economía peruana"

San Isidro, 08 de Septiembre del 2025

INFORME N° 001124-2025-IN-OGPP-OCRI

A : **PEDRO PABLO PRECIADO ESPINO**
DIRECTOR GENERAL
OFICINA GENERAL DE PLANEAMIENTO Y PRESUPUESTO

DE : **JOSE LUIS ZAVALETA PINEDO**
DIRECTOR
OFICINA DE COOPERACIÓN Y RELACIONES INTERNACIONALES

ASUNTO : OPINIÓN SECTORIAL SOBRE EL PROYECTO ACUERDO ENTRE LA REPÚBLICA DEL PERÚ Y LA ORGANIZACIÓN DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA (FAO), PARA LA CELEBRACIÓN DE LA UNDÉCIMA REUNI´N DEL ÓRGANO RECTOR DEL TRATADO INTERNACIONAL SOBRE LOS RECURSOS FITOGENÉTICOS PARA LA ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA (TIRFAA) EN LIMA.

REFERENCIA : Proveido 009236-2025-IN-OGPP (05SET2025)

Me dirijo a usted, en relación al asunto del rubro, para informar lo siguiente:

I. ANTECEDENTES

1.1 Mediante OF. RE (DAS) N° 2-10-C/704 (02JUL2025), el Ministerio de Relaciones Exteriores – Dirección de Asuntos Sociales (MRE-DAS) solicita la remisión oficial del informe técnico-legal del Sector Interior de la última versión del **Acuerdo entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) , para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) en Lima**, con el fin de proceder con su perfeccionamiento interno.

1.2 Con Oficio N° 001525-2025-IN-OGPP (08JUL2025), la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto (OGPP) remitió a la Dirección de Asuntos Internacionales de la Policía Nacional del Perú (DIRASINT PNP) el Informe N° 000789-2025-IN-OGPP-OCRI (08JUL2025), solicitando ratificación y/u opinión institucional.

1.3 A través del Oficio N° 001919-2025-IN-OGPP (22AGO2025), la OGPP remitió a la DIRASINT PNP el Informe N° 001035-2025-IN-OGPP-OCRI (22AGO2025), reiterando la solicitud de ratificación y/u opinión institucional.

1.4 Mediante Oficio N° 861-2025/COMOPPOL/DIRASINT-DIVCIEA-DCI (03SET2025), la DIRASINT PNP remitió a la OGPP la opinión solicitada.

1.5 Con Memorando N° 002177-2025-IN-OGPP (04SET2025), la OGPP solicitó a la Oficina de Asesoría Jurídica (OGAJ) la opinión y/o ratificación de opinión respecto de la versión

PERÚ Ministerio del Interior

Firmado digitalmente por CORTAZAR LA ROSA Julio Herless FAU 20131366966 soft
Motivo: Doy V° B°
Fecha: 08.09.2025 17:09:38 -05:00

PERÚ Ministerio del Interior

Firmado digitalmente por BRAVO LOPEZ Katherine Yasmin FAU 20131366966 soft
Motivo: Doy V° B°
Fecha: 08.09.2025 17:01:43 -05:00

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por el Ministerio de Interior, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web:https://sgd.mininter.gob.pe/verifica/inicio.do e ingresando la siguiente clave: **CEJN0XE**

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ

actualizada del mencionado Acuerdo Sede, alcanzando el Informe N° 001104-2025-IN-OGPP-OCRI (04SET2025).

1.6 Mediante Memorando N° 000581-2025-IN-OGAJ (05SET2025), la OGAJ comunicó a la OGPP la ratificación de su opinión vertida en el Informe N° 000738-2025-IN-OGAJ (14MAR2025).

II. MARCO NORMATIVO

2.1 Ley N° 26647 establece las normas que regulan los actos relativos al perfeccionamiento nacional de los tratados celebrados por el Estado Peruano.

2.2 Directiva N° 002-DGT-RE-2013 "*Lineamiento Generales sobre la suscripción, perfeccionamiento interno y registro de los Tratados"*.

2.3 **Competencias del Ministerio del Interior y la Policía Nacional del Perú**

El Decreto Legislativo N° 1266, "Ley de Organización y Funciones del Ministerio del Interior", establece que el Ministerio del Interior es el organismo rector del Sector Interior, el cual está comprendido por la Policía Nacional del Perú, los Organismos Públicos y Fondo de Aseguramiento adscritos a él; ejerce competencia exclusiva en materia de orden interno y orden público, y compartida en materia de seguridad ciudadana, siendo el ente rector del Sistema Nacional de Seguridad Ciudadana[1].

Por otra parte, el Decreto Legislativo N° 1267, "Ley de la Policía Nacional del Perú", dispone que la función policial se desarrolla en el marco de su finalidad fundamental descrita y definida en el artículo 166 de la Constitución Política del Perú, ejerciendo sus funciones en su condición de fuerza pública del Estado[2]. En esa línea, la Policía Nacional del Perú ejerce competencia funcional y exclusiva a nivel nacional en materia de orden interno y orden público; y competencia compartida en materia de seguridad ciudadana, en cuyo marco previene, investiga y combate la delincuencia y el crimen organizado; vigila y controla las fronteras[3].

2.4 **Competencia de la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales (OCRI)**

La OCRI es la encargada de formular, proponer y conducir la política para la gestión de la cooperación nacional e internacional del Sector Interior, así como promover la participación del Sector en el contexto de las relaciones internacionales en temas de su rectoría[4]. De acuerdo al ROF del Sector[5], entre sus funciones se encuentran *coordinar y supervisar las acciones relativas a la ejecución de las políticas del Sector Interior en el contexto de las relaciones internacionales, en concordancia con el marco normativo vigente en materia de cooperación internacional y en coordinación con la entidad competente; promover y gestionar las acciones de cooperación que corresponda al Sector Interior en el marco de la normatividad sobre la materia; etc.*

[1] D.L N° 1266, Título I Disposiciones Generales, Art. 2 al 4.
[2] D.L. N° 1267, Título Preliminar, Art. III
[3] D.L. N° 1267. Título I Competencias, Funciones y Atribuciones, Art. 1
[4] Art. 46. Reglamento de Organización y Funciones del Ministerio del Interior. RM N° 1520-2019-IN.
[5] Art. 47. Reglamento de Organización y Funciones del Ministerio del Interior. RM N° 1520-2019-IN.

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por el Ministerio de Interior, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web:https://sgd.mininter.gob.pe/verifica/inicio.do e ingresando la siguiente clave: **CEJN0XE**

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ

III. ANÁLISIS

3.1 Mediante Oficio N° 000583-2025-IN-OGPP (17MAR2025), se remitió el Informe N° 000259-2025-IN-OGPP-OCRI (17MAR2025) al MRE-DAS, conteniendo la opinión sectorial favorable relativa a la propuesta del entonces denominado *"Memorando de Responsabilidades que han de asumir el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura con respecto a la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura"*[6], ello en el marco del proceso de negociación realizado por MRE-DAS.

La opinión sectorial estuvo conformada por las siguientes opiniones:

Entidad	Unidad Especializada / Organizacional	Documento
PNP	Dirección de Seguridad del Estado	Informe N° 006-2025-DIRNOS-DIRSEEST-SEC/UNIPLEDU-OFIPLAD (03FEB2025)
	Dirección de Asesoría Jurídica	Dictamen N° 863-2025-SECEJE/DIRASJUR/DIVDJPN (25FEB2025)
MININTER	Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales	Informe N° 000225-2025-IN-OGPP-OCRI (07MAR2025)
	Oficina General de Asesoría Jurídica	Informe N° 000738-2025-IN-OGAJ (14MAR2025)

- Es importante destacar que, la Dirección de Seguridad del Estado de la PNP (DIRSEEST PNP), en atención a los puntos 16, 17 y 18 del entonces proyecto de Memorando de Responsabilidades, opinó que asumirá sus funciones de acuerdo al Decreto Supremo No 026-2017-IN, Reglamento del Decreto Legislativo No 1267, Ley de la Policía Nacional del Perú, en coordinación con el Ministerio de Relaciones Exteriores y las instituciones comprometidas, con la finalidad de garantizar el normal desarrollo de dicho evento internacional.

- Del mismo modo, la Dirección de Asesoría Jurídica de la PNP (DIRASJUR PNP) opinó que las responsabilidades asumidas por el Estado peruano en los puntos 16, 17 y 18 son funciones propias de la PNP, conforme al Artículo II del Decreto Legislativo N° 1267, que establece su rol de garantizar el orden interno, la seguridad ciudadana, el cumplimiento de las leyes y la protección del libre ejercicio de los derechos fundamentales.

- Esta OCRI, reconociendo las opiniones antes señaladas, así como la naturaleza del instrumento y de la contraparte, brindó su opinión favorable.

- Asimismo, la OGAJ consideró que lo contemplado en los puntos 16, 17 y 18 del proyecto del instrumento se encuentra acorde a la normativa vigente del Sector Interior, no requiriendo la emisión, modificación o derogación de normas con rango de ley para su ejecución.

[6] De acuerdo a lo expresado por MRE, el instrumento a la fecha lleva por título Acuerdo entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO), para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Filogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) en Lima.

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por el Ministerio de Interior, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web:https://sgd.mininter.gob.pe/verifica/inicio.do e ingresando la siguiente clave: **CEJN0XE**

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ

3.2 Sin embargo, con el OF. RE (DAS) N° 2-10-C/704 (02JUL2025), el MRE-DAS remitió a la OCRI la última versión del instrumento, hoy denominado ***"Acuerdo entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) que se formalizará a través de un intercambio de notas con miras a la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) en Lima"***, solicitando el informe técnico-legal del Sector Interior a nivel de la Alta Dirección, a fin de dar continuidad al procedimiento de perfeccionamiento interno del mismo.

3.3 En este contexto, con Oficio N° 861-2025/COMOPPOL/DIRASINT-DIVCIEA-DCI (03SET2025), la DIRASINT PNP remitió a la OGPP, la opinión institucional, conformada por lo siguiente:

3.3.1 La DIRSEEST PNP, mediante el Oficio N° 378-2025-DIRNOS.DIRSEESTPNP/SEC (05AGO2025), se ratifica sobre lo opinado oportunamente en el Informe N° 006-2025-DIRNOS-DIRSEEST-SEC/UNIPLEDU-OFIPLAD (03FEB2025), en el que se indicó que la DIRSEEST será el encargado de formular el respectivo Plan de Operaciones de los servicios de seguridad que brinda dentro de su campo funcional, donde será responsable del Primer Anillo de Seguridad, durante su arribo, estadía, desplazamientos, lugares de alojamiento y desarrollo de las actividades programadas, en la ciudad de Lima como en el interior del país.

3.3.2 La DIRASJUR, mediante Dictamen N° 4100-2025-SECEJE PNP/DIRASJUR/DIVDJPN (27AGO2025), indicó lo siguiente:

"(…)

- *Que mediante Informe N° 001035-2025-IN-OGPP-OCRI de 22AGO2025, la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales, señala en su núm. 3.2 el MRE-DAS remitió a la OCRI la última versión del instrumento, hoy denominado "Acuerdo entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidad para la Alimentación y la Agricultura (FAO) que se formalizará a través de un intercambio de notas con miras a la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Filogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) en Lima", donde realiza una comparación de ambas versiones relacionado los puntos 16, 17 y 18 sobre Medidas de Seguridad:*

- *En consecuencia, luego de haber realizado la comparación entre la Primera Versión de marzo 2025 y la Segunda Versión julio 2025, se verifica que la última versión denominado "Acuerdo entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) que se formalizará a través de un intercambio de notas con miras a la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Filogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) en Lima", relacionado a las Medidas de Seguridad estas no generan un cambio de opinión, por lo que esta Dirección de Asesoría Jurídica de la Policía Nacional del Perú, se ratifica en lo opinado con el Dictamen N° 863-2025-SECEJE PNP/DIRASJUR-DIVDJPN del 25FEB2025.*

- *La Dirección de Asesoría Jurídica de la Policía Nacional del Perú OPINA: Que, luego de haber verificado el cuadro comparativo de la Primera Versión de marzo de 2025 y la Segunda Versión julio 2025, emitida con el Informe N° 001035-2025-IN-OGPP-OCRI de la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales, esta no genera un cambio de opinión por lo que SE RATIFICA en el Dictamen N° 863-2025-SECEJE PNP/DIRASJUR-DIVDJPN del 25FEB2025, devolviéndose los actuados para que continúe su trámite.*

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por el Ministerio de Interior, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web:https://sgd.mininter.gob.pe/verifica/inicio.do e ingresando la siguiente clave: **CEJN0XE**

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ

3.3.3 Del mismo modo, mediante el Informe N° 40-2025-COMOPPOL/DIRASINT-DIVCIEA-DCI (03SET2025), la DIRASINT PNP señala lo siguiente:

"(…)

- *Con Oficio N° 097-2025-IN-OGPP, la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto – OGPP del Ministerio del Interior hace conocer que el Perú será sede de la Undécima reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Filogenéticos (TIRFAA), a llevarse a cabo en la ciudad de Lima, del 24 al 29 de noviembre de 2025, organizado por el Instituto Nacional de Innovación Agraria (INIA) – Ministerio de Desarrollo Agrario y Riego (MIDAGRI), la secretaria de TIRFAA y el Ministerio de Relaciones Exteriores, para cuyo desarrollo se presentó al proyecto de instrumento denominado "Memorando de Responsabilidades que han de asumir el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura con respecto Undécima reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Filogenéticos para la Alimentación y la Agricultura", solicitando opinión a la Policía Nacional del Perú, particularmente de los puntos 16, 17 y 18 relativos a la seguridad del evento.*

- *Mediante Oficio N° 86-2025-COMOPPOL/DIRASINT-DIVCIEA-DCI y Oficio N° 159-2025-COMOPPOL/DIRASINT-DIVCIEA-DCI del 01 de marzo de 2025, esta Dirección de Asuntos Internacionales remitió los informes formulados por la Región Policial Lima, Dirección de Asesoría Jurídica (DIRASJUN PNP) en cuyo contenido se brinda opinión sobre el Proyecto de instrumento mencionado en el párrafo precedente.*

- *Mediante Oficio N° 001525-2025-IN-OGPP del 08JUL2025, la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto del Ministerio del Interior – OGPP MININTER, hace conocer los cambios realizados al referido Proyecto incluyendo los puntos 16, 17 y 18 relativos a la seguridad que competen a la PNP.*

- *Con fecha 05AGO2025, mediante Informe N° 034-2025-DIRNOS-DIRSEES-SEC/UNOPLEDU-OFIPLAD, la DIRSEEST PNP SE RATIFICA en su opinión vertida previamente, significando "la ejecución de evaluaciones de riesgos, implementar las medidas preventivas y designar a un coordinador dentro de su campo funcional, concerniente a brindar el servicio de seguridad del primer anillo de seguridad durante su arribo, estadía, desplazamiento, alojamiento y desarrollo de sus actividades programadas en el interior del país, garantizando así el adecuado desarrollo del evento".*

- *Con fecha 27AGO2025, mediante Dictamen N° 4100-2025-SECEJE PNP/DIRASJUR-DIVDJPN, la DIRASJUR PNP opina que "luego de haber verificado el cuadro comparativo de la Primera Versión de marzo de 2025 y la Segunda Versión Julio 2025, emitida con el Informe N° 001035-2025-IN-OGPP-OCRI de la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales, esta no genera un cambio de opinión por lo que SE RATIFICA en el Dictamen N° 863-2025-SECEJE PNP/DIRASJUR-DIVDJPN del 25FEB2025" significando que "la Policía Nacional del Perú a través de la Dirección de Seguridad del Estado con el apoyo necesario de los diversos órganos policiales, es competente para asumir las responsabilidades en materia de seguridad señaladas en el memorándum de responsabilidades puntos 16, 17 y 18 relacionado a la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre Recursos Filogenéticos (TIRFAA)".*

- *En base a lo expuesto previamente, esta Dirección de Asuntos Internacionales PNP, considera que los puntos 16, 17 y 18 del citado Proyecto, respecto a las medidas de seguridad que el Estado Sede (Perú) debe adoptar, se enmarca dentro de las funciones de la PNP, específicamente en el artículo 2 del Decreto Legislativo N° 1267 – Ley de la Policía Nacional del Perú "(…) Brindar seguridad y protección al Presidente de la República en ejercicio o electo, a los jefes de Estado en visita oficial, a los Presidentes de los Poderes Públicos y de los organismos constitucionalmente autónomos, a los congresistas de la República, Ministros de Estado, así como a diplomáticos, dignatarios y otras personalidades que determine el reglamento correspondiente (…)".*

- *Qué, según lo establecido en el artículo 164 del Reglamento del Decreto Legislativo N° 1267 – Ley de la Policía Nacional del Perú, la Dirección de Seguridad del Estado tiene las siguientes funciones:*

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por el Ministerio de Interior, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web:https://sgd.mininter.gob.pe/verifica/inicio.do e ingresando la siguiente clave: **CEJN0XE**

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ

1) Planificar, conducir y supervisar las operaciones policiales para brindar seguridad y protección personal al Presidente de la República en ejercicio o electo, cónyuge, padres e hijos y a los Ex Presidentes; Congresistas de la República; Parlamentarios Andinos; Ministros de Estado; Jefes de Estado y Dignatarios Extranjeros en visita oficial a nuestro país; Embajadores y Delegaciones Diplomáticas acreditadas, y otras personalidades nacionales y extranjeras, en todo el territorio nacional, en el marco de los tratados internacionales y la normativa que regula la materia;

(…)

4) Participar en la seguridad de certámenes y eventos oficiales nacionales e internacionales, que por su naturaleza y trascendencia requieren la ejecución de operaciones policiales en ámbito de su competencia:

(…)

17) Coordinar el apoyo necesario de los diversos órganos de la Policía Nacional del Perú, para el planeamiento y empleo de las fuerzas, en las operaciones conjuntas y simultaneas propias de su campo funcional a nivel nacional";

- *Que, mediante Oficio N° 006-2025-DIRNOS-DIRSEEST-SEC/UNIPLEDU-OFIPLAD la DIRSEEST PNP nombra al Coronel PNP David Jesús Castromonte Osorio (Tlf. 980121368) y al Comandante PNP Edwin Matos Pariona (Tlf. 997555216), a fin de realizar las coordinaciones respecto a la seguridad que se encuentren enmarcadas dentro de su campo funcional*

(…)"

3.4 Por otro lado, mediante Informe N° 001104-2025-IN-OGPP-OCRI (04SET2025), esta Oficina ratificó la opinión vertida en el Informe N° 000225-2025-IN-OGPP-OCRI (07MAR2025), por el cual emitió opinión favorable para la aprobación del entonces Memorando de Responsabilidades. Ello por cuanto reconoció que no hay diferencias de fondo entre la versión de marzo de 2025 y el texto final alcanzado por MRE-DAS.

3.5 De igual forma, con Memorando N° 000581-2025-IN-OGAJ (05SET2025), la OGAJ emitió opinión legal relativa al citado proyecto de Acuerdo Sede, indicando lo siguiente:

"(…)

- *Al respecto, el Ministerio de Relaciones Exteriores, a través del Oficio OF.RE (DAS) N° 2- 10-C/704, precisa que el requerimiento de la postura sectorial deberá versar en particular sobre los párrafos 16, 17 y 18 del Acuerdo, ante lo cual, mediante Informe N° 001104-2025- IN-OGPP-OCRI, la Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales de la Oficina General de Planeamiento y Presupuesto advierte que el Sector Interior ha emitido las opiniones favorables respectivas a la versión anterior del instrumento bajo la denominación "Memorando de Responsabilidades que han de asumir el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura con respecto a la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura"; asimismo, en un cuadro comparativo advierte que se han realizado modificaciones a los párrafos antes mencionado del Acuerdo.*

- *Así, la División de Cooperación Internacional Enlace y Agregaduría de la Dirección de Asuntos Internacionales de la Policía Nacional del Perú, con Oficio N° 861-2025-COMOPPOL/DIRASINT-DIVCIEA-DCI, remite el Informe N° 40-2025-COMOPPOL/DIRASINT-DIVCIEAD-DCI, a través del cual, recoge las opiniones favorables de las áreas competentes de la Policía Nacional del Perú ratificando su pronunciamiento favorable sobre la tramitación del Acuerdo.*

- *Sobre el particular, esta Oficina General de Asesoría Jurídica, a través del Informe N° 000738-2025-IN-OGAJ de fecha 14 de marzo de 2025, emitió opinión legal sobre el "Memorando de Responsabilidades que han de asumir el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y Agricultura con respeto a la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Filogenéticos para la Alimentación y la Agricultura", señalando que el mismo se encuentra acorde a la normativa vigente del Sector Interior y por tanto, no requiere de la emisión, modificación o derogación de normar con rango de ley para su ejecución.*

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por el Ministerio de Interior, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web:https://sgd.mininter.gob.pe/verifica/inicio.do e ingresando la siguiente clave: **CEJN0XE**

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ

- *Ahora bien, habiéndose advertido las modificaciones realizadas en la versión final del documento denominado "Acuerdo entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO), para la celebración de la Undécima reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) en Lima", las mismas no modifican la opinión legal emitida previamente, motivo por el cual, esta Oficina General ratifica el Informe N° 000738-2025-IN-OGAJ, correspondiendo proseguir con el trámite de perfeccionamiento.*

(…)"

3.6 En virtud de lo expuesto y teniendo en consideración la opinión vertida por la PNP (DIRSEEST, DIRASJUR y DIRASINT), la OCRI y la OGAJ en relación al proyecto de Acuerdo entre el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura con respecto a la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura, corresponde comunicar al Ministerio de Relaciones Exteriores la opinión favorable sectorial, de acuerdo a lo solicitado, es decir a través de la Alta Dirección. Para dichos efectos se adjunta el proyecto de oficio.

IV. CONCLUSIONES

4.1 El Perú será anfitrión de la Undécima Reunión del Órgano Rector del TIRFAA, evento que será organizado por el INIA - MIDAGRI, la Secretaría del TIRFAA y el Ministerio de Relaciones Exteriores y que tendrá lugar del 24 al 29 de noviembre de 2025, siendo que para dichos efectos requieren contar con la opinión técnica del Sector donde se determine las responsabilidades del Estado.

4.2 Mediante Oficio N° 000583-2025-IN-OGPP (17MAR2025), se remitió al MRE-DAS la opinión sectorial favorable relativa al instrumento denominado Memorando de Responsabilidades que han de asumir el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura con respecto a la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Filogenéticos para la Alimentación y la Agricultura, ello en el marco del proceso de negociación.

4.3 Posteriormente, mediante el OF. RE (DAS) N° 2-10-C/704 (02JUL2025), el MRE-DMA solicitó que, en el marco del proceso de perfeccionamiento interno, se les remita el oficio conteniendo la opinión técnica y legal con la firma de la Alta Dirección del MININTER a la versión actualizada del citado instrumento, el mismo que a la fecha lleva por título *Acuerdo entre la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) , para la celebración de la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Filogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA) en Lima*.

4.4 La PNP, OCRI y OGAJ han emitido su opinión favorable al proyecto de Acuerdo en el marco del proceso de perfeccionamiento interno, ratificando lo considerado durante la fase de negociación del instrumento. Elementos que se detallan en los numerales 3.3, 3.4 y 3.5, respectivamente.

4.5 Es así que, corresponde comunicar, a través de la Secretaría General, la opinión sectorial favorable al citado proyecto de Acuerdo, a fin de que el Ministerio de Relaciones Exteriores continúe con el proceso correspondiente.

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por el Ministerio de Interior, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web:https://sgd.mininter.gob.pe/verifica/inicio.do e ingresando la siguiente clave: **CEJN0XE**

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ

V. RECOMENDACIÓN

5.1 Remitir el presente informe a la Secretaría General, a fin de comunique al Ministerio de Relaciones Exteriores la opinión sectorial favorable al proyecto de "Acuerdo de Responsabilidades que han de asumir el Gobierno de la República del Perú y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura con respecto a la Undécima Reunión del Órgano Rector del Tratado Internacional sobre los Recursos Filogenéticos para la Alimentación y la Agricultura".

Es todo cuanto se informa para su conocimiento y fines que se sirva determinar.

KATHERINE Y. BRAVO LÓPEZ
ESPECIALISTA EN COOPERACIÓN Y RELACIONES INTERNACIONALES
OFICINA DE COOPERACIÓN Y RELACIONES INTERNACIONALES
OFICINA GENERAL DE PLANEAMIENTO Y PRESUPUESTO
MINISTERIO DEL INTERIOR

En señal de conformidad se procede a la firma del mismo.

Documento firmado digitalmente
JOSÉ LUIS ZAVALETA PINEDO
DIRECTOR
OFICINA DE COOPERACIÓN Y RELACIONES INTERNACIONALES
MINISTERIO DEL INTERIOR

(JLZP/KYBL/TCCP)

Esta es una copia auténtica imprimible de un documento electrónico archivado por el Ministerio de Interior, aplicando lo dispuesto por el Art. 25 de D.S. 070-2013-PCM y la Tercera Disposición Complementaria Final del D.S. 026-2016-PCM. Su autenticidad e integridad pueden ser contrastadas a través de la siguiente dirección web:https://sgd.mininter.gob.pe/verifica/inicio.do e ingresando la siguiente clave: **CEJN0XE**

Ponle PUNCHE y ganamos todos PERÚ